



ЯВДАТ ИЛЁСОВ

СУҒДИЁНА



ТАРИХИЙ РОМАН

«ШАРҚ» НАШРИЁТ-МАТБАА
КОНЦЕРНИНИНГ
БОШ ТАҲРИРИЯТИ
ТОШКЕНТ — 1994

Русчадан
МАЪРУФ ЖАЛИЛ
таржимаси

Илёсов, Явдат.

И 38 Суғдиёна: Тарихий роман (Русчадан
М. Жалил тарж.).— Т.: Шарқ, 1994. 286 б.

Искандар Зулқарнайн Доро қўшинларини тор-мор келтириш билан чекланмай, Шарққа юришини давом эттиradi. Бу юришини «халоскорлик» деган сўз билан ниқоблейди. Мазлум халқлар аввалига бу сўзга ишонадилар, бироқ ниқоб йиртилади. Суғдиёна халқи баҳодир йўлбончи Спантамачно атрофига уюшиб, ватан озодлиги учун чел эл босқинчиларига қарши қаҳрамонларча кураш бошлайдилар...

Ўз 2

МУҚАДДИМА

КАТАНЛИК КАМПИР

Эй тошбақа. Тошинг ичра не

қилмоқдасан?

Мен жун ўриб, тўқиялман Милет матосин.

Айг-чи, секинг аждодларинг қандай

ўлганлар?

Оппоқ отдан ўзларини сувга отганлар.

(Афиналик қизлар айтишуви)

Бу кампир бутун Катан аҳлига маълум эди. Юнон хотинларининг фикрича бу ерга у қайсидир шарқ мамлакатидан келиб қолган. Осиёлик аёлнинг ҳақиқий отини ҳеч ким билмасди. Тошбақа лақаби тилга олинса тиланчи ўгирилиб қарарди.

Тошбақа ҳар тонг ажинли бўйини чўзиб, беўх-шов, қийшиқ оёқларини зўр-базўр судраб ёпиқ дарвозалар олдида уймаланар ва гамгин, хирилдоқ овоз билан бир бурда нон сўраб узоқ нола қиларди. Аммо кўпинча тиланчи кампирни нон ўринга таёқ билан сийлашарди. Болалар унинг орқасидан мева қолдиқларини отишар эди. Итлар бусиз ҳам илматешик бўлиб кетган катак яктаги этакларини узиб оларди. Кампир дўқ-пўписаларга жавобан хушомад қилгандай жилмаяр, чунки унинг қорни оч эди.

У кўп йиллардан бери бу денгиз бўйидаги бегона шаҳарнинг тош ётқизилган кўчаларида дайдиб юрар, калтак ва ҳақоратларга итоат билан чидаб келарди. Аммо баъзан, хусусан Шарқ шамоли эсганда унда кескин ўзгариш юз берарди. Тошбақа денгиз қўлтиғига бориб, тошдай қотар, кўпикланиб, ҳайқириб қирғоққа урилаётган тўлқинлардан кўз узмай бир, икки, ўн соатлаб турарди. Уй-жойсиз бу кампирнинг кўзларида даҳшатли бир нур чақнарди; ҳассасини ҳар ён чайқатиб, Жанубнинг ғазабкор қўши, бепояён қумликлари, унда юрадиган икки ўрқачли баҳайбат махлуқлар галаси, сўнмас гулханлар атрофидаги муқаддас рақслар ҳақидаги ҳикоясини бошлар, шундай чоқларда мункиллаб қолган бу кампир овози унинг узоқдаги ватанида яшовчи қоплонлар овозига ўхшаб кетарди.

У қўрқинчли қирғинлар, қувғинлар ва пистирмалар ҳақида ҳикоя қиларди. Даҳшатли Эрон шоҳларининг номларини лоқайдгина тилга оларди. У буюк одамнинг хотини бўлганман деб таъкидларди. Лекин ҳеч ким бунга ишонмасди.

Кампир эса тўғри гапираётган эди.

БИРИНЧИ КИТОБ

ТАНГРИ АММОН ҲҒЛИ ШАМОЛ, НОН ВА УМИД

*Ота-бола, бола ота-ла
чиқиши олмас.
Дўст дўстига бегона бўлди,
меҳмонга — мезбон.
Ака-укада йўқ меҳр-оқибат,
Бўлмас ҳам энди.*

Гесиод, «Меҳнат ва кунлар»

Перикл замони Афинанинг гуллаб-яшнаган даври эди.

Шубҳасиз, Перикл ўртаҳол фуқароларга суянардди. Лекин давлат ўз меҳр-шафқатини энг қашшоқлардан ҳам дариг тутмас: эшкакчи ва аскарларга маош тўлар, ишсизларни иш билан таъминлар, очларга нон, ерсизларга ер берар эди. Ҳамма ерда — устахона, қурилиш ва далаларда қуллар меҳнат қилар, шунинг учун эркин одамларнинг бўш вақти кўп эди. Улар билим олар, бутун мавжудот олами сирларидан воқиф бўлар, юлдузлар ҳаракатини кузатар, қуёш тугилишини олдиндан айтиб берар, кенгликларни ўлчар, калесо ва қасрларни безатар эди. Аттика қудратли давлатга айланди; у кўпчилик юнон давлатлари иттифоқига бош бўлди ва Эгей денгизидagi ҳамма савдо йўлларини ўз қўлига олди.

Афиналиклар шон-шухратининг сўнги йўқдай туюларди. Бироқ жанубда — Пелопоннес томонда, уфқда тўпланаётган булут сингари, республикага душман бўлган давлат етилиб, кучга тўлмоқда эди. Бу бўлиниб кетган Эллададаги куч-қудрат жиҳатидан иккинчи давлат — Спарта эди. Илиқ шамоллар тароват бергувчи Пелопоннес ярим ороли илгари Ахей қабиласи уруғларига тегишли эди. Сўнгра Энирдан бу ерга дорийлар ёпирилиб келдилар. Улар ахейларни енгиб, энесиз, аммо серҳосил Эврот водийсини

эгаллаб олдилар ва Спартага асос солдилар. Ҳар бир спарталиқ жирканиб илот, яъни «асирга олинган» деб атайдиган ахей — қул ҳисобига кун кечира бошлади. Ахейлар ғафлатда қолдирмаслиги учун голиблар маҳкам жипслашган жамоа бўлиб яшардилар. Спарталиқлар экин-тикин билан ҳам, савдосотиқ билан ҳам, касб-ҳунар ва илм-фан билан ҳам шуғулланмас эдилар. Улар ов қилмаганда жангга борар, жангга бормаганида эса овга чиқар ёки сафарга ҳозирлик кўрардилар. Спарталиқлар подшо ва Оқсоқоллар кенгашига итоат қилар эдилар.

Илотлар Афина халқига эргашиб, бойларни бадарға қилиб, ўз ҳокимиятларини ўрнатмоқчи бўлганлиги учун Спартанинг республикани кўришга кўзи йўқ, Афинага ҳасад қилар, унинг куч-қудратидан кўрқарди. Спарта элчилари мамлакат бўйлаб ҳалаканинг итидай югурар, зодагонлар давлатларининг подшоларини умумий душманга қарши бирлашишга даъват қиларди. Икки юнон иттифоқи шу йўсинда вужудга келди. Коринф, Мегара, Сиракуз, Тарент шаҳарлари, Халкида ярим ороли, Беотия Пелопоннес томонга ўтди. Лемнос, Эвбей, Киклад, Спорад, Лесбос ороллари, Милет, Эпидамн, Кротон, Мессена шаҳарлари ва Фессалия эса Афина денгиз давлати томонда майдонга чиқди.

Беомон жанг бошланиб кетди.

Қирғинбарон жанглардан кейин Спарта галаба қозонди. Республика томонидан ўйламасдан қарам халқ ҳолатига тушириб қўйилган иттифоқчиларнинг хиёнати, қашшоқ қишлоқликлар эҳтиёжига менсимай қараш натижасида пойтахт аҳолисига нисбатан уйғонган нафрат туйғуси, душман томонга йигирма минглаб қочиб ўтган қуллар қасоси — буларнинг ҳаммаси афиналикларнинг жангда енгилишига сабаб бўлди. Улардан ўн икки кўрикчи кемадан ташқари бутун флотни топширишга, мудофаа ишшоотларини бузиб ташлашга, денгиз иттифоқини тарқатиб юборишга, халқ ҳокимиятини бекор қилишга мажбур эдилар.

Уруш! У фақат Атика ва Спартагагина эмас, бутун Элладага юзлаб ва минглаб кўз кўрмаган, қулоқ эшитмаган кулфатлар келтирди. Илгари ҳеч қачон юнонлар бу қадар кўп уйларни вайрон, бу қадар кўп одамни қурбон қилмаган эдилар. Бунинг устига мисли кўрилмаган зилзила юз берди. Душ-

ман ҳужумларидан омон қолган экинзорларни қурғоқчилик вазон қилди. Очлик мамлакат силласини қуритар, вабо ўнг-сўлига қарамай ютарди. Уруш туфайли бойиб кетган ижарахўрлар ва ғаллафурушлар ер сотиб олар ва ўзларига қасрлар қурдиришарди. Қамбагалда эса сабр-тоқат қолмади. Агар илгари гадолар йўқ, ҳеч ким садақа тилаб ўз қавмига иснод келтирмаган бўлса, энди вайрон бўлган шаҳарлар кўчаларида овқат олиб емоққа чўнтагида бир пули йўқ сонсиз-саноқсиз одамлар дайдиб юрарди. Улар бадавлат кишиларни ўлдириб, мол-мулкни бўлашиб олишарди. Элладани ғалаёнлар силласини қуритар эди.

Шохлашиб уришаётган ҳўкизлар подаси бўрини эсига келтирмайди, ваҳший ҳайвон бўри эса дафналар орасида ўлжасига ваҳшиёна тикилиб туради. Юнонларга македониялик қўшнилари ана шундай кўз билан тикилиб ётарди.

Македония баланд тоғлар, қалин ўрмонлар ўлкаси. Одамлар у ерда ов овлаб, қарағай кесиб яшайдилар, чорва боқадилар, айрим жойларда ғалла экадилар. Македонлар ёввойилар тилида гаплашадилар. Улар ҳаммаси бўлиб беш юз минг киши, аммо жуда жасур ва чидамли, қурол билан муомала қилишга ҳам уста халқ. Уларни ҳам илгари Спартадаги сингари уруғ оқсоқоллари кенгаши бошқарар эди.

Архелай шоҳ даврида македонлар юнон урф-одатларини қабул қила бошладилар. Элладаликлар варварларга яна ҳам ёввойироқ фракцияликлардан ҳимояланиш учун мудофаа қўрғонлари қуриб бердилар, уларнинг аскарларини жанговар тартиб-интизомга ўргатдилар. Македония Филипп Иккинчи шоҳлик қилган даврда айниқса юксалди. Филипп гаров тариқасида Фива лашикарбошиси Эпаминонд хонадонида узоқ яшадн, юнон тилида таълим олди, юртига қайтиб келган ёш подшо маҳаллий ҳокимчаларни бўйсундирди ва давлатнинг ягона ҳукмдори бўлиб олди. У ажойиб қўшян тўплаб, Геллеспонтдаги¹ анчагина ючон шаҳарларини босиб олди ва тўймас назарини Элладага қаратди.

Юнонлар шимоллик ёввойилар ҳокимиятига бўйсунмас эдилар-у, аммо Элладанинг ўз ичида бирлик йўқ эди: ўртаҳол гражднлар ва камбағаллар маке-

¹ Геллеспонт — ҳозирги Дарданел бўғози.

донларнинг келишини истамасди, улар халқ ҳокимиятини сақлаш, ортиқча бойликни бўлашиш, маош тўлаш қонунчи, озод туғилган одам дахлсизлигининг тарафдори эдилар; Геллеспонтни — скифлардан галла харид қилиш учун Боспорга борадиган сув йўлини йўқотишдан қўрққан галлафурушлар ва уруш бойлик, фойда ваъда қилиб турган қуролсозлар ҳам Филиппга қарши чиқдилар. Нотиқ Демосфен халқ доҳийси сифатида майдонга чиқди ва Филипп шоҳга қарши курашди. Аксинча, бошқа нотиқлар — Исократ билан Эсхин, шунингдек, пулдор Эвбул ва унинг ҳамма ялоқхўр муридлари, сотилган савдогарвачча ва ер эгалари ҳамма майдону чорраҳаларда оғиз кўпиртириб, Элладани эзаётган ички ғалаёнлар ва низо нифоқлардан халос бўлиш Филиппга боғлиқ, деб жар солдилар.

Элладаликлар ўзаро талашиб-тортишаётган бир пайтда Филипп қўшинини Беотияга бошлаб келди; Херонеа шаҳри яқинида жанг бўлди, македонлар юнон аскарларини тор-мор қилдилар. Эллада Македония шоҳи ҳокимиятини тан олди. Тўғри, Филипп ўлдирилгач элладаликлар қўзғолон кўтардилар, лекин ёш полшо — Александр уни бостириб, муқаддас Фива шаҳрини таг-туғи билан вайрон қилди. Мана, уч йилдирки, Эллада Македония зулми остида кун кечиради.

Аслзодаларга яхши: ҳеч ким бировнинг мол-мулкига дахл қилолмайди, у илгари кимга тегишли бўлса янги қонун билан ўша эгасига биркитиб қўйилган, «миннатдор оталар» галласининг бир қисмини камбағалларга бўлиб беришдек бурунги мажбуриятлар энди йўқ, савдогар бутун мамлакат бўйлаб бемалол юриши, бошлаб харид қилиши, ўзига маъқул бўлган нархда сотиши, кўплаб пул ишлаб олиши мумкин. Ҳа, бадавлат одамларга яшаш қулай бўлиб қолди. Қамбағал-чи? Қонун мол-мулкни эгасига абдий биркитиб қўйганидан унга нима фойда? Ахир камбағалнинг ҳеч нарсаи бўлмаса, унга ҳеч нарса биркитиб қўйилмаган бўлса. Илгари у оч қолса, халқ мажлиси бойлардан тортиб олган ғаллани элга бўлашаётганда унга ҳам маълум қисмини тарозида тортиб берарди. Агар судхўрдан олган қарзлар уни қийнаб қўйган бўлса, мажлис бу қарзни бекор қиларди. Яхшими ёки ёмонми, ҳеч ким очлик ва совуқдан ўлиб кетмасди, энди эса ё ўғирлик қилиш, ё

бўлмаса аскарликка ёлланиб, бегона ўлкаларда дайдиб юриш, сафар гулханлари атрофида чўзилиб ётишдан бошқа чора қолмади.

Ташқарида аллақачон Ленеон ойи — олмас Фракия ўтлоқларидан кўтариб келинган бўрон сершовқин тўлқинларни соҳил қояларига суриб келадиган, тоғ ёнбағирларидаги қарағайларни қулатадиган, жуни ёмғирда бўккан қўйларни жунжиқтирадиган, ўрмонда дайдиб юрадиган пахмоқ йиртқичларни титраш ва думини қисийга мажбур қиладиган қиш палласи етди. Ленеон ойи — ҳайвонлар учун ҳам, одамлар учун ҳам оғир қиш фасли аллақачон етиб келди.

Тонг. Бандаргоҳда шовқин-сурон, гижир-гижир жаранг-журунг: денгизчилар қорақайин устунларга ўроғлиқ бронза занжирларни ечиб, кема ёндоридан ошириб итқиғмоқдалар. Кемалар Эмпирей бандаргоҳини қолдириб, Сароник қўлтиғи кенгликларига чиқади. Эшкакчилар ўзларига қўшиқ билан далада бериб, бир метёрда узун эшкакларини эшишади:

*Қа-ни бирдон, қани ҳам-ма!
Ҳам-ма бирдан, қа-ни, ҳа!*

Тўлқинтўсар олдида турган денгизчилар дарганинг ишораси билан чорси елканларни ёзиб юборишади. Пишиқ, чидамли мато шамол эпкини-ла қаппаяди. Кўп эшкакли катта кемалар чайқалиб, бир ёнга қийшайдилар-да, қўйи чеккалари билан муздай сувни чайқатиб, яна тикланадилар ва чўчиб парвоз қилган қушлар галасидай ажир-бужир, яшил тўлқинлар узра оппоқ кўпикларни ёриб сузиб кетадилар.

Феаген уйғонди, бошини кўтарди ва бандаргоҳда сафланиб турган кемаларга маъносиз тикилиб қолди. Оҳиста тарқалаётган намхуш қоронғилик орасидан омбор деворлари кўзга ташлана бошлади. Асга-секин Феаген кўзлари ойдинлашди. Юнон керишиб эснадди, совуқдан қалтираб кетди ва инграб, тўшак вазифасини ўтаган нам хазон устидан турди.

У ухладими? Ё раб! Феаген тун бўйи тўлғаниб, оҳ уриб чиқди, тез-тез сапчиб туриб кетар, озгина бўлса ҳам неши учун қиргоқ бўйлаб югурар эди, жунни сийраклашиб қолган кучук тери телпаги, эски эчки тери пўстаги, тиззага тушадиган, ўн жойидан йиртилган жун чакмони учун шимолнинг совуқ, нам, суяк-суяккача сирқирағиб, жигар, буйрақларгача

музлатадиган шамолидан асрай олмас эди. Феаген югуришдан чарчаб, учи савдогарлар ҳомийси тангри Гермеснинг боши ҳайкали билан тугаган устун ёнига ўтирди, энтикиб-энтикиб нафас оларди: тиши тишига тегмас, аъзои бадани титрар, озроққина бўлса ҳам иссиқ талаб қилар эди. Сиқиққан, эзилган Феаген ниҳоят тонготарда уйқуга кетди ва уч соатдан кейин чалажон ҳолатда уйғонди, юзлари шишган, бели эса зирқираб огрир эди. Даҳшатли тун. Илло бошпана-си бўлмаган юнон нима ҳам қилсин!

Қачонлардир афиналиклар форс Доро Гуштасб-нинг аскарларини енгган жойда — Марафон шаҳри сенида уч йил аввал Феагеннинг ҳам уй-жойи, ери бор эди. Хотини бор эди, Мерилад исмли ўгли ўсаётган эди. Юнон тепаликнинг тошлоқ ёнбағрида буғдой экарди. Тошлоқ ерда буғдой яхши ҳосил бермасди, лекин олиқ-солиқларга етиб турарди. Ўзига озроқ қолса ҳам, қисиб-қимтиб келаси галла пишиғигача етказарди. Ўзига тўқроқ қўшниларининг токзор боғлари бор эди, аммо кўчат сотиб олишга Феагеннинг пули йўқ эди. У бойиб кетишни хаёлига ҳам келтирмас, ўз еридан олиб турган озгина ҳосил учун ҳам деҳқончилик ҳомийси илоҳа Деметрадан миннатдор эди.

Аммо маъбудлар ҳасадгўй, қисмат эса беаёв. Ёз кунларидан бирида Харадра водийсига йирик-йирик дўл ёғди. Буғдой адои тамом бўлди. Феаген ҳам. Тўғри, дастлаб у бир оз ўзига келди — бадавлат Ламаха амакидан келгуси йил ўн чорак қилиб қайтариш шарти билан беш чорак буғдой қарз кўтарди. Уша йили қишда кўкат ҳам еди. Аммо галлани уруғликка асради. Баҳорда Зевсга ихлос билан сажда қилиб, ҳўкизларни қўшга қўшдида, омон бандини маҳкам ушлаб, меҳр билан ер ҳайлади ва тупроққа қимматбаҳо уругни сепди. Қўшлар донни чўқиб кетмаслиги учун Мерилад мола билан ерни текислади. Феаген буғдойнинг бош тортишини интизор бўлиб кутди, аммо галла етилиб қолганда қаердандир бало-қазодай чигирткаю қўнғиз ёпирилиб келди-да, ҳаммаёқни шипшийдим қилиб кетди. Ҳосил нобуд бўлди, тўрт чорак ҳам ололмади.

Қайгудан Феагеннинг хотини Иринанинг юраги зардоб бўлди. Омадсиз эридан қўл силтади-да, ўғлини олиб отасининг юрти Лакратидага жўнаб кетди. Феаген хафа бўлиб ер, қорамол ва омочни сотиб, ха-

сис Ламаха амакисига (лаънат бундай қариндошга!) қарзини тўлади-да, иш қидириб Пирей томон йўл олди.

Иш! Мана бир йилдирки, шу сўз Феагеннинг шамолда қақраб, ёрилиб кетган лабларидан тушмайди. Қўллари қавариб қонталаш бўлгунча эшкак эшишга, қовурғалари қисирлаб кетса ҳам юк ташишга, ахлат супуришга, кир ювишга — ҳаммасига тайёр, фақат бир парча арпа нонга ёки бир бурда тузланган балиққа етарли чақа тушса бўлгани. Иш! Аммо уни қаердан топасан? Бу ерда, Пирейда Феагенга ўхшаганлар тўлиб-тошиб ётибди. Мана улар, мудом қорни оч жулдурвоқи дайдилар галаси, бандаргоҳ бўйлаб — қулфланган омборлар, шалаги чиққан қайиқлар, қулаб тушган кулбалар атрофида мурдалардай сочилиб ётибди, бир парча ғиштга бош қўйиб чўзилишга жой йўқ, уларни бу ердан турғизиб юборишга қоровуллар ожизлик қилади...

Юнон нон ушоқ ҳам тополмаслигини, уни бошқа биров илиб кетганини биларди. Унга ҳеч ким бери кел демайди. Ҳозир юк кам, юкчи эса сон-саноксиз. Аммо омадга бўлган ғарибона умид уни олға чорларди — ҳамма ерда овқат бўлса-ю, оч одам ўзига емиш тополмаса, бу ақлга сигмайди, ҳақиқатга хилоф.

Бозордан бир бурда нон ўғирлаши мумкин эди-ю, аммо бундай нолайиқ ҳаракат тўғрисида ўйлашнинг ўзиёқ унга қаттиқ озор берарди: марафонлиқнинг қалбида деҳқонча ҳалоллик туйғуси ҳамон сақланиб қолган эди. Баъзилар уни аллақачон йўқотиб қўйган, тун бўйи маст денгизчиларни шилишар ёки дўкон эшикларини бузишарди, бироқ Феаген ҳали ҳам тасодифан топилган меҳнат ҳисобига кун кўрмоқда эди.

Нон қаерда, нон борми ахир? Феаген Дейгмага яқинлашди, вақт эрталигига қарамай, унинг атрофида савдогар, мардикор, тижорат аҳли, денгизчи, ажнабий кўчкиничи ва қуллар уймалашарди. Турли тилларда гаплашишарди. Яҳудийнинг узун бурни кўккўз фракияликнинг қулоғи устида пишиллар, магрур мисрлик қорасоч италиялик билан суҳбатлашар, офтобда қорайган скиф одамларни туртиб-суриб сўкишарди.

Савдогарлар раста олдиде уймалашар, мато намуналарини харислик билан қўздан кечиршар, дудланган, тузланган, қоқланган, зиравор қўшиб сирка-

ланган балиқлар тўла катта-катта сопол идишларга қўл узатишар, Боспор, Сицилия, Миср ғаллаларини кўришар, чарм, жун, мўйна саралашар, этрусларнинг пойабзал ва бронзасини, мисрликларнинг папирус қоғози ва зиғир поясини, форсларнинг гилам ва атир-упаларини, африкаликлар келтирган фил суюгини кўздан кечиришар, истаганларга зайтун ёғи, Гиммет асали, қўрғошини, мрамари, кумуши, газмоли, Аттика косаси, уй жиҳозлари, гулдор Коринф кўзалари ва Танагри ҳайкалчаларини таклиф қилишарди.

Феаген Дейгма ёнида икки соат дайдиб юрди, аммо шунча ноз-неъматлардан унинг оғзига бир увоқ ҳам кирмади. У очлик ва совуқдан карахт бўлиб қолган, деярли юриб ухламоқда эди. Қулоғига пахта тиқиб қўйилгандай, марафонлик ўз овозини ҳам эшитмас эди. Ҳар қадамда оёқлари чалишиб кетар, худди тўнғилдан синдириб ташлангандай эди. Бирдан кўзи тиниб, боши айланди. Феаген ранги оқариб, чайқалиб кетди. Ҳеч нарсани ажратолмай қолди, қўлларини ожизона олдинга чўзиб кимнингдир растаси устига йиқилди. Тасодифан ёғ-сут, тухум солиб пиширилган бир бўлак нонни чангаллаб олди. Раста соҳибни шовқин-сурон кўтарди. Назоратчи пайдо бўлди. Бу кулранг кигиз қалпоқ кийган скиф қул эди.

— Оймозде!— тўнғиллади скиф ва қамчисини ўйнатди — Фарёд қил, итдан туққан!

Феаген ўзинга келди ва ҳайрон бўлди. Унинг қўлидаги нон қаердан келди? Марафонлик ғамгин мингирлади:

— Олмоқчи эмасдим...

— Алмоқчи эмасдим?..

Скиф қамчисини силкиди. Феаген устига шундай куч билан қамчи тушдики, унинг елкаси оловда қиздирилган темир чивик босилгандай жазиллаб кетди. Қўлидаги нон тушиб кетди, ўзи эса раста олдида чўзилиб қолди.

— Олмоқчи эмасдим!..

— Алмоқчи эмасдим?

Назоратчи бахтсиз марафонликнинг ёқасидан ушлади-да, бостирмадан нарига итқитиб ташлади:

— Йўқол!

Бу қул ҳамма афиналикларга қаттиқ нафрат билан қарарди, ахир шулар-ку уни кўчманчи эркидан айириб, тутун босган, аммо қалбига яқин чодиридан

махрум қилганлар; вазифаси шарофати билан (бу вазифага уни бақувват бўлганлиги учун қўйишган), скиф қулай пайт келганда ҳар бир юнони — бойми, камбағалми, элладалик бўлса бўлди, бари бир гўр, минг лаънат ҳаммасига — хўрлаш, ҳақорат қилишдан бир дунё роҳат оларди.

Пирейда Феагенга нон йўқ. Яхшиси, Афинага, бозор майдонига боради, балки у ерда бирор кимса бечора дайдига шафқат қилар. Тўғри, Афинагача қарийб етмиш беш стадий¹, бу масофани босиб ўтиш керак, бўлмаса Феаген бугун оламдан ўтади.

Юнон Узун Девор бўйлаб судралиб, ярим вайрон оҳак устунлар олдида тўхтаб-тўхтаб борар ва хира нигоҳ билан шошиб-пишиб ўтиб-қайтаётган одамларга қарарди. Деҳқонлар яёв боришарди. Савдогарлар аравада ёки хачир мишиб ўтишарди. Гоҳида Феаген олдидан шаҳар оқсуякларининг икки ёлдиракли араваси елиб ўтарди. Зич тўда бўлиб қуллар кетаётди. Улар тез-тез қадам ташлар, гап-сўзсиз, атрофга алангламай, енгилиб, орқага чекинаётган легион аскарлари каби саф-саф бўлиб боришар. эркаклар ва аёллар, ассириялик, лидиялик, фригиялик, мисрлик, фракияликлар, яҳудий ва скифлар каби турли қабилла вакиллари худди ўзларининг ислодига сурбетларча қараб турган бегона кўзларни кўрмаслик учун тезроқ манзилга етиб олишга шошилаётгандай эдилар. Ортда қолаётганларни шоширишга даъват қилувчи аскар овози янграрди:

— Тезроқ!

Ҳайбатли Атлас каби кенг елкали қул бутун Элладани елкасида кўтариб тургандай эди. Олти юз қирқ минг тутқун Коринф устахоналарида азоб чекарди. Йигирма минг эркин афина гражданига ўн минг ҳуқуқсиз ажнабий кўчманчи ва тўрт юз минг сотиб олинган ёки асир олинган қул тўғри келарди. Ярим миллион ёввойилар Эгина жабр-зулми остида эди. Қуллар ўн минглаб ўлиб кетар, улар ўрнини эса «сўзловчи ҳайвонлар»нинг янги тўдаси эгалларди.

Эртага Агорда — Афинанинг бозор майдониде катта савдо-сотиқ бўлади. Тутқунларни қип-ялағоч қилиб, тахта сула устига чиқарадилар. Харидорлар уларнинг оғизларини очиб кўрадилар, кучини синайдилар, бу жонли молни югуртиш ва сакрашга маж-

¹ Стадий — 160 метрга яқин.

бур қиладилар. Юзлари бужмайган чолларнинг қўллари очкўзлик билан ўн беш ёшли қизларнинг кўкрак ва сонларини пайпаслаб кўради. Қул савдоси — сердаромад машғулот. Оддий, аммо оғир ишни ундадай оладиган қулнинг баҳоси қарийб икки мина¹ туради. Хунарманд қулнинг баҳоси хийла баланд. Кўнгил очишга мўлжалланган чўри қизнинг баҳоси ўн, йиғирма ва ҳатто ўттиз минага ёки ёлланма хунарманднинг йиллик иш ҳақи бор-йўғи уч юз драхман ташкил қилган ҳолда канизакнинг баҳоси уч минг драхмага боради.

Етти кун ўтар-ўтмас ҳозир Феаген ёнидан ўтиб бораётган бечора чет эллик тутқунларни бўлашиб олишади ва иш-ишига жўнатинади. Устахона бошқарувчиси, хўжайиннинг савдо вакили, ишбоши, ҳисобчи, омборчи, ошпаз, найчи ёки раққоса қилиб таъинланганларнинг тақдирига ҳавас қилса арзийди.

Аммо кулоллар, ёширт терувчилар, эшкакчи ва тикувчилар қисмати-чи? Лаврион конларига ҳайдаб киритилганлар аҳволичи? Уларни коннинг тўқсон тирсак чуқурликдаги лаҳмларига тушириб қўйишади, ўн икки соатлаб бронза чўкич билан қаттиқ жинсини кўчиришга, арқон орқали ёки кажавага солиб юқорига олиб чиқишга, тегирмонда майдалашга, ўғир даста билан туйишга, уни лойқа ҳовуз сувида ювишга, кўрада эритишга, тўрт қиррали-узунчоқ қилиб қуйилган кумушни ҳачирларга ортиб, Афина йўлига чиқишга мажбур қилишади.

Бир урса ҳўкизни тил тортқизмай ўлдирадиган алави навқирон ливиялик ҳам ярим йилдан кейин дармонсиз чолга ўхшаб қолади: ҳаддан ташқари оғир меҳнат, очлик, ташналик, калтак ва қасаллик бу азаматнинг ҳам силласини қурилади, кейин уни ҳам жарликдаги ваҳший ҳайвонлар ғажиб кетган суяклар устига тириклай элтиб ташлашади.

Феаген бир вақтлар Марафонда яшаган чоғларида қулларга қандай муносабатда бўлганини эслади ва аянчли жилмайиб қўйди. Ҳозир унинг қулдан нимаси ортиқ?

Юнон ўйлаб қолди: чапга бурилиб, зайтунзорга кирса-ю, ётиб жон берса... қандоқ бўларкин? У иккиланиб туриб қолди. Худо сақласин, йўқ! Балки бугун бирон бурда нон топиш насиб қилар? Яна

¹ Мина — пул бирлиги: олтин пул билан 28 сўм.

хайрли умид ҳолдан тойган, бутунлай руҳи тушган одамни улуғ пойтахт дарвозаси томон бошлади.

Эгри-бугри, ифлос кўчаларнинг икки бетидаги сон-саноқсиз устахоналар — нақ бир-бировининг устига бостириб келаётгандек туюлувчи пастак, қингир-қийшиқ кулбалардан таралаётган тутун иси Феагеннинг димоғига урилди. Дурадгорлик, кулолчилик, темирчилик, бошмоқдўзлик, кўнчилик, тўқувчилик, кандакорлик, арқон эшувчилар, мисгарлик ва ямоқчилик устахоналарининг тақ-туқ, жаранг-журунг, ғижир-ғижир товушлари унинг қулоғини қоматга келтирди. Шаҳарнинг камбағаллар яшайдиган қисмида қандай ҳид таралиши мумкин бўлса, бу ерда ҳам шу ҳидларнинг ҳаммаси: сасиган балиқ, ошланган тери, ачимсиқ лой, эчки жуни, эритялган мис, чириган гўнг ҳидлари анқиб турарди...

Феаген зўр-базўр судралиб Агорга етиб келди ва ҳаммол, дўкондор, олибсотарлар, тутқунлар ва ширакайф саёқ қизлар орасига тушиб қолди. Телпагини ечиб олди-да, қўлини олдига чўзиб, деярли кўзлари ҳеч нарсени кўрмай, оёқларини судраганча балиқ, пишлоқ, нон, мусаллас расталари ва қамиш бостирмалар, моллари очиқ ҳавода ёйиб қўйилган мол сотувчилар, аттор ва баққоллар олдида ўтиб, то елкасини тош устунга уриб олмагунича олға кетаверди. Шундагина Феаген телпагига кўз ташлади — ҳеч нарса йўқ. Унинг боши ғалати бўлиб ғувиллаб кетди, каловланиб бир чайқалди-да, беҳол йиқилди.

Одам тирик чоғида унинг чеккан озорлари ҳеч кимга таъсир қилмайди, томоқ қирилиб кетгунча ҳамдардлик сўраб қичқирса ҳам, бари бир унинг нолаларига ҳеч ким жавоб бермайди; гарчи энди унга ҳеч нарса керак бўлмаса ҳам, ўлган киши атрофида эса негадир мудом иши ва сўзи билан холисона ёрдам беришга тайёр хайрихоҳ одамлар уймалашиб қолади. Феагенни бирпасда одамлар ўраб олди. Қимдир чуқур хўрсиниб, бир коса вино кўтариб келди. Бошқаси юраги ачиб, ўз нонидан бир бурда синдириб берди. Шўрлик Феаген ҳали тирик эди, уни амаллаб ўзига келтиришди; мусаллас вужудини иситди, нон эса қувват берди, шундан сўнг хавф ўтиб кетганига ишонч ҳосил қилган одамлар яна бечорани ёлғиз қолдириб тарқалишди.

У Гермес ибодатхонаси ёнига келиб ўтирди-да, бошини тиззасига қўйиб, ўйга толди. Нима қилмок

керак? Энди нима қилишинг керак, марафонлик? Яна бир кеча бугунгидай ўтса, ишинг тамом... Улим ҳақида ўйларкан, этлари музлаб кетди. Йўқ, йўқ... Яшаш керак, аммо қандай қилиб? Имкон борми?

— Эй, Феаген!— кимдир марафонликни чақирди. У чўчиб тушди. Кўп вақтдан бери унинг отини атаб чақиршмас, «дайди» деб қўя қолншар эди.

Феаген ўгирилиб қаради-ю, кўзлари аланг-жалаанг бўлиб, нигоҳи бирдан хиралашди. У Дракилни кўриб қолганди. Дракил ярим йил илгари ижарахўрдан қарз олган, қарзини тўлаёлмай, касодга учраган. Марафондаги майда-чуйда нарсалар билан савдо қилувчи дўкони Ламаҳининг қўлига ўтиб кетганди. Дракил хотин-болаларини ташлаб, Феаген сингари омад излаб, қайдасан Афина деб йўлга тушганди. Ҳақиқатан ҳам анча уддабурон бўлган Дракил бир бурдан нон топишда бошқалардан усталик қилиб, очлик азобини Феагендан кўра камроқ тортган эди.

— Сенда ейдиган ҳеч нарса йўқми?— ғамгилик билан сўради Феагеннинг ёнига ўтира туриб.

— Йўқ,— қуруққична жавоб берди Феаген.

— О, Гермес...— деди Дракил эчки терисига яхшироқ ўралиб оларкан ва жим бўлди. Улар шу ҳолатда бир соатга яқин туришди — шошиладиган жойлари йўқ эди-да. Феаген мудрай бошлади. Дракил ҳам ундан ибрат олди. Кимнингдир овози уйғотиб юборганда кеч кирган эди. Улар кўзларини очишди. Ибодатхона олдида бошларига қимматбаҳо телпак, устларига кенг ва қалин ёпинчиқ, оёқларига иссиқ бошмоқ кийиб олган учта соқолдор афиналик турар, изғирин уларни чўчитолмас эди.

— Шу гап тўғрилигига ишонасанми?— сўради бири.

— Ҳа,— жавоб берди иккинчиси,— Коринфда юнон ва македон йўлбошчиларининг кенгаши бўлди. Баҳорда Александр Геллеспонтдан сузиб ўтади.

— Нега?

— Саволингги қара-ю!— кулимсиради учинчиси.— Юнон ибодатхоналарини бузгани учун форслардан қасос олннга.

— Эҳе! Бу ишлар Ксеркс даврида бўлган эди. Уша ибодатхоналарининг кимга кераги бор экан? Эллидаликларнинг ўзлари ҳам улар устига уймалашшяпти. Эсингиздами, фокидаликлар муқаддас Дельфни қандай талаганлари? Ушанда ибодатхонани хи-

моя қилиш деган гап фокидаликлар билан фессалияликлар ўртасида уруш чиқишига баҳона бўлган эди. Македониялик Филипп жанжалга аралашди-ю, унисиным, бунисиным думини қисиб, тинчитиб қўйди. Ҳақоратланган ибодатхона учун қасос олиш бир баҳона эканлигини мияси суяқ ахлат билан тўлдирилмаган ҳар бир одам тушунади. Македонияликлар форс подшосининг хазинасини эгаллаб олмоқчи, мана уруш сабаби қаерда.

— Боринг, шундай бўлсин ҳам! Бу бизнинг ҳам фойдамиз.

— Қандай фойда?

— Қандай фойда дейсанми? Фасоҳат муаллими Исократ айтадики: «У ерда бизни бой, тўкин-сочин мамлакат кутяпти. У ерда биз бахт, кенглик, фаровонликка эришамиз; тўпланган бойлик билан уй ва жамоага бирлик ҳамда ҳамжиҳатлик қайтиб келади.» Яхши гап. Наҳотки сенга форс олтини ёқмаса?

— Олтин-ку, ёқади. Аммо менга насиб қилармикин?

— Нега насиб қилмасин?

— Александр уни мендан камроқ яхши кўрмас.

— Э! Ҳаммага етади. Тир шаҳрида бир мақол эшитган эдим. «Арслон тўйган жойда чиябўри ҳам оч қолмайди». Инма десангиз денг, менга Александрнинг режаси ёқади. Доншииманд сўзини эсланг: «Эрон билан бўладиган бахтли уруш корчалонларга катта имкониятлар эшигини очади. Давлат ҳаётига хавф солаётган дайдиларга иш топиб бериш билан Эллада қашшоқ одамлардан қутулади». Демак, форсларга қарши уруш бизга икки томонлама фойдали: бир томондан — ўлжа, иккинчи томондан шаҳарни тўлдириб юборган жулдурвоқилардан ниҳоят қутуламиз.

— Сен ҳақсан. Афинадан дайдилар қанча тез йўқолса шунча яхши. Ларих ўғли Эригий аллақачон аскар тўплаётган эмиш. Бирор ойдан кейин эркинроқ нафас оламиз шекилли.

«Олижаноб оталар» кетишди. Дракия бошини қачиб, лабини тишлади-да, сўнгра Феагенга тортиниброқ деди:

— Эшитдингми?..

Феаген индамади. Албатта, ҳаммасини эшитди у. Аммо, уруш! Ҳар бир виждонли деҳқонга жирканч эшитилади бу сўз. Ҳамма юнонлар қатори Феагенга

ҳам найза санчиш, палахмон отиш, қалқон билан ҳимояланишни ўргатишган, лекин ўз уйингни босқинчидан ҳимоя қилиш бошқаю, қайсидир кимса учун Эрон хазинасини ўлжа қилиш бошқа. Аммо нима қилиш керак? Нима қилиш керак? Нима қилишинг керак, Феаген?

— Ҳа, биргина умид...— алам билан шивирлади марафонлик.

Ярим соатдан кейин улар Эрон шоҳи Доро Кодманга қарши бўладиган уруш учун ёлланма аскар тўплаётган лашкарбоши Эригий ҳовлисида туришарди.

ГАВГАМЕЛИ ЖАНГИ

*Искандар найзаси ярақлар шу чоқ,
Ғарбда порлагандай қирмизи булоқ,
Доро қилчидан сачраса учқун,
Қоялар қалбида ўт ёнар бутун.*

Низомий, «Искандарнома»

Куз фасли эди. Боғларда хурмо ҳосили пишиб етилган. Македониялик Искандар қўшини Дажла дарёсидан ўтиб, жануби шарқ томон йўл олди ва Ассириянинг Гавгамели шаҳри яқинидаги тепаликни ишғол қилди.

Бир соатдан кейин қуруқ буталар билан қопланган тепаликда чодирлар шаҳарчаси тикланди. Шаҳарча устидаги ҳаво офтобда қорайган эллик минг аскарнинг бақирӣқ-чақирӣгидан ларзага кела бошлади. Одамлар мис қозонларда ёсмиқдан овқат пиширар, яхлит эчки ва қўй гўштини олов устида айлантӣрар эди.

Урта пиёданнинг кичик бўлинма бошлиғи Феаген қорасоч бошини ўнг қўли кафтига қўйиб гулхан ёнида ётар, қуруқ, мўрт хашакни ямлаб чирсиллаб ёнаётган гулхандан кўзини узмасди.

Форсларга қарши тугамас урушни шарққа, Осиёга кўчириш, оснёлӣклар бойлигини ғарбга, ўз юртларига жўнатиш учун Эллада эрлари бир юз олтмиш оғир кемада Геллеспонддан ёввойилар мамлакатига келтириб қўйилганига ҳам мана уч йилдан ошиб кетибди. Александр аскарларининг Гра-

нигда Доро Кодоман тўдаларидан бирини тор-мор келтириши буюк юришнинг бошланиши бўлди.

Ҳа, мана уч йилдирки Феаген бегона йўлларда чанг-тупроқ кечади, бегоналар нонини тановул қилиб, бегоналар сувини ичади. Кўприклар қуриб, лаҳм кавлайди, деворларга тирмашиб чиқиб одам ўлдиради, лекин худо шоҳид, у ҳамон қашшоқ. Марафонликнинг юрагига виждон (қуриб кетсин!) шундай қаттиқ ўрнашиб олганки, жоҳилларга найза санчади-ю, чўнтагидан ҳамсини олишга келганда темирдай қўллари бирдан дармонсизланиб, қоқшолга ўхшаб қолади. Дракил эса бунинг аксини қилади. У қилинчи қинидан жуда кам суғуради, лекин ҳар бир жангдан кейин қўйнидан халтасини чиқаради. Савдогар ҳам Феаген сингари алангага ўйчан тикилиб турибди. Эҳтимол бу Дракилга Пинар дарёсидан нарида Александр ўлжа олган олтин шуъласини эслатаётгандир. Ёки буғдойранг Миср қизларининг билакларини безаб турган билагузукнинг жилоси бўлиб кўринаётгандир.

Македония пойтахти Пелладан шаҳар ноиб Антипатр ўн кунча бурун жўнатган аскарлар ҳали душман ёйидан отилган ўқларнинг визиллашини эшитганлари йўқ. Кулолчилик устахонаси ёки сандонлардан яқиндагина ажратилган азаматлар жанг кўрган баҳодирларнинг саргузаштларини эшитишга ишқибоз эдилар.

Феаген ва Дракил оғиз очмаганликлари сабаби янги аскарликка олинганлардан бири, Танагридан келган Лаэрт исмли чўтир беотияликнинг ўзи гап бошлади:

— Коҳиллар Александр ҳақида ғалати гапларни айтишади. У худонинг ўғли эканлиги ростми?

— Бўлмаса-чи,— жавоб берди Дракил. Феаген унга кўзини қисиб қаради ва кулимсиради. Савдогар қизариб кетди ва қошларини чимирди.— Бу қанақа тиржайиш, чақмоқ урсин мени?— пишқирди у даргазаб.— Қани айт-чи: Македония далаларида юриб кўрганмисан?

— Йўқ.

— Дракил эса у ерда уч йил яшаган. Менинг кўрганларимни сен ҳам кўрганнингда лабингни бурмаган бўлардинг.

Лаэрт яқинроқ сурилиб ўтирди ва ёлворгандай

Дракилнинг ғадир-будур иягига қўлини теккизиб қўйди:

— Сўзлаб бер!

— Жоним билан. Фақат гапимни бўлмаишлар. Сиз билан ўттиз ёшгача Марафондан ташқарига чиқмаган аллақандай кўрсичқон эмас, Дракил гаплашяпти...— Дракил Феагендан юз ўгирди-да, гулхан ёнига тўшалган жуи ёпинчиқ устига ўрнашиб ўтириб олди.— Хўп, эшитинглар. Бизнинг йўлбошчимиз, бахти барқарор бўлгур Александр йигирма беш йил илгари Пеллада дунёга келди. Унинг онасини Олимпиада дейдилар, бадавлат ва оқсуяк онадан. Лекин отаси ким?

Дракил кўрсаткич бармоғини юқори кўтарди. Аскарлар кўзларини катта очиб, каромат қилаётган авлиё олдида ўтиргандай унинг қўлларига тикилишди. Феаген заҳарханда билан деди:

— Македонлар подшоси Филипп ўзини Александрнинг отаси ҳисобларди. Наҳот у янглишган бўлса? Наҳотки бизнинг донишлар дониши бўлмиш ҳукмдоримиз сенга ўхшаган бир азаматдан туғилган бўлсалар?

Савдогар икки қўллаб бошини чайгаллади. Янги олинган аскарлар даҳшатга тушиб қотиб қолдилар. Дракил бақариб юборди.

— О, ҳароми! Ҳозир устингга осмон ағдарилиб тушади. Ҳа, Филипп янглишган.— Дракил овозини пасайтирди.— Лекин... айтишларича, Александр Зевс яшинсочардан туғилган эмиш.

Дракил орқага чекинди-да, ҳаммага тантанали нигоҳ ташлаб чиқди. Ҳайратга тушган аскарлар миқ этмай туришарди. Феаген бош чайқаб, пўнғиллади:

— Негадир ишонгим келмаяпти. Бу одатдаги бузуқ хотинларнинг ҳийласи— қўшни ҳовлидаги бирон эркак билан тунашаднда, кейин худоларга тўнкаб юришади.

— О, аҳмоқ!— хитоб қилди Дракил.— Сеп нимани билардинг! Наҳотки Тиндарнинг рафиқаси Леда ўғли Полидевкни оққуш қиёфасида намён бўлган Зевсдан туғмаган бўлса. Сенингча Дионис ҳам Зевс билан оддий аёл Семеладан туғилмаганми?

— Геракл-чи?— тортишувга ҳайиқиброқ аралашди беотнялик Лаэрт,— у ҳам Зевс билан оддий аёл Алкменадан туғилган-ку.

— Ҳа,— илиб кетди унинг қўллашидан руҳланган савдогар.— Финикия маликаси, Қадманинг синглиси Европани яшинсочар ҳўкиз қиёфасида намоеън бўлиб, ўғирлаб, ўзининг севиклиси қилиб олмаганими?

— Пушти паноҳимиз Зевс бобо роса хотинбоз бўлган экапларда ўзиям,— пўнғиллади Феаген.

— Аргослик Даная-чи?— давом эттирди савдогар бошлиғининг шаккокона сўзларини эшитмай,— беотиялик Антиопа-чи? У сенинг жамоангдан, Лаэрт! Шундай эмасми?

— Ҳа... шундай шекилли,— иккиланиб жавоб берди беотиялик. У бу хатарли суҳбатни бошлаганига шушаймон бўла бошлаган эди.

— Шундай экан, нима учун Зевс Олимпиада билан ҳам бирга бўлиши мумкин эмас?— Феагенга ҳамла қиларди савдогар.— Сен қандай эътироз билдирма, бари бир Александр тангрининг ўғли. Унинг қилаётган ишлари далолат-ку бунга, чақмоқ урсин агар. Болалик пайтидаёқ у ҳаддан ташқари ботир сифатида шуҳрат орттирган. Бир куни Филиппга Букефал лақабли от келтиришади. Шаҳар девори ёнида уни синашаётган экан. Букефал энг зўр чавандозларни ҳам устидан ағдариб ташлайверибди. Филипп даргазаб бўлиб, уни олиб кетишни буюради. Александр эса шунда: «Эгарга ўтиришни эплай олмаганлари учун қандай ажойиб отни йўқотяптилар-а, кўрдингизми?»— дейди. Филипп баттарроқ даргазаб бўлиб: «Ўз қўлингдан келмагандан кейин кексалар устидан кулма!»— дейди. «Рухсат бер, мен уни ўргатаман»,— дейди Александр. Атрофда кулги кўтарилади: ҳамма шаҳзода ҳазиллашяпти шекилли деб ўйлайди. «Марҳамат!»— дейди Филипп. Александр югуриб Букефал ёнига келади-да, шарт юганидан ушлайди ва бошини қуёшга тескари томон буради — қараса, от ўз соясидан чўчиётган экан. Азаматимиз тулпорни силаб-сийпаб хотиржам қилади-да, бирдан устига сакрайди — ҳаш-паш дегунча от устида ўтирибди-да. От типпа-тик бўлиб кетади, лекин Александр қилт этмайди. Шунда Букефал бирдан қўзғалиб, ўқдай учиб кетади. Нима бўлганини биласизми? Тахт меросхўрни тамом бўлди деб, энди уни тирик кўришдан умид узиб, Филипп ҳам, Олимпиада ҳам, бутун атрофдагилар ҳам йиғлашга тушишади. Нима бўлди деб ўйлайсиз, яшин урсин мени!

Кечқурун Александр ҳеч нарса бўлмагандай от миниб қайтиб келади, Букефал эса қўйдаи ювош тортиб қолганмиш. Қайси оддий одам боласи шундай ишга журъат қилади? Ҳеч шак-шубҳа йўқки, Александрни илоҳий кучлар асрайди.

— Бунга худоларнинг нима дахли бор?— пўнгиллади Феаген.— Айтишларича, уларнинг Македониясида от кўп. Ҳар бир македонияликнинг чапдаст чавандоз эканини ҳайрон қоладиган жойи йўқ. Александрнинг ҳаммадан моҳирроқ бўлиб чиққанига сабаб, у илгари ҳам шўх отларни миниб юрган. Шаҳзода чавандозликни қирчанғи миниб ўрганмаган-ку, ахир.

— Унинг ақли-чи?— эътироз билдирди савдогар.— У Сукротдан ҳам донишмандроқ, унга номаълум сир йўқ: атроф-теваракда нима бўляпти, нима бўлган ва нима юз бериши унга кундай аён. Айтишларича, кўр Гомернинг «Илиада»сини бошдан-оёқ ёд билармиш. Қайси оддий одам боласи бунга қодир?..

— Бўлмаса-чи! Ахир, уни Арастунинг ўзи ўқитган. Агар мен ҳам шундай мураббийдан тарбия олсам, Александрдан нодонроқ бўлмасдим.

— Вақилламан!— Феагеннинг сўзини бўлди савдогар.— Хероцеа ёнидаги жанг, дўстим Лаэрт, эсингдами? У беотияликлар ерида бўлган-ку, ахир?

— Эсимда.

— Биласизми, Александр ўшанда қандай жасорат кўрсатган? Ушанда у ҳали йигирмага кирмаган эди. Биринчи бўлиб жангга кирди-да, фиваликларнинг муқаддас бўлинмасини савалай кетди. Унинг қўлларига таигрилар куч бермаган бўлса шундай қила олармиди?

— Намунча: «Илоҳий, илоҳий», деб вайсаб қолдинг?— Феагеннинг жаҳли чиқди.— Нима учун Александр маст фракцияликка ўхшаб ўзини найзага урганини ёш бола ҳам тушунади. У шуҳрат истарди. Македонлар туллари ухламай, қандай қилиб бутун Элладалани босиб олишни ўйлашарди. Филипп саройида ҳруш ва юришлардан бошқа гап бўлмаган. Александр эса бу гапларни эшитавериб, шуҳрат ҳақида ўйлай бошлаган. Шуҳратпараст одам отасининг га-лабаларига ҳасад қилиб лабларини тишлаган, сўкинган, унга ҳеч нарса қолмаётгандай кўрққан. Мен ҳам сен ўйлаганча бефадм эмасман, уч йилдан берн анча-мунча нарсани кўрдим, эшитдим. Айтмоқчи, сен

афтимга тупук сачратиб бунча шовқин солас ин яшин-ку уриб сени ўлдирмас, лекин мен шубҳасиз, кал бошингга мушт тушираман. Эсингдан чиқдими, аҳмоқ, мен бошлиғингман-ку.

Дракил дарҳол жим бўлди. Феаген зарда билан гулханга қараб туфурди.

— Қароқчи сенинг Александринг, тангри ўғли эмас,— ғазаб билан қўшиб қўйди,— бизни талон-торож қилди, форсларни талайпти. Кейинчи, кейин кимни? Бунинг устига у арақхўр, маҳмадона, мақтанчоқ, иззатталаб пасгаш.

— Ҳим,— Дракил кўзларини айбона қисиб тиржайди. Мана сенга камгап Феаген. Бошлиғи керагидан ортиқча гапириб юбормадими, а? Ҳатто ўспириларнинг ҳам бунга ақли етди, ўҳ-ҳў, уларнинг чиройли, аммо бефаросат кўзлари бақрайиб қолганини қаранг! Ҳамшаҳринг гапларини керакли одамга етказиш чорасини қил, Дракил. Хомсемизнинг руҳи кўтарилди. Узининг қўли устунлигини ҳис қилиб, сурбетларча хохолаб кулди.

— Йўқ, сен ноҳақсан, дўстим Феаген,— Дракил катта бошини кўтариб, ирғиб ўрнидан турди.— Мени яшин урсин, ҳақ бўлсанг агар! Менга қара! Границадаги жангда бизнинг ўттиз минг пиёда ва беш минг отлиқ аскаримиз бор эди. Шундайми? Форсларнинг эса қарийб йигирма минг ёлланма юнон аскарлари, тахминан тагин шунча отлиқ ва пиёда камончилари бор эди. Бундан ташқари, улар баландда, жарлик ёқасида турарди, бизга эса ботқоқдан ва дарёдан кечиб ҳужум қилишга тўғри келган эди. Шундайми? Шундай бўлса ҳам Александр душманни бошлаб қирди. Бошлаб урди. Айт-чи: осмон кучлари унга мададкор бўлмаган бўлса, ким галабага мушарраф қилди. Исса остонасида эса бир юз ўттиз минг форс устимизга ёпирилиб келди, лекин Александр буларнинг ҳам кулини кўкка совурди. Агар худолар қўлламаган бўлса, ким зафарга етказди? Ушанда: «Худоларнинг ўзи биз учун ҳаммадан кўра яхшироқ жанг қилмоқда», деб бекор гапирмаган эди у. Мен бу икки оёқли махлуқларни бошлаб қийратмай қолган бирорта жангимизни эслаб олмайман. Буларнинг ҳаммаси — осмондан. Ниҳоят, Миср. Уша юришимиз эсингдами: Ливия чўлларида сувсизликдан қирилиб кетишимизга оз қол-

ган эди. Қоҳинлар Александрни Мисрнинг бош таңгриси Аммон ўғли эканлигини тап олмадиларми?

— Бари бекорчи гап,— гап қўшди Феаген,— форслар жасур халқ, лекин уларнинг қуроллари ҳеч нарсага ярамайди. Уларга жанг қонун-қоидаларини ўргатишмайди, ҳар ким ўзи билганча жанг қилади. Шунинг учун битта македониялик учта форсга бас кела олади. Форсиянинг ўзи ҳам жуда дармонсизланиб қолган. Сатраплар орасида ўзaro қирғин урушлари ёки галаён чиқмаган кун йўқмиш эшитишимча, у ерда ҳар хил қабилалар кўп, форслар уларни талагани-талаган, шундоқ бўлгач, улар болта кўтармай қўядими. Солиқлардан халқ қашшоқланиб кетган. Ўз подшоси мамлакатни ҳақорат ва шармандаликка дучор қилган бўлса. Айтадиларки, ҳалиги, ўша подшоларни бесоқол ҳарам ходимлари ўз хоҳишлари билан тахтга чиқарар, тағин маликалар ёки уларнинг ўйнашлари ифвоси билан ўзлари ўлдирар эмиш. Богоаз деган ҳарам ходими уч подшони ўзи тахтга чиқариб, ўзи ўлдирганлиги билан шуҳрат қозонган. Тўртинчисига ҳам етиб борар экан-у, лекин Қодомон ўз вақтида унинг қалласини олиб ташлаган. Форсия — касал одамдай нарса. Касалда куч нима қилсин? Тушундингми? Хўш, энди Аммон қоҳинларига келсак, агар сенинг ҳам томоғингдан бўғиб олсаму шафқат қилмасдан бор кучим билан қиссам, мени фақатгина худонинг ўғли, укаси, амакиси, буваси, набираси, қайнағаси, қайиниси, қайнатаси ёки куёви дебгина қолмасдан, ҳатто дунёда мавжуд бўлган ҳамма худоларнинг отаси ҳам деб тан оласан. Тушунарлими? Хўп бўлди,— Феаген ҳорғин қўл силтади,— ўлган илоннинг бошини қўзгама, деб тўғри айтганлар. Яна: истаганимизча эмас, эллаганимизча яшаймиз, деганлар. Овқат таяёрми?

Маҳмадонлик чегарадан чиқиб кетганлигини марафонлиқнинг ўзи ҳам билди. Уч йилдан бери кўриб, эшитиб, тушунса ҳам қаҳрини юғиб (ахир у ҳам қачонлардир Александрнинг таңгри ўғли эканлигига ишонган эди-да!), жим юрганди, охири бўлмади. Бутун аламининг Дракил бетига тўкиб солди. Манави Лаэрт, чўтир аҳмоқ ҳам бемаъни саволи билан унинг қўлтигига сув пуркади, ер ютсин сени.

— Аммо, Феаген...— Дракил яна гап бошлаган

эди, Феаген баҳсни тўхтатиш учун ғазаб билан ўшқирди:

— Овозингни ўчир, тўнка! Минғир-минғир гапларингдан қулоқларим оғриб кетди.

Дракил мадад истаб Лаэрт ва унинг ўртоқларига жавдиради. Лекин улар кўзларини ердан олмадилар. Камбағалларнинг болалари қалбаи Феаген томонда эдилар. Бироқ унинг фикрлари жудаям хатарли. Унинг гапини маъқуллашини кўрсатишга ким журъат қилади? Дракилга ҳам ёрдам бергилари келмайди. Ўз хатти-ҳаракатлари билан у очкўз суд-хўрни эслатарди. Фақат чўтир Лаэртгина савдогарнинг нигоҳига маъқуллагандай кулиб жавоб берди, лекин овзидан сут ҳиди кетмаган бир боланинг нима ёрдами тега қоларди?

Дракил безовғаланиб қора пахмоқ жуи билан қопланган чаккасиби қашиди ва Феагеннинг маслаҳати билан бўғиқ овозини «ўчириб», жим бўлди...

Шу пайт қайдадир ўнг томонда, подшо чодирни тарафда бўлса керак, бурғунинг жарангдор ва чўзиқ навоси янгради.

— Кўрикка ҳозирланинг!

Гулхайлар атрофида эришчоқлик билан чўзилиб ётган аскарлар бир йўла ҳаракатга келишди: улар шошилиб ёпинчиқларини қоқар, қилнч осиб юрадиган қайишларини тўғрилашар, қуроолларнинг чангини артишарди. Кейин диққат билан тахланган ёпинчиқлари устига ўтирдилар, лекин энди ҳар хил бекорчи гаплар эшитилмас эди. Ҳамманинг юзида, айвиқса кичик бошлиқлар чеҳрасида жиддийлик ва бадиққатлик, кўзларида хавотир бор эди.

— Кўрикка ҳозирланинг!

Чодирлар орасидан Македония қўшинининг олий мартабали бошлиқлари тўдаланиб ўтиб боришарди. Подшо гоҳ-гоҳ гулхайлар олдида тўхтаб, аскарларга диққат билан — мастлар, беморлар, руҳи тунганлар йўқми, жанг олдидан ҳамма соч-соқолини тозалаб олганми (қўл жангида соқолидан тутқизмаслик учун) деб назар ташлар, айвиқса сопинчилар тўрвалари ва камончилар садоларини бижиқлик билан титкилар, кўздан ўтказарди — қўрғинини зўлдир ва темир ўқлар етарлими; қантонлари қўлқамми, камалак пилари янгиланганми, себутлар профиллими; уларнинг овқатларидан татиб кўрар, сабз-бол берар, пеникур жангчилардан индамай ўгири-

либ кетар (энди улар кунини кўради!), бошқалардан яхшироқ кўринган аскарларга хиёлгина бош ирғаб қўярди. Баъзиларни ҳатто исмини атаб, қўл узатарди, шунда қўпол эркакларнинг жангларда илиқ сўзни қўмсаб қолган қалблари мумдай эриб кетарди.

Ниҳоят у Феаген бўлинмаси олдидан ўта бошлади. Уч йиллик уруш мобайнида марафонлик биринчи марта Александрни шунчалик яқиндан кўриши эди. Ахир, подшо битта, ўрта пьеданинг кичик бўлима бошлиқлари эса сон мингта. Тангри Аммон ўгли ҳар ким билан юзма-юз учрашиши шарт, деб ким айта олади? Подшонинг қиёфаси Феагенни ҳайратга солди. Македониялик ўрта бўй, озгин, ҳатто нимжон эди. Жингалак, малла соч толалар очиқ, икки томони қабариқ қайсар пешонасига тушиб турарди. Чапга сал қийшайган бўйни, қизил юзлари, кўк кўзларидаги нозли ифода, улар остидаги майда ажинлар, лабларидаги ийжиқлик белгиси ва думдумалоқ хотинча ияги Феагенга ҳусни хазон бўлаётган лакратидалик гўзал хотинини эслатди. Бу ҳар нарсага қодир баҳодир эмас, минг-минглаб оддий одамлардан бири эди.

Ҳоким ортидан кулранг хитон устидан сидирға совут таққан, бошларига тожли ёки попукли жез дубулға кийган шахсий соқчилар ва лашкарбошилар эргашиб борарди. Ҳаммасининг ёнида сербар қилич осилиб турарди. Жундор оёқлари болдирига кавушлари тизимчаси чирмаб ташланган. Тирсаккача яланғоч муштакдор қўлларида юмалоқ оғир қалқон.

Подшо ва мулозимлар гумбазсимон сарғиш тепалик устида тўхташди; улар қаршисида теп-текис далаларнинг у ер-бу ерида бамисоли бетга тушган сийрак доғдай тўп-тўп сарвлар ўсган қўнғир водий ястаниб ётарди. Деҳқонлар галлани аллақачон, ёзнинг ўрталаридаёқ ўриб олишган эди. Олисда, деярли Юқори Заб яқинидаги душман гулханидан таралиб, мудроқ тўлғаниб, кўкка ўрлаётган тутун орасидан қалашиб ётган ясси томлару тўрт бурчак миноралар кўришиб турарди. Берироқда, оппоқ уч бурчак чодирлар орасида минг-минг одам уймалашарди. Булар Эрон шоҳи Доро Қодомон жангчилари эди.

— Сафланишяпти,— деди Александрга озгинроқ малла чол хириллаб. У ўзини мағрур тутар, ҳар бир

ҳаракати билан қадр-қимматини таъкидлаб турарди.— Фурбатни ўтказмай, ҳозироқ зарба берайлик.

Александр унинг гапини эшитмаётгандай эди. У индамай жануби-шарққа, форслар турган томонга қараб, нималарнидир ўйларди.

— Хўш?!— деди чол сабрсизлик билан.

Шоҳ бош чайқади.

— Йўқ, Парменион.

Чол қовоғини уйди.

— Бўлмаса қачон?

— Қачон?— Александр чиройли бурнининг учини қашиди.— Тонгда. Майли, одамлар дам олсин.

— Ахир, улар тўрт кундан бери бекор-ку!— қизишиб кетди Парменион,— яна қанча дам олишлари керак?

— Майли, яна бир кечани бекор ўтказа қолишсин,— эриниб жавоб берди шоҳ.— Ҳордиқ одамларга ҳамиша фойдали.

— Лекин форслар эрталабгача сафлашиб улгуради-ку!— Парменион баттар қизишди.

— Зарари йўқ...

Александр эснади; у Парменионни бутун донишмандлиги билан бир пақирга ҳам олмаслигини кўрсатиб қўйишни истагандай эди.

— Зарари йўқ?— чол оппоқ қошларини чимирди.— Сен яхши кўрадиган Қсенофонтнинг сўзларини эса олиш жоиз эмасмикин? «Душманга ҳужум қилишнинг шундай пайтини топки, рақиб сафлари тартибга келтирилмаган, сенинг эса аскарларинг жангга тайёр, у қуролсиз, сен эса қуролланган, сен уни кўрасану у сени кўрмайдиган, у ноқулай жойда, сен эса қулай жойни эгаллаган бўл». Ёки сен кексалар маслаҳатини унутдингми?

— Йўқ,— лоқайд жавоб берди Александр.

— Бўлмаса нимани кутясан? Душман ҳали сафлангани йўқ. Улар тартибсиз ҳолда, бизнинг отлиқларимиз эса жангга тайёр. Биз душманни кўриб турибмиз, ўзимиз эса манави тепаликлар қатори ортда кўздан панамиз. Форслар пастда, биз юқорида. Нега ҳужум қилмаслигимиз керак?

Александр жаҳл билан афтини бужмайтирди.

— Кўр бўлиб қолганинг йўқми, бобой? Тун яқин.

Парменион довдираб қолди (ў, Тифон илони ютди сени!), аммо тезда ўзини қўлга олди:

— Хўш, нима бўлибди? Тун бўлса бўлар. Бошқа

иложи йўқ. Агар биз форсларга ҳужум қилмасак, улар бизга ҳужум қилади.

Шоҳ бошини ўғирди, Парменион унинг қаҳрли кўзларида нафрат ифодасини кўрди.

— Ҳужум қилмайди,— деди шоҳ тундлик билан.
— Нима учун?

— Нима учун?— қичқирди Александр. Юзларига бирдан қон тошиб келди ва пивопазнинг афтидай қип-қизил бўлиб кетди.— Чунки улар биздан қўрқадди! Биз қўрқув солиб уларни ҳолдан толдирамиз. Енгил отлиқлар бўлинмасига буйруқ бер, тун бўйи машъал ёқиб, водий бўйлаб айланиб юрсин. Палахмончилар эса кам-кам тош отиб туришсин. Унисини ҳам, бунисини ҳам тез-тез алмаштириб тур, одамлар ухлаб олсин. Соқчилар мудрамасин— бошини оламан! Лашкаргоҳга сичқон ҳам кирмасин. Айғоқчи-ми, жосусли, тентираб юрган осийлик учраган жойидаёқ ўлдирилсин. Гапимга тушундингми?

— Нима кераги бор бу ишларнинг?— кекса лашкарбоши шоҳга тикилди. Ҳайрон бўлган Александр Парменионга хўмрайди.

— Е тангрим! Форслар тун бўйи бехосдан бўладиган ҳужумни кутиб, кечаси билан сафда тик туриб чиқсин.

У бурилди ва тепалик ёнбағридан пастга, қароргоҳга қараб тез йўл олди. Гетайралар — «подшо ўртоқлари» — ҳукмдор орқасидан зўрга етиб юришарди. Парменионнинг ўғли, пахмоқ, айиққа ўхшаган баҳодир Филота отаси ёнида қолди. Чол ўйларди: «Форслар тун бўйи бехосдан бўладиган ҳужумни кутиб, кечаси билан сафда тик туриб чиқсин». Афина-Паллада! Унинг, Парменион — шоҳ Филиппнинг дўсти, машҳур жангчининг наҳот шу фикрга аввалроқ ақли етмади? Ҳа, форслар Александрдан қўрқадди, биринчи бўлиб ҳужум қила олмайди, тағин шундай зим-зиё тунда. Бехосдан бериладиган зарбани қайтариш учун тоғ отгунча сафда типпа-тик туришади, уйқусизликдан толиқиб, сохта ваҳимадан қўшга қўшилган ҳўкиздай тинкаси қурийди, эрталаб чарчоқдан оёқлари чалишиб кетаётган бир пайтда тегик, яхши дам олган Александр аскарлари тепаликдан форслар устига босиб тушади-ю, барини яксон қилиб, водий тупроғига қориштиради... Қандай жўн-у, қандай улуғвор режа!

Бундай воқеа биринчи марта бўлаётгани йўқ.

Масалан, Граникда чол Александрдан жангни кейинга қолдиришни сўраб қаттиқ ёлворди. Душман тепаликни эгаллаган, македонияликлар эса ботқоқ олдидаги пастликда турарди. Парменион ботқоққа ботиб қолишдан қўрқарди. Лекин подшо унга қулоқ солмади. «Наҳотки,— деди Филипп ўғли,— Гелеспонтдан шундай осон ўтсаму шу ғариб дарёча олдида тўхтаб қолсам?!» У олға ташланди ва душманни тор-мор келтирди.

Финикияликларнинг форслар қўлидаги Тир шаҳри таслим бўлгандан кейин Доро Филипп ўғлига дўстлик, Евфрат дарёсидан ғарбдаги, Эгей денгизигача бўлган бутун мулкини, Исса яқинида македонларга асир тушган оиласини қутқариш учун эса ўн минг талант¹ ва ўз қизларидан бирини хотинликка олишни таклиф қилди. «Мен Александр бўлганимда,— деган эди ўшанда Парменион,— шу шартларнинг ҳаммасини қабул қилардим.» Ҳа,— жавоб берган эди лаънати ўспири,— Парменион бўлганимда форс подшоши таклиф қилган нарсаларга мен ҳам рози бўлардим. Лекин мен Александр бўлганим учун Доро қўйган шартлар қаноатланттира олмайди. Бутун давлатни босиб олишга кучим етгандан кейин ярим давлатни олиб нима қиламан? Менга унинг пули нима керак, шундоқ ҳам ўзимда ошиб-тошиб ётган бўлса. Доронинг битта қизини оламанми ёки бир йўла иккаласиними, ундан сўрамай уйланавераман, ахир улар менинг қўлимда-ку».

«Ҳа, Александр ақлли, жасур ва зийрак,— қайғуриб ўйлади кекса лашкарбоши.— У қартайган эшак Пармениондан минг карра ақлли». Аммо бундай хулоса сочлари оқарган кекса македонни мутлақо қаноатлантирмади, аксинча унинг ҳасадгўй кўнглини мира қилиб, қаршилик тўлқинларини уйғотди.

— Муҳтарам ҳукмдоримиз, ер ютсин уни, жуда ҳаддидан ошиб кетди,— деди чол ўғлига, улар ёнбаширдан тушиб, қароргоҳ томон юрганларида. Филоп индамай бош ирғади.— Бу ютуқлар учун сен били мендан миннатдор бўлиш ўрнига,— давом эттириш сўзини Парменион,— ҳовлиқиб, бошини йўқотиб ўйди. У ҳақиқатан ҳам ўзини тапгри Аммон ўғли деб тасаввур қилипти шекилли.

¹ Талант — қадимги Элада ва Қадимги Шарқда энг бахирлик пул ўлчови, 1500 олтин сўмга тўғри келади.

Филота унга бош ирғаб қўйди. У отасини жуда севар, шунинг учун доим унинг фикрига қўшиларди:

— Унинг илоҳий шохларини синдириш вақти келмадимикин?— шивирлади Парменион ва гулхан ёнида ётган одамларга кўз қирини ташлади.

— Қўрамыз...— деди Филота хириллаб,— жангчилар орасида норозилар кўп. Юришлардан ҳамма чарчаган. Аполлон гувоҳ, ҳали унинг охири кўринмайди. Тунда чодирга кирилса-да, бир-икки зарб... иш тамом.— Филота семиз, жундор бармоқларини ёзди-ю, ўша ондаёқ, ҳайбатли мушт қилиб тугди ва кесиб олинган каллани сочидан ушлаб силкитаётгандай ўқори кўтарди.

Подшо чодирини олдида Александрнинг бош шахсий қоровулларини: озғин, чайир Фердикка билан қоракўз, келишган Птолемайос Лагги кўрдилар. Фердикка ота ва ўғилга очиқдан-очиқ адоват билан назар ташлади, хушчақчақ Птолемайос Лаг эса тишининг оқини кўрсатиб шўхчан жилмайганча, қилич дастасида метон балиқчи қизлари рақси куйини чертарди.

Кечқурун, қисқа ҳарбий кенгашдан кейин чодирда Александр ёлғиз қолди. У юмшоқ гиламга чўзилди, бу гиламни Гордня аҳолиси — жанговар арава шотисидаги қадимий Фригия подшоси туккан тугунни кўрсатган ўша гордияликлар совға қилишган эди. «Ким шу тугунни ечса,— дейилади ривоятда,— бутун Осиёга ҳоким бўлади». Филипп ўғли узоқ ўйлаб ўтирмай уни қилич билан кесиб ташлади. Бу воқеа ҳақидаги хотира подшони хурсанд қилди. Ҳа, қилич гофиллар мамлакатининг қалити! Александр серпай қўлларининг бақувват кафғларига бошини қўйди-да, жилмайди.

Оғир қадам босиб камгап Фердикка пайдо бўлди. Подшонинг бошқа жирканч сафдошлари орасида шугина беғараз эди. Фердикка ҳамишагидай дэғал хитонга ўраниб, белига мис балдоғу зеб-зийнатлар қалалмаган, анча эски камар боглаб, атайлаб қилгандай оёғига оҳори тўкилган кўримсиз бошмоқ кийиб юрарди. Унинг кўриниши бефаҳм ва қўполга ўхшарди, аммо биринчи шахсий қўриқчисининг қанчалик ақлли ва зийраклигини фақат Александр биларди. Хусусан ақли ва беғаразлиги учун подшо Фердикка-

га ўзига ишонгандай ишонарди. Бунақаси хибнат қилмайди. Фердикка фақат ўзлари учун аҳамиятли бўлган арзимас майлу ишғиёқлар учун бир-бирларини таъқиб қиладиган майда одамчаларга нафрат билан қарайди. У фақат Александрни севади, чунки ёш подшо дунёда бекор яшамаяпти, унга ёрдам берса арзийди деб ҳисоблайди.

Қун ботгандан кейин қўзғалган шамол чодир попуқларини юлқилар ва матонин елкан сингарин шиширар эди.

— Урга ниёдадан юнон келибди,— деб пўнгиллади Фердикка.— Ёшинга кирмоқчи.

— Нега?

Фердикка мўйловини ялаб турди-да, кейин жирканганнамо деди:

— Хуфния маълумот.

— У?— Александр тирсагига суянди-да, гулдор шарқ кўрпаси билан яланғоч кўксини ёнди.— Чақир! Дракил кўрибди. Унинг юм-юмалоқ, айёрлик балқиб турган семиз юзлари ялтираб турарди. У олдинга уч қадам қўйди-да, ҳеч бир юнон ёки македон қилмайдиган ишни қилди— подшо олдида тиз чўкди. Бу Филипп зурёдига жуда ёқарди. У илтифот билан Дракилга бош ирғади.

— Сўзла!

— Урта ниёданинг қирқ тўртинчи кичик юнон бўлимаси бошлиғи Феаген ёш жангчилар орасида сенинг наслу насабинг тўғрисида миш-миш тарқатиб юрбди. У айтадики, сенинг отанг Филипп эмасмиш, гўёки сен аллақандай (айтишга тилим бормади...) бўлаима фракцияликдан тугилган эмишсан... Сени у (оғизга олин ҳам даҳшат!) тапғри Аммон ўғли эмас, йўлғусар ўғри деб атади. Бундан ташқари яна кўп намозқул гапларин гапирди.

Дракил жим бўлди ва тепакал бошини қуйи эгди. Гирди қора соч билан қопланган бошининг тақир жойи тозаланган мис қозоннинг тубига ўхшарди.

— Эшитдингми, Фердикка?— сўради подшо шахсий кўриқчисидан.

— Ҳа,— қисқа жавоб берди Фердикка.

— Уша Феагенин менинг олдимга судраб кел. Сен бўлса, отинг имайди... Дракилми? Ўзим чақирмагунча мапави парда орқасида бекиниб тур.

Савдогар итоаткорона яширди. Александрнинг афғидаги ифода ўзгармади, у бепарво жилмаярди.

Умр бўйи уни фитначилар қуршаб келарди, ҳеч ким хиёнат қилади деб ўйламаган, аммо зиёфат маҳали кутилмаганда Филиппни ўлдирган аслзода йнгит — Павсинийни эслади. Бирмунча вақт ўтгандан кейин лашкарбоши Аттал жангчиларни унга қарши кўтаришига сал қолди. Ҳатто Александр Кичик Осиёни забт этиб, Сурия остонасигача етиб бориб, Элладада тинчлик ўрнатгандай кўринса ҳам, исёнкор Афина Дорога элчилар юборди.

«Итдан туққанлар,— бегараз сўкинди Александр ичида. Нафратланишга муносиб одамлар унинг газабини келтирмас эди.— Улар нима истайди? Нима учун ўзларини бекорга қурбон қилишади? Мени ҳатто чақишга ожизлик қилиб, обғим остида сувилондай жилнапгашади. Товоним остида эзилиб, худди сувилондай ўлиб кетишади. Наҳотки улар мени — тапгри Аммон ўғлини тўхтатиш, йўлдан қайтариш мумкин деб ўйлашса?— Македон ҳайрон бўлиб елкасини қисди.— Қурт-қумурсқалар уюми. Уларни қирдим, қираман ҳам...»

У ўзинга, ўз иқтидорига ва ҳеч қандай зарба ҳалок қила олмаслигига шунчалик ишонардики, ҳатто Дракилнинг хуфий хабари беш ёшли боланинг дағдағаси Гераклнинг қандай кулгисини қистатган бўлса унга шундай кулгилни туюлди. Фердикка ранги бўздай оқариб кетган Феагенни чодирга олиб кирганда подшо ҳамон бояги ҳолатида, тирсагини гиламга тираганча ётарди.

— Александрга салом!— деди Феаген бўғиқ товуш билан. Дубулгасини қўлга олиб, амри фармон кутгандай ҳукмдорга қараб турди.

— Феагенга салом,— жавоб берди Александр бепарво,— эшитишимча, менинг ҳақимда ёмон гаплар айтибсан. Тўғрими?

Феаген бир қадам орқага чекинди. Ҳаммаси аён, Дракил уни сотибди. Бош тортиш муносиб эмас.

— Тўғри,— тап олди Феаген; икки қошининг ўртаси тиришиб бирлашиб кетди.

— Нега бундай қилдинг?

— Ўзинг-чи?— Феаген энди бўлар иш бўлганини билар эди.— Бу қилмишларни нега қилдинг?

— У-ў!— Александр қаддини кўтариб, ўтириб олди ва Феагенга тикилиб қолди.— Наҳотки сени бирор нарса билан ранжитган бўлсам?

— Ранжитдинг.

— Нима билан?

Феаген қўл ҳаракати билан ўзининг дубулгаси ва сипарига ишора қилди.

— Жангда сенга қийинми?— қуруққина сўради Александр.

— Қийин.

— Бошқалар шикоят қилмаяпти-ю. Осиёга кўй-лаксиз келишган эди, энди ҳаммасининг тўрвасида олтин жиринглаб турибди.

— Меникида жиринглаётгани йўқ.

— Нима учун?

— Уғирлаш қўлимдан келмайди.

— Уғирлаш қўлингдан келмайдими?— Александрнинг қошлари саф олдидан ўтгандагидек кескинроқ қийшайди.— Нега ундай?

— Менинг ўзимни Ламах амаким шилиб, қоқлаган. Қанча овора бўлиб юрганман. Мен кимни қоқласам, у ҳам азобга қолади. Яхши эмас.

— Ҳа-а!— Подшо қаҳри келаётганини сездирмаслик учун лабини қимтиди.— Лекин бу ер Осиё-ку! Ёвониларни қоқлаш гуноҳ эмас.

— Бари бир улар ҳам одам.

— Қўриб турибманки, бориб турган тентак экансан!— пўғиллади Александр жаҳл билан.— Жазирама Шарқ офтоби миянга ёмон таъсир қилганга ўхшайди. Бунинг устига совуғ сенга оғирлик қилаётганга ўхшайди. Ечишга руҳсат бераман. Енгил пиёдага ўтганинг яхши. Эртага ҳаммадан олдинда юриб, жангни бошлаб берасан. Даладарнинг салқин шамоли миянгни тозалайди, подшоҳнинг тўғрисида бўлар-бўлмас гап тўқнишни бас қиласан. Ганимни тушундингми?

— Ҳа,— деди қовоғи уюқ Феаген. Александр уни ўлим жазосига ҳукм қилган эди. Пиёдалар олдида борадиган ва урушни бошлаб берадиган одам камдан-кам тирик қолади. Лаънати маҳмадона! Ким мажбур қилди гапир деб? Бугун шу безмаши гапларни гапирмаганингда ҳозир подшо қаршисида турмаган бўлардинг. Сичқон ериги кавлай-кавлай мушук олдидан чиққан экан. Македоннинг олдида паст келсамикин, ёлвориб шафқат сўрасамикин? Йўқ, Феаген Афина давлатининг овоз тугилган граждани, унга ўз халқи туруричи ерга уриш муносиб эмас. Маррафонлик рўй берган воқеадан қанча афсусланмасин,

эсини йўқотиб, гангиб қолмади. Қовоғи солиқ бўлса ҳам, кўринишидан хотиржам, буёғи нима бўлишини кута бошлади.

Александр Фердиккага ўгирилиб, бир неча оғиз чўзиқ, галати сўз айтди. Жаранглаши ва сўз қурилишига қараганда у юнон тилида гапираётгандай туюларди. Лекин македон тили фессаллар, эфирлар, фракияликлар тили билан аралашиб кетган, шунинг учун Феаген ҳеч нарса тушуинмади. Александр ватаанда уч йил яшаган Дракил эса, аксинча, ҳамма гаини тушунди.

— Мана, афиналиклар қанақа халқ!— деди Филипп ўгли.— Буларни Зевсининг ўзи ҳам ўзгартолмайди. Бу аблаҳни Балакр камончиларига қўшиб қўй. Эрталабки жангда бирор ёввойин уни ўқ-ей билан тишчитар баки.

— Ундай бўлмаса-чи?

— Унда, бахти борлиги бу юнонни,— Александр эснадди,— ўлмай қолса — майли, яшайверсин. Мени унда қўрқиб кетди деб ўйламайсанми ишқилиб? Фитначига ўхшамайди. У шунчаки бир нодон.

Фердикка марафонликин ёқасидан тутди-да, чолдирдан итқитиб юборди. Александр эса Дракилин чақирди. Савдогар яна гиламга чўкка тушди.

— Сен яхши иш қилдинг.— Александр бармогидаги олтин узукни чиқарди-да, кучукка суяк ташлагандай Дракилининг олдига ташлади.— Аскарларнинг гапларига қулоқ солиб юр, кейин уларни келиб менга айгасан. Сени Феаген ўринга бўлинима бошлиғи қилиб тайинлайман. Энди жўна, уйқум келяпти.

Гавгамеди томондан эшакнинг юракларини зириллатиб юборадиган кучли ҳанграини эшитилди. Шамол тўхтади. Тонг ёришди. Александр уйғонди ва Парменионни чақириб келишни буюрди.

— Форслар қалай?

— Тул бўйи сафда туриб чиқинди,— деди Парменион ҳасад билан.— Ҳозир ҳам шундай туришибди.

— Яхши,— Александр санчиб турди, суяклари қисирлаб керишди ва занг урди. Шахсий қўриқчилар ювиниш учун олтин жомда сув келтиришди.

Сахардан бери водий узра ёйилиб турган туман кўтарилиб келаётган қуёш нурида аста-аста эриб

кетди. Доро лашкарига македонлар кўзи тушди. Гавгамели билан ташири Аммон ўгли мустаҳкам эгаллаб олган қатор тенадиклар ораси осмоннинг ярмини қоплаб олган қора булут сингари қуроли одамлар билан тўлиб кетган эди.

Доро ўз қуроли кучларини икки қатор қилиб сафга тизган эди: биринчи қатор — пнедалар, иккинчиси ёрдамчи бўлишмалар эди. Биринчи сафнинг иккала қанотига отлиқ аскарлар жойлаштирилган. Бутун сафлардан олдинда турган филларнинг хартумлари илондай буралар, икки гилдиракли жанговар араваларнинг тиглари ялтираб турарди. Подшо ва унинг мулозимлари жанговар сафлар ўртасидан жой эгаллаганди.

Бу ерга кўнгина Оснб қабилаларидан аскарлар тўпланган эди. Чан қанотда бақтрийлар, дах ва араҳот чавандозлари кўзга ташланарди. Елма-ён отлиқ ва пнеда форс, элам ва кадусийлар турарди. Унг қанотда Жанубий Сурня, Фаластин ва Месопотамия отлиқлари, лидиялик, парфияликлар, шак, тапур, албанд, ҳинд, форсларга хизмаг қилувчи ёлашма юзоп ва мард ўқчилари ёйилиб турарди. Саф ўртасини бобилликлар, синакеллар, укселар ҳамда Қизил Деңгиз соҳилларидан келган аскарлар тўлдирган эди. Буиндан ташқари, Доро чан қанот олдига миғғилаб скиф чавандозларини чиқариб қўйганди. Арманистон ва Каппадокния отлиқлари эса унг қанот олдида эди.

Узун йўл-йўл чакмон, кенг-мўл тўп ва хитонлар, калта камзул ва оқ ятаклар, кулранг, қизил, зангори рўйиш ва ённичиклар, тўр этак ва зирҳли кийимлар, совут ва синларлар, саяла ва мўйна телнаклар, учли кигиз қалпоқ ва мис дубулгалар — бари бир бўлиб шундай рангба-ранг, шундай ёрқин гиламга ўхшардики, унга қараганда кўз қамашиб кетарди.

Уи миғғилаб найзаларнинг ярқирашига қараб бўлмаэ эди. Қиличлар жаранглар, тўқима қалқонлар бўғиқ сас берар, қамчилар қарсиллар, отлар қаттиқ кишиарди.

Александр ўйлагандай душман аскарлари тунги бедорликдан чарчаган ва энди сафни бузиб чўнқайиб ўтиришар, тунроқда чўзилиб ётишар ёки от ва аравага суяниб ухлашар эди. Бир назар ташлашда бу галаларнинг ҳаммасини қамраб олиш қийин эди, оснбликларнинг ҳарбий кучлари икки ёнга шу қадар

чўзилиб кетгандики, чап ва ўнгдан кўтарилаётган чап-тўзон орасида охириги кўриб бўлмасди.

Тепаликларда бурғулар чалинди. Македонияликлар қароргоҳи ҳаракатга келди. Александр кўзга ташланди. У машҳур Букефалнинг бўри терилари тўшалган биқинларини оёқлари билан қисиб, найзасини силжитарди. Бўри териси ҳидини сезган от олга юлқинарди. Подшонинг бошида шохли дубулга. Кўкрак ва елкасини Медуза Горгона сурати солинган яхлит сипар чирмаб олган эди. Сипардан белигача, шунингдек, олди ва орқасини мис тахтачалар шокиласи ўраб турар эди. Қизил хитонининг этаги тиззасига ҳам тушмасди. Қўли тирсагигача очиқ, слкасини оша калта, аммо келг ёпинчиқ ҳиллираб турарди. Эллик минг оғиздан бир йўла:

-- Александрга шарафлар!!!— хитоби янгради.

Бу шовқин форсларга ҳам эшитилди ва бирдан уларни оёққа турғизди. Александр қизишиб кетган отини жилонидан тортиб, қисқа-қисқа буйруқлар берарди. Уларни тез ва чаққон бажаришар, чунки нима қилиш кераклигини бошлиқлар кеча билиб олишган эди.

Александр ҳар қатори бир минг йнгирма тўрт кишидан қилиб ўн олти қаторга тизилган ўн олти минг уч юз саксон тўрт оғир қуролли гоплит-жангчилар фалангаси (жибе мушт)ни лашкарнинг ўртасига жойлаштирганди. Пиёда аскарлар фалангаси жанг майдони бўйлаб (энига) икки минг қадам масофани эгаллаган. Олдвиди бир киши, саф ичкарасига қараб тизилган ўн олти киши — дох, кичик бўлини мани ташкил этади. Энига ҳам, ичкарасига ҳам ўн олти кишидан (икки юз эллик олти киши) иборат бўлинима синтагмани ташкил этади. Ун олти синтагмадан кичик фаланга, тўртта кичик фалангадан эса битта бош фаланга вужудга келади. Гоплитлар қўлларига узунлиги ўн икки тирсак келадиган найза — сарисса ва тўрт бурчак катта-катта қалқон кўтариб олишган эди. Бошларида кунгурасимон дубулга, ёнларида қилич осилган.

Лашкарнинг ўнг қапотини совут кийган, сарисса найзаси ва фракцияча эгри махайра қиличи билан қуролланган гетайра — чавапдозлар эгаллаган эди. Уларнинг юмалоқ бронза дубулгаларидаги от думи елкаларига осилиб турарди. Бу ерда саккизта гетайра, ёки ҳар бир илди сятмиш тўрт нафардан

жаңгчи бор эди. Уларга Парменионнинг ўғли Филота қўмондонлик қиларди.

Фаланга билан гетайралар бўлиниши оралиғини ўрта шёда қалқондорлари эгаллаган эди. Улар зиммасига жаңгда оғир отличлар галабасини таъминлаш юклаган эди. Сараланган гипаснистлар деб аталувчи бу жаңгчиларнинг қалқонларига кумуш қошланган эди. Қалқондорларни Парменионнинг иккинчи ўғли Никанор бошқарарди.

Чап қанотга эса Парменионнинг ўзи бошчилик қиларди. Бу ердан, голитлар фалангаси ёнидан Кратер бўлиниши, Ларих ўғли Эригийнинг юнош шёдалари, ундан кейин Менелай ўғли Филипп бошчилигидаги фессал ва юношлардан тузилган ўрта отлич қўшилма жой олганди. Чап қанотнинг энг четда ўрнашган кекса Парменион атрофини Форсал шахри жаңгчилари — энг моҳир фессал чавандозлари қуршаб олган эдилар.

Бутун ҳарбий тартибнинг олди ва ёнларини агриан қабиласидан бўлган, найза билан қуролланган фракцияликлар, пэонлар, Балакра ўқчилари (булар орасида Феаген ҳам бор), оёқ яланг камончи ва сопқончилар ҳамда енгил отлич бўлинишлари ўраб туришарди. Александр ўрта шёда аскарларидан саккиз минг икки юз пафарини лашкарнинг орқасига жойлаштирди, мабодо форслар қўшинини қуршаб олишга уринадиган бўлса, улар душман ҳамласини қайтариши керак.

Шундай қилиб, агар себилликлар ҳаммадан ҳам қўшини ўргасини мустаҳкамлаган бўлсалар, македонлар асосий зарба кучини — оғир отлич гетайраларни — энг қанотга жойлаштирдилар. Агар форс қўшинлари қанотнинг кенг ёниб турган бургутга ўхшаса, македон қўшинлари тинч ўнг ва олга қаратиб қўйилган оёболтани эслатарди. Отлич мушт билан ўнг томондан зарба бериш македонларнинг энг сеvimли жанговар усули эди, чунки душманининг яхши мустаҳкамланмаган чап қанотига селдай ёпирилиб келишар ва бирдан ушнинг сафларини пароканда қилиб юберишарди.

«Эҳ, кекса доишманд! Кекса доишманд! — ўйларди Александр, болалигида ўзи қанча-қанча ташвиш орттирган мураббийси Арастуни хотирлаб, — ўйлайсанки, келажак одамлари мени Арастунинг ожиз шогирди деб атайдилар, Арасту абадий Александр-

дан юқори туради. Йўқ, файласуф, йўқ! Менга есинг сибсат, манзўқ, этика, поэтика, логиклик, физика, табиятшунослигинг нима учун керак? Сен художўй одамларнинг майда шаҳарлари тарафдоримисан? Сен буюк давлатлар, катта ва сершовқин шаҳарларга қаршимисан, савдо-сотик ва ҳунармандчиликка қаршимисан? Акенича, мен, Александр буларга қарши эмасман! Сен мени ўқитдинг, хўш, ўқитган бўлсанг нима қилибди? Мен ҳаммасини акенича қиламан, токи келажак одамлари мени афиналик олимнинг завжирбанд ити деб ҳисобламасинлар...»

Александр қўл силтади. Сибзга-бурғи янграй кетди. Қўшинлар теналикни тарк этиб, чап қанот томондан ёйилиб, осийликлар сари йўл олдилар. Александр ўз шахсий қўриқчилари билан ўнг қанотда, гетайралар яқинида турарди. Уп минглаб кўтариб-босиладётган оёқ остидаги шунчалик чап-тўзон кўтарилардики, осмон ҳам ер сингари сарғайиб кетди. Нафас олиши қийин эди.

Гира-ширада текисликда ҳорғин синажиётган душман қўшинларини зийраклик билан кузатаётган Александр тасодифан Эрон қўшинлари кўламинида унинг қўшинлари кўлами қисқароқ эканлигини сезиб қолди. У бирдан тушундики, бу ҳолат македонлар одати бўйича душманининг чап қанотига кескин зарба беришига тўсқинлик қилади. Бундан ташқари, душман македонларни чапдан ҳам, ўнг қанотдан ҳам осонгина қуршаб олиши мумкин.

— Филота,— қичқирди водшо сал наридан ўтиб бораётган Парменион ўглига,— ўнгга ол, ўнгга! Птолемайос, Парменионга айт, бизнинг ортимиздан ногова-ногона бўлиб ҳаракат қилсини.

Парменион ўгли отликларини ўнгга бурди. Ферслар рақиб томон сафларида бўлаётган ўзгариларни кўрди. Доро Кодомон ҳал қилувчи зарба учун қулай пайт келди деб ўйлади чоғи. Жанговар араваларни бешқариб турган жангчилар отларини қичаб қолди. Ҳаммасига қийиниқ ханжар ўритилган икки юз ўлим араваси олға учиб кетди. Улар ортидан вазмин ва гумбур-гумбур қадам ташлаб филлар югуриб борарди.

Юзлари қорайиб, озиб-тўзиб кетган Феаген бутун македон қўшинлари олдида турар, палахмошини шайлаганча кутарди. Унинг орқасидаги Балакра ўқчилари олдинга элганганча қотиб қолишди. Феаген

ҳозир ҳамма нарсани унутган эди: марафонлик душманни кўрган заҳоти Дракил, чақув, Александр — ҳаммаси бирдан калласидан чиқиб кетди. Унинг яшаргиси келарди. Улишни истамасанг, ўлдиришинг керак. Форслар аравалардан камон ўқлари ёмғирини ёғдиришарди. Юнонлар бронза ён ўқларидан омон қолиш учун барабар ерга ётиб олишди. Биринчи арава тўғри Феаген устига учиб келарди. У от ва одамларнинг иржайган тишларини аниқ кўра бошлаган эди. Ҳозир!... Феаген ирғиб турди, палахмонни айлантирди-да, қўрғошни эъадир билан аравакашнинг мабғлайига солди. Аравакаш арава ўрнидигига ўтириб қоларкан, беҳтёр жиловини тортиб юборган эди, отлар бошқа томонга — келаятган йўлга қўндаланг томонга югуриб кетди. Форслар чопаётган оғлар ҳаракатини тўғрилашга интилишарди, лекин пёонлар камон ўқи билан уларни тинчитишарди. Иккинчи арава биринчисига урилиб кетди, бошқалари эса бир жойга тўпланиб қолди.

Балакра ўқчилари, аграри, пёонлар араваларга ҳамма томондан ёпирилдилар. Аравалар шотисига, ўқига, отлар эгар-жабдуғига ўрнатилган темир ўроқлар яримьяланғоч ўқчиларнинг қўл ва оёқларини узиб кетар, вужудларини пора-пора қилар эди. Уларнинг эгик тигидан қирмизи қон томчилари оқиб турарди. Ола-була хитон кийиб, чарм қалқон таққан серсоқол аравакашлар ғазаб ва қўрқувдан чиқирардилар. Чаққон фракняликлар аравага чиқиб олар, аравакашларни калтаклар ва уларни эропниклар томон буриб қолардилар. Бари бир оснёлкларнинг элликта жанговар араваси енгил пиёдаларнинг қалин сафларини ёриб ўтишга муяссар бўлди. Улар ювен фалангаларига ҳамла қилдилар. Кеча келишиб олмигандай аскарлар чекиниб, йўл берди. Аравалар отир пиёдалар биринчи қаторнинг орқасига ўтиб кетди, лекин бу ерда турган қалқондорларнинг эҳтиёт қисми уларга ҳужум қилиб, тор-мор келтирди.

Филлар ҳужуми ҳам муваффақиятсиз чиқди. Улкан баҳайбат жониворлар енгил пиёда орасига кириб қолганда фракнялик ва элладаликлар қақроқ тепаликда кўкарган қамши кучли шамол найтида мажж уриб, тўлқинлашгани сингари шовқин солиб ҳайқира бошладилар. Филлар оёғи остига миҳ қўқилган тахталарни иргитдилар. Камончилар уларнинг кўзларига отар, устидаги тахтиравонда ўтири-

ган ҳайдовчиларни ўлдирар эдилар. Инсонлар ва филлар олишувни, худолар билан титанлар¹ ўртасидаги афсонавий жангларни эслатарди. Баъзи бировлар айёрлик қилиб ўрмонлар ўғлонининг серажини ёнбоғига тортилган қайишларни кесиб юборар, устидаги камончи тахтиравон билан бирга олишайётганлар бошига гумбурлаб ағдарилиб тушарди. Ниҳоят филлар ўлган ва ярадор бўлган филболларни меҳр билан кўтариб олишди-да, бурилиб орқага югуриб кетишди. Шунда форслар тўс-тўнолондан фойдаланиб, биричи сафдаги бутун қўшинларини олға ташладилар.

Унг қанотда скифлар билан македонларнинг енгил отличлари ўртасида шиддатли жанг бошланиб кетди. Скифлар, дахлар, бақтрий ва араҳотлар тез ва эпчиллик билан ёй отар, македонларни отдан уриб туширар, лекин шундан кейин ханжар билан ҳимояланиб, орқага чекнардилар. Чап қанот билан форс қўшинлари маркази орасида бўшлиқ ҳосил бўлди. Александр шунин кутиб турган эди.

— Филота, бўёққа кел!— даҳшатли овоз билан қичқирди у. Яшин чақнагандай, идроки ёришиб кетди. Шу қисқагина муддат ичида, даҳо шуъласи ярқ этиб ўтгунча, Александр бутун жанг майдонини, катта ва кичик бўлиналар ҳаракатини фикран кўришга улгурди, деярли ҳар бир форс ва юнон аскарни кўзига назар солди. Ҳаяжондан унинг бошидан-оёғигача титраб кетди. Кўпикланган тўлқинлар узра парвоз қилаётган ёш лочиндай, ўзининг буюк, енгилмас кучига бўлган чексиз ишонч бутун вужудини қамраб олди. У етиб келган Филотанинг елкасидан ушлади-да, бир силтаб ханжарни қиндан сунгиргандай қисқа ва жарангдор товуш билан қичқирди.

— Пона!..

Гетайралар тезлик билан қайта сафланди. Пона сингари уч бурчак бошида Александрнинг ўзи турарди. Жанглар суронини кескин бурғулар садоси босиб кетди. Минглаб қалқонлар қасирғаси янгради, македонлар душман кўнглига таҳлика солиш учун найзаларни қалқонларига уришган эди. Минглаб оғизлардан бор овозлари билан пшонларнинг Арес Эниалий шарафига тантанали қўшиқлари жаранглади. Минг-

¹ Қадимги грек афсоналарида худолар билан курашган баҳайбат баҳодирлар.

лаб одамлар қалбини бирдамлик туйғуси қамраб олди. Минглаб кўзлардан ҳайрат ёшлари отилиб чиқди.

Александр сарисса дастасини жон-жаҳди билан чапгаллаганча энгашди, гўё ҳамма нарсани зарҳал дубулғасининг эгри шохи билан супуриб ташламоққа қасд қилгандай бошини олдинга эгиб, эронийлар сафида ҳосил бўлган бўшлиқ сари ташланди. Унинг ортидан гетайралар булутдай ёпирилиб эргашди. Чап қавотда форсларга македонларнинг оғир отличлари туташ саф билан зарба берарди. Эллик минг юнон-македонлар билан турли қабиладан чиққан юз минг осиелик жангга, қонли жангга — Эрон подшолиги тақдирини ҳал қиладиган сўнгги жангга кирдилар.

Унгдан бошида Александр турган «пона»га қарши бақтрияликлар, дахлар ва арахотлар ҳужумга ташландилар. Чандан Эрон шоҳининг «ўлмас» шахсий қўриқчилари, мидияликлар, ҳиндлар, мард камончилари, Дорога хизмат қилувчи юнон-карийлар селдай бостириб келдилар. Олдиндан македон «пона»сига ситакенлар, укслар ва Қизил денгиз соҳилларидан келган аскарлар қарши қўйилган эди. Буларнинг ҳаммаси қаҳрамон халқ, лекин тун бўйи ухламаганидан бугунги жангга одатдагидай ғайрат-шижоат кўрсатолмади.

Александр ёвуқдаги форсга ташланди ва сариссасининг ўткир учи билан унинг юзига урди. Қизил қолига бўялган осиелик қутуриб сакраётган отлар туёғи остига қулади. Йўл-йўл кийимли бўйдор форс шеригининг кўзи олдинга ташланаётган македон подшосининг кўзи билан тўқнашди. Эроний юноннинг дубулғасига кўз ташлади. Александр дубулғасининг икки ёнида иккита катта-катта, эгри, мертик шох — мисрликлар қўй қиёфасида тасвирлаган қуёш худоси Аммонга қариндошлик белгиси бор эди. Форс билан бўзарди ва орқага ташланди. Урушаётганлар сафлари узра:

— Зулқарнайн! — деган фарёд шовиллаб ўтди.

— У шу ерда! — гурурланиб қичқирди Филипп ўғли. Осиеликлар унга Исқандар Зулқарнайн — Икки шохли Исқандар деб лақаб қўйганларини эшитган эди.

— Исқандар Зулқарнайн! — қичқирарди осиеликлар. Қўрқоқлар от бошини буриб, қочиб қолди. Жасур йигитлар ё ўлиш, ёки уч ярим йилдан бери дунёни безовта қилиб уруш олиб бораётган лаънати

юноннинг қонига бўяш учун Александр устига ташлашишарди.

Бақтрияликлар гетайраларга камондан ўқ қадардилар, лекин Александр олға борарди. Гиркашлар македонларни жуи арқон ташлаб, отдан тортиб туширишарди, лекин Александр олға борарди. Дахлар йўл-йўлакай ўзларини македон отлари оёғи остига ташлар, эпчиллик билан туёқлар орасида айлашиб, душманга ёпбондан ойболта солар эди, лекин Александр олға борарди. Ҳиндлар беҳато болта отиб, дубулга ва бош суякларини мажақлар, лекин Александр олға борарди, унинг ортидан эса йўлдаги ҳамма нарсани супуриб, юниб кетувчи улуғ тош кўчкисидай гетайралар сели оқиб келарди. Бронзага чирмалиб, узун сарисса найзаларини анча олдинга чиқариб бораётган отлиқ гетайраларни на камон ўқи, на арқон, на болта, на ханжар — ҳеч нарсга тўхтатиб қолганига қодир эмас эди. Македонлар найзаларини тўпа-тўғри юзга санчар, душман чавандозларини туртиб-суртиб эпчиллик билан ўзларига йўл очардилар. «Пона» осеңликларининг тартибсиз сафларини бузиб, форе кўшинларининг марказига қараб, Доро Қодоминони нишонга олиб қатъият билан олға борар эди. — Дарейос! — қичқирди Александр найзасини силкитиб, — Дарейос! Яккама-якка курашга чиқ, кўр-қоқ чиябўри! Исса остонасида қочиб қутулган эдинг, бугун қочиб бўлсан!

Филипп ўғли бу сўзларини форсча гапирди (уч йилда ўрганиб олганди), енгилмас македон овозини эшитган Дороға кенг осмон тақсимчадай кичкина бўлиб туюлди. Исса остонасида бўлганидай ҳаммадан бурун отининг бошини бурди-да, жанг майдонини ташлаб қочиб қолди. У шунчалик шошилдики, йўлда дубулғаси, камони, шохона чакмонини тушириб қолдирди.

Доронинг қочаётганини кўриб, чап қанот аскарлари ҳам қилнчларини ташлаб, отларининг бошини буриб қолишди. Чавандоз ва пиёдалар тўдаси чўл ёсинидан жон сақлаб қочган пода сингари таниртунур ва шовқин-сурон билан водий бўйлаб югура башлади. Македонлар уларни қувиб борар, қочқинларни найза билан ағдарар, махайра билан поралар эди.

¹ Дарейос — Дарейош отининг юнонча берилиши.

Парменион чеvari Гавгамели сугивасида подшони кувиб етди. Шовилиб шундай хабар берди: македон кушииларининг чан қаютида аҳвол чатоқ — ҳинд ва форс отлик бўлиималари сафини ёриб кириб, озиқ-овқат, қурол-аслаҳа, ярадорлар ва хотин-халажларни олиб юрадиган карвонга етиб қолибди. У ерда шиддагли жанг бораётган эмиш.

— Ҳаҳ, кекса эшак! — сўқилди Александр. — Қани сенинг мақтаниб юрган теран довишмаңдлининг, ўткир кўзинг, аниқ зарбаиң?!

У гижиниб Дорони таъқиб этвини тўхтатди ва жангда қизиниб кетган гетайраларга бош бўлиб осиеликларининг ўнг қаютига ҳужум қилди. Ҳиндлар, парфияликлар ва шу ерда жанг қилаётган форсларнинг асосий қисмлари македонлар ибратига эргашиб, тигиз қаторлар билан рўпарадан ҳамлага ўтиб, Александр устига ташландилар. Агар улар одатда гоҳ у, гоҳ бу томонга от қўйиб, найза отган бўлсалар, йўлларида нимаки учраса ҳаммасини эзиб-япчинга ҳаракат қилган бўлсалар, энди Доро учун эмас ўзларини қутқазини учун жанг қилаётган эдилар. Олтими гетайра шу ерининг ўзидаёқ чопиб ташланди. Ериб кирган осиеликлар ўлганлар ва ярадор бўлганларининг жасади билан тўлган водийни ташлаб, Арбел томонда кўздан гоиниб бўлдилар. Парменион шундан кейингина йиқилган ва шалаги чиққан чодирлараро фил ва туялар мунгли ўкириб юрган форслар қароргоҳини босиб олди.

Александр Парменионни койиб, яна Дорони таъқиб этмоққа отилди ва йўлда кимки учраса барини ўлдириб, қоронги тушмасдан Арбелга етиб олиш учун қушдай елди. Лиқа дарёсидан ўтгандан кейин тўхтади ва чодир тиклашини буюрди — одамлар ва отлар ҳам дам олишга муҳтож эди. Дунимап ойболтаси кесиб юборган мис совути ва ёввойилар қони сачраган хитонини ечиб ташлади-да, чўмилиб олди. Ҳаяжондан кўзлари йилтирар, юзлари ва пешонаси ловиллар эди.

— Клитарх! — бақирди у, кўкрагини тоза мато билан артаркан. — Эй, Клитарх!

Озғин ва маъюс юзларини гжиш қонлаган, қармоқсимон бурунли сарой тарихчиси Клитарх пайдо бўлди:

— Қани қоғозинг? Ез: «Гавгамелида юз минг осиелик ҳалок бўлди. Форс қўшинлари энди йўқ. Да-

рейос Кодомон ҳукмронлигига чек қўйилди...» Ездингми?

Македон яна қурол-яроғига ёпишди.

Клитарх сўзи:

«Гавгамели остонасидаги жангдан сўнг, келгуси кун тонгида бизнинг жануби-шарққа қараб тўрт юз йигирма стадий йўл босиб қўйганимиз маълум бўлди. Қўшинимиз Арбелга етиб келди. Ҳамиша жанг олдида бўлганидек подшомиз, бахти барқарор бўлсин, ўзи ганим томонини кузатгани чиқди. Нимаини билгисин келган бўлса ҳаммасини биллиб, қўшинларини муносиб даражада сафга тизди ва икки бўлинмаларга бўлиб чиқди. Иккинчи чизиқ жанговар тартибга барқарорлик, мустаҳкамлик берди ва кутялмаган варбаларни қайтаришда қалқон бўлиб хизмат қилди. Тангри Аммон ўғли йўлидаги бошқа ўнлаб шаҳарлар сингари қисқа муддатли қаршиликдан кейин шаҳар таслим бўлди.

Бобил сари йўл очилди. Ўз ватанимда жуда кўп-лаб таърифини эшитганим, бу афсонавий шаҳар икки юз йилча муқаддам лесбослик шоир Алкейнинг акаси ёлланиб хизмат қилган улуг пойтахт битта ҳам ўқ узилмай таслим бўлди. Қачонлардир гўзал Сафони жавобсиз муҳаббат билан севган ўша эди. Унга, ўз қардошига Алкей қуйидагича мазмунда шеър бағишлаган:

Олис ўлкалардан уйингга олтин-да бежалган фил суяк дастали қилч олиб келдинг. Демак, сен бобилликларга қаҳрамонона, элладаликларга хос жасорат билан хизмат қилгансан. Сен яккама-якка курашда қаттиқ олишдинг ва бўйи беш тирсакча келадиган ноҳнинг шахсий қўриқчисини ярадор қилдинг».

Агар элладаликлар бир замон бобилликларга хизмат қилган бўлса, энди бобилликлар элладаликларга хизмат қилади. Худолар карамни шунақа.

Бу ерда Александр таитанали равишда «Бобил ва тўрт минтақа подшоси» унвонини қабул қилди, бизни яна нари — жануби-шарққа бошлади, кегма-кег форсларнинг икки пойтахти — Суза ва Персеполисни забт эди. Биз лаънати Эрон шоҳларининг уясигача етиб борганимиз сабабли Персеполисни қирғин ва ёнғинга топширди, сарой ва ибодатхоналарни вайрон қилди, кўҳинларни қириб ташлади ва зардуштийларнинг қадимий китобларини ёқди. Аскарлар кўп ўлжа олдилар.

Биз Персеполисда тўрт ой дам олдик. Бу ерда маълум бўлдики, Гавгамели остоначидаги жангдан кейин Дарейос Кодомон мадай халқининг бош шаҳри Эқбатапга қочган. Пелладан йиғилган ва бўйсундирилган маҳаллини вилоятлар аҳолисидан тушланган бўлинмалар ҳисобига қўшинини тўлдирган Александр баҳорда Эқбатанга қараб йўлга тушди.

Оглиқ аскарлар ўн беш кунда қарийб олти миғ стадий йўл босиб ўтди ва шиддатли ҳужум билан шаҳарни эгалладди. Кодомоннинг сўнги хазиналари ҳам Александр қўлига ўтди. Дарейос шарққа, Гирканга¹ қочди. Ҳозир биз уни таъқиб этиялмиз. Қўшинлар уч қисмга бўлиниб, мамлакатга уч йўлдан кириб борапти. Мен ҳозир илғор бўлинмадаман. Кеча биз Гиркан Дарвозаси деб аталган дарадан ўтдик. Олдимизда Кодомон бекиниб олган Рага шаҳри.

Энди ҳам у биздан қочиб кўрсинчи!..»

ДОРО КОДОМОННИНГ УЛИМИ

*Едингдами қандай ҳалок бўлди Доро,
Бўлиб тоғу шўҳрат бахтидан жудо?
Дўстлар қилчи қасд қилгач жонига,
Ўлди у бўлиб исил қонига.*

Жомий, «Искандарнома»

Варахран толиққан елкасидан гилам хуржунини олди-да, ерга қўйди, тўғрироғи, тушириб юборди ва шу заҳоти ўзи ҳам мансалар устига қулади. Гўё эрта тонгдан қоронғи кечга қадар оғир тош кўтариб юргандай чарчоқдан оёқ ва қўллари зирқираб оғирди. Очликдан боши айланарди. Сувсизликдан тили йирик қум сепилгандай ғадир-будур бўлиб қолган эди. Қочоқ бирпас нафас ростлади-да, кўл тубида ялтираб турган каттакоп кўлмак томон эмаклади.

Кўлмак атрофидаги ер қуриб, ёрилиб кетган, палахса-палахса бўлиб тош қотган ясси парчаларнинг ўқорига қайрилган четлари кафтни тирнарди. Варах-

¹ Гиркан — Каспий денгизидан жануби-шарқ томондаги мамлакат. Қадимда денгиз ҳам шу ном билан аталарди. Эроннинг ўша ерида ҳозир ҳам Гурган — Журакчи номи дарё ва шаҳар мавжуд.

ран сув устига эгилди-ю бирдан орқага таниланди — ўз аксидан шунчалик қўрқиб кетди. Паҳотки шу ориқ, соқоли ўсиб, юзлари офтобда қорайиб унпиқиб кетган, ифлос, жулдурвоқи одам ўзи, Варахран бўлса? Ҳатто Рагада, ер билан яқсон бўлгур, лаъпати Рагада ҳам анча тузук кўринарди.

Рагани эсларкан, йўловчининг ранги бўзарди, тўғ-рироғи, юзлари бир нарча саргайиб кетган пишлоқдан ўйиб ясалгандай заъфарон бўлиб кетди. Бошини кўтариб, атрофга назар соғди.

Варахраннинг чап томонида, шимол ёқда бир-бирига суяниб қизгимтир, бесамар тоғ тизмалари қаторлашиб турарди. Узоқлашган сари улар тизмаси бўландлашар, чўққилари эса тик кўтарилиб борарди. Юқоридан пастга илон изи бўлиб тушиб, текисликка чиқадиган жарликлар оғзида (қотиб қолган тўлқинлар снгар) қум тепалар ётарди. Унг томонда поёнсиз саҳро чўзилиб кетган. Баҳор тугаб бормоқда эди. Қум тепалар устидаги долалар аялақачон очилиб, қуриб битган. Яқиндагина қални ўсиб, яшнаб турган майсалаларни бирдан занг босганга ўхшарди. Яна бир ойдан кейин баҳорнинг ранг-баранг бўёгидан асар ҳам қолмайди, фақат қални шохлаб кетган заҳарли какра, эшакмия ва туятовонларнинг япроқларигина рангини сақлаб, кўм-кўк бўлиб туради.

Тоғлар ва қумликлар сукуратини на чўпон-чўлқиқлар ҳайқириви, на итлар ҳуриши, на бургут саси бузарди. Ўзига ҳеч ким даҳл қилмаслигига ишонч ҳосил қилган қочоқ қорайиб, чатнаб кетган лабларини илиқ сувга теккизди. У сувни узоқ ва чапқоқлик билан сивирди, фақат қорни ишиниб, кўнгли айнай бошлагандан кейингина кўлмакдан бошини кўтарди. Варахран зўр-базўр ўривдан турди, хуржуни ёнига судралиб борди-да, оғир хўрсиниб, суви қочган бир нарча ноппи жағларини аста-аста қимирлатиб ея бошлади. Сўнгра хуржуини олиб, ёмғир ювиб кетган дарага кириб ётди-ю, шу заҳоти қаттиқ уйқуса кетди.

Варахран уч соатдан кейин чўчиб уйғонди. Унч қандайдир галати товуш уйғотиб юборган эди. Варахран гужанак бўлиб ўз хилватгўшасида қотиб қолди. Товуш кучаяр, кучайган сари қочоқ горнини қуруқ, тупроқ деворига қаттиқроқ қисиларди. Аммо аста-секин қўрқув ҳайрат билан алмашинди.

Ҳаётсиз тепаликлар эртида, бефайз кўришини ту-

файли ҳатто йартқич ҳайвонлар ҳам яқин келмайдиган томонда кимдир қувноқ қўшиқни хиргойи қиларди. Қўшиқ унча оғир эмасди:

*Кўзага тегди ҳижрон,
У уч бўлибди шу он.
Майли, ямай нис ҳозир.
Алар бошинг кетса, бас,
Уни тузатиб бўлмас.
Бунга қўйишанг арзир...*

— Уёқда ўз қора кўнглини бўшатаётган Сахро руҳи эмасмики?— ёўлдирадди қочоқ гезарган лаблари билан.

Мавҳумот уни қўрқувдан кўра багтарроқ толиқтирди; қўйлар тўдасига инсиб яқинлашган бўридай эҳтиёткорлик билан гордан чиқдида, баҳор сели гор деворидан ўпириб оқизиб тушган сөз тупроқ қояга ёпишди ва аста мўралади.

Евшан ва шўра билан қопланган теңалик ортидан бир гала отлиқ чиқиб келди. Нотаниш йўловчиларнинг кўриниши галати эди. Уларнинг юзлари чўзилиб, қорайиб кетган. Бошларидаги салла, намат телпак ва мисе дубулғалари чанг-тупроқдан саргайиб кетганди. Қилич чолган ва найза илма-тешик қилиб юборган олтин ҳалли совутларининг ёртиқ-ёриқларидан каштали кийим парчалари чиқиб, осилиб турарди. Майишган қалқонларида лой қотиб қолган. Запори ёқут билан безатилган араваларнинг ёпибошида ёриқлар кўринарди. Гулдор гилам ва юмшоқ жуш ёпиқ парчалари остидан ҳорғин отларининг туртиб чиққан қовурғалари кўзга ташланарди.

Йўловчилар от-уловлардан тундилар. Бир қарашда уларнинг сони юз чоғлига ўхшарди. Ярми юмалоқ телпак, қисиб боғланган хитон ва узун тор иштон кийиб олишганди. Вараҳанининг юраги қувноч билан ура бошлади, сугдлар шунақа кийинар эди.

Отлар чанқоқлик билан сувга дитилди, лекин уларни қамчи билан уриб, ҳайдашди. Одатда биринчи бўлиб отлар суғориларди... Аввал ўзлари сувга тўйган одамлар жониворларини суғориб, олдинги оёғига қайиш тушов солишди-да, ўтланга қўйиб юборишди. Кейин қуриб ётган бултурги янтоқдан ўриб, беш жойда катта гулхан ёқдилар. Бу ишларнинг ҳаммасини улар бир огиз ҳам гаплашмай бажардилар. Фақат, биттаси, унча баланд овозда бўлмаса

ҳам, ҳамон ўша ҳижрон теккан ва синиб кетган хурма ҳақидаги қўшиқни хиргойи қиларди.

Бу озғиндан келган, салгина букчайганроқ, ўрта бўйли кишининг кийими ғалати қилиқларига муносиб эди. Ҳофизнинг бошига қоплон терисдан қилинган юмшоқ теллак ёпишиб турарди. Бу олий табақага мансублик нишонаси эди. Этаги ҳилпираб, товонига-ча тушиб турган ёпинғичи ҳам олачипор қоплон терисдан тикилганди. Ҳофиз ўзининг ғайриоддий кийимлари билан қўл бўйидаги одамлар орасида яққол ажралиб турарди. «Эҳтимол мадайдир,— ўйлади Варахран.— Лекин, нима учун ёпинғичи бунча қанги қападай каттакон?» У Рага шаҳрида учратган тоғлиқ оқсоқоллар биттагина йўлбарс терисини ёпишиб юришарди-ку. Қочоқ «олачипор одам»нинг юзини яхшироқ кўришга интилар, аммо бунга муваффақ бўлолмасди, чунки ҳофиз атайлаб қилгандай доим унга орқа ўгириб турарди.

— Жим бўласанми, йўқми?— кимнингдир газабли овозини эшитди Варахран.— Нега бунча бақирасан?

Варахран жанговар аравалардан бирида сочлари елкасига тушган, заъфарон юзлари салқинган, кўзлари шилпиқ, узун бурунли ва қалин жингалак соқолли кишини кўрди. Кийимига қараганда форс эди у. Қаттиқроқ қимирлаган эди, кишан жиринглагани эшитилди.

— Бақираётганим йўқ,— унинг гапини тузатди қувноқ ҳофиз.— Мен куйлаяпман. Мен қўшиқ айтяпман, чунки хурсандман.

— Нимага бунча хурсанд бўласан, зоти паст, йиғлаш керак.

— Истасанг ўзинг йиғла. Мен нимага йиғлай? Мен шунинг учун хурсандманки, ҳамма бало-офатлардан қутулдим, тез орада ватанимни кўраман.

— Ватанинг билан бирга қўшмозор бўл,— жаҳл билан пўнгилади жанговар аравада ўтирган киши. У яна кишини шиқирлатиб ўрнидан турди.— Ҳей, менга тушишга ёрдам беринглар!

Ҳеч ким жойидан қимирламади. Шунда қандайдир узун форс кийимдаги киши атрофдагиларга қўрқув аралаш кўз ташлади-да, ёнламасига юриб аравага яқинлашди ва заъфарон юзли одамга қўлини чўзди. Асир кишаларини жаранглатиб ерга сакради ва инграб тиззасини ушлаб қолди.

— Ахраман жазоларингни берсиң, ахлат қуртининг болаларин!

Бу гапни эшитиб, форсча чолвор кийган йўловчилардан бири ханжарига ёпишди ва асирга ҳамла қилиб:

— Оғзингни юм, чиябўри, бўлмаса ифлос тилингни кесиб ташлайман!— деди.

Қўрқиб кетган асир қўлларини олдиға чўзди ва ортға тисарилди. Ҳофиз ҳамла қилаётган кишининг қўлидан тутди.

— Ўзингни бос, Бесс!

— Насихатингни қўй,— Бесс уни кескин четға сурди.— Нима учун у ўзини эмас, бизни қаргайди? Менинг шу аҳволға тушиб қолганим унинг айби эмасми? Утган йил куздан бери ёввойи ҳайвондай сўнгсиз йўлларда дайдиб юришимизға у айбдор эмасми? Яна менға худолардан жазоям сўрайдими? Сенға уч ўлим ҳам кам, ожиз сиртлон!

У яна ханжар ўқталди, лекин яна ҳофиз уни қайтарди.

— Гапларинг тўғри, Бесс,— деди у мулойим,— шубҳасиз, уни қатл қилсанг арзийди. Аммо... бундай одамларни ҳакамлар ҳукмиға солмай қатл этмоқ яхши эмас. Бунинг тақдирини фақат Оқсоқоллар Кенгаши ҳал қилсин.

Бесс бароқ қошларини чимириб, асир томонға тупурди ва порози пўнғиллаб, ханжарини қиниға солиб қўйди.

— Сен ёмон одам бўлсанг ҳам, бари бир одамсан,— асирға мурожаат қилди ҳофиз,— гулхан ёниға бориб ўтир-да, вужудингға ҳордиқ бер. Овқат қайнапти, ҳозир сизда гўшт ҳам пишиб қолади. Пича тамадди қиламизу яна йўлға тушамиз.

Асир оқсоқланиб, гулхан ёниға зўрға етди: форсча кийинган одам эҳтиёт қилиб унинг қўлинидан суяб келди.

— О, меҳрибон Охурамазда!— пола қилди асир тиканли гиёҳ устиға ёнбошлай туриб.— Нима гуноҳ қилиб қаҳрингни келтирдим, эй ёруғлик худоси? Еки сенинг қўлингда дармон қолмадими? Бутун мавжудот устидан ҳукмронликни ёвуз акаинг Ахраман қўлга олдимми?

У тишларини гижирлатиб, ўз чаккасиға муштлар, аммо юпаттиш учун ҳеч ким оғиз очмасди.

Ҳофиз ёниға ўтирди. Варахрани шундагина уни

яхшилаб кўриб олди. Қочқоннинг қичқириб юборишига сал қолди, бу одамни қаердадир кўрган эди.

Шамол эсиб унинг узун сочларини гоҳ бир томонга учириб, гоҳ ақлли пешонаси ёки қорайган ботиқ чеккасига туширарди. Баъзан гулхан тутуни тўғри «олачинпор» одамга урар, шунда унинг ғалати нурланиб турган қорамтир юзига чуқурроқ ўрнашган бир оз қисикроқ кўзлари устидаги улча қалин бўлмаган қайрилма майин қош чизини яна ҳам қуйроқ тушар, сарғимтир мўйлов остидаги қизларникидек нозик лаблари чўччаяр, ўртаси эгилган ингичка ва кичкина бурнининг учи оғзига яқинлашар, бақувваг няги эса анча олдинга чиқиб кетар эди...

Варахран бу одамни қаерда учратган эди? Рагада эмасмикин? Йўқ. Қаерда, ахир? Қочқин эслай олмади.

— Бўзла,— пичинг билан руҳлантирди ҳофиз заъфарон юзли асирини.— Ҳўнгра! Имкони борида кўзёши қил. Мен эса кўз ёшинг булоғи қуримаслиги учун Аҳмоний авлодидан бўлган подшолар ҳақидаги ривоятни айтиб бераман.

Ҳақиқий дostonчиларга тақлид қилгандай жўрттага вaжoҳaтлн ҳoлaтгa кирди вa дyтop ўрингa эгри тaeқини қўлигa олди.

— Бошладим,— дея хўроздай қичқириб, ингичка бармоқлари билан йўқ торларни черта бошлади.— Осмондан ой боқади, дарёдан сув оқади. Қозон овқат пиширини учун қурилади, қулоқ эшитиш учун берилади. Шуйтиб, эшитинглар!

Бу хушчақчақ муқаддима Бессга ёқди ва хоҳлаб кулди. Унинг қиррабурун, шамол ялаган қуруқ юзи зўр бериб кулишдан қизариб кетди. Бесснинг ёнида ўтирган оддий кийимли рангпар эроний кулимсиради. Аскарлар яқинроқ сурилиб ўтиришди. Ҳатто асир ҳам ўз бошига муштлаш ва йағлашдан тўхтади.

— Узоқ жануб томонда, иссиқ денгиз бўйида, кўм-кўк тоғлар бағрида форс халқи яшаб, ҳаёт кечираркан,— давом эттирди ҳикоятини қонлон теридан ёпинчиқ ёнинган киши,— худолар билан баҳслашмай-тортишмай, кенг яйловларда оту қўйларини боқиб, Аҳмонийлар қўли остида кун кечириб яшаркан уллар, болаларим, ажойиб халқ экан. Кайковус отли Аҳмоний уларнинг биринчи подшолари бўлган экан.

Ҳофиз бармоқлари билан дутор чертаётгандай та-
ёқни чертиб, бирпас жим қолди ва яна тилга кирди:

— Қиличини узоқ-узоқларга чўзибди у. Қўлаб
мамлакатларини босиб өлибди. Ҳеч қачон мағлубият
аламини билмабди. Жоп! Така-тум-тум! Эсингизда
борми Камбис баҳодир? У ҳам йўл олибди — вой-
вой! — ота пздан. У мисрликлар қалбига кўрқув со-
либди. Жоп! Така-тум, така-тум... Унинг жияни, Гуш-
тасб ўғли Доро ҳам душманларга шундай кучли зар-
ба берибдики, форслар мамлакати, бўталарим, шун-
дай қудратли бўлиб кетибдики, бутун дунёда унга
зенглашадиган қолмабди. Дунёда форслар босиб ол-
маган Юнонистондан бошқа бирор давлат қолмабди.
Дунёда форслар қўлига тушмаган юнонлар олтини-
дан бошқа олтин қолмабди. Дунёда форслар қул қи-
либ сотмаган юнон эркакларидан бошқа эркак қол-
мабди. Аммо бунга қандай қилиб чидаш мумкин? Ва
шунда Гуштасб ўғли Доро Биринчи юнонлар устига
қўшини тортибди.

Ҳофиз кулимсираб, ҳақиқий дostonчилар каби бо-
шини орқага ташлади-да, «торлар» узра бармоқлари-
ни югуртириб, атайини хирллаган овоз билан чўзиб:

— Жо-о-он!.. — деди. — Юнонларини қилич билан
чопайин деса, уларини қилич чопмас, найза сайчайин
деса, найзаси ўтмас, ўқёй отайин деса, ёй ўқлари те-
шиб, ўтмасмиш. Дато, Артафарин бошлиқ форс қў-
шинларини юнонлар тор-мор қилибди. Э, бу қандай
бахтсизлик?

Жо-о-он!.. Доро ўғли Қайхусров юнонлар устига
уруш қилиб борибди. Кемаларда сузиб бора, чўкти-
рибдилар кemasин. Қуруқликдан қўшини тортса, кал-
так ебди қуруқда. Осмондан учиб бормоқда, нима
қилсин, қанот йўқ. Қандай бахтсизлик бу, қандай
бахтсизлик?

Ой-й-й! На Артахшатр Биринчи, на Доро Иккин-
чи, на Артахшатр Иккинчи, на Учинчиси — қанча До-
ролару Артахшатрлар ўтмади денг? — юнон ёнғоғини
чақмоқчи бўлиб, ҳеч бирининг тиши ўтмабди. Қан-
дай бахтсизлик бу, қандай бахтсизлик?

Ҳофизнинг кўзлари сузилди: форсларга бошқача
нигоҳ ташлади ва гилларини шодон тақиллатди,
улар эса қайғуга ботган, ҳатто яқиндагина беғам
хохолаб кулиб турган Бесс ҳам бош эгиб, хўкиз син-
гарини оғир-оғир кавшашиб ўтирарди. Фақатгина унинг

ёнида ўтирган заъфарон юзли форс аввалгидай ил-
жарди.

— Кўп замонлар ўтдим, оз вақт ўтдим, лекин
форсларнинг — бутунлай кучи қолмади,— яна айтиб
қолди Ҳофиз.— Агар қачонлардир буларнинг қўши-
лари юнонлар экинзорларини поймол қилган бўлса,
энди бошқа замонлар келди ва ҳаммаси аксинча бў-
ла бошлади. Искандар Зулқарнайн шарққа келаётир,
Доро Учинчи эса оёғини қўлига олиб қочаётир, аммо
қочиб қайга ҳам борарди!

Бесс бўзариб кетди, банди эса тоқат қилолма-
тишларини гижирлатди. Аммо Ҳофизга ҳеч ким бир
оғиз ҳам гапирмади. Варахран англадикни, форслар
бу қувноқ, ёқимли табассум қилувчи, қўллари қиз-
лариникидай илгичка одамдан ҳайиқади.

— Нега шундай бўляпти?— Ҳофиз қўлидаги таёқ-
ни отиб юборди. Икки қоши туташди, чеҳраси газаб-
ли тус олди.— Сендан сўраяпман, Дорнёвуш Кодомон,
нима учун?— у бандининг елкаларидан чапғаллаб
олди.— Чунки, сизлар ҳаммаглар фақат оласиз-
лар-у, лекин ҳеч нарса бермайсизлар. Биздан ҳам,
бошқа халқлардан ҳам олтиларни оласизлар. Мол-
ҳолларни оласизлар. Одамларни оласизлар. Лекин
ўрнинг бизга ҳеч нарса бермайсизлар. Қаерда, қа-
чон, ким бундай аҳволга узоқ чидаган, а? Мана, ни-
ма учун сени бошингга оғир кун тушганда ҳамма
ташлаб кетди, эй Дорнёвуш Кодомон, жон бераётган-
нингда ҳеч ким томоғингга бир қултум сув томиз-
майди. Ҳамма жиноятлари учун худо Аҳмоний авло-
дига шундай жазони раво кўрган.

— Бас қил, Спантамаъно!— ўшқирди Бесс.— Ни-
ма, мен, дўстинг ҳам шу авлоддан эканим эсингдан
чиқдимми?

Ҳофиз илдаммай четга бурилди.

Спантамаъно! Бу кишини қаерда кўргани дарҳол
Варахраннинг эсига тушди.

— Спантамаъно!— деб хитоб қилди-да, бекиниб
турган жойидан югуриб чиқди.

Хуржуинни ҳам унутиб, гулхаи томон югурди.
Иўловчилар осмондан тушгандай пайдо бўлган бу
одамга ҳайратланиб қараб қолишди.

— Кимсан?— сўради Спантамаъно вазминлик би-
лан.

— Фрад ўғли Варахранман! Кекса кандакор

Фрад ёдингдами? Дўконимиз Мароканд¹ жанубий дарвозасининг чап томонида. Бизникига тез-тез келиб, отамнинг кумуш идиш-товоқларга қандай гул чекишини узоқ-узоқ томоша қилардинг. Мен Варахранман.

— Варахран?— Спантамаънога жон кирди.— Бу ёқларда нима қилиб юрибсан?

— Форслар!— муштини тугди Варахран.— Молимизга харидор йўқ эди... Отам ҳаммадан қарздор бўлиб қолди. Солиқ тўлашга пул йўқ. Форслар дўконимизни тортиб олмоқчи бўлдилар... тортиб олишса нима қилардик. Бутун оиламиз ҳалок бўларди. Отам бечорага раҳмим келиб, ўзимни қул қилиб сотдим. Уч йил, сен урушда юрганда, мен Рагада, ланнати Рагада азоб чекиб, шаҳар ҳокими қўлида ишладим. Энди ҳеч қачон Марокандни ҳам, кекса отамни ҳам кўролмасман деб ўйлардим. Лекин Охурамазда оҳимни эшитди. Зулқарнайн Экбатанни олганда хўжайиним қўрққанидан ўлиб қолай деди. Тартибсизлик бошланди. Қуллар устидан назорат сусайиб кетди. Мен қараб турмадим-да, уч йилда бошқалар ўттиз йилда ҳам тўқолмайдиган кўз ёшларим оққан ифлос шаҳарни ташлаб кетдим. Қандай ҳолга тушиб қолганимни кўраяпсанми? Мен энди ҳеч қачон сен илгари кўрган қувноқ Варахран бўлолмасам керак. Тоғ ва саҳро йўллари сўнгги кучимни ҳам сўриб олди. Очлик жон-жонимдан ўтиб кетди. Агар ғариб кандакорни ўз қўл остингга олмасанг, адо бўламан.

— Ташвиш қилма,— жилмайди Спантамаъно,— сени бирга олиб кетаман. Эҳтиёт оғимни миниб оласан. Худо хоҳласа, қадрдон Марокандни кўрамиз ҳали, отамни моҳир қўлларидан чиққан қадаҳларда мусаллас ҳам ичамиз.

— Ўзингни ҳам, авлод-аждадингни ҳам бахти барқарор бўлсин! Охурамазда омадингни берсин! Шлоё...

— Бўлди, бўлди,— уни тўхтатди Спантамаъно,— менга шуниси ҳам етади. Бўлмаса менга шунча бахт тилайсанки, кўтариб олиб кетолмай қоламан. Яхши-си буёққа қара. Олов устига нима осилган.

— Қозон осилган.

— Қозонда нима бор?

¹ Мароканд — ҳозирги Самарқанд.

— Овқат...

— Шу овқатдан ҳозир тамадди қиламиз. Эй, коса келтир!

Лекин овқатдан тамадди қилиш Спантамаяно ва унинг йўлдошларига насиб қилмади. Тўсатдан тепалик ортидан оти кўликлаб кетган эронлик чиқиб келди. Қўрқувдан отни қийшайиб кетганди. Улар ёнидан от қовғириб ўтаркан, битта сўзни тилга олди:

— Исхандар!..

Мабеда мудроқ босган қаптар галасига биров тош отган тақдирда ҳам улар гулханлар ёнидан тирақайлаб қочиб қолган форс ва сугдлар сингари шошқалоқлаб питраб кетмасди. Аскарлар отларини тутиб, титроқ қўллари билан тушовларини ечардилар. Қочоқларини шундай ваҳима босгандики, қўллари бўйсунмас, туғулар ечилмас, айиллар тортиямасди; эгаларининг ҳаяжонланганини сезган ҳайвонлар ер тепивар, ўйноқлаб, нақ кўкка сапчирди.

Фақат Спантамаяно аллақачон отига миниб олган ва тишларини ялтиратиб бақирарди:

— Қаламшир! Қаламшир қани?

— Қаламшир нимага керак сенга?— сўради Бесс ёнидан чоғиб ўтаркан.

— Отлар думини остига... Шамолдай елиши учун!

— Итвачча!— сўкинди Бесс ўз тулпорига минар экан.

Ниҳоят қочоқлар амал-тақал қилиб отланиб бўлдилар. Туёқлар гурсиллай кетди. Арава тарақлашга тушди.

Қарийб ярим фарсанг йўл босгач, Спантамаяно Бесс орқада қолиб кетганини пайқади. Қочоқлар тўдасида, шунингдек, подшо ҳам, Бесснинг яқин дўстлари ҳам йўқ эди.

— Уни ўлдиршади!— хитоб қилди сугд ва отини орқага бурди.

— Кечроқ эслабсан,— зарда билан деди Бесс ёнидан елиб ўтаркан.— Ҳаммаси тамом бўлди.

Спантамаяно унинг орқасидан от қўйди. Бир нима деб қичқирмоқчи бўлди-ю, ўша замонда бу фикридан қайтиб, кинояли жилмайди-да, қўл сийлаб қўя қолди.

Бирон дақиқалардан кейин қуриб бораётган қўл бўйида ҳеч ким қолмади. Гетайралар бўлинмаси сапсариқ тепалик ортидан отилиб чиққан пайтда маке-

доллар помаълум киши жасади устида хўнграб йв-
ластган чуваккига одамнингга кўрдилар. Унинг ёни-
да, гулхан устидаги қозонда қайнаб, қиргоғидан қишб.
овдаг пишарди, ҳеч ким унинг яқинига бормади.

— Фаррух!— чақирди Птолемайос Лаг отишига
жиловини тортиб.— Билчи, ким экан у?

— Кимсан?— сўради осийна кийинган лиқиялик.
узун бурунли форс аскарли.

— Мен бир гарибни хотавонман, меннинг исми
сизга ҳеч нарса аниқлатмайди, жавоб,— гамгин жавоб
берди у кир босган муштчалари билан мишжа қоқиб
турган мушган кўзларини артиб.

— У-чи, у ким?

— Ҳозир — ҳеч ким,— яна аввалгидай жавоб бер-
ди форс.— Бундан тўрт йил бурун шоҳлар шоҳи деб.
аталарди, дунёнинг ярмига ҳоким эди.

— Кодомон ўлдирлябди, Александр,— хабар қил-
ди Птолемайос етиб келган подшога.

— Нима-а? Дарейос ўлдирляган?..

— Ҳа.

— Ким... Ким экан уни ўлдирган?

— Мингбоши Набарзан билан Барзаэнт, Дарагги-
ён ҳокими. Улар Бақтрия ва Сугдиёна ҳокими Бессе-
нинг топширинини бажо келтирганлар.

— Бессе? У-ў-лаънати!.. Ёнида яна ким бор экан?

— Оқсуяк сугдлардан бири. Оти Спет... Спитт...
питамен искилли, худо биледи бу ёввойиларнинг отиини.

— Спитамен? Ким экан у?

— Ғалати одам, дейишади. Бизнинг Диогенга ўх-
шаган. Эсингда бўлса, биз уни Коринфда кўрган
эдик? У дойдан ясалган маққали ёнида офтобга тоб-
лашиб, ёнбошлаб ётган эди. Сен у билан узоқ суҳ-
батлашиб тургандинг-да: «Сенга бирон хизмат қили-
шимни истайсанми?»— деб сўрагандинг. Шунда: «Ал-
батта, мапа бундай, четроқ тур, офтобни тўсиб қўй-
динг?»— деб жавоб берган эди у.

— Тўғри.

— Бу Спитамен ҳам, айтишларича, сал телбароқ
эмиш. Титиллиб кетган қонлон терисини кийиб юра-
диган, ҳеч кимдан тап тортмайдиган дарбадар ва
аскиябоз эмиш.

— Ҳеч кимдан қўрқмасми?

— Шундай дейишади.

— Яна нима дейишади?

— Яна айтишларича, у номи муқаддас санаган

қадимги сугдлар подиоси Суёвуш авлодидан эмиш.

— Хўш, хўш, гаширавер!

— Сиевуш помини қуёш худоси билан боғлашадди, шунинг учун Спитаменнинг сочи ҳам сеникидай (Лаг «сеникидай малла» демоқчи бўлди-ю, журъат қилолмади) тилларанг эмиш. Спитаменнинг авлодаждоди Суғдиёнада жуда катта ҳурмат-эътиборга эга.

— Ҳим... Ҳа, бу қизиқ экан. Нима, қотилликда Спитамен ҳам қатнашибдимми?

— Йўқ. Лекин қаршиллик ҳам кўрсатмабди. Асир олинган қўлнинг гапига қараганда, Спитамен Доронинг мағлубиятидан хурсандмиш. Бошқалар кўзёши қилиб йиглаб турганда, у ёш боладай қўшиқ айтармиш.

— Хўп, майли... Ёш эканми у, қарими?

— Йигирма бешга кирибди.

— Мендан бир ёш кичик экан.

— Ҳа.

— Бўйити, яхши. Унинг отини эсингдан чиқарма. Балки менга керак бўлар. Лекин Бесс! У, лаънати! Мен тўрт йилдан бери орзу қилган ўлжани қўлимдан олиб келди! Тўрт йилдан бери Кодомонни таъқиб қиламан. Эсингдами, «Иллада»да айтилганидек: «Ёш оҳуни ётган жойидан турғизиб, тоғлар бўйлаб чакалакзор ва жарлар оша қувган, ҳатто қўрқиб буталар орасига бекиниб олганда ҳам, уни топмагунча ҳар ёнга бетиним югуриб-елиб излаган този» сингари. Тўрт йил Дарейос мендан қочиб юрди ва ниҳоят энди қўлга кирай деганда... ўҳ, ер ости дунёси олгур, лаънати Бесс! Кодомон бошидаги тожини менга ўз қўли билан кийдиришини истардим. Тушунасанми?

— Тушунаман.

— Ана унда бутун Оспё мени қонуний подшомиз деб тан оларди. Билдингми?

— Билдим.

— Унда бу ёввойилар ҳозиргидан кўра камроқ шовқин соларди. Шундайми?

— Шундай.

— Аммо Бесс менга халал берди, минг лаънат унга! Нима дейсан, у подшонни нега ўлдирдийкин?

— Балки унинг ўзи Эрон ҳукмдори бўлишни истагандир. Ахир, у ҳам Аҳмонийлар авлодидан, Доронинг қариндоши-ку.

— Зўр қариндош экан! Аммо отам Филипп руҳи билан қасамёд қиламанки, у Осиёни эгаллай олмайди. Дарейос ўлган экан, ҳозирдан эътиборан ўзимни,

яъни таъгри Аммон ўгли Александрни Шарқ ҳукмдори деб эълон қиламан!

Эрта тонгда подшо қароргоҳида унинг дўстлари — гетайраларнинг улкан кенгаши чақирилди. Улар бу ерда Александрни Эрон давлати ҳукмдори деб эълон қилиш учун тўллашди. Тантана муносабати билан македонлар ёпинчиқ ва узун кўйлагга ўхшаган кийимлари — хитонларини алмаштирдилар, лекин бу тадбирдан чиройлироқ бўлиб қолганлари йўқ, шамолда қорайган юзлари ва ўсиб кетган патак соқоллари уларни тоғ қароқчиларига ўхшатиб қўйган эди.

Бугун уларни бўлаётган ҳодисаларнинг ҳаммаси ҳайрон қолдираётган эди. Александр қия теналикда ёввойилар одағича чордана қуриб ўтирарди. Унинг остига қалин осиеча гилам тўшалган эди. Рўпарасидаги осиеча бронза қурбонгоҳда муаттар ҳидли Осие исвантлари тутарди. Унинг атрофини Доронинг македонлар хизматига ўтиб кетган ноиб Артобаз, ўгли Қофен, Гавгамелида Александрга қарши курашиб асирга тушган ва подшонинг садоқатли хизматкори ҳамда Мидия ўлкасининг ҳокими айланган Атропат, Сузиёна ҳокими Абулит, ликиялик Фарнуҳ, македонларга Бобилни жангсиз тоширган Мазей, унинг ўғиллари Гидари ва Артибол ҳамда форс Певкест каби осиеликлар ўраб олишган эди.

Улар форс тилида тортинмай гапиринлар (фақат: Искандар, жон, бўстон, дoston, гулистон деган сўзларгина эшитиларди), Александр эса уларнинг сўзларини жон қулоғи билан тингларди. Унга буларнинг парвариш қилинган узун соқоллари, кенг-мўл кийим-кечаклари, мидияликлар одати бўйича қизартирилган юзлари ва бўялган лаблари ёқиб қолганга ўхшарди. Осиеликлар подшога сездирмасдан унинг македон сафдошларини сиқиб чиқаришди, ҳатто Александрнинг бир кўкрак эмишган, уни Грашикдаги жангда ўлимдан сақлаб қолган биродари Клиг ҳам бир чеккада ҳамгини ўтирарди. Бу ҳол македонларни нохуш ҳайратга соларди. Птолемайос Лаг кенгашии очишда гапирган гаплар уларни баттарроқ ранжитиб қўйди:

— Дарейос Кодомон ўз қардоши Бесс томонидан ўлдирилганлиги, — эълон қилди Птолемайос, — ва Осие ҳукмдорсиз қолганлиги туфайли бугундан эътиборан таъгри Аммон ўгли Александр бу мамлакатнинг қонуний ҳукмдори ҳисобланади. Шарқ подшошига қандай ҳурмат-эҳтиром кўрсатиладиган бўлса,

биз ҳам унга шундай ҳурмат-эҳтиром кўрсатайлик! Бугундан бошлаб жаҳон ҳукмдорига ҳеч ким ўз тенгндай муомала қилмасин! Кун чиқардан кун ботаргача бўлган мамлакатлар ҳукмдори, таъгри Аммон ўглига тиз чўкиб таъзим қилайлик!

— Птолемайос Лаг биринчи бўлиб тиз чўкиб, Элладада кўз кўриб, қулоқ эшитмаган ишни бажо келтирди.

— Гетайралар тошдай қотиб қолишди. Лагнинг қилиги ва гапларидан ҳайратланган навқирол, малла соч, кўккўз Клит, Парменионнинг раишгар куёви Қойнос, сочи олоқ Парменион ва унинг қовоғи солиқ ўғли Филота, Аррабайя ўғли нэоник Аминталар жойларидан қимир этмадилар.

Шундай бўла ҳам Александрнинг дўсти Гезеотиоп ва осянликлар сидқидил билан Птолемайос Лагга эргашдилар, ҳайбатли Фердикка эса Доронинг Эқбатада қўлга туширилган уч қаватли тожини Александр боши узра икки қўллаб кўтариб турарди. Тажнинг олтин гардиш кунгуралари ва раиш-бараиш тошларида қуёш нури жиловларди. Тож шуъласи шахсий кўриқчи юзига урилар, у оқариб кетгунча оловда қиздирилган оғир тошни кўтариб тургандай кўришар эди. Фердикка кўзини қисиб гетайраларга қаттиқ тикилар ва кутарди.

Александр бошини елкасига тўртиброқ, сал-цал орқага ташлаганча бўйинини очик қолдириб, индамай шарққа қараб ўтирарди. Юзларида ҳеч қандай ифода кўринмас, гўё атрофдаги одамларга эътибор бермаётгандай эди. Фақат унинг чакка томири уришиқча на подшонинг ички ҳаяжонидан дарак берарди.

Гетайралар найсалга солгани учун Фердикка олдинга бир қадам қўйди. Даргазаб, букикроқ, қиррабурун шахсий кўриқчи нахмоқ қошларини кериб, афгини бужмайтириб, ҳозир бўлганларга тешиб юборгудек ўқрайдики, ҳамма ерга қаради. Ҳа, бугун македонлар кўн нарса йўқотган эдилар. Александр эди Шарққа юрини бошлаган найгидаги ўспирин эмас. Агар улар Птолемайос талаб этгандай ҳаракат қилишмаса ўзларига ёмон бўлиши турган гап.

— Александрга шон-шарафлар!— қичқирди Фердикка. Гетайралар, фалаишчилар, тепаликни ўраб олган минг-минглаб отлик ва ишда аскарлар тиз чўкиб, бошларини ерга урдилар. Совут кийган дўмпайма кифт-кураклар ялтираб кетди. Бутун майдон чўзинчоқ харсангтошлар билан қонланганга ўхшарди. Даҳшат солиб бургулар янгради. Қўшиқоғра, кар-

лай ва сурнай саздолари эшитилди. Сочлари кифтларигача тушган изоблар ва мўйнази сарпо кийган ағрийлар эгри қиличларига ёпишдилар ва ёвузона кўзларини чақратиб бир маромда жанговар рақсга тушиб, айланга кетди.

Қуллар хушбўй таомлар ва кучан Оснѐ мусалласи солинган идишу мешларини кўтариб келишди. Базм бошланиб кетди. Ичиб олган гетайраларга Александр ҳаминшагидай ҳақ, у нима қилса шуларнинг фаровонлигини ўйлаб қилаётгандай туюлди. Подшо олдида тиз чўкиб таъзим қилиш шараф-ку, ахир. Александр иззат-ҳурмат қилишга арзыйди. Ўрта пиёда, айниқса сугил пиёда бўлинималари аскарларига буларнинг баъри бир пул — улар бугун ҳордиқ чиқарши ва тўйиб овқат ейиш насиб қилганига хурсанд эдилар.

Фақат Эқбатанда қолган Парменионнинг ўғли Филота ва унинг уч-тўрт сафдошинини янги тартиблар билан мураса қила олмади. Қандай қилиб шундай одам — Филотадай, машҳур Парменионнинг ўғлидай одам, подшо бўлса Александрдан ёмон подшо бўлмайдиган одам ёввойиларга ўхшаб кимнингдир оёғини ўпади? Даҳшат! Илон ютсин бу Александрни? Мана унинг болаликдаги қилиқларининг оқибати. Ҳаммаини оёғи остига олди, Македония подшоси эмас, Эрон Шоҳи бўлиб олди; яқин орада бутунлай оснѐликка айланиб кетади, форслар орасидан садоқатли дўстлар орттиради, кейин Парменион, Филота ва бошқа баланд мартабали македонларни нима қилади? Ахлатхонага чиқариб ташлайдимиз? Йўқ, бунга йўл қўйиш мумкин эмас.

Одамлардан четроқда, ёввойи жийдазорда ўтириб олиб («Бу сохдор махлуқни кўришга кўзим йўқ», — деди Филота гижиниб), ишончли одамлардан соқчи қўйиб, фитначилар Александрдан қандай қилиб халос бўлиш хусусида кенгашмоқда эди. Ҳасад ва гавабдан қизишиб кетган Филота мусалласини скифчасига, сув қўшмасдан ичаверди ва кайф тезлик билан бошига урди. Филота ҳаммадан қаттиқроқ гапирганира, охири бутунлай маст бўлиб қолди ва ўз-ўзини муштраб, газаб билан бақира бошлади.

Жийда буталари орасида, ширин хуррак тортиб ухлаб ётган соқчидан (бошлиқлар ичгандан кейин, нега аскар ичмас экан) уч қадам нарида аллақандай Дракил деган марафонлик савдогар исиб турганини у қасрдан билсин.

Александр чодирда тиззаларини кучоқлаб, унга бошини қўйиб диққат бўлиб ўтирарди. Вужуди бўшашиб, одатдаги кучланишдан маҳрум бўлган ялангоч қўллари юмшаб ва бир оз салқиброқ турарди. Қирқ мамлакат ҳукмдорининг шу туриши омадсиз тақдирини ўйлаб ўтирган хотинни эслатарди.

Марафонликнинг хуфия хабари Александрни ташвишга солиб қўйди. Филота уни ўлдиршига қасд қилибди. Бу аллақандай Феагсининг валақлаши эмас. Александр қўрқди, буни тан олишни истамаса ҳам, умрида биринчи марта қўрқиб кетди. Бу қўрқув мабодо фитнеси фох бўлмаганда ўткир қилчининг бир селпиш билан танасидан жудо қилниладиган боши учун эмасди. Бу қўрқув шу калладаги орзу-хаёлларнинг чала қолиб кетиш хавфи эди. Улар ақл бовар қилмас кенгликларгача — Ҳиндистон ва Хитой, Скифия ва Кавказ, ундан кейин Ўртаер денгизининг гарбий соҳилларидаги мамлакатлар бўйлаб ёйилиб кетган орзулар эди. Жаҳонга ҳукмдор бўлиш орзуси эди.

Ҳа, жаҳонга ҳукмдор бўлиш! Нима учун? Олтин учуми? Олтин умринг енгил ва беташвиш қилади. Ёзининг учун унга кўп олтин зарур эмас. Александрда хазиналар етарли. Агар унинг ўрнида бошқа биров бўлганда аллақачон юришларни тўхтатиб, кайф-сафога бериларди. Бошқа биров бўлса, лекин Александр эмас. Бутун инсоният тасаввурини ҳайратга солиш, уздан асрларга хотира қолдирини, ҳатто минг йил, ўн минг йилдан кейин, токи одам зоти яшар экаи, македониялик Искандар ҳақида гапирсинлар, ёзсинлар, ўқисинлар ва баҳслашсинлар — мана улуғ одамга муносиб орзу.

Қачонлардир Қайковус, Доро Гуштасб ва унинг ўғли Қайхусров ҳам шундай орзу билан яшаган эди, аммо буни охирига етказиш уларга nasib қилмади. Улар кўп мамлакатларни забт этдилар-у, аммо шу мамлакатлар халқлари қалбига йўл тополмадилар, улар бўйсундирилган халқлар учун душман бўлиб қолавердилар, босиб олинган ўлкаларининг ҳокимлари билан дўстлик ўрнига олмадилар.

Искандар Зулқарнайн Оснени Аҳмонийлар авлодида бўлган ёвуз форс подшолари зулмидан озод қилаётган дўст эканлигини жоҳилларга кўрсатиши, тушунтириши керак. Шундай қилиш сув ва ҳаводай зарур — ахир Македония узоқда-ку. Беақл Пелла оқсоқолларигагина суяниб Оснени идора қилиб бўла-

дими? Шундай қилиш бир оёқни жар ёқасига, иккинчисини бўшлиққа тираб тош кўтаргандай бемаъни нарса. Жарликка қулаб кетиш ҳеч гап эмас, марафонлик кал айтгандай, чақмоқ урсин ёлгон бўлса. Иккинчи оёққа таянччи Шарқдан — оқсуякларга мансуб бўлган осиеликлар елкасидан излаш керак. Александр бир оёғини Ғарбга, иккинчисини Шарққа тираб мустаҳкам ўрнашиб олсагина, дунё Александрга бўйсунди. Элладаликлар билан осиеликларни аралаштириб юбориш керак. Шундай қилиш керакки, афиналик Персеполисда, персеполислик эса Афинада ўзини ўз уйидагидай ҳис қилсин. Эгилувчи мис ва юмшоқ қалайи қўшилиб қаттиқ бронза ҳосил бўлади. Шарқ билан Ғарбни қўшиб юбориб, томирларда доно элладаликлар билан ўйчан-ҳайлпараст осиеликлар қони бирлашиб оқадиган қудратли янги халқ яратиш керак. Александр ўз қиличи билан бирлаштирган беноён давлатни парчалашиб кетишдан шу йўл билангина сақлаб қолиш мумкин. Мана нима учун жоҳилларни Александр ўзига яқинлаштириб, уларнинг урф-одатларини қабул қилипти.

Аmmo Александр фикрининг теранлигини Фило-тага ўхшаганларнинг ғарибона ақли билан тушуниш мумкинми? Эҳ, бечора қалаёнги-қасангилар! Уларнинг интилишлари тирикчилик ва тўшакдан нарга ўтмайди. Лекин одам фақат еб-ичиш, ухлаш ва ўзига ўхшаганларни дунёга келтириш учунгина яшайдими? Наҳотки Зевс падари бузрукворимиз шу ҳайвоний тирикчилик учун одамни ўз қиёфаси ва шаклида яратган, зукко Прометей унга олов тухфа қилган бўлса? Наҳот нисон шон-шараф ва буюк ишлар учун яшамаса?

Аmmo ҳамма ҳам катта ақл билан туғилвермайди. Харислик қилиясизми? Енг, мен сизга нон ва гўшт бердим. Чанқадингизми? Ичинг, мен сизга мусаллас бердим. Сизга яхши кийим-кечак даркорми? Кийинг, мен сизга бутун Шарқ молини топширдим. Йўқ! Улар ўз овқатларини осойишта еб, аталаларини шалап-шалап қилиб ялашни истамаптилар. Дунёда улардан бўлакча қадам ташлайдиган одам борми? Ёқасидан олинг уни! Қалтакланг уни! Унга қилмоқчи бўлган ишини, иқтидорни буюрган вазифани бажаришига йўл қўйманг!.. Уҳ, лаънати халқча! Эҳтимол шуларнинг кирдикорлари сабаб

бўлиб Александр кўнглига худо сёлган орзуларга етолмай қолар.

Нима қилмоқ керак? Парменион — бу Феаген эмас, уни осийликлар камони ўқига дучор қилиш учун енгил пиёдага жўнатолмайсиз. (Айтмоқчи, унга нима бўлдийкин?) Парменион отасининг дўсти бўлган, аскарлар уни ҳурмат қилишади. Парменион билан Филотани қатл этиш галаёнларга олиб келиши мумкин. Аммо уларни жазосиз қолдириб ҳам бўлмайди — Александри ўлдиришлари турган гап. Орқага, Пеллага қайтариб юборса-чи? У ерда исён кўтаришлари мумкин. Чораси борми?

Александрнинг эсанкираган ақли ҳеч қандай йўл кўрсатолмасди. Подшо алам билан хўрсинарди. Бугун тагри Аммон ўгли қарийб ҳаммаси ўзига тобе бўлган дунёда қандай ёлғиз экалигини ниҳоят тушунди. Птолемайос Лаг кирганда ҳам у бир қарорга келмаган эди.

— Филота қаршилик кўрсатди,— хабар қилди Птолемайос.— Уч гетайрани ўлдирди, Фердиккани яралади. Сени ҳақорат қилди...

— Ҳо!— Александр сакраб турди.— Шундайми? Мен пушаймон бўлар деб ўйловдим, аммо бу сурбет тилини кўрсатяптими? Қўлга олдингми? Қани у?

— Соқчилар қўлида.

— Уни назардан қочирма! Икки карра, йўқ, уч карра кўнайтир соқчиларни! Унинг шерикларини ҳам қўлга ол! Филота подшо ҳаётига қасд қилди, деб аскарларга эълон қил! Галаён олдини олиш учун ҳар бир отлиқ ва пиёдага беш кумуш дирҳамдан пул улаштир! Кўрсатиб қўймаи сизга, насткашлар, Александрнинг нимага қодирлигини!..

Филипп ўгли ўзгариб қолди. Иккиланиш нимаси? Подшонинг ёдига Фива тушди. Александр тахтга ўтирар-ўтирмас шимолдаги кўчманчи фракияликларга қарши курашга отланганда муқаддас шаҳар аҳолиси исён кўтарди ва Элладани яқиндагина ишғол этган македонларга қарши уруш эълон қилди. «Ушанда мен сусткашлик қилганмидим?—ўйлади Александр. Йўқ, мен фиваликлар устига учар юлдуздай олиб бордим, шаҳарни вайронага айлантириб, халқини қулликка сотдим. Шу билан исёнга барҳам бердим. Ҳа, мен буюк шаҳарни қирғин қилишдан қўрқмаган эдим, нега энди қандайдир ифлос Пармениондан кўрқошим керак экан?»

— Гетайраларга эълон қил — эртага фитнесчилар устидан суд бўлади,— деди у Лагга совуққина.— Дракилни эса...— шоҳ пича ўйлашиб қолди,— Дракилни отлиқ шахсий қўриқчилар сафига ўтказ. Бу одам менга икки марта яхши хизмат кўрсатди.

Филола ва унинг шериклари устидан бўлган суд тез тугади. Улар подшога қарши ёмон ниятда бўлганликда айбланиб, ўлим жазосига ҳукм қилиндилар. Одат бўйича гуноҳкорларни илмоқда судраб чуқур жарлик ёқасига келтиришди ва учли қоялар устига нтариб юборишди, жазолаш маросимида қатнашган подшо парво ҳам қилмади.

Шундан кейин македонлар боболар одати бўйича покташиш маросими бажо келтирдилар. Қоҳинлар фитнесчиларнинг пора-пора бўлиб кетган ички аъзоларини даланинг икки томонига сочиб ташладилар. Жангчилар бўлинма-бўлинма бўлиб улар орасидан сукутга чўмиб ўтиб боришарди.

Ун бир кундан кейин Александрнинг одамлари Эқбатанда кекса Парменионни сўйиб кетдилар.

ТОҒ ОРҚАЛИ ЮРИШ

*Яшинлар зарбаси бўғиқ ўкирар,
Илон изи бўлиб порлаб шуъласи,
Гирват айлантитар тупроқни кўкда,
Телбачи рақс этиб бир-бири сари
Борар ва тўқнашиб увиллар шамол.
Байрам қилар ваҳиш, газабкор исён
Ва қўшилиб кетар ер билан осмон.*

Эсхил, «Занжирбанд Прометей»

Клитарх сўзи:

«Газгамели остонасидаги жангдан кейин бир ярим йил ўтди.

Даисион¹ оғи ўрталарида Александр қўшинлари тоғлар орасидан ўтадиган Кофен дарёсининг Парпансида чўққиси қаршисида, тоғ ораллиқларидаги ҳавзада жойлашган Кабура² шаҳрини қамал қилди ва уни бир зарб билан забт этди.

¹ Даисион — март-апрель ойларига тўғри келадиган македонлар оғи.

² Кабура — Афғонистоннинг ҳозирги пойтахти, Қобул шаҳри.

Дунёнинг тўрт томонидан келадиган йўллар Кабурада туташади. Дунёда энг яхши ҳаво шу ерда. Бу ерда оқ сурп, шакарқамиш, ҳиндларнинг шифобахш ўсимликлари, Шарқ қийиқ кўз ўтроқ қабилаларининг оқ тупроқдан ясалган гаройиб сопол идишлари, минглаб ҳўкиз ва отлар сотилади. Шаҳар чеккаларида, ерликлар айтгандай, кузда сероб бўладиган олтинсимон ўрик, қин-қизил анор, қирмизи олма, нордон беҳа, асалдай нок, серсув шафтоли, юмшоққина олхўри, йирик бодом, сара ёнғоқ ва ширин узум берадиган боғлар кўп. Бундай ширин меваларни ҳеч қаердан тополмайсан. Кофен дарёси бўйларида олтига кенг ва ўтга сероб яйлов бор. Бу ерда биз отларимизни яхшилаб тўйдирдик, чунки олдимизда оғир тоғ йўли турибди.

Йўлимиз шимол томонга, машҳур Бақтрияга боради. У улуг пойтахтга етиб бориш учун қўрқинчли Парпансида довонидан ошиб ўтишимиз керак. Маҳаллий халқ уни Ахраман Эгари деб атайди. Птолемайос Лаг маҳаллий кишиларни бизни тоғдан ўтказиб қўйишга унатмоқчи бўлиб қанча уринмасин, ҳеч ким рози бўлмади. Олтин ҳам ёрдам бера олмади. Шунда Александр ёмон ниятни сезди-да, савдо карвони билан бир неча марта Бақтрияга борган ўн нафар энг яхши йўл бошловчини тутиб келиш ва улар оқсоқолининг калласини олишни буюрди. Тирик қолган тўққизтаси дарҳол рози бўлди.

Эртага йўлга чиқамиз. О, халоскор Гера, юксак тоғлар маъбудаси! Бу оғир ва хатарли йўлда бизни нималар кутяпти экан!..»

Александр ер юзидаги энг азим тоғ чўққиларидан бирига туташган қояда қимир этмай турар ва овоз чиқармай дунё ишларини ўйларди.

Македон отларининг туёғи остида топталган Эрон гарбда зангори тутун орасида кўздан ғойиб бўлар, гўё Пелладан жўнаган, македон ҳарбий қўриқчилари ҳимоясида судралиб келаётган мадад қисмлари босиб ўтаётган сон-саноксиз йўлларнинг ҳар бир бурилишигача тасавурида тикланарди. Шарқда борса келмас нотаниш тоғли ўлкаларнинг қор босган чўққилари туман орасидан қалқиб чиқиб турибди. Шимолда оғир момақалдиरोқли булутлар тўдаси қуюқлашиб бормоқда. Жанубда эса қайноқ олтинранг ғира-ширалик ортида сирли Ҳиндистон ястаниб ётибди.

Осиё... Тангри Аммон ўғли инсоният бешиги шу

ер, шу хўмрайган тоғ қучоғида эканидан, баданини жун босган, ёввойи, биринчи Одам ўсиқ қошлари остидаги ўткир кўзлари билан қуёш нури тўкилган бепоён дунёга сергак боққанча ана шу ердан тушиб келганидан беҳабар эди. Аммо Александр сезгир қалби билан Дунёнинг буюклигини сезар, беҳад кенг кўлами, ёрқин ҳаёт шавқи жўш урган бу кенгликларга нисбатан қаердадир узоқдаги денгизнинг тор ярим оролига жойлашган Эллада унга жуда кичик, ғарибона ва кулгили бўлиб кўринарди. Бу ердан, юксак-юксаклардан бутун коинот унинг кўз олдида намоён бўлиб, ястаниб ётар, таңгри Аммон ўғли ўзини ғалати изтироб билан ўнгида туш кўраётгандай, оппоқ булутлар узра парвоз этаётгандай ҳис қиларди.

Александр орқасидаги тошга ўтириб олган гандхара қабиласидан бўлган коҳин арфа торларига қўл теккизди. Зўрға эшитиладиган, жуда паст оҳанг таралди. Созандалар мис чолғуларига аста бармоқ урдилар. Улардан бири дўмбирани қўлга олди-да, букилган икки бармоғи билан тарағи тортилган терини черта бошлади. Там!.. Дўмбира Александр қулоғи остида ўртача товушда аста-секин ва бир текис садо берар эди: там!.. там!.. там! («уёқда, уёқда» деган маънода.)

Тоғ юриши олдидан ибодат қилиш учун муқаддас тоққа чиққан Филипп ўғли бу тинчлантирадиган, далла берадиган товушни узоқ тинглаб турди ва аста-секин унинг миясини туман қошлаб олгандай бўлди. Дўмбира садоси узоқдан келаётгандай эди: тум, тум, тум!.. Ва ниҳоят аллақандай бўшлиқдан, мавҳумот олампидан паст, хириллаганроқ, толиқтирарли даражада секин «э-э-э-э...» деган чўзиқ товуш сизиб чиқди. Маккор ва ёқимли бу товуш қоялар узра кўп вақт, балки минг йил, балки абадий титраб тургандай бўлар, Александр ўзини уйқуга кетаётгандай, ердан кўтарилиб бораётгандай сезарди.

Зангори денгиздаги тўлқинлар шовқин-сурон билан қирғоққа урилади-да, оппоқ кўпикка ботиб орқага қайтади. Тўқ яшил осмон бағрида хурмоларнинг елпигичсимон баргли шохлари чайқалади. Ҳовузларнинг турғун сувлари узра ибодатхоналарнинг қуёшда курланувчи қордай оппоқ мрамрлари мудрайди. Фақат хўрсиниқ ва бир-икки оғиз сўз-ла бўлиниб турган босинқи, эринчоқ ҳамда донишмандона товуш эса ҳануз янграмоқда.

Ғиш подшо хаёлот оламга яна ҳам чуқурроқ чўмди ва даралардан сизиб бораётган сут каби туманларни ҳам, осмон билан қўшилиб кетган зангори чўққиларни ҳам, баҳайбат булутлар соясида қорайиб турган ғамгин ясси тоғларни ҳам, дарё ўзанининг келг жойида шовқин солиб оқаётган совуқ тўлқинлар устига қурилган, сукутга чўмган тош мақбараларнинг лангар чўпида ҳиллираб турган от ёлини ҳам аниқ кўрди.

Коҳин бетиним куйлар, жазавага тушиб кетганидан овози сусайиб, баъзан енгилгина шамол уфуришини эслатарди. У олисда ҳам, яқинда ҳам, бутун атроф-теваракда янграб, гоҳ бўғиқ фарёдга, гоҳ гўдак поласига ўхшаб кетар, баъзи-баъзида ноғора тарақлар. Александр аста-секин эриб, оппоқ бўшлиққа айланиб кетаётган осмону фалакда борган сари юксак-юксакларга парвоз қиларди. Мана, ҳаммаси бирдан ғойиб бўлди, фақат мавҳумот бағридан келатган фурсатдай чўзиқ, туш каби тутқич бермас овозгина қолди. Александр ўзини ҳис қилмас, гўё вужуди илиқ бўшлиққа сингиб кетгандай эди. Юраги жўш уриб кетди ва бахтиёрликдан йиғлаб юборди.

Александр эрталаб Қабурада бир ҳарбий қисмин қолдирдида, шимолга юриш бошлади.

Йўл дастлаб ёқимли шовуллаб оқаётган дарё соҳилидаги унча кенг бўлмаган осойишта водийдан ўтди. Қўбш чарақлаб турарди. Дарё қирғоғини қоплаган наъматак, жийда ва юлғун буталари орасидан қушлар галасининг қаттиқ чуғур-чуғури эшитилар, узоқдан эса мис баркашларга қондап кумуш тапга ағдарилаётгандай садо келарди. Ўнг ва чап томонларда яшнаб турган қирмизаклар билан қопланган дум-думалоқ теналиклар кўтарилиб турарди. Оёқ остида қалин себарга шитир-шитир ва қисир-қисир этарди. Ҳаво одатдан ташқари тоза ва тароватли эди, ундан нафас олаётгандай эмас, янги соғилган сут ичаётгандай бўларди киши.

Аскарлар осойишта ва ёқимли тонгдан шод эдилар. Маънос юзлардаги ажилларни табассум текислаб юборди. Енгил отлиқ айгоқчилар қўшин олдида бепарво боришарди. Бақувват от минган гетайралар минғиллаб хиргойи қилишарди. Гоплитлар мис дубулгаларини ечдилар, илиқ баҳор ҳавоси дағал юзларини силар, кир бўлиб кетган сочларини эркалаб тўзғитар эди. Дажлалик ўқчилар нортауялар устида ма-

Йин чайқалиб боришарди. Пешонасидаги сочларини ҳурпайтириб қувноқ фракияликлар тўдаси одимларди. Уловкашлар қамчиларини ғайрат билан қарсиллатиб от ҳайдашарди. Кимдир қўшинлар ортидан ҳайдаб келинаётган пода орасидан энг йирик бир буқани тавлаб олдида, шохига гулчамбар тақиб, саф олдига ҳайдаб кетди. Бу қувноқ кулги ва қизғин ҳазилларга сабаб бўлди. Одамлар қадамларини секинлатмай ерга энгашиб, қип-қизил долалардан узиб ҳидлашар, уларнинг хушбўй иси қирмизи атиргул ҳидига ўхшашлигидан ҳайрон бўлишарди.

Жангчилар Элладани эслашар, юнонлар бахтиёр, шунинг билан бирга ғамгин хўрсинишарди. Феагеннинг кўзларига ҳатто ёш келди. Баҳор унинг қалбини мол-қолларни, омоч билан ҳайдалган сариқ тусли юнон тупрогини соғиниш туйғусига тўлдирди. Марафонлиқнинг қўллари саховатли инсоний меҳнатга ташна бўлиб кетган эди. У атрофга назар солди ва меҳнаткаш одамнинг қилиб юрган ишлари, ўз ватанидан олисдаги гуллаб-яшнаб турган водийда қўлида қурол билан сарсон бўлиб юриш унга бемаъни бўлиб туюлди. Тиғи ярқираб турган найзалар табиатнинг ёқимли табассумига шу қадар муносиб келмасдики, Феаген ўз ҳолидан уялиб кетди. У ўз найзасини парча-парча қилиб, тўлқинларга отгиси келди.

Аста-секин тепаликлар тиклаша бошлади, қалин майсалар орасидан бўртиб чиққан тошларнинг ўткир учлари кўриниб турарди. Дарё қаттиқроқ шовуллаб, унинг ёқимли саси хунук тўнғиллашга айланди. Соҳил бўйлаб унда-бунда ҳар бири қўйдай келадиган харсангтошлар кўзга ташлана бошлади. Водий тораёйиб, қоронғилаша борди. Аскарлар юзига қоялар сояси тушиб, кўзларидаги қувонч нурларини ўчира бошлади.

Кунботар маҳалда бўлинмалар тўхташди ва дарё соҳилида, сувга яқин ерда чодир тикишди. Қоринларини тўйдириб, аскарлар сўниб қолган гулханлар ёнига чўзилишди, лекин анча пайтгача ухлаша олмади. Ҳамма гап-сўзлар тишиб, одам ўзи билан ўзи юзма-юз қоладиган пайт келди. Тоғлар чидаб бўлмас даражада сокин эди. Номаълум дунёлар совуғи уфуриб турган кўкимтир-қора, шаффоф осмонда ниҳоятда ёрқин жануб юлдузлари чарақларди. Одам уларга қанча кўп тикилса, юраги шунча хира тортаверарди.

Осмон, юлдузлар ва дунё — нима? Улар нега мав-

жуд? Улар ҳаракати қаердап бошланиб, қаерда тугайди? Одамларнинг жаҳолатда қолган гидрокига ноаниқ чексизлик ҳиссиёти кириб келар ва ҳаётнинг ечиб бўлмас муаммолари олдидаги қўрқув аста-секин улар юрагини қамраб оларди. Маҳкумлик туйғуси ҳаммани азоблай бошлади. Қўрқувдан ожизларнинг қони музлаб, фарёд билан тиз чўқар ва нола қилиб худога сиғинишарди. Юрагида ўти борлар шу қўрқувдан халос бўлиш учун ирғиб ўринларидан туришар, яна гулхан ёқиб, ақл-ҳушлари йўқолгунча мусаллас ичишарди. Ҳатто паҳлавонлар ҳам алам билан бош эгар ва нима учун кўнгиллари бунча хира торганини тушунолмаб, гулхан ёнида миқ этмай ўтиришарди.

Қўшинлар Қофенни кечиб ўтиб, Шертовон дарёси бўйлаб юқорига, шимоли-шарқ томонга йўл олдилар. Бўлинмалар юқори кўтарилган сари табиатнинг қовоғи солина бошлади. Қия жарликлар ўрнига ён-атрофда бадқовоқ ўткир қоялар қорайиб кўзга ташланади. Дарё шарқирар, аскарлар бир-бири билан гаплашиши учун қаттиқ бақиришга тўғри келарди. Пастлик томонга кўз илгамас тезлик билан оқабган сув босимдан баҳайбат оҳақтош қоялар гумбуллар, титрар ва инграр эди. Афсонавий ғорга кирабган илондай қоронғи дарага ўрмалаб кирабган македон қўшинлари рўпарасидан намхуш зулумот парча-парча бўлиб учиб чиқаётгандек. Қуёш ботди. Совуқ еган одамлар номаълум хатардан қўрқиб пайзаларини қаттиқроқ чангаллашарди.

Дара довоилари шундай қисиб келгандики, чап қирғоқдаги сўқмоқ тугаб, ўнг қирғоқдан яна бошланиб кетарди. Илгор бўлинма аскарлари тўхташди. Бир дақиқа бурун буралиб-буралиб қалқон-тангалари ва синарларини ярқиратиб, сўқмоқдан секин бораётган Буюк Илон оқим устида тўхтаб қолди. Тоғлар қори эрий бошлаган, дарё лойқа сув билан тўлиб оқарди. Тўлқинлар ваҳима солиб шовуллар, пахмоқ кулранг итдай одамлар оёғига ўзини отарди. Ҳеч ким биринчи бўлиб сузиб ўтишни бошлаб беришга журъат қилмасди. Бунинг чуқурлиги қандайлигини ким билди?

Қора от минган подшо кўринди. Қабурадан чиққандан бери македонлар ўз ҳукмдорларини танимай қолган эдилар. У яна ҳам улардан узоқлашган, юзи-

даги такабурлик ифодаси кўпчиликнинг ихлосини қайтарган эди.

— Нега тўхтаб қолдинглар?— қуруққина сўради йўлбошловчилар бошлиғидан.

— Уёққа йўл йўқ.

— Қўрқоқлар!— хитоб қилди Александр нафрат билан.— Шу кичкина ирмоқдан қўрқиб Қабурага қайтиб кетамизми?

У ўзига ва отининг кучига шундай қаттиқ ишонардики, ўйлаб-нетиб ўтирмай, қорабайир отининг биқинига ниқтаб қолди. От типпа-тик бўлди-да, оқимга ташланди. Ҳайратда турган аскарларга томчилар шалоласи сачради. Қўшинлар ўзига келмай туриб, ҳукмдор нариги қирғоқда пайдо бўлди. Қора от пишқирар ва итга ўхшаб силкиниб сувини қоқар эди. Подшо жасоратидан ҳаяжонга тушган аскарлар унинг ортидан тоғдан кўчган шағал кўчкисидай ўзларини дарёга урдилар.

Буюк Илон яна йўлга тушди. Аммо уни кўпдан-кўп қутилмаган ҳодисалар пойлаб турарди. Сўқмоқ тез-тез гоҳ чап, гоҳ ўнг қирғоққа ўтиб кетар, букилган «илон танаси» уч-тўрт жойда дарёни кечиб ўтиб, ундан илгарилаб борарди. Оёқ остида тош кўчиб, аскарлар йиқилиб тушар, сув эса думалатиб пастга олиб кетар эди. Баъзан юқоридан кўчган дум-думалоқ харсангтош поғона ва саёз жойларда гумбурлаганча дарё бўйлаб шитоб-ла юмалаб-сузиб борарди. У солқондан отилган зўлдир каби қўрқувдан эс-ҳушини йўқотиб, эсанкираб қолган аскарлар сафига урилар, қалқон ва бош суякларини чилпарчин қилар, суякларини эзиб-янчар ва гавдаларини парча-парча қилиб олиб кетар эди. Тошларга урилиб пўсти шилинган тоғ арчалари сафларга бало-қазодай келиб урилар ва бўлинмаларга беҳисоб қиргин келтирарди. Бу қутилмаган ҳодисалар устига қаттиқ дўл ёғиб берди, катталиги қаптар тухумидай келадиған муз парчалари македонларга палахмондан отилган қўрғошин зўлдирдай шиддат билан урилар эди. Шундан кейин ёмғир қуйди. Бошдан-оёқ шалаббо бўлган аскарлар совуқ ва чарчоқдан титрашарди.

Ниҳоят бутунлай қоронги чўкканда йўл дарёдан чап томонга ўтди ва тик ёнбағирга, деярли чиқиб бўлмайдиган тепаликка уланиб кетди. Илон қияликлардан аста-секин тепаликка тирмашар, илғор бў-

лима аскарлари қўлидаги, шамолда липиллаб турган икки машъал аждаҳоннинг аламдан ёниб турган кўзларини эслатарди.

Гулхан ёқиб испиш ва кийимларни қуритиб олиш учун на хас-хашак, на бутазор бор эди. Олга юриш учун дармон ҳам қолмаганди. Аскарлар пастга тушиб кетмаслик учун қоя бўртиқларига ёпишиб олдилар ва тонггача нам тошлар устида ётиб чиқдилар. Уларни титроқ босди. Талвасани тиш ёғирлаши ва бўғиқ йўталларга жавобан қоронгилик ичра қор қонлонининг бўкириши эшитиларди. Шундайгина бош устида, қоронги осмоннинг жануб томонида, булутлар орасида машъум Миррих юлдузи чарақларди.

— Эй Афина-Паллада!— тўнгилади Феаген ўткир қобиргали тошлар орасида, чуқурда ётиб.

Кеча эрталаб ҳис қилган бахтли ҳаяжонидан асар ҳам қолмаганди, бечоранинг танаси музлаб, қарахт бўлиб қолган, фақат ичида, қалбида жонли бир учқунгина ёниб турарди. Феаген оёқ-қўлларини узатиб, танасига қон югуртирмоқчи бўлди, лекин жарликка қулаб кетишига сал қолди. Бу юноннинг газабини келтирди.

«Шундай азобларга чидаш учун Феаген нима гуноҳ қилган эди?»— алам билан ўзидан сўрарди марафонлик.

У ўзининг ҳамма қилмиш-қидирмишларини бирма-бир хотирлар, лекин ҳеч бир номunosиб нарса тополмас эди. Ҳалол яшади. Ҳалол меҳнат қилиб, ўзи ва отасини боқди. Нега у азоб чекади?

Тонг олиши қийин бўлди. Тўнгиган одамлар уни кутавериб ҳолдан тойдилар. Эрталаб ҳаммаёқни туман қоплаб олди. У ёпинчигига бурканиб, оғзини шиширарди, оғзида бўшлиқ ва намлик таъми қоларди. Ниҳоят қорли чўққилардан эсанг изгирин туман қатламларини учириб кетди ва Буюк Илонга жон кирди. Йўлбошловчи ва айғоқчилар сўқмоқ бўйлаб юқорига отландилар ва мум дарахтларига дуч келдилар. Болталар ишга тушди. Аскарлар бахтига мум дарахти ҳўл бўлса ҳам яхши ёлар, унинг тутуни ҳам исирик сингари хушбўй экан. Одамлар ҳузурижон гулханлар олдида исиниб, ёпинчоқ ва хитонларини қуритишар, узоқ ланғиллаб турадиган чўғида ҳўкиз гўштини пишириб, куч тўпламоқда эдилар.

Қўшин дегиз юзасидан олти минг етти юз тир-сак балаидликдаги Ахраман Эгари томон йўлга тушди. Биринчи бурилиш. Иккинчи. Учинчи. Қирқинчи... Лашкарлар тик ёнбағир бўйлаб юқорилаб борувчи сўқмоқдан бамисоли баҳайбат қуюннинг гирватли қанотига айланиб, тепага кўтарилиб борар ва сўқмоқ буримлари ҳеч қачон адо бўлмайдигандай туюларди. Унда кеча қўшинлар ўтган жарлик кўкариб турарди. Олдинда хаёлга чўмиб бораётган кишилар пастга чўчиброқ нигоҳ ташлар ва кимдир қояга ташлаб кетган кулранг арқонни бир-бирига ҳайрон бўлиб кўрсатишар эди. Унинг устида чумолилар ўрмаларди. Бу арқон — ўзлари юриб бораётган сўқмоқ, чумолилар эса орқаларидан келаётган ўз дўстлари эканлигига ҳеч ким ишонмасди.

Аскарларни тоғлар буюклиги олдида ваҳима туйғуси қамраб олган эди. Улар ҳар ер-ҳар ерда эгри-бугри эманларга, уларнинг шамоллар титиб-тўзитган тааларида осмоний мамлакат жин-ажиналари бекиниб ётмаганмикан, деган шубҳа билан қарашарди.

Ҳолдан тойган одамлар нафас ростлаш учун қоя раҳларида ётиб дам олишарди. Ҳаддан ташқари оғир йўлда чарчаган ҳўкизлар нишқириб бир ёнбошга қулар ва қайтиб ўрнидан турмас эди. Отлар қавандоз билан бирга, тошларни кўчириб-суриб сўқмоқдан жарликка учиб кетар, хас-хашак булути, харсангтош нарчалари, тоғ жинсларни селдай қуюлиб, пастликдаги сўқмоқ бурилишларида бораётган от ва одамларни супуриб водийга оқизиб кетарди.

Буюк Илон қанча юқори кўтарилса, ҳаво шунча совиб борарди. Шамол кучайди. У чаңг-тўзон кўтариб, кўзларга урар, сўқмоқлардан майда тошларни зарб билан учириб, бир уришда македонларнинг бурун ва юзларини тилиб юборар эди. Эманлар тугаб, сийрак совур арчалар билан алмашинди. Қоялар орасидан, гўё маймоқ панжалари билан оғир қояларни ағдариб, қора Ҳимолай айинги чопиб ўтгандай бўлди.

Бу одатдан ташқари доvon ошишнинг олтинчи кунни кечқурун, Эгар доvonигача бир стадийга яқин йўл қолганда, сўқмоқ юқорисидан ҳайбатли юмалоқ харсанг гулдурас солиб юмалади. У Буюк Илоннинг манглайига келиб тегди, миясининг қатигини чиқариб, рўпарадаги қоя бўртигига урилиб, ундан бир

парчасини синдирди-да, сўқмоқ чеккасига тушиб, йўлида учраган ҳамма тирик жонни эзиб-янчганча думли юлдуз каби пастга қараб думалади. Юқорида тантанавор ҳайқирӣқ эшитилди. Ииртқич ҳайвон терисини ёпинган буғдойранг юзли одамлар шодон қўл силтаб, ҳаяжондан рақсга тушишарди.

Македонлар турган жойларида қотиб қолишди. Тоғ аҳли иккинчи тошга ёпирилди.

Александр олдинга ёриб чиқди. Македоннинг юзлари бўзариб, ўйноқлаб турган отининг туёқлари остидаги оҳакдай бўлиб кетди. Кўзлари телбанинг кўзидай ёнарди. Ғазабдан лаблари қийшайди. Подшо қўрқувдан қотиб қолган енгил пиёда аскар қўлидан соққонни юлиб олди-да, бақирди:

— Зўлдири!

Аскар тўрвасидан зўлдири олиб берди. Александр соққонни шиддат билан айлантириб туриб қўйиб юборди, зўлдири чувиллаб юқорига учиб кетди. Тоғлиқлардан бирининг боши ёрилиб, йиқилди. Александр орқасига ўгирилди-да, соққон чарми билан пиёда аскар юзига туширди.

— Текинхўри!

Пиёдалар ўзларига келдилар. Камон, пайза, пиширилган лойдан ва қўрғошиндан ясалган зўлдирилар милтиллаб кўрина бошлади. Икки-уч тоғлиқ ўзлари силжитолмаган тош ёнига қулади. Қолганлари қочиб кетишди. Гетайралар олдинга ташлапишди ва иккигасини найза санчиб ўлдирдишди. Биттасини тирик ушлаб, Александр олдига судраб келишди.

Бу баланд бўйли, қорачадан келган ўспирин эди. Юз бичими ниҳоятда келишган эди, аммо устидаги тоғ қоплонининг териси, кўзларининг совуқ чақнаши, шамолда ҳилпираб турган қоп-қора узун сочлари маҳаллий йигит юзига ёввойи тус бериб турарди.

— Ундан сўра,— хириллади Александр ноиб Артабаз елкасидаги тутиб,— сўра, нима учун у менга тош отди?

Артабаз олдинга бир қадам ташлади-да, маҳаллий тилда юмшоқ ва равон сўзлади.

Тоғлиқ тез жавоб бермади. Македонларга у шунчалик жоҳил ва ақли паст бўлиб туюлдики, нима учун лашкар устига харсанг думалатганини гўё ўзи ҳам билмасди. Тоғлиқ заррача қўрқмай подшонинг бошидан-оёғигача назар солиб чиқди, нигоҳи македоннинг шохдор дубулғасида тўхтади.

— Бу Зулқарнайми?— сўради тоғлиқ Артабаздан.

— Ҳа, бу Искандар Зулқарнайн,— бидирлади Артабаз. Тоғлиқ бу сўзлардан кейин ҳозироқ «олампа-ноҳ» оёғига йиқилади деб ўйлаган эди. Аммо йиртқиқ ҳайвон терисидан кийим кийган йигит парво қилмади. Унинг юзлари македонлар учун кутилмаганда шафқатсизона, жиддий ва ақлли тус олди, шунда босқинчилар, қаршиларида турган асло ёввойи одам эмаслигини кўрдилар.

— Сўра Зулқарнайндан,— деди у вазминлик билан форсга,— сўра, нима учун у бизнинг юртимизга келди?

У чуқур хўрсиниқ-ла Александрга тик қаради.

— Мана қанақа экан у!— қаттиқ кулди Филипп ўғли.— Менинг нима учун бу ерга келганимни жудаям билгиси келяптими? Яхши. Мен унга айтаман, Певкест!..

Тоғлиқни қип-яланғоч қилиб довонга кираверишдаги қояга маҳкам боғлаб қўйдилар. Артабаз сингари Александр томонга ўтиб кетган эрони Певкестничогини чиқарди-да, унинг елкасидаги терини кесиб олди. Успирин уларнинг нима қилмоқчи бўлаётганларини тушуниб, қафасга тушган бургутдай талвасага тушди.

Александр тоғлиққа тескари ўгирилди ва шимол томонга назар ташлади. Унинг қаршисида ёрқин сарғиш тутунга бурканган бепоён водий ястаниб ётарди. Мана, у ёшлигидан бери хаёл қилган олтин Бақтриана¹.

Тоғлиқ қичқириб юборди.

Мана у, хазиналар мамлакати, Александрнинг оёғи остида, унинг келишини сабрсизлик билан кутиб ётибди.

Тоғлиқ қаттиқ фарёд урди.

Мана у, гўзал қизлар, ёрқин матолар, ранг-баранг идишлар мамлакати, учқур отлар мамлакати.

Тоғлиқнинг юраки эзиб юборадиган фиғонидан ўтлаб юрган буғулар чўчиб кетди. Бирин-кетин равон қадам ташлаганча музлаб ётган қоялар узра чопиб, кўздан ғойиб бўлди.

¹ Бақтриана (Бақтрия) — Амударёнинг ўрта ва юқори оқимида жойлашган Ўрта Осиёдаги мамлакат. Форс давлатига қарам эди.

Мана у, Александрнинг шон-шуҳрати. яна ҳам гуркураб кетадиган мамлакат, ўз қўшинларини шимолга, афсонавий Суғдиёнага олиб борадиган мамлакат.

Тоғлиқнинг нафаси бўғилиб, жим бўлиб қолди.

Буюк Илон сўқмоқ бўйлаб аста-секин пастга, муқаддас Бақтра¹ томон ўрмалай бошлади. Қояга Прометей сингари миҳлаб қўйилган тоғлиқ ўспирин ўзига нотаниш бўлган гарб жангчилари орқасидан, ватанига қурол билан бостириб келмагунича у ҳеч қандай ёмонлик қилмаган. Гарб қўшинлари орқасидан ўлик кўзлари билан қараб қолди. Унинг қонга беланган танасида шилинган тери парчалари осилиб ётар, буғланиб турган қони совуқ тошларга шириллаб оқиб тушарди.

Феаген бугун кўрган ва эшитганларидан даҳшатга тушиб, ғазаб билан эшитилар-эшитилмас деди:

— Ҳаммаси учун жавоб берасан, Александр. Вақти келади ва сен ҳаммаси учун жавоб берасан..

«ШИМОЛГА КЕТАМИЗ!»

*Ундан қочинг, ёвузликдир у севган дови,
У — Ахраман, удир барча мавжудот дди.*

Фирдавсий, «Шоҳнома»

Муқаддас Бақтрага интилган Ёлғиз Исқандар эмасди. Македон эндигина Кабура дарвозасига яқинлашган пайтда, Бақтра жойлашган Банд дарёси водийсига уч минг кишилик лашкари билан Бесс аллақачон кириб келган эди.

Лашкарда форс ва суғдлар кўп эмас эди. Қўшин асосини Гиркан денгизининг шарқ томонида яшовчи кўчманчи дахлардан тузилган кўнгилли отлиқлар ташкил қиларди. Подшони ўлдиргандан кейин Бесс қўшин тўплаш учун бир йилга яқин уларнинг манзилларида сарсон-саргардон бўлиб юрди ва айёрон гаплар воситаси билан икки ёки уч қабила йўлбошчисини ўзига оғдиришга муяссар бўлди. Ҳозир ҳам

¹ Бақтра — Бақтриянинг пойтахти, Афғонистондаги ҳозирги Балх шаҳри.

қора пахмоқ лөпоқларнинг ваҳимали кўриниши билан далада ишлаётган деҳқонларни чўчитиб, уларнинг ҳар бири ўз йигитлари билан унинг ортидан бормоқда. Бесс ва унинг одамларини кўрган тор ҳамда баданга ёпишиб турадиган хитон, оёқларига тумшуғи юқори кўтарилган тоштовон кийган бақтрий деҳқонлар оғир омонларини елкаларига олиб, шоша-пиша ярим вайрона деворлари орқасига ўтиб, бекиниб олишарди.

— Улар нега яширинишади?— ҳайрон бўларди Бесс.— Наҳотки, мени юнон деб ўйлашаётган бўлишса?

Тоғ ва чўлларда юриш уни қийнаб юборган эди. У зиравор солинган хушбўй ва аччиққина шўрва ҳамда кўрмак ва покиза тўшак кўрмай толиққанди. Гулхан ёнида ухлаш, ўтда пиширилган гўшт билан тамадди қилиш кўнглини айни тадиган даражада жонига текканди.

— Ҳаммадан бурун сени Бесс деб ўйлашяпти,— истехзо қилиб деди Спантамаъно,— шунинг учун қо-чишяпти, юмронқозиқлар.

— Нима дединг?— эшитмай қолди ҳоким.

— Мен: бақтрийлар ёмон одамлар, деяпман.

— Ҳа,— қўшилди Бесс,— ўн йилдан бери шуларга ҳокимлик қиламан-у, лекин бирор марта мени кўрганда жилмайган бақтрийни учратмадим.

— Аблахлар,— унинг овози оҳангида гапирди Спантамаъно,— уларни шилиб олишса-ю, хурсандликдан хоҳолаб кулиш ўрнига улар яна хўмрайса.

Сугд ҳазил қилиб гапирдим, жиддий гапирдим тушуниб етмай, Бесснинг қаҳри келди. У от юганини силтади-да, индамай олдинга ўтиб кетди. Унинг Спантамаънога кескинроқ бир гап айтгиси, камситиб, хафа қилгиси келар эди. Аммо нуқсон, тегиб зиринлайдиган жароҳати бўлмаган одамни қандай қилиб узиб оласан? Спантамаънонинг гапларига эътироз билдириолмайсан, гўёки ҳазил қилиб гапиради лаънати сугд. Аммо Сиёвуш авлодиниң беғараз бўлиб туюладиган заҳарли илоҳ вишиллашидай ҳазилини эси бор одам англамаслиги, унинг хатти-ҳаракатларида хавф-хатарни сезмаслиги мумкин эмасди.

Бақтрага яна икки доvon ошиш қолган эди. Нўловчилар эртага кечқурун шаҳарга кириб бориш учун ҳозир бирор жойда тунаб, тонг билан йўлга чиқишга қарор қилдилар. Улар қуёш ботганда баланд

пахса девор билан ўралган қишлоққа етиб келишди. Ҳоким ҳузур қилиб эснар эди. У тўйимли кечки овқат ва юмшоқ ўринни кўз олдига келтириб олдиндан лаззат олмоқда эди. Аммо форсни аччиқ нохушлик кутаётган экан — шундоққина пешонаси олдида қишлоқ дарвозаси қарсиллаб ёпилди.

— Ким бор, очинглар!— деди Бесс унча баланд бўлмаган овозда, обрў сақлаб, сўнг беписандлик қилиб қамчи дастаси билан дарвозани тақиллатди.— Кўзларинг борми? Кўрмадингларми ким келганини?

Унинг кўнгли тўқ эди. Қишлоқ аҳли Сугдиёпа ва Бақтрия ҳокими Бесснинг ўзи қадамранжида қилганини билиб дарҳол қўшқўллаб дарвозани очадю, олий мартабали меҳмон қаршисида тиз чўкиб қуллуқ қилади деб ўйлаганди. Ҳаммавақт шундай бўлиб келган ва Бесс чанқаганда сувни қандай шимирса, иззат-икромни ҳам шундай ўйламай қабул қилишга кўнигиб кетган эди.

Аммо дарвоза очилмади. Бесснинг жаҳли чиқди.

— Ҳой, намунача имилайсанлар?— хитоб қилди сабрсизлик билан.— Тезроқ очинглар!

Девор устида қўлида ўқ-ёй ушлаган бақтрий чол кўринди.

— Сен кимсан?— сўради у дарғазаб.

Ҳоким каловланиб қолди. Ҳеч ким ҳеч қачон унинг кимлигини сўраб ўтирмасди. У саройдаги олтин тахтада савлаг тўкиб ўтирганда аъёну амалдорлар унинг қаршисида тиз чўкишарди, унинг кимлигини сўрашмасди. У шахсий кўриқчилари қуршовида шаҳар кўчаларидан ўтганда бутун халқ ерга қадар бош эгарди-ю, ҳеч ким унинг кимлигини суриштирмасди. У агар бирон-бир кентга бормоқчи бўлса тантана билан кутиб олиш учун икки ой тайёргарлик кўришарди-ю, ҳеч ким унинг кимлигини суриштирмасди. Бесс бу, Бесс, ахир, падарингга лаънат. Мапа энди қандайдир чурук, ёшини яшаб, ошини ошаган беақл бақтрий чол бўлса... Бесс нима деб жавоб беришини билмади-да, саросима билан Спантамаънога қаради. У бўлса юзларига даҳшатли тус бериб, кўзларини олайтирди-да, сохта газаб билан қичқирди:

— Оч тезроқ, тўнка! Кўрмайпанми, итдан туққан, рўпарангда форсларнинг энг олижапоби, Аҳмоний Бесс, сенинг ҳокиминг турибди-ку.

Бу сўзлар чолга заррача таъсир қилмади.

— Бесс?— тушунмагандай қайта сўради чол.—
Ундай одамни ҳеч эшитмаганман.

Бақтрий чолнинг жоҳиллиги ҳокимни қутуртириб юборди. Қари аҳмоқни болохонадор қилиб сукмоқчи бўлиб оғиз жуфтлади-ю, бирдан попуги пасайиб, кўзларини катта-катта очди. Чол ҳийла қилаётганини у тушунган эди. Бессни таниганлар, албатта. Бесс бўлганлиги учунгина уни қишлоққа киритмаётганлари равшан эди.

— Ҳа... ҳали менга шунақа муомала қиляпсизларми? Бошингни оламан ҳаммангни! Қишлоқни ер билан яксон қиламан!..

У от устида қўлларини мушт қилиб, тишларини ғижирлатди, бошини орқага ташлаб, худди қоя остида хавф-хатарсиз баландликда сайр қилиб юрган буғуларга ғазаб-ла тикилганча пусиб ётган оч бўридай гужанак бўлиб олди.

— Қишлоқни яксон қиласан?— бақтрий қовоғини уйди.— Эҳтиёт бўл, болам, тагин ўз каллангни биров олиб кетмасин.

У бошига калтак тушгандай букчайиб қолди. Кўз олди қоронғилашди. У ханжарини суғурди-да, от жиловини кескин тортди. Тулпор типпа-тик турди. Аламини чидай олмаган Бесс сурбет бақтрийни тилкапора қилмоқчи бўлиб ханжарини селпиди. Аммо деворнинг баландлиги йнгирма тирсак эди. Бесснинг қўли жиловни шунчалик қаттиқ тортдики, отнинг бўйни синиб кетишига сал қолди. Оғриқдан ўзини йўқотиб қўйган от ақл бовар қилмас даражада осмонга сакради-да, оёқларини билтанглатиб ёнбошга ағдарилди. Девор устида қаттиқ кулги эшитилди. Уилаб қорачадан келган, узун соқолли одам панжара ортидан мўралар ва омадсиз сакровчини масхара қилиб куларди.

— Чўчқа тишлари билан ойнинг бир чеккасини узиб олмоқчи бўлиб сакраган экан, аммо тагин ўзининг ифлос кўлмагига қулаб тушибди,— кулиб қичқирди кекса бақтрий. Хўрланишдан ранги оқариб кетган Бесс отнинг бошига мушт туширди. Тулпор санчиб турди-да, устидаги сувори билан қишлоқ дарвозаси ёнидан югуриб кетди. Бесснинг ҳамроҳлари ҳам отлари бошини ортга буриб, раҳнамолари изидан йўлга тушишди.

Спантамаъно истехком қилиб ўралган қишлоқлар дарвозаси олдида қанча кекирдак йиртиб бақирма-

син, Бессга бу кеча ҳам юмшоқ тўшакда ётиб ҳордиқ чиқариш насиб қилмади.

— Ҳей, бақтрий қўтир эшаклар! Ҳей, олижаноб форс баҳодири Бесснинг тирноғига ҳам арзимайдиган чувалчанглари! Нега мулча ухлайсиз, зоти пастрлар? Нима учун ўз ҳокимингиз истиқболига югуриб чиқмайсиз? Энг сўнгги қўйингизни ҳам сўйиб беринг, овсарлар! Агар қолган бўлса мусаллас солинган кўзаларингизни олиб чиқинглари! Нораства қизларингизни сочида бураб судраб келинглари.

Унинг очиқдан-очиқ, қасддан ёғдираётган оғир ҳақоратлари деҳқонларнинг қаттиқ ғазабини келтирар, бақтрийларни Бессга қарши қайрар эди.

— Жин урсин Бессни!— дейишди бир қишлоқ аҳли.— Эронни йўқолсин ўз ватанига!

Ҳоким йиғлаб юборишдан ўзини зўрға тутиб турарди.

— Қариндоши Дориёвуш орқасидан Бесс ҳам нариги дунёга равона бўлсин,— маслаҳат беришди бошқа бир қишлоқ аҳли.

— Биз бундай ҳукмдорларга тупурамыз,— эълон қилди учинчи қишлоқ аҳли,— биз бақтрийлармыз, Бақтрияни ўзимиз идора қила оламыз...

Тўртинчи қишлоқ аҳли эса ҳеч нарса демади-ю, лекин унинг ўрнига келгиндиларни ўқ-ёй билан сийлаб, саккиз даҳни ҳалок қилди.

Деҳқонлар кулбасида ҳордиқ чиқариш учун қилинган шунча уринишлар бекор кетгандан кейин, қўшини кимнингдир каттакон боғига кириб қолди. Қишлоқ аҳлининг оғир ҳақоратлари учун қасос олиб форслар яшнаб турган ўилаб ўрик, олхўри, гилосу олчаларни кесиб ташлашди ва тутатиб гулханга қалашди.

Спантамаъно гулхан олдида олачинор ёпинчиғини тўшаб ётар ва уч бўлак бўлган кўза ҳақидаги қўшинини чўзиб хиргойи қиларди. Бесс бошини қўлларига қўйиб, гулханнинг нариги томонида қимирламай ўтирарди. У Спантамаънога нисбатан ичида қаттиқ ғазабланарди. Суғднинг хатти-ҳаракати билан бугун Бессга нисбатан шундай қабиҳ муносабатда бўлганлар орасида бевосита боғлиқлик кўришиб турар, агар Спантамаъно атрофида садоқатли қабиладошлари бўлмаганда, Аҳмоний сусткашлик қилмай Сиёвуш авлоди устига ханжар билан ташланган бўларди. Унинг бутун Эрон давлати ҳукмдо-

ри бўлишига мапа шу бола халақит берсин деб ўгай акаси Дориёвушни йўқ қилган эдими? Спантамаънонинг эса Бессга ҳалал беришга уринаётганини фақат кўзлари ожиз одамгина кўрмаслиги мумкин: У! Бесснинг қалби сезиб турибди, уни бу қадимий шохлар авлоди нобуд қилади. Бу разил суғдин йўқотиш учун дахларни йўлга солсамикан-а? Унда ажойиб иш бўларди-я! Лекин Қорақум дайдиларига ишониб бўлармиди? Узлари Бесс қўли остида-ю, бироқ Спантамаънонинг айтганини қилишади, чунки Спантамаъно уларга яқин, ўз одами, Бесс эса бегона, форс. Дахлар форс истилочиларидан оз жабр-зулм тортганми? Уз ожизлигини ҳис қилиш Бессга алам қиларди. Қарама-қарши туйгулар ичيني итдай таталаётганда ҳам ўзини идора қила билиши керак, шунинг учун алампдан тош бўлиб жим ўтирарди.

Бесс эрта тонгда Бақтрага чоғар жўнатди ва бошқа жангчиларга йўлга тайёрланишни буюрди. Яхши ухламаганларидан юзлари кўпчиб оқарган, сочлари тўзиган, қўлларини ҳўл ўтип дуду қуруми босган, тун бўйи кийим-кечаклари намиққан форс, суғд ва дахлар истар-истамас асбоб-анжомларини йиғиштирар, отларга кигиз абзалларни ёпишар ва энди айилларини тортишар эди.

Қўрда пиширилган кўмма нон билан понушта қилгандан кейин қўшин Бақтрага йўл олди. Отлиқлар шаҳарга яқинлашган сари йўл гавжум бўлиб бормоқда эди. Деҳқонлар бултурги йўнғичқани бог-бог қилиб эшакка ортиб боришарди. Бугдойли қоплар ортилган араваларнинг улкан филдираклари гижириларди. Кўчманчиларнинг икки ўркакчи туялари бир меъсрада одимлаб борарди.

Бесснинг қўшинига ҳеч ким эътибор бермасди. Уруш бошланганига кўп вақт бўлди. Фардан қайтган дастлабки кўнгиллиларни халқ қизиқсиниб қарши олган эди. Зич бўлиб аскарларни ўраб олишар, Искандар билан бўлган жанглар ҳақида узоқ сурштиришар эди. Гап-сўз, тахмин ва фикс-фасод кўп эди. Бироқ уруш чўзилиб кетди, қанча оғир бўлмасин, ҳамма унга кўникиб қолди. Яшаш керак эди, яшаш учун эса нон зарур, худо берганига қаноат қилган одамлар ҳаммасига кўникиб, одатдаги ишларига қайтдилар. Агар илгари Исса остоналарида яралан-

ган аскар ортидан бир тўда анқов эртадан-кечгача эргашиб юрган бўлса, энди биров қайрилиб ҳам қарамас эди. Турли жангларда ярадор бўлганлар сонин соғлардан анча кўпайиб кетгандан кейин ким ҳам қизиқиб қарарди.

Икки довон ошган Бесс кечга яқин Бақтра шаҳри эгагига етиб келди. Дастлаб чорсин ёки қийшиқ кўл бурчак қилиб ҳайдалган пайкалларнинг уватларида яккам-дуккам тутлар учраган бўлса, кейин мевазор боғлар бошланди. Энди йўлнинг икки четида деҳқонларнинг атрофи пахса девор билан ўралган ҳовлилари учрарди. Ундан кейин жойлари торлик қилгани учун шаҳар ташқарисига кўчиб чиққан кўнчи, кулол ва темирчиларнинг уйлари кўзга ташланди. Ниҳоят Бесс эски Бақтранинг Ғарбий дарвозасига етиб келди. Шаҳар теналикка жойлашган ва унинг атрофи хом ғиштдан тикланган баланд девор билан ўраб олинган эди. Дарвозанинг ўнг ва чап томонидан девор бўйлаб истеҳкомда туриб отишга мўлжалланган махсус шинаклар қаторлашиб кетган эди. Тўғри бурчакли минораларда қўриқчилар юрарди.

Бессни кутаётган эдилар. Қўшин тор кўчада кўринган заҳоти катта очилган дарвозадан унинг истиқболига кенг-мўл гулдор кийимли, бошларига йўл-йўл рўмол ўраган серсоқол отлиқлар тўдаси чиқиб келди. Ноғоралар гумбурлаб, улкан карнайлар ҳўкиздай маъраб, сурнайлар эса майин жаранглаб кетди. Спантамаъно лабларини тишлаб қолди. Бироқ ҳузурҳаловатдан Бесснинг чеҳраси ёришиб кетган эди. Унинг истиқболига чиққанлар қаторида битта ҳам бақтрий йўқ эди. Шаҳарда македонлардан шарққа қочган беш мингга яқин форс йиғилган эди. Улар чопардан Бесс келаётганини эшитиб шодликдан териларига сиғмай, унинг истиқболига шошилган эдилар. Уларнинг кунлари тортишув ва уриш-жанжал билан ўтар, ҳеч ким нима қилишини билмас, чунки раҳнамо йўқ эди. Мана, ниҳоят раҳнамо ўз оёғи билан келди.

Қўшин тўхтади. Кутиб олувчилар орасидаги сочсоқоли оппоқ бир форс отдан тушди-да, Бесс томон қадам ташлади. Бессга уч қадам қолганда ўзини йўлга таппа ташлаб, лабларини тупроққа теккизди. Бесс бирдан ўзгарди. Кўзлари мағрур ялтираб кетди. У яна Аҳмоний Бессга, Бақтрия ва Суғдиёна ҳокимига

айланди, энди ҳеч ким унинг кимлигини сўрамаётган эди.

Чол елкасидаги мусаллас солинган мешни олди, олтин қадаҳни қорамтир суюқлик билан лиммо-лим тўлдирди-да, чап қўлини кўксига қўйганча, ўнг қўли билан Бессга узатди. Бесс шамолларда қорайган лаблариди жиддий табассум билан қадаҳни икки қўллаб қабул қилди-да, оғзига келтирди. У иштаҳа билан, аммо ошиқмай, пордон мусалласдан лаззатланаётгандай, сиполик билан симирди. Қадаҳни бўшатиб, қолган бир томчига бармоғи учини ҳўллаб манглайига қизил чизиқ тортди. Дағал форс жангчилари қаторида дўрилдоқ ҳарбий хитоблар янгради.

Соч-соқоли оппоқ эрони Бесснинг оти жиловидан ушлаб, етаклаб олди. Бесс узун бўйинини эгиб, қор тена сингари букчайиб олди. Форслар ортга чекиниб, ўз ҳукмдорлари ва унинг эрони ҳамроҳларини олдинга ўтказиб юборишди, кейин яна бирлашиб, зичлашишди-да, найзаларини шақир-шуқур қилиб, ҳоким ортидан шаҳарга йўл олишди.

Спантамаъно жойидан қимирламади. Суғд ва дахлар Сиевуш авлоди ёнида қолишди. Бесс ўз сафдошини эсидан чиқаргандай туюлди. Аммо Спантамаъно англагандай бу фақат шундай туюлган эди. Аслида Бесснинг бошқа ниятлари бор, ундан эҳтиёт бўлиш керак.

— Кўзага тегди ҳижрон, уч бўлак бўлди шу он,— деди Спантамаъно ва жангчиларга ўгирилди.— Кўрдингларми? Чакалакзорга ўт тушганда ҳайвонлар оловдан қочиб жон сақлайдилар, шунда оҳу бўри билан бирга қочади. Бири иккинчисига тегмайди. Аммо ёнғин ўчгандан кейин бўри оҳуга тиш қайрай бошлайди. Мени тушундингларми?

— Ҳа.

— Дахлар, энди қайга борасизлар?

Дахлар йўлдаёқ бир фикрга келишган эди. Ўз мулкидаки тунашга бошпана беришмаган Бесснинг қўлида хизмат қилиш дахларга ҳеч бир яхшилик ваъда қилмас эди. Яхшиси Спантамаъно қўл остига ўтиш: ўз кўзлари билан кўрдиларки, ундан Бесс ҳам чўчийди. Шунинг учун дах оқсоқоллари иккиланмай жавоб беришди:

— Сен қайда бўлсанг, биз ҳам биргамиз, о Муқаддас Фикр!

Спантамаъно номи «муқаддас фикр, маъно»ни

билдиради. Сиёвуш авлоди рози бўлгандай бош иргади ва дарвоза олдида қолган ориқ, рангпар форсга тикилиб қаради. У Дороннинг қатли устида бўлган эди. У бошини эгиб, қаергадир узоқ бўшлиқларга алам билан қараб турарди.

— Датафарн!— чақирди Спантамаъно. У ялт этиб қаради.— Сен нега бу ерда қолдинг?

— Қаерга ҳам борардим?— деди ғамгин жилмайиб.

— Бесснинг ёнига...

Датафарн аста бош чайқади:

— Йўқ, Спантамаъно! Сен билан бўлишни истайман.

Спантамаъно форсга синовчан назар ташлади. Агар уни атайлаб Бесс юборган бўлса-чи? Йўғ-э, бўлиши мумкин эмас. Спантамаъно бу бечора Датафарнни биринчи марта кўраётгани йўқ-ку. Лекин бари бир деди:

— Мен қўймасам-чи?

Датафарн дарров хафа бўлиб, умидсизлик билан:

— Унда, билмадим,— деди.

«Аҳмоқ,— деб ўзини сўкди Спантамаъно. Датафарнга раҳми келган эди.— Бусиз ҳам касалманд одам бўлса, сен яна унга озор берсанг».

— Бўпти,— бош силкиди Спантамаъно самимийлик билан.— Хафа бўлма. Шунчаки айтгандим. Мен билан қолмоқчи бўлганингдан хурсандман.

Датафарнга жов кирди. Спантамаъно суғд ва дахларга ўгирилди.

— Форслар чап томонга, саройга кетишди. Биз эса ўнг томонга, менинг дўстим Вахшунвартаникига борамиз. Ҳамма розими?

— Ҳа.

Вахшунварта қўрғони Жанубий дарвоза томонидаги бутун бир маҳаллани эгаллаган эди. Хом ғишт уйлар ва чўлқори хонадонлар орасида торгина йўлаклар боғлаб турарди. Ҳовлилар орасида ҳар жой, ҳар жойда серсоя ичкари-ташқарилик ҳовлилар, у ер-бу ерда ям-яшил тераклар бўй чўзган. Вахшунварта саройи ўз қариндош-уруғлари ва Бақтриянинг олий

мартабали қоҳинига қарашли қуллар истиқомат қиладиган кулбаларнинг янаски томлари узра қоя сингари юксалиб турарди. Сарой рўнарасида ўртаси ҳовузли кенг майдон бор эди. Ҳовуз бўйида сершоҳ чипор таналари қорайиб кўринарди. Бутун даҳа қалин девор билан ўралган, саройнинг ҳар бурчагида хом гиштдан тикланган тўртта миноранинг шинакларни гўё пастга сергак боқиб турарди.

Вахшунварга — баланд бўйли, қорачадан келган, кенг пешонали, этсиз жиддий юзли, соқни қоп-қора кўзли, гўштдор бурун ва узун оппоқ соқолли киши, меҳмонларни сиқолик ва очиқ чеҳра билан қарши олди. Осойишта ва равон ҳаракатлари, юмшоқ сўзи ва шошилмай қадам қўйиши билан ўзининг руҳонийлар табақасига мансублигини таъкидлаётгандай бўларди. Уз қадр-қимматини сақлаган ҳолда Спантамаъно таъзим қилди ва шошилмай уни саройга бошлади.

Сарой хоналари гулга сероб ва баҳаво эди. Шифтлар позик ганчкорлик нақшлари билан безалган. Баланд деворларнинг юқори қисмини нақш ликобчалар, тизилишиб кетаётган какликлар, қоплондан қочаётган буғулар — санъаткорона ишланган наққошлик суратлари безаб турар эди. Наққошлик суратларидан пастда зангори майдондаги ранг-баранг гуллар тўқимаси: ингичка оёқли чопқир отларга минган овчилар камон билан позик тоғ эчкисини яралаган; қимматбаҳо кийимли ўспиринлар қадаҳ кўтармоқда; ўйпаётган тўда-тўда яланғоч раққосалар.

«Вахшунварта маросимларини бажо келтирадиган олов ибодатхонасида бирон жимжимадор хат ёки суратни кўрмайсан,— ўйлади Спантамаъно,— унинг уйида эса мана қанчаси чизиб ташланган. Сенинг диндорлигинг шуми, маккор?»

Спантамаънога гамхўрлик қилишни қулларга топшириб, уй эгаси чиқиб кетди. Вахшунварта сугд ва дахларни ҳовлиларга, отларни эса отхоналарга жойлаштириб бўлгунча Сиёвуш авлоди совуқ сувда ювиниб олди. У ҳовли ичидаги тош ҳовузда узоқ чўмилди, унча йирик бўлмаган, озгинроқ, аммо бронзадап қуйилгандай келинган вужуди йўл азоби ҳордигини чиқармоқда эди.

Завқланиб кетган қуллар тилларини такиллайтиб, сугднинг узун сочларини хушбўй мой билан ишқалаб, кумуш тароқ билан тараб қўйдилар; қалин сочлари олтин рангида товланар, патила бўлиб елкасига

тушиб турарди. Номдор суғд ўзи учун тайёрланган ажойиб бақтрий кийимларини рад қилиб, қулларни ҳайратга солиб, яна олачипор қоплон терисини кийиб олди. Мис кўзгуга қараб, ингичка мўйловини тўғрилади-да, атрофида тўдаланиб турган қулларга қувноқ кўз қисиб қўйди. Улар шодликдан чуғурлаб қолишди. Ҳеч ким уларга бундай дўстона муоала қилмаган эди.

Тетикланган, эпчил суғд юмшоқ қизил гилам устидан илдам юриб, кумуш ва олтин идишлар қўйилган хонтахта ёнида уни кекса Вахшунварта қутаётган хонага кириб келди. Иссиқ буғдой нонни, катта товоқда тоғдай уйилиб турган ёғлиқ паловни, идишларда оғзини очиб турган, қовуриб юпқа-юпқа кесиб, устига қизил қалампир ва сиркали пиёз селиб оловда қиздирилган ёнғоқ қўшилган зоғорабалиқ, лаққа ва чўртанбалиқларни кўрган Спантамаънонинг бурун катаклари яқин орада ўтлаб юрган оҳу ҳидини олган қоплон бурун парраги сингари титраб кетди.

Уй эгаси баланд сепояга ўрнатилган бронза қурбонгоҳга яқинлашди, бир дона анорни кесди-да, муқаддас оловга қонли шира томизди ва зўрға эшитиладиган овозда қисқароқ калима ўқий бошлади:

— О, Хаом, хонадоннинг яратгувчиси, қишлоқнинг пуштипаноҳи, шаҳарнинг, мамлакатнинг ҳукмдори! Бизга куч ва ғалаба ато қил, бизни ғазабкорлар ғазабидан сақла, зулмкорларни ақлидан жудо қил. Қимки шу уйда, шу қишлоқда, шу шаҳарда, шу мамлакатда бизга душманлик кўзи билан қараса, уни кучидан айиргину кўзини кўр қил. Оёқларидан мадор кетсин, қўлларидан қувват. Қимки бизнинг дилимизга ранжу алам солса, ер ва осмонни кўра олмасин...

Жимжит овқатланишарди. Спантамаъно ҳаммасидан оз-оздан татиб кўргач, ўзи севган овқатга — ёғли қўй гўшти, ёввойи саримсоқ, қорамурч ва беҳи солиб пиширилган аччиқ ва қайноқ шўрвага ўтди. Вахшунварта лоқайдгина туршак чайнаб, бурчак томонга тикилиб ўтирарди. Унинг ҳеч нарса егиси келмасди, лекин одоб юзасидан суғдга қўшилиб тотиниб ўтирарди. Уни ноҳуш фикрлар ўртарди.

— Қани гапир-чи,— деди қоҳин овқатни еб бўлиб,

устидан қорамтир, нордон мусалласдан ичиб, қўлтиги остига болишни тортиб, ўнг томонга ёнбошлаганида.

— Менинг ҳикоям қисқа бўлади,— Сиёвуш авлоди кулиб қўйди.— Форсларнинг кунни битди!

— Сен бундан хурсандмисан?

— Хурсанд дейсанми?— сўради Спантамаъно.— Албатта-да! Ҳозир шундай эркин нафас оляпманки, ўзимнинг йигирма олти йиллик умримда ҳеч қачон бунчалик эркин нафас олмаган эдим. Эй, айтмоқчи, бугун мен роппа-роса йигирма олтига кирдим-ку! Бутунлай эсимдан чиқибди, минг лаънат... Хўп, майли, бунинг аҳамияти йўқ. Муҳими нима? Спантамаъно энди бошқача ҳаёт кечиради!

У кўзларини қисди, бармоғини қарсиллатди-да, кулиб юборди. Вахшунварта бу сугд яна нима дер экан деб кутарди.

— Менга қара, Вахшунварта,— давом этди Сиёвуш авлоди,— Спантамаъно ўзи ҳақида гапиришни хуш кўрмайди. Унинг одати шунақа. Аммо бугун... ёки маст бўлдимми, бир қадаҳ мусаллас тилимни қичитиб қўйдими? Йўқ. Ҳодисалар — мана лабимдаги кулфни очиб юборган нарса. Кодомон мағлубиятидан хурсандмисан?— деб сўрадинг мендан. Ҳа, телбаларча хурсандман! Нима учун? Айтиб бераман, Вахшунварта. Гапимни эшит, отахон. Биласан-ку, ахир мен Сиёвуш урвоғи — подшолар зотиданман. Сиёвуш Зарафшон дарёси бўйидаги Биҳар¹ шаҳрида дафн этилган. Баҳорда, Наврўз байрами кунни Биҳар аҳолиси Сиёвуш дафн этилган тепаликка чиқишиб, тонг-саҳарда унинг қабри устида муқаддас хўрозлардан сўйишади. Сиёвуш Миҳрадан, буюк Қуёш худосидан вужудга келган. Бизнинг авлодимиздан мидияликлар, форслар, бақтрийлар, сугдлар ва Хоразм халқлари сиғинадиган Зардушт пайғамбар чиққан. Ҳа, мен улуғ зотларданман. Бобомнинг отаси Биҳар шаҳри ўртасидаги тепаликда — Сиёвуш дафн этилган тепаликда яшарди. Уша ерда, қалин деворли қўرғонда отамнинг отаси — бобом ҳам ёшини яшаган. Бутун Сугдиёнада Сиёвушлар авлодидан давлатлироқ ва ҳурматлироқ одам бўлганми? Аммо Қайхусров пайдо бўлдию...

Спантамаънонинг юзлари тундлашди. Вахшунвар-

¹ Биҳар — ҳозирги Бухоро.

та навқирон суғдининг кўзларида порлаган ёвуз ўтти кўриб, орқага сурилди.

— Форс подшоси Кайхусров,— давом қилди Спантамаъно — катта бобомни енгиб, кўп хўрлади. Дориёвуш бобомни Биҳардан қувгин қилди. Бизнинг авлодимиз шарққа, Панжакентга қочиб борди. Панжакентни эшитганмисан? У Мароканд ортидаги тоғлар орасида, Зарафшон ёқасига жойлашган. Аммо у ерда ҳам, минг ланат, бизни тинч қўйишмади. Форслар бизнинг мазгилимизгача етиб боришди-да, қўлимизда нима қолган бўлса ҳаммасини тортиб олишди. Нима учун? Чунки бизнинг авлодимиз муқаддас авлод, Дориёвуш ўғли Кшайарша эса, ўзини Инсоният Халоскори деб эълон қилган, номинг қаро бўлгур Кшайарша Шарқда Аҳмонийлар уруғидан шарафлироқ уруғ мавжуд бўлишини истамасди.

О, қисмат! Агар қачонлардир бутун Суғдиёна бойлиги бизнинг қўлимизда бўлган бўлса, форслар даврида улар чет эллик подшолар ўлжасига айланди. Суғдиёнани Эрон давлати тобесига айлангирдилар. Биласанми, суғдлар, хоразмийлар, парфияликлар ва харайва қабилалари билан бирга қанча солиқ тўлардилар? Ҳар йили уч юз олтин таландан. Бу солиқлар дастидан Суғдиёнанинг ҳамма одамлари қатори Сиёвуш авлоди ҳам қашшоқлашиб кетди. Гапимга ишон, биз ҳар ўн қўйдан ярмини кимга берардик. Форсларга. Ҳар ўн қоп ғалладан ярмини кимга берардик? Форсларга. Ўн йнгитдан ярмини кимга берардик? Форс қўшинларига. Улар эса ўз уйларидан узоқ, бегона юртларда, бировларнинг ҳузур-ҳаловати учун йўқ бўлиб кетарди. Ҳар ўн қизимиздан ярмини форсларга, уларнинг шалпанг қулоқ чоллари кўнгил очиши учун берардик, улар ҳеч қачон ўз уйларига қайтиб келишмас, бизнинг эркакларимиз эса уйлашолмасдан, ер юзида ўзидан тирноқ қолдирмасдан ўлиб кетишарди. Бизнинг уруғимиз айниб кетди. Дунёда Сиёвуш авлодидан биргина одам қолди — бу мен, Спантамаъно, холос.

Ҳамма: Спантамаъно кофир, дарбадар, унинг учун муқаддас нарса йўқ, дейди. Ҳақиқатан ҳам шундай, мен буни инкор қилаётганим йўқ. Спантамаъно, подшо ва худога манзур бўлиш учун қандай гам-кулфат тортмади, қандай муҳтожликларга тоқат қилмади. Менинг кўз олдимда, ҳа, шундоқ мен лалнатининг кўз олдимда бўйсунмагани учун отамни ўл-

дирдилар. Мен, Сиёвуш авлоди, латта-путтага ўраниб, бўм-бўш кулбада муз қотардим-у, форс оқсоқолларининг болалари башанг кийимлари билан ғашимга тегарди. Мен бўри боласидай оч эдим, улар эса... улар эрта нима билан тамадди қилишларини сира хаёлларига келтиришармиди?

Мен чиройли ва қувноқ бола эдим. Бой оқсоқоллар қизларини менга беришармиди? Йўқ, уларни оғзидан она сути кетмаган, белбоғлари олтин билан, биздан тортиб олинган олтин билан дўпшайган форс гўдакларига беришарди. Ўнгирма ёшимда мен чоллар каби донишманд бўлиб қолган эдим, аммо бир тўда бефаҳм форс болалари, минг ўлиб-тирилганинг билан ҳеч нарса чиқмайдиган эси наст, нотавон одамлар, ўша эшаклар тўдаси менга наст назар билан қарашарди. Бўлмасамчи! Ахир улар, гапларида ҳеч бир маъно бўлмаса ҳам, чиройли сўзлашга уста эдилар, мен уларнинг ичи-ташидагини кўриб турардим-у, лекин хижолатдан ва камситишлардан икки оғиз гап қўшолмасдим.

Менинг Сугдиёнада машҳур одам бўлганимдан нима фойда? Ўзимнинг удабурролигим туфайлигина шундай улуғ мартабага етишдим. Ҳа, мен кўп нарсага эришдим, ҳоким Бесснинг яқин кишисига айландим, унинг синглисига уйландим. Аммо Сиёвуш авлодига фақат шу керакмиди? Мен ўзим ўз юртимга ҳукмдор бўлишни истайман. Мен ўз далаларимда ўстирадиган ғалланинг поинини егим келади. Мен ўз қўйларимнинг гўштини емоқни истайман.

Сугдиёнага ўзим ҳоким бўлишни истайман, минг лаънат! Бу хайрли ишни аллақандай Бессга ишониб тоширмайман. Бир умр ичимда форсларни ёмон кўриб, улар ҳукмронлигининг тугашини истаб юрдим. Аммо уларнинг таъзирини бериб қўйишга менинг кучим етмасди. Буни мен учун бошқа одам — тарб мамлакатлари ҳукмдори, улуғ инсон Искандар Зулқарнайи қилди. Форслар зулми тугади. Вахшунварта, сен мандан, Дориёвуш мағлубиятидан хурсандмисан, деб сўрадинг. Бахтимдан ўкириб, дев ютсин мени, таптава қиламан!

Спантамаъно теп-текис тинларини ялтиратиб бақтрийга қараб қаҳ-қаҳ отиб кўлди. Сиёвуш авлодининг гапларидан ҳайратга келган Вахшунварта рудхи тушиб жим ўтирарди. Спантамаънонинг қорайган набларига ғалати табассум жилваландарди. Шунда

Вахшунварта, бу навқирон суғд ўз мақсади йўлида ҳеч нарсадан тоймайди, деган қарорга келди.

— Мен... э-э-э... гапингни яхши тушундим,— деди ниҳоят Вахшунварта.— Форс подшолигининг емирилиши кимни шод қилмайди? Мисрдан тортиб Суғдиёнага қадар минг-минглаб одамлар бел букиб ишларди. Ўнлаб халқлар озодлик ҳақида ўйларди, уларнинг орзуларни ушалди. Аммо...— Вахшунварта хўрсинди,— биз хўрозни қалхатга алмаштирмадикмикин-а?

— Нима дедиинг?— сўради Спантамаъно бахтиёр жилмайиб.

— Искандарни айтаман. Юнонлар ғарбда жанг қилиб юрганда мен Зулқарнайн енгсин деб Охурамаздага ёлвордим. Юнонлар Форсга ўт қўйганларида таигри Миҳрага миннатдорлик ибодатини бажо келтирдим. Аммо... Дорнёвуш ўлдирилган, форслар тарқалиб кетган бўлса ҳам, Искандар ҳамон шарққа қараб келяпти. У аллақачон Қабурада. Биттаси йўқ бўлди — бошқаси нимага керак? Балки бу ундан ҳам баттардир? Бу гапга нима дейсан: агар илгари ўнта қўйингдан ярмини форслар еган бўлса, энди юнонлар ҳаммасини, устамасига ўзингни ҳам еса-чи? Буёғини ўйламаганмидинг, а?

Спантамаъно юзидаги табассум сўнди. У кўзларини пастга олди-да, босиқ жавоб берди:

— Йўқ.

— Афсус. Мен Искандардан қўрқаман. У: «Бутун Осиёни форслардан озод қилиш учун шарққа боряпман», деб эълон қилган эди. Зулқарнайн аллақачон форсларни енгди. Энди нега буёққа келаётир?

— Енгди-ю, лекин ҳаммасини эмас!— Жўшқин эътироз билдирди Спантамаъно.— Бесс эсингдан чиқдимми? Искандар мана нима учун биз томон келмоқда. Форс қўшинининг қолган-қутганини қириб ташлайди-да, кейин қайтиб кетади. Бунинг нимаси қўрқинчли?

— Билмадим,— пўнғиллади Вахшунварта.— Эҳтимол шундайдир. Аммо мен... Зулқарнайнга ишонмайман. Ким билади, унинг калласида нима бор? Сен унинг қўнғлидагини биласанми? Йўқ. Мен ҳам. Уйлаб кўр, у биз учун ўз одамларини қурбон қилиб юрармиди? Йўқ, у сену мен учун ўз бошини хавфхатарга урмайди. Эшитишимча, Искандар кўп маккор. Охурамазда асрасин унинг қўлига қарашдан.

— Сен қўрқувдан эсанқираб қолибсан,— лабини

буриб жилмайди Спантамаъно.— Эслаб кўрчи: Доривуш Биринчи замонида форслар ҳам икки ёки уч марта юнонлар устига бостириб боришди ва қулоқ эшитмаган қирғин солишди. Форсларнинг кучи бор экан, юнонлар тинч ухлолмайди. Эрта ҳам, индин ҳам, умуман абадий тинчлик ўрнатиш учун юнонлар Аҳмонийлар шажарасини бугуноқ таг-томири билан қўпориб ташлашни истайдилар. Мана беш йилдирки Искандарнинг изма-из қувиб, тор-мор келтириб юргани уларнинг жанговар кучини энг сўнггисигача қириб ташлаш учун эмасми? Бўрилар тўдасини ҳали тиши чиқмаган боласига қадар йўқотгунича чўпоннинг ўз отаридаги қўйлар учун кўнгли тинчмайди.

— Билмадим,— деди яна Вахшунварта ишонқирамай бош чайқаб.— Балки сан ҳақдирсан. Аммо мени бари бир Зулқарнайнга ишонмайман. Мен кўп ўйладим, ҳа, бир ой ўйладим. Қочишга... ҳали вақт бор экан, Бақтриядан қочишга қарор қилдим.

— Қочишга?— Спантамаъно қошларини керди.— Қаерга?

— Шимолга. Суғдиёнага. Навтака ҳокими Ороба менинг дўстим. У мени қабул қилади.

— Бақтрия нима бўлади? Сени ўз отаси деб билладиган халқчи?

— Халқми?— Вахшунварта истехзоли кулди.— Ҳозир у Искандарни ўз отам деяпти. Ҳар бир чорраҳада Искандарни халоскор деб кўкка кўтариб мақташяпти. Ҳамма уни сабрсизлик билан кутяпти, тезроқ кела қолса-ю, форсларни Бақтрадан ҳайдаб юборса деб. Халқ билан мени нима ишим бор? Қандай хоҳласа шундай йўл тутаверсин. Ҳақ бўлиб чиқса — яхши.— Янглишса — ўзига ёмон. Ҳозир менинг халқини ўйлашга вақтим йўқ. Мен юнонлардан ўзимни ва қариндошларимни қутқаришим керак, қолгани билан ишим йўқ. Мен кетишга тайёрман. Уч кундан кейин йўлга чиқамиз. Агар истасанг, мен билан юр.

— Бесс-чи?

— Бессми? Тупур унга. Менга деса ўлиб кетсин.

— Агар у биз билан кетмоқчи бўлса-чи?

— Кетаверсин. Лекин мен уни боқмайман.

— Шундай де...— Спантамаъно тикилиб қолди. Бармоқлари билан хонтахта устидаги патнисни чилдирмадай чалиб, тишлари орасидан секин ҳуштак чала бошлади. Сўнгра кескин бош чайқаб, деди:—

Яхши! Шимолга жўнаймиз. Кейин пима бўлади —
худо холиқ.

Македон қўшинлари Парпансида довонидан ўтиб,
Бақтра йўлидаги Драпсак шаҳарчасини эгаллади.
Аскарлар тоғ юришида жуда толиққанлари сабабли
Александр уларга ҳордиқ бериш учун Драпсакда
тўхтади. Бу ерда унга ҳоким Бесс, машҳур бақтрий
Вахшунварта, суғд Спаптамаъно Бақтрани ташлаб,
шимолга, Окс¹ дарёси ортига жўнаб кетганлари маъ-
лум бўлди.

Айғоқчилар хабарига қараганда Бессга қўшилши-
ни истамаган икки минг кишилик форс ва мидиялик-
лар бўлимаси ўзлари курашишга қарор қилиб Бақтра-
рада қолган. Драпсакда дам олган македон Бақтра-
га тўсатдан ҳужум қилиб, қисқа муддатли қамалдан
кейин уни босиб олди. Шаҳар аҳолиси форсларни
шундай ёмон кўрардики, ҳужум пайтида уларни ту-
тиб бера бошладилар. Халқ дарвозаларни очиб, ма-
кедонларни халоскорлардай кутиб олди. Маҳаллий
халқни яна ҳам кўпроқ мойил қилиш учун Алек-
сандр аскарларига вақтинча ҳеч кимни ранжитмас-
ликка буйруқ берди.

Бақтра Александрга маъюс ва бўм-бўшдай кў-
рипти. Форслар шаҳарни вайронага айлантирган эди-
лар. «Бутун Осиё тупроғида тартиб ўрнатганимдан
кейин,— деди Искандар ўзинча,— бу ерда яхши савдо-
сотикни йўлга қўйсам, шаҳар жонланиб кетади».

Бақтрада ҳордиқ чиқариб, озиқ-овқат гамлаб
олингач, Бессни тор-мор қилиш учун Суғдиёнага жў-
наш аскарларга эълон қилиб қўйилган эди.

ОРОБА ҚИЗИ ЗАРО

*Зевс тиллага айланди истагач Данаянинг,
Кириб мис саройига, нозик белин қучмоқни.
Бу ривоят ўргатар — мис девору кишанлар
Ҳаммаси бўйин эгар олтиннинг зўр кучига.
Қайишни ечиб, қилар калитларни бефойда,
Данаядай қизларнинг эгар мағрур қаддини.*

¹ Окс — ҳозирги Амударё.

*Кимдаки пул кўп бўлса унга ҳеч зарур эмас
Ишиқ-муҳаббат тангириси Кипридининг ёрдами.*

Силенциарий, «Ҳажоёт»

Тармита¹ қаршисида қочоқлар катта қайиқларда Оксдан сузиб ўтдилар-да, македонларга қолдирмаслик учун уларни ёқиб юбордилар. Мароканддан унча узоқ бўлмаган Навтака² шаҳрига тоғлар ва саҳролар оша ўтадиган йўл шу ердан бошланарди.

Олдинда Спантамаъно бошлиқ суғд ва дахлар борарди. Марокандлик, биҳарлик, навтакалик, пажакентлик ва Суғдиёнанинг бошқа ерларидан бўлган жангчилар қўшиқ бошлаб юборишди. Узоқ эллар, бегона ўлкалардаги кўп йиллик саргардонликлар тугади, суғдларнинг отлари қадрдон тупроққа қадам қўйган эди.

Бақтрийлар кайфияти эса бошқача эди. Қоҳин Вахшунвартанинг кўп сонли қариндошлари тўдаси, қуроли хизматкорлар, аёллар ва болалар улар орасида ўзининг камдан-кам учрайдиган гўзаллиги билан ажралиб турадиган ўн тўрт ёшли қизи Рахшона, шунингдек, Вахшунварта билан бирга қочиб кетаётган Бақтриянинг бошқа қоҳин ва оқсоқоллари, уларнинг оилалари, ўзлари ташлаб кетаётган Бақтрияни қўмсашар ва келажак ҳақида гамгини хаёл суриб, ҳадиксираб олдинга қарашарди. У эса буларга сироп-бир яхшилик ваъда қилмасди.

Бу қайғули издиҳомнинг охирида келаётган форелар эса гамгини бақтрийлардан уч карра гамгинроқ, уларнинг йўлбошчиси Бесс ҳаммадан ҳам қайғулироқ эди. У Вахшунварта ва Спантамаънони Навтакага қочишдан қайтаришга кўп уринди, лекин улар бунга қулоқ солишмади. Уларсиз эса Бесс Бақтрада қолишга журъат этолмади, бу Искандардан ҳам кўра кўпроқ маҳаллий халқ газабидан қўрққанидан эди. Мана ҳозир ўз лашкари бошида бораркан, унга шунича кулфатлар келтирган қисматга лаънатлар ўқирди. Бесснинг дўстлари борган сари камайиб, душманлари эса кун сайин кўпайиб борар эди. Улар орасида энг хатарлиси Спантамаъно эди. Бақтрадан чиққандан кейин унда таниб бўлмас ўзгарини юз берди. Суғд

¹ Т а р м и т а — ҳозирги Термиз.

² Н а в т а к а — ҳозирги Шаҳрисабз.

Ўзини аввалгидан бошқачароқ тутар, буни эса Бесснинг сезмаслиги мумкин эмасди. Илгари Сиёвуш авлоди тиним билмай бақриб, учга бўлинган кўза ҳақидаги қўшиқни айтар, ҳар қадамда қаҳ-қаҳ уриб кулар, уни гап билан чақиб олиш учун ҳам сабаб топарди. Ҳозир у ўз одатига қарама-қарши ўлароқ на куйлар, на суҳбатлашар эди. Бутун шу кунлар у безовта бўлиб ҳуштак чалар ва берилиб ўйларди. Нима ҳақида? Буни ёруғ дунёдаги бирон киши билмасди. Номаълумлик эса Бессни ҳушёр қилар ва чўчитарди.

— Кўрамиз.

— Ушанда маълум бўлади.

— Вақти келса билармиз.

Навтакага боргандан кейин нима қилишини сўраганларида Спантамаъно шундай жавоб қайтарарди. Спантамаъно билан бирга рангпар форс Датафарн ҳам Навтакага кетаётган эди. Бу ғалати одам эди — ҳаммавақт қовоғи солиқ, ҳеч кимга савол ҳам бермас, жавоб ҳам қайтармас, ҳаммадан ўзини олиб қочар, фақат Спантамаънога ўзининг одатдаги ғамгин табассуми билан қараб қўярди.

— Сен нега бундайсан?— сўради ундан Спантамаъно.

— Қандайман?

— Ҳуш... қуёш чарақлаб, қушлар парвоз этиб, калтакесақлар югуриб юрибди, ҳаммаси хурсанд, фақат сен ғамгинсан. Нима учун?

— Қуёшга нима?— маъюс жавоб берди Датафарн.— Қуёш чиқаверади, ботаверади, дунё эса... дунё эса ҳаммиша бирдай разил ва жоҳиллигича қолаверади.

— Нима дединг?— ҳайрон бўлди Спантамаъно.— Дунё ҳаммиша бирдай — разил ва жоҳил бўлиб қолаверади?

— Албатта! Наҳотки сўнгсиз ғам-ҳасрат, наҳот ер юзида тўкилаётган қон, зилзилалар, ўтнафас тоғларнинг отилиши, бўрон, дўл, сел, уруш, ёнғин, ўлат — буларнинг бариси дунёда ёмонлик ҳокимлигини кўрсатмаса?

— Ҳим...— Спантамаъно саросима билан Датафарига қаради.— Мен бунақа нарсаини ўйламаган эканман. Аммо... менимча сен ҳақ эмассан. Фақат ёмонлик ҳокимми дунёга? Адолат кучлари-чи? Сен

қандай зардуштийсан, агар Охурамаздани, яхшилик ва ёруғлик худосини ҳурмат қилмасанг?

— Яхшилик?— кинояли кулди Датафарн.— Э, одамлар! Сизлар сўзнинг ташқи қобигини кўрасизу унинг ички мазмунига қарамайсиз. Яхшилик нима дегани? Холис яхшилик бўлмайди. Ҳаммаси уни ким амалга ошираётганига боғлиқ. Биласанми буни?

— Йўқ,— очиқ тан берди Спантамаъно.

— Хўп майли, агар йўлбарс ҳўкизга ҳужум қилса, у нима қилган бўлади? Узига яхшилик қилган бўлади, чунки у ҳўкизни емаса очидан ўлади. Тўғрими?

— Хўш.

— Агар ҳўкиз йўлбарснинг қорнини ёриб ташласа, у ҳам яхшилик қилган бўлади, ўзи учун, албатта... Шундайми?

— Шундай...

— Демак, шунчаки яхшилик йўқ. Дунёдаги ҳамма нарсанинг илдизи — очлик. Ҳар бир тирик жон емоқ-ичмоғи керак. У очликдан ўлмаслик учун бошқасини ейди. Ўз хатти-ҳаракатини оқлаш учун қурбонини ёмонлик намояндаси, ўзини эса яхшилик намояндаси деб эълон қилади. Яхшилик — бу замирига ёмонлик яширилган чиройли сўз, холос. Яшашнинг маъноси бир-бирини емоқдан иборат.

— Сен буни йўлбарслар билан ҳўкизлар ҳақида гапирдинг. Одамларда қандай?

— Одамларда ундан ҳам баттар... Рости, мен одамлар ҳақида гапирдим. Ҳайвон ҳеч бўлмаса одамлардай маҳмадоналик қилмайди. Ейди-қўяди. Одам эса ўзига ўхшаганларни ейишдан олдин қапча даб-дабали ганларни тўқиб чиқармайди? Ўзи ҳақида «яхшилик», «ҳақиқат», «адолат», «бахт-саодат», қурбони ҳақида «диндан қайтган», «тинчликни бузувчи», «халқ бахт-саодатининг душмани», бу гапларнинг ҳаммаси ўз қурбонини осонлик билан ютиб юбориш учун тўқиб чиқарилган гаплар. Ўтмиш сабоқларини эслаб кўр. Мисрликлар финикияликларнинг гўштини еди, мисрликларнинг гўштини эса ассурияликлар, ассурияликларнинг гўштини мидияликлар еди, мидияликларнинг гўштини эса форслар, энди юнонлар форсларнинг гўштини емоқда. Бесс Дориёвушни бир ямлаб ютди, сен эса Бесснинг жонини оласан. Шундай эмасми? Деҳқон кўчманчинини шилади, кўчманчи эса деҳқонни... Бойлар камбағалларни эзди, камбағал-

лар эса бойларни ўлдиради. Эр хотинини қийнайди, хотин эса эрини жинни қилишгача боради. Бугун инсоният ҳайвоний очкўзлик ҳирси билан яшайди. Ҳар ким ўзининг юксалиши учун бошқанинг юзини қора қилишга интилади. Шундай бўлган эди, ҳозир ҳам шундай, токи одамзод ақлдан озиб, ўзини-ўзи қурбон қилмагунча шундай бўлиб қолаверади. Мана нима учун мен одамлардан нафратланаман... Тушундингми?

— Ҳеч бало тушунмадим,— деди жаҳли чиққан Спантамаъно. У ҳақиқатан ҳам эронининг ноаниқ гапларини тушунмаган, лекин унда нимадир борлигини ҳис қилган эди. Еш сугднинг қалби ўзи билмаган ҳолда Датафарининг дағал ва беҳаё дил изҳорига қаршилик кўрсатар эди.

«Ажойиб халқ бу эронилар,— ўйлади у ўкинч билан.— Бутун дунёга куч-қудрати, донишмандлиги, ҳунармандлиги билан машҳур бўлган эди, бугун эса уларни таниб бўлмайди. Мана сизни Аҳмонийлар қандай аҳволга солиб қўйди»,— фикран ўз суҳбатдошига мурожаат қилди.

— Тушундингми?— деди Датафарин совуққина.— Қандай тушунишининг мумкин, ҳали ҳаёт сенинг сузатган шохингни синдирмаган бўлса.

— Сеникини синдирганми?

— Бўлмаса-чи! Ун йил бурун ўзаро қирғинбаронларда мол-мулким, уйим, бутун қариндош-уруғларимдан жудо бўлганимни биласанми ўзи? Чўл шамолидай ёлғиз ва қувғиндимап.

— Ҳа-а,— жоплади Спантамаъно,— ғамгинлигини сабаби буюқда экан-да. Шундай экан, нега қасос олмайсан?

— Қасос...— Датафарин хўрсинди.— Биттасидан иккитасидан қасос оларман, лекин бари бир ёмонлик қандай бўлса, шундайлигича қолаверади.

— Охурамазда ҳақи, тупур сен ёмонликка! Қасос ол, бирдан ўзингни енгил сезасан.

— Енгил? Дунёнинг ўзини ноқобил кўриб турганимдан кейин, майда-чуйдалардан енгил тортармидим?

— Менга қара, бундай яшаш мумкин эмас,— қизишиб кетди Спантамаъно.— Энди нима қилмоқчисан?

— Эндими?— лабини бурди форс.— Бирон бир кавакқа кирман-да, жон бераман.

«Адо бўлган одам», ўйлади Спантамаъно ва қўл-

ларини кўтарди-да, бармоқларини букиб, кичик, аммо қаттиқ муштга айлантирди.

— Йўқ, мен ундай эмасман. Ёрув дунёга келган экинман, тирик одам нималар олишга ҳақли бўлса, мен ҳам дунёдан ҳаммасини оламан!

Датафариннинг ранги тўсатдан яна ҳам оқариб кетди, йўталди, оғзидан қон отилиб чиқди. Спантамаъно соғлом одам жирканиши билан ўзини орқага ташлади, аммо шу заҳотиёқ ҳижолат бўлиб, эронининг қўлтиғидан тутди ва хизматкорларни чақирди. Улар Датафаринни эҳтиёт қилиб отдан туширдилар-да, аравага ётқиздилар. Бир лаҳзалик ҳордиқдан сўнг, форс ўзинга келгач, қўшин яна йўлга тушди.

— Сен форсларни ёқтирмайсан-ку,— шивирлади Датафарин,— нега менга гамхўрлик қилиясан?

— Мени еб ташламоқчи бўлган форсларни ёқтирмайман, холос,— гамгин кулди Спантамаъно,— мен билан дўстликда яшамоқчи бўлганларини эса яхши кўраман.

Форснинг сўзлари сўғднинг идрокида сезиларли из қолдирмади, лекин шундай бўлса ҳам юрагига гулгула солиб қўйди. Кўнглидаги нохуш сезгидан қочиш учун у отини учириб кетди. Қўшин кетаётган йўл манзараси ўша-ўша бир-бирга қалашиб кетган қизғиш ва қора қоялар, бесамар тупроқли тоғ этаклари, сергайган шўра ва янтоқ билан қопланган нагтекисликлар — Спантамаъно Суриня қўлларида ҳам, Дажладаи шарқда ҳам, форслар дёрида ҳам, Парфия тоғлари яқинида ҳам учратгани каби зерикарли бир хил манзарадан иборат эди. Одамлар муздай сув билан тўла катта ҳовуз бўйида, чинор соясида дам олишга ташна эдилар. Шу сабабли уфқда яшил эгри-бугри чизик бўлиб Навтака боғлари кўринганда қочоқлар хурсанд бўлиб, енгил нафас олдилар.

Навтака («Янги қишлоқ») вилояти унча катта бўлмаган, аммо далаларини қуёш жизгинак қилган мамлакатнинг гўзал бурчаги эди. Йўлнинг икки чеккасида қалин ва сершоҳ япроқ билан қопланган оқ теракларнинг кумуш таналари кўзга чалинарди. Ариқларда тоғдан келаётган лойқа сув чулдираб оқарди. Экинзорларда оқ кийимли кишилар ишлаб юрарди.

Навтаканинг ўзи каттакоп тепалик устига жойлашган эди. Чирий бошлаган ҳодалари чиқиб турган

салобатли паҳса деворлар узра каптар галалари учиб юрарди. Қуйида, дарвоза олдидаги майдонда бозор шовқин-сурони авжида эди.

Спантамаъно кўп эшитгани Ороба ақли жойида одам бўлиб чиқди. Меҳмонлар олдида узун бўйли, озгин ва ўрик танасидай қадди эгик, эчкисоқол, зарбоф кийимли киши пайдо бўлди. Агар бурнини бунча баланд кўтармаса, лабларини бунча такаббурлик билан бурмаса, энгагини бунча олдинга чиқармаса унинг озгин, бугдойранг юзлари ҳатто чиройли кўриниши ҳам мумкин эди. Ороба ўтакетган такаббур эди. У ўзини шундай тутардики, билмаган одам уни кичик бир вилоят ҳокими эмас, энг камида ёруғ дунёнинг ярмига ҳукмдор деб ўйлаши мумкин эди. У бутун кўриниши билан ўртача амалдорга хос бўлмаган дабдабали улуғворликка интилар, фақат баъзан, чуқур жигарранг кўзлари олтин буюм ёки умуман бирон қимматбаҳо нарсага тушиб қолгудай бўлса, Оробанинг юзлари бир лаҳзада ўз улуғворлигини йўқотар ва унинг наслдан-наслга ўтиб келаётган қўргони дарвозаси олдидаги бозорда савдо қиладиган очкўз ва суллоҳ доғулиларнинг кўзидай айёрона тус оларди.

Эндиликда Бесс илгаригидай қудратли ҳоким бўлмаса ҳам, бироқ у ҳамон Суғдиёнанинг биринчи одами ҳисобланарди. Шунинг учун Ороба икки букилиб таъзим қиларкан, энгашиб унинг этаги учини ўпди, аввалги вақт бўлганда Аҳмоний оёғига йиқилиб, ер ўпарди-я. Вахшунварта ўзини аллаким қилиб кўрсатмаса ҳам, Оробадан бадавлатроқ ва машҳурроқ эди. Аммо шу фурсатда Ороба Вахшунвартага эмас, Вахшунварта Оробага муҳтож эди. Шу туфайли навтакалик унга калондимоғлик билан бош ирғаб қўйди, холос. Спантамаънога кўзи тушганда юзида ажабланиш ифодаси пайдо бўлди. Сиевуш зурриёти устидаги анча уринган мўйнасига жирканиб назар ташлади-да:

— С-сен ким б-бўласан?— деб қўполлик билан сўради.

У дудуқ эди. Бесс Спантамаънога зудлик билан қия боқди. Ороба унинг душманини камситганидан хурсанд ҳам бўлди, безовта ҳам: Сиевуш авлоди хафа қилган одамни сира ҳам кечирмайди, бир куни зиёфат чоғида ҳатто Доронинг калласига қадаҳ отган эди. Кутилмаган жанжал суғдлар орасида ихти-

лоф чиқариши мумкин, Бесс эса уларга шу топда муҳтож эди. Аммо Спантамаъно ҳокимни ҳайрон қолдириб, парво қилмади.

— Мен Спантамаъно деган қашшоқ бир одамман,— ўзини паст олиб жавоб берди Оробага. Унинг кўзларида учқун найдо бўлдию сўнди. Бесс эса сичқон билан ўйнаётган мушукни эслади. Сиёвуш авлодининг номини эшитган Ороба бир лаҳза эсанкираб қолди. Ҳозир қўрқадиган ҳеч нарса йўқлигини тушуниб, вайсаб кетди.

— Меннинг чў-понлар-рим молини с-сенинг одамларинг т-тортиб о-оляптими, Муқаддас Ф-фикр?

Панжакент ва Навтака — Спантамаъно билан Ороба мулклари бир-бири билан ёнма-ён эди. Улар орасини оч панжакентликлар жанубга босқин қилиб бorganда ошиб ўтиладиган тоғ ажратиб турарди.

— Бўлиб туради,— жавоб берди Спантамаъно вазмин.

Ороба нима дейишини билмай, бурилиб кетди.

Бақтрадан келган бўлинмаларнинг бошлиқлари шахсий соқчилари билан бирга шаҳар ичида ўрнашдилар. Қўшинлар девор ёнидаги бозордан жой олди. Шу билан Ороба ўз меҳмондўстлигини тугатди. Бақтрийлар ва форслар ўз емишларини ўзлари топишлари керак эди. Умуман Вахшунвартэ билан Бесс олиб келган беш минг кишилик қўшинни едириб-ичиришга энг сахий бойнинг ҳам нони етмас эди. Вахшунварта ва бақтриялик бошқа таниқли одамлар ҳеч нарсдан муҳтожлик кўрмас, чунки кўп дон-дун гамлаб, кўп қорамол ҳайдаб келган эдилар. Спантамаънонинг аҳволи оғир эди. Унга тоғ ортига чопар юборишга тўғри келди. Бир неча кундан кейин Панжакентдан унинг одамлари каттагина хўкиз подасини ҳайдаб, қайтиб келишди. Ороба уларга шубҳа билан кўз олайтириб қарарди. Бу ялангоёқлар шунча молни қаердан олганини фақат Ахраман билмаса, бошқа биров билиши қийин. Икки минг дах Спантамаънодан озиқ-овқат олди-ю, аммо форслар нон ва гўшт камчиллигидан азоб чекишарди. Ҳазабланган Бесс Сугдиёна шаҳарлари бўйлаб отлиқ аскарлар қиличи билан мустаҳкамланган даг-дагали бўйруқлар юборди. Тоғ ва саҳро йўллари бўйлаб чўзилган қўй отарлари, ёғ, дон, мусаллас, мева-чева ортилган карвонлар Навтака томон чўзилиб кела бошлади.

Сугдиёна шаҳарлари бўйлаб тарқалиб кетган форс

бўлинувчалари ҳам ҳамма томондан шу ёққа оқиб кела бошлаган эди. Бесс жангга ҳозирлик кўрар ва кучларни бир ерга тўнлар эди. Тез орада тор воҳада бош бурадиган жой қолмади. Тежамкор Оробани бу анча ранжитди. У Бессдан нафратланиб қолган, худоларга нола қилиб, унинг бошига минг бир балолар ёғдиришларини сўрарди.

Панжакент шундай ёвуқ ва у Спантамаънони бағрига чорларди. Чопарлар хўжалик ишлари издан чиққани, ёш ҳокимнинг ўзи бориб ҳаммасини кўздан кечирмаса, зарур йўл-йўриқлар кўрсатмаса иш чатоқлиги ҳақида ҳар хил похуш хабарлар келтиришарди. Аммо Спантамаънони Навтакани ташлаб кетмаётгани ҳаммани ҳайрон қолдирган эди.

— Нималарни кўрмадим ўша латъати Панжакентда?— деди Спантамаъно сўроқлаб келган кексаларга.— Нима учун дунёнинг ярмини кезиб, охири ўша қашшоқ ва совуқ қавакда ўтиришим керак экан? Менсиз кунингиз ўтмайdimи? Мияларинг борми? Угилларингизнинг қўллари йўқми, Шош¹ йўлида бир бурда нонларини топиб ейишга қобил эмасми? Бахти қаро одам эканман! Нима учун мен ўз қоринини тўйғизолмайдиган панжакентликлар тўдаси билан обора бўлишим керак? Балки сизлар ҳали менинг қизимни ҳам ордан тириштириб қўйгандирсизлар?

— Йўғ-э, жаноб ноиб, меросхўринг гулдай очилиб юрибди.

— Гулдай де! Балки йиртиқ латта-путтада юргандир?

— О, жаноб ноиб, Дориёвушнинг қизиям бундай кийинмаган бўлса керак.

— Дориёвушнинг қизи ҳам-а! Хурсандлик фақат кийим-кечакдами? Эҳтимол кўрда пиширилган от гўшти билан боқаятгандирсизлар?

— Худо асрасин, жаноб ноиб! Тустовуқ, каклик гўшти билан боқаямиз фақат.

— Овқат, овқат! Ундан нима фойда, қизим бирор марта эркалашни кўрмаса?

— Вой, жаноб ноиб! Қизингни кафтда кўтариб юришибди. Спантамаънонинг қизини ким яхши кўрмайди?

— Майли, кўрамыз. Уни тезроқ олиб келинглар. Спантамаънонинг аллақачон ўлиб кетган форс

¹ Шош йўли — ҳозирги Тошкентга борадиган йўл.

хотини, Бесенинг сингисидан бўлган қизи бор эди. Спантамаъно урушга кетганда қизчаси эндигина уч ёшга кирган эди. Унинг хотирасида кичкинагина, дўмбоққина, кулча юз ва шўх қизалоқ ўрпашиб қолган эди. Авваллари роса соғиниб юрди, бора-бора айрилиққа кўпикиб кетди — урушнинг нозик тўйгулар билан иши йўқ. Аммо яна Панжакентга яқин жойга келгач, соғинч ҳисси кучайиб, уни толиқтира бошладди. Қандай бўлиб қолган экан? Бўйи чўзилиб қолгандир. Уни эслармикан?

Бир кун эргалаб уни ташқарига чақаришди. Серсоқол тоғлиқлар қуршаб олган арава ёпида саккиз ёшлардаги узун бўйли, хипчадан келган, ялтироқ қизил қўйлак ва кенг қизил чолвор кийган қизча турарди. «Бўйи ўсибди», — ўйлади Спантамаъно.

— Отана!

— Дада! — қизча қичқириб Спантамаънога ўзини олди. — Отажон!

У чўққайиб ўтирди ва қизини қучоғига олди-да, юзини юзига босиб, қотиб қолди.

Улар шу ҳолда анча турдилар. Отанинг кўз ёшлари қизча кўз ёшлари билан қўшилиб кетди.

— Қани, Отана, сени яхшилаб бир кўрай-чи, — деди бўйиқ овоз билан Спантамаъно ва қизини бир оз ўзидан узоқлаштирди. Баъзи жойларини сенкил нуқталари безаган оппоқ, чиройли чеҳра, нича тапқа бурун, лаблари қип-қизил, сочлари уникига ўхшайди — қоп-қора, лекин қатрондай ялтирамайди, балки тундай қора ва майини; хотинининг сочлари шунақа эди. Аммо кўзлари, оҳ бу кўзчалар! Зангори ранг — совуқ ранг деб қайси аҳмоқ айтган? Мана бу мугамбирона сузилган кўзларда, қуёш шуъласига тutilган ёқутдай зангори кўзларда қанча илиқлик мавж уриб турибди. Улар Спантамаънога шундай садоқат билан боқардики...

— Отанга лаънат сенинг, — хушфеъллик билан тўнгилади ҳаяжонланган суғд. — Маълум бўлдики, одамнинг қизи бўлгани ҳечам ёмон эмас экан.

У қизига меҳр билан ҳар хил нарсалар: маржон, исирға, билагузук, балдоқ, сочпонук ва тиллақошлар совға қилди. Қиз шодликдан ўзини қаерга қўйинини билмасдан сакрар, югурар, тоғлиқларнинг қувноқ қўшиқларини куйлар, бармоқларини қирсиллатиб ўйнар, юзларини тиршитириб ҳамманинг ичагини узар ва отасига хиралик қилиб, жараангдор куягидан тўх-

тамас эди. Спантамаъно ҳеч нима демай, ҳайратдан ва маҳлиё бўлганидан тилини танглайга теккизиб такиллатар эди. Унинг шундай қизи бор-а! Кексалар тўғри гапирган экан: Отана соғлом, покиза ва тароватли кўринарди. Миннатдорлик юзасидан уларга биттадан янги тўн сотиб олиб берди.

Отана уч кун отасининг меҳмони бўлди: бу кунлар Сиёвушнинг бебош авлоди ҳаётидаги энг бахтиёр кунлар бўлиб қолди. Тўртинчи кун қизи қанча йиғламасин, Спантамаънонинг юраги ҳам қанчалик ачишмасин, Отанани уйига жўнатишга қарор қилди.

— Нима учун мени ҳайдаб юборяпсан?— йиғларди у отасининг кўлида туриб.

— Сени ҳайдаётганим йўқ, қизим,— жавоб берди у бўғиқ овозда.— Тезроқ жўнаб кетишингни илтимос қиляпман. Сен кетишинг керак. Бу ерда ёмон одамлар кўп. Кўрдингми, уларнинг кўзлари қандай хунук? Сени еб қўйишади...— деди у Датафарнинг сўзларини эслаб.

— Нега ўзинг қоляпсан? Бирга кетамиз.

— Иложи йўқ, қизим. Ёмон одамлар сен отангни соғиниб, ўйлаб ўтирадиган Панжакентга бормаслиги учун мен йўлларни қўриқлаб туришим керак. Мени эсингдан чиқариб юбормайсанми, Отана?

— Ҳеч қачон.

У панжакентлик кексалар ва Отанани шаҳардан анча олис жойгача кузатиб чиқди, сўзлай деса йиғлаб юборишдан қўрқиб йўлда узоқ-узоқ туриб қолди. Отанани қайта кўриш энди насиб қилмаслигини ҳали билмаса ҳам, келажак кулфатларини олдиндан ҳис қилиш уни қаттиқ эзарди. Кўп йиллардан кейин унинг қадрдон қизи македониялик подшо Салавкка хотин бўлишини у тасаввур ҳам қила олмасди.

У Навтакага отини етаклаб, пиёда қайтди. Шунингдек, отдан тушиб олган Варахран билан яна тўрт суғд изма-из келишарди. Ҳайрон қоларли даражада ёрқин ва зангори осмонда, кунгурали қизғиш тоғ чўққилари узра оппоқ барра булутлар патила-патила бўлиб сузиб юрарди. Йўлнинг икки четида ҳали бош тортмаган бир текис кулранг-яшил бугдойпоялар чўзилиб кетганди. Сарғиш ердан кўтарилётган қайноқ ҳовир тўлқинида кулранг-яшил тусли ялтироқ япроқлар титраб турган боғлардан хотин кишининг жарангдор кулгиси эшитилди. Қайсидир пахса девор ортида сигир маъради. Зира ва янги ёпилган нон ҳи-

ди анқиди. Ясси томлардан бирида қиз бола чилдир-ма чертарди. Чор атрофда тинчлик ҳукм суради. Спантамаънонинг ҳам юрагига ҳаловат чўккан эди.

У Варахранга ўгирилди. Спантамаъно Гиркан мамлакатига топиб олганидан бери кандакор ўзгариб кетган — кучга кириб, қадди тикланиб, улгайиб қолган, камондан отишни яхши ўрганиб олган эди. У ўз халоскоридан бир қадам ҳам нари кетмасди. Ҳеч қандай сўров-истовсиз, Варахран қандайдир ўз-ўзидан Сиёвуш авлодининг биринчи шахсий соқчисига айланиб қолган эди.

Варахран уйини қаттиқ соғинаётганини Спантамаъно кўриб турарди. Аммо ҳар сафар Спантамаъно шу хусусда шама қилганда кандакор хафа бўлар, қизариб-бўзарар ва «жаноб ноиб»ни ташлаб ҳеч қаерга бормаслигини қатъий билдирар эди. Мана ҳозир ҳам хўжасининг қизи билан хайрлашиш саҳнасидан хафа бўлган марокандлик қовоқ-тумшугини осилтириб олди.

— Уйингга боргинг келяптими?— самимий сўради Спантамаъно.— Истасанг бугуноқ жўна. Қовоқ-тумшугингни осилтиришинг жонимга тегди.

Марокандлик тутақиб кетди ва хижолат бўлиб тўнғиллади:

— Жаноб ноиб нимага бир фақир-бечоранинг устидан кулади?

— Мен кулаётганим йўқ, тўнка. Сиқилаётганингни кўриб турирман. Ким қўлингни ушлаб турибди? Қариндош-уруғларингга наҳотки ачинмасанг?

— Жаноб ноибни ўзлари-чи?

— Нима?

— Жаноб ноиб ўз қариндошларига ачинадими?

— Хўш?

— Қизингга ҳам ачинасанми?

— Эҳтимол.

— Нима учун жаноб ноиб уйига кетмайди?

— Навтакада менинг ишларим кўп.

— Демак, менинг ҳам бу ерда ишим кўп.

Варахран жаҳл билан қўл силтаб, жим бўлди. Кандакорнинг садоқати Спантамаънога таъсир қилди. Унинг елкасига қоқдида, самимийлик билан деди:

— Ҳа, майли. Шунчалик қолгинг келса, майли қолавер. Бошингни мунча эгма, ҳали Марокандингни ҳам бориб кўрамиз. Ахир бу Навтакада юз йил лақиллаб юрмасмиз. Тушундингми?

— Тушундим.

Яна Навтака. Яна Ороба ва форслар. Спантамаъво эртадан-кечгача қўрган деворида сандирақлаб юриб, ўзининг машҳур қўшигини ҳуштакда чалиб ниманидир кутар, интизорлик билан кутарди.

Баъзан Датафарн ҳам деворга чиқарди.

— Мушча менга ёпишиб олмасанг?— ёлгондакам жаҳл қилди унга Спантамаъво.

Сиёвуш авлодининг нимаси уни бунчалик тортишини форсининг ўзи ҳам билмасди. Эҳтимол Датафарини билган одамлар орасида Спантамаъво бирдан-бир самимий ва дўстона муомала қиладиган одам бўлгани учундир бошқалар, кўкрагига «шайтон уя қўйган» унинг, деб ўзларини олиб қочинишди. Эҳтимол, ҳаммасидан ҳам эронини Спантамаъвонинг хушчақчақлиги, саркаш руҳи ўзига тортар, ёш сугд билан суҳбатлашаркан. Датафарн ўзи сезмаган ҳолда унинг қувноқлигини юқтириб олар, Сиёвуш авлодининг енгиб бўлмас ҳаётини қудратини симириб, унинг ўз омадига бўлган оддий ишончига берилиб кетарди.

У нураб бораётган эски девор устида Датафарн билан суҳбатлаша туриб ёки ёлғиз ўзи сайр эта туриб, пастдаги ҳовлида тўдалашган форсларга ҳам, бошлиқнинг уйига ҳам қараб-қараб қўярди.

Бесс унинг ҳар бир қадамини кузатарди ва натижада ҳоким шу ҳолатга бориб етдики, кечалари тушларида қўрқиб қичқириб чиқадиган бўлиб қолди. Бир куни сабр косаси тўлиб кетди ва ўзига садоқатли икки аскарини ёнига чақирди. Улар Сиёвуш авлоди осойишта ухлаб ётган хонага қоронғида қонлон каби лисиб, кўзга ташланмай, ўғринча киришди. Эрта-лаб Бесс уларнинг каллаларини ўз эшиги остонасидан топди. У буларни кўмиб ташлаш ва ҳеч кимга оғиз очмасликни буюрди.

Бир куни Спантамаъво ўз одати бўйича миноранинг мезанасига қўндаланг миниб ўтирган эди, девордан ўтиладиган жойга, тўғри Спантамаъво ўтирган жойга қараб келаётган қизлар гуруҳи унинг диққатини тортди.

Улардан биттаси уч қадам олдинда келарди, Спантамаъво олисдан туриб ҳам унинг хушбичим ва чиройли эканлигини пайқайди. Бошига чамбарак қилиб ўралган ялтироқ қора сочлари устида майда муңчоқдан тикилган учли зангори қалдоқча бор эди.

Енглари кенг, елкаси торроқ товонигача тушадиган узун оқ шойи кўйлаги бўртиб қолган кўкраги ва хипча белига ёпишиб турарди. Елкасига зарҳай жияк тикилган ёқутранг товланувчи ёпинчоқ ташлаб олган эди. У ҳар қадам ташлаганда нопармон рангли баланд бошмоғида майда жавоҳир зарралари порлаб кетарди.

Суғд қизи яқин келганда Спантамаъно унинг юзларига назар солди. Назар солдию ҳайратга тушди. Зарра доғсиз, покиза юзлари офтобда бир текис куйганидан бронзадан ясалганга ўхшарди. Тор ва хушбичим пешонаси, қуюқ қийғос қошлари, қора ва шўх кўзлари, тўғри ва майини тушган бурни, қалнинроқ лабли кичик оғзи, юқорилаби устидаги нозик мўйлари, думалоқ энгаги, бугдойранг бўйни, кўтарилиб турган кўкраги, яшил камар боғланган хипча бели, тикка тушган тақими Спантамаънонинг жўшқин нигоҳини сеҳрлаб олди. Қиз ўн етти ёшларда эди. У маъбудалар сингари амирона одимлар, чиройли бошини мағрур тугарди. Кенг чолвор ва нимча кийган чўрилар уни кузатиб боришарди. Орқароқда эса болта-кўтарган ярим яланғоч ҳайбатли ҳарам оғаси борарди.

— О, маъбуда Анахита!— пичирлади Спантамаъно қуруқшаган лаблари билан.— Наҳотки шу чирик заминга осмондан ўзинг тушган бўлсанг?

Суғд қизи яқинлашганда йигит дилбар табассум қилдида, чаккасидаги қизил атиргулни олиб, қизни эсанкиратиб, унга ташлади.

— Ушла!

У ўзини йўқотиб, гулни илиб олди ва тўхтади.

— Мен сенга уйланмоқчиман,— деди Спантамаъно ёқимли жилмайиб.— Розимсан? Ҳа деётганингни кўзларингдан кўряпман. Отанг ким? Ҳозироқ унинг олдига бораман.

Сўзлар оқими, тағин шунақа сўзларки, суғд қизини довдиратиб қўйди. Қўрқиб кетганидан нима қиларини билмай қолган қиз бир қадам орқага чекинди.

— Хўш, гапир-чи, отанг ким?— қатъий сўради Спантамаъно.— Агар ҳозироқ сенга уйланмасам, эртагача ўлиб қоламан. Э-э! Билдим, билдим отанг кимлигини! Ахир сен Оробанинг қизисан-ку, тўғрими?

У эпчиллик билан панжарадан сакраб тушди-да,

суғд қизини шиддат билан қучоқлаб, унинг хушбўй лабларига ширали бўса қўндирди ва қўрқувдан оқариб кетган чўрилардан бирининг думбасига шапати уриб, қотиб қолган ҳарам огаси бурнини чимчила-ди-ю, пастга қараб чоғиб кетди.

Бу пайтда Навтака ҳокими сопол жадвалларини уйиб ташлаб, ўз харажатларини ҳисоблаб ва Бессни орқаворотдан сўкар эди. Спантамаъно саройга бўрондай елиб кирди ва остонага келибоқ бақирди.

— Ороба! Маълум бўлдики, сенинг ажойиб қизинг бор экан. Нега шунча маҳалдан бери уни менга кўрсатмовдинг, кекса фирибгар!

Ҳоким кўзларини чақчайтирди ва қўлидаги жадвални тушириб юборди. У жаранглаб мис патнисга тушиди-да, синиб кетди.

— С-сенга н-нима бўлди?— бидирлади у меровланиб.

— Менга нима бўлди? Наҳот кўрмаётган бўлсанг, қари туя, менга нима бўлганини? Сенинг қизингга уйланмоқчиман. Бугуннинг ўзида. Ҳозирнинг ўзида.

— Жинни-пинни б-бўлдингми?— бақирди Ороба чийиллаб. Ғазабдан юзлари кўкариб кетди.— Т-ти-линг н-нима деб в-вайсаётганини қ-қулоғинг эшитяптими? У м-менинг қизимга уйланар эмиш... О, Охурамазда, м-мени бу одамдан ўзинг халос қил...

— Наҳотки мен қизингга арзимасам?— Спантамаъно қувноқлик билан Оробанинг елкасига қоқди. Ҳайратдан унинг баданлари титраб кетди.— Сенга ким керак яна? Бошқа Сиёвуш авлодини қаердан топасан? А? Нега афтингни тириштирасан, кекса эшшак?— қичқирди у ваҳима солиб — Тикан устига ўтириб қолдингми? Менинг тоқатимни тоқ қилма, бўлмаса шу аҳмоқ бошингга бир ураман, майда-майда бўлиб сочилиб кетади. Қани, бўл, тезроқ розилик бер! тезроқ розилик бер! Сен билан Сиёвуш авлоди гаплашганда ўзингни камтарроқ тут.

Ороба бу кучли сиқувдан эс-ҳушини йўқотиб, ўзидан кетишига сал қолди.

— Сиёвуш авлодимишлар!— ғазаб билан қичқирди ва нафратланиб тупурди.— Гўнг авлоди, мана сен кимсан? Ўзи йиртиқ иштонда юради-ю, т-тағин б-бе-маъни гап билан б-бошимни қотиради. Йўқол к-кўзимдан, б-бўлмаса таёқ билан калтаклашни б-буюраман.

— Жаҳлинг чиқмасин, отахон,— деди Спантамаъно самимий,— менинг иштоним билан ишинг бўлмасин. Йиртиқ иштонда юрибманми, демак, менга шуниси ёқади. Бу менинг шу қадар қашшоқлигимдан эмас. Янги иштон сотиб олишга пулим етиб ортади. Буқачадай пишқиришни бас қилиб, буёққа бир қара.

Спантамаъно қўйнидан учта йирик, оппоқ олмос чиқариб, гилам устига, Оробанинг олдига ташлади. Шу заҳотиёқ унинг димоғдорлигидан асар қолмади. У нимадир демоқчи эди, томоғига бир нарса тикилгандай йуталди-ю, қимматбаҳо тошлардан кўзини узолмай қотиб қолди. Бундай олмослар бутун Сугдиёнада ҳеч кимда йўқ эди.

— Уларни қ-қаердан олдинг?— шивирлади Ороба.

— С-сенга бари бир э-эмасми?— унга тақлид қилиб масхаралади Сиёвуш авлоди.— Муҳими нима? Агар қизингни менга берсанг, улар сенга қолади. Бу тошлар саройингни ҳам, вилоятингни ҳам, ўзингни ҳам сотиб олишга етади. Хўш, розимисан?

— Ш-шошмай тур.— Ороба олмослардан бирини олди ва ўрта бармоғидаги олтин узукда нурланиб турган зангори-яшил тусли қимматбаҳо тош устидан юргизди. Узук кўзидаги тошда тирналган чизиқ қолди. Сўнгра Ороба қолган иккита олмосни ҳам синаб кўрди. Улар ҳам ўзининг ноёб тошидан устун чиқиб, узуги кўзида нозик чизиқлар қолдирди. Шундан кейин Навтака ҳокими тошларни териб олди-да, дераза ёнига югуриб бориб, қуёш рўпарасида тўхтади. Тошлар қизил ва камалак ранглирида товланиб кетди. Олмослар энг сара олмос эди. Ороба сопол жадвалларни оёғи билан нарироқ суриб, шойи рўмолчани ёзди-да, олмосларни авайлаб унинг устига қўйди, гиламга кўкси билан ётди ва дам ўнг, дам чап кўзини қисиб, бошини чайқаб-чайқаб, қимматбаҳо тошларга ҳавас билан қарай бошлади.

— Менда мупақаси жуда кўп,— истехзоли кулди Спантамаъно ва бир қисим йирик ва майда ёқутни гилам устига сочиб ташлади, ёниб турган кўмирдай шаффоф, қизил, ҳақиқ тусли уч хил рангда товланувчи дурлар, тундаги юлдузлар каби тўқ зангори марваридлар, заъфар, сарғиш-қизил ва сариқ лаъллар, олуца ранг, ложувард-яшил зумрадлар порлаб кетди.— Кўрдингми? Аммо, буларни сенга бермайман. Қизингга уйланганимдан кейин уни кийинтиришим, боқишим керак бўлади.

Ороба қимир этмасди. Унинг ҳолати Спаптамаяънони чўчитиб юборди: Вунча бойликни кўрмаган қол ақлдан озиб қолмаса эди. Сиевуш авлоди сочилиб ётган қимматбаҳо тошларни шошиб-пишиб териб, рўмолчасига солди. Ороба қўлини ҳам қимирлатмади, аммо унинг кўзлари гойиб бўлаётган тошларга ҳасрат билан тикилиб турарди.

— Қани, қари ит!— деди Спаптамаяъно.— Қизингни беришга розимсан, йўқми? Агар сенга, бу олмослар ёқмаса, қайтиб оламан-у, ҳозироқ Папжакентга жўнаб кетаман. Уёқда оч-яланғоч юрган чўпонларни чорлайман-да, Навтака устига бостириб келиб, ифлос қўрғонингни ер билан яқсон қилиб ташлайман. Бари бир қизинг менга хотин бўлади. Гапимни эшитялсанми, қари тўнка?

— А?— ниҳоят Ороба ўзига келди.— Н-нима дединг?

— Розимсан деб сўраярман?

— Н-нимага?

— Э, қовоқбош!— Спаптамаяъно қўл силтади.— Мен сабрсизланиб инграяман-у, у бўлса ҳатто қулоқ солмаяпти! Менга қизингни берасанми ё йўқми?

— Ҳа, қизимми...— Ороба бутунлай ўзини қўлга олди.— Буни м-маслаҳатлашиб к-кўриш керак.

— Нима?! Яна қанақа маслаҳат? Мен ҳозироқ қизингни олмоқчиман!

— Маслаҳат қилиб к-кўриш керак,— қатъий такрорлади Ороба ва рўмолга ёпишди.

— Бошинг тўсин остида қолсин сени,— сўкинди Спаптамаяъно олмосни қўйиб юбормай.

— Буни маслаҳатлашини к-керак,— Ороба қаттиқ турар ва қимматбаҳо тошларни ўзига тортарди.

— Оёгинг сингур, қари хасис,— тўнгиллади Спаптамаяъно яна рўмолчани ўзи томон тортди.

— Буни маслаҳатлашини к-керак!— деди Ороба иккинчи қўлини ҳам ишга солиб.

— Кўзинг кўр бўлсин, қари чўқча,— тўнгиллади Спаптамаяъно ва рўмолчани юлқиб олди.

— Буни масла... э-э... м-маслаҳатлашини н-нима керак?— Ороба патнисга жарағлаб тўшган олмосларни териб оларкан.— Мен р-розиман. Ким Сиевуш авлодига ўз қ-қизини беришга рози бўлмайди?

— Иртиқ иштонлар-чи?— эслатди Спаптамаяъно айёрона кулиб.

— И-иштонини нима даҳли бор?— қимматбаҳо нар-

саларни қўйнига яшираркан, Оробанинг жаҳли чиқди.— Йиртиқ иштон қ-қайтанга яхшиям. Шш-шамол к-кириб туради, с-салқин, қулай.

Иккаласи қўл беришиб, роҳат қилиб кулишди. Кечқурун, ҳеч ким кутмаганда, Ороба саройида тўй зиёфати қизиб кетди. Тўйдан кейин Оробанинг қизи Спантамаънонинг қайноқ қучоғида тўлганарди. Тоғда йигит уйқуга кетди. Қиз унинг ёнида ётар ва пешинда умрида биринчи марта учратиб, кечқурун эса хотини бўлиб қолган одамга қойил бўлиб қарарди. У бегона эди, чунки қиз уни ҳали билмасди. У энди яқин киши, чунки қиз энди уники эди. Уни қарама-қарши туйғулар толқитирарди. Гоҳ қизнинг ундан қочиб кетгиси келар, гоҳ кўксига бир ўт ёниб, қўллари ўз-ўзидан унинг юзларини сийлашга иштиларди. Жўшқин эркалашлардан чарчаган, бахтиёр, шу билан бирга бахтсиз қиз мудрай бошлаган эди, бу фалати одам тўсатдан уйғонди-да, деди:

— Менга қара, отинг нима? Кеча сўраш ҳам эсимга келмабди,

Оробанинг қизини Заро деб аташарди. У тоғ каби гўзал, тун каби сирли эди. Спантамаънога суюб-эркаланиб, султоним деб тан олар, лекин қалбининг тубида никоҳнинг биринчи кечаси пайдо бўлган ҳар иккала ҳисси ҳам сақларди.

Сиёвуш авлоди тўғрисида қиз кўп эшитган ва уни ёрқин шуъла сочувчи мағрур паҳлавон деб тасаввур қилган эди. Аммо Спантамаъно бошқача одам бўлиб чиқди. Тўғри, у ҳамма қатори оддий одам эмас, ҳайрон қолдирадиган қилиқлари буни кўрсатиб турибди. Аммо тирик Сиёвуш авлоди Спантамаънонинг ўзини кўрмасдан бурун ўз тасавурида яратган сиймога бутунлай мос келмасди. Хотини уни ҳали ҳам англай олмасди.

— Сени бундай деб ўйламаган эдим,— деди эрига Заро.

— Шундайми?— у кўзларини очди. Кўзлари гамгин эди.— Мен бошида шохи бор деб ўйлабмидинг?

У нима деб жавоб қайтаришни билмай, жимиб қолди. Ким билади, агар Спантамаъно ўзи жумбоқнинг учини топиб бермаганда хотинидаги икки хил туйғу нималарга олиб келишини ким билсин. У хотинининг бошини ўзига бурди-да, унинг қора кўзларининг туб-тубига тикилди.

— Мапа бу срингда ёмол фикрлар бор,— деди хо-

тини пешонасига қўл теккизиб.— Яхши эмас. Мана булар сени мен билан келиштириб туради.

Сиёвуш авлдин хотини олдига бир қовуч жилодор тошни сочиб юборди-да, бир оғиз ҳам сўз айтмай, саройдан гойиб бўлди. Заро ҳайратдан қотиб қолган эди.

Заро Спантамаънонинг бу қадар бадавлатлигини билмас эди. Уч кун илгари хасис ва ўз фойдасини биладиган отаси қизини Панжакентнинг қашшоқнамо ҳокимига беришга рози бўлганидан ажабланган эди. Отасини, эҳтимол Бесснинг Навтакада пайдо бўлиши билан боғлиқ бирор нарсани кўзда тутиб шу ишни қилгандир, деб ўйлаган эди. Спантамаъно ҳокимнинг дўсти ҳисобланарди.

У отасининг шошқалоқлик билан қилган ишидан порози эди. Умрининг охиригача бўм-бўш ва совуқ Панжакент қалъасида яшаш тўғрисидаги фикрнинг ўзиёқ бутун вужудини музлатиб юборарди. Аммо отаси нима қилаётганини билганлиги кўриниб турибди. Қиз бойлик ҳамма нарсани ҳал қилади деб ҳисобланадиган, кармони тўла одам иззат-ҳурмат, меҳр-муҳаббатга лойиқ деб қараладиган, пулсиз одам эса энг наст деб муомала қилинадиган муҳитда тарбия кўрган эди. Ақл бу ерда мутлақо ҳисобга ўтмасди. Тўғрироғи, фаровон ва тўкин-сочин яшаш даражасига етган одам ақлли деб қараларди. Заро ҳам аямай олдига сочиб ташланган товланувчан совуқ тошлар баҳосини яхши биларди. Булар ўт ловиллаб турган иссиқ уй, шифтигача тўлдирилган омбор, қимматбаҳо кийим-кечак, уни Суғдиёнанинг энг машҳур аёли қилиб ҳамманинг ҳасадини қўзғайдиган омилларни ифода қилар эди.

Заронинг ҳамма шубҳа ва иккиланишлари тарқаб кетди. Ороба кириб келганда, у сочилиб ётган ёстиқлар устида ётганча, ҳаяжон билан ёқут, марварид ва дурларни битта-битта териб олмоқда эди. Отаси индамай чўкка тушди. Иккаласининг қўллари тош уюми устида учрашди, кимнинг қўли қаттиқроқ титраётганини айтиш қийин эди.

— У қаерда?— тантанали сукутни бузиб хириллади Ороба. Қиз тезроқ жавоб бера қолмади, сўнгра энди уйқудан уйғонгандай, ҳали кўрган ажойиб тушининг парча-пурчалари бошини айлантираётгандай хира товуш билан деди:

— Ким?

ИСКАНДАРМИ ЕКИ БЕСС?

— Ҳал қилувчи фурсат яқин,— деди Хариклия,— ҳозир ҳаётимизни Мойра тарозуга қўйиб турибди.

Гелиод, «Ҳабаш аёл»

Спантамаъно боқибегам одамдай шошилмасдан, оҳиста одимлаб саройдан чиқди. У қўрғон девори устида айланиб, тоза ҳаводан нафас олмоқчи ва Заро ёнига қайтмоқчи эди.

Аммо тўсатдан рўпарасида Вахшунварта пайдо бўлди. У нимадандир ташвишда эди. Спантамаъно гул-гул очилиб табассум қилди, гўё: «Мана, кўрдингми? Қилган ишим сенга хуш келмадимми?»— деётгандай кўз қисиб қўйди. Вахшунварта хавотирланиб атрофга қараб олди-да, қуруққина деди:

— Кўнгилхушлик қилишни шундай пайтда бекор бошладинг.

— Бир гап бўлдимми?— мулоимлик билан сўради Спантамаъно. У ёмғирдан кейинги ниҳолдай яшнаб турарди.

— Сен Оробанинг қизи билан овора бўлиб ётганинда, дўстимиз Бесс ўзини шоҳ Артахшатра Тўртинчи деб эълон қилиб, бошига олтин тож кийди,— деди қовоғини уйиб бақтрий.

— А?— Спантамаъно кўкрагидан мушт егандай чайқалиб кетди ва зўрға ўзини тутиб қолди.— Нега шу чоққача айтмадинг, отахон?— деди лабларини қимтиб.

— Уч марта одам юбордим, лекин сен ҳеч кимни ёнингга йўлатмабсан.

Спантамаъно кўзларини юмди ва бир муддат шу ҳолда турди. Сўнгра хўрсиниб, энсиэ кафти билан юзини силади ва Вахшунвартага ўйчан назар солди. Бақтрий бир лаҳзада ўз авзойи-руҳиясини ўзгартган бу ажойиб инсоннинг иродасига қойил қолди.

— Бўпти,— деди тишлари орасидан сўғд.— Пешонада борини кўрамиз.

У даҳшатга тушган бақтрийни қолдириб, ортига бурилди-да, ҳеч гап бўлмагандай оҳиста, шошилмасдан, сарой томон йўл олди. «Бесснинг куни битди», гудурлади Вахшунварта. Чол яна атрофга қараб ол-

ди-да, чаққонлик билан бурчак ортига ўтиб, ғойиб бўлди.

Сиевуш авлоди қўллариини орқага қилганча, шопилмай хотини ёнига келди. Уни кўриб, Заро тезлик билан оёқлариини йиғиб олди ва бошини эгиб, ибо билан жилмайди. Эри туҳфа қилган ақиқларнинг илиқ шуъласи унинг тимқора кўзларига ўтгандай, лабларида эса қирмизи лаъллар шуъласи жилва қилаётгандай эди. Спантамаъно энгашиб, унинг муаттар ҳид таратиб турган тимқора сочлариини силади-да, очич эшикдан айвонга чиқиб кетди.

Айвондаги гиламга чўзилди ва мушти устига иккинчи муштини қўйиб, ягини унга тираганча, чўзиб-чўзиб ҳуштак чала бошлади. Хотин унинг ортидан қайрон бўлиб қараб турарди. У нимадан норози? Қимматбаҳо совғалар ундан эрига инсбатан меҳрибонлик кўрсатишни талаб қиларди. Заро бир неча марта айвонга чиқиб, овқат емайсизми, деб сўради.

— Кейин,— деди қисқа қилиб.

Узинча, уни силаб-сийпаб эркалаш керак, деган қарорга келди. Лекин узоқ иккиланиб турди, тортинчоқлик устун келмоқда эди. Ниҳоят тортинчоқликни енгиб, унинг ёнига чўккалади ва ўқувсизлик билан елкасндан кучди.

— Кейин,— деди эр хотинини беозоргина нари суриб. Келинчак хўрлиги келиб, йиғламоқдан баттар бўлиб чиқиб кетди. Спантамаъно кечгача айвонда шу аҳволда ҳуштак чалиб ётди, унинг нима ҳақида ўйлаганини ҳеч ким айтиб беролмас эди. Кеч кириб, қоронғи тушгач, Заро яна унинг ёнига келиб, журъатсизлик билан, ётмайсизми, деди.

— Кейин,— гулдиради Спантамаъно,— яхшиси кучли мусалласдан олиб кел.

Кучли мусаллас ёки ёввойи наша уругининг туғи гапга тўлган юракка осойишталик бағишлар эмиш. Татиб кўрса қандай бўларкин?

Заро мусалласли кўзачани олиб келди ва ўзи қадаҳни тўлдирди. Спантамаъно бир қултум ичди-да, яна ҳуштак чала бошлади. Бу ҳуштак Заронинг жонига тегди. У елкасини қисди ва чиқиб кетди. Ҳа, Ороба қизи ўз эри кўнглини билолмаётган эди. Унда яна совуқ бегоналлик туйғуси уйғонди.

Аммо у бу туйғуга эрк бермаслиги керак эди — қимматбаҳо қутичага яшириб қўйилган жавоҳирлар шуни талаб қилар эди. Шу билан бирга, булардан

ташқари, Зарони қандайдир куч айвонда ётган одам ёнига тортаётганди. Турли-туман фикрлар гирдобида толиқиб, ўрнига кириб ётди.

Сугд нима қиларини билмасди. У очликдан кўзи қонга тўлган сиртлонлардан қочиб, ўзи томон югуриб келаётган йиртқич йўлбарсга дуч келиб қолган одамга ўхшарди.

Форсларми ёки юнонларми? Спантамаъно унисни ҳам, бунисни ҳам истамасди. Унинг ўзи Сугдиёна ҳукмдори бўлишга интиларди. Сиёвуш авлоди сифатида ўзига тегишли бўлган подшолик тахтига эга бўлишни орзу қиларди. Ҳа, ўз мамлакатини ўзи бошқаришни истарди! Спантамаънодан икки қудратли кучдан бирини танлаб олишни таңгриларнинг ўзи хоҳлаган бўлса керак. О, иблис! Ишлар шу қадар чайкашиб кетдики, бу ҳолатда ҳатто кекса доғули, разолат, зулмат ва фаҳш тенгриси Ахраманнинг ўзи ҳам ҳеч нарса қилолмаса керак.

Бесс томонни олсинми? Бесс ўзини Шарқ ҳукмдори деб эълои қилди. Янги подшога Сугдиёнада таянч бўладиган ишончли одам зарур. У Спантамаънони шу мамлакатга топиб қилиб тайинлайди: Яхши-а!.. Аммо... унда Спантамаъно ўз мамлакатининг ярим ҳукмдори бўлиб қолади, у бўлса ўзини ўлканинг яққа ҳукмдори ўрнида кўришни истайди! Бундан ташқари, бу жўжаҳўроз Артахшатра тахтда узоқ тура олармикин? Дориёвушки Искандарга бас келолмаган экан, Бесс сира ҳам унга бардош бера олмайди. Эртами, кечми уни ер юзидан супуриб ташлайдилар, у билан бирга Сиёвуш авлоди ҳам тутундай йўқ бўлиб кетади. Демак, Бессга қўшилишнинг фойдаси йўқ.

Шундай қилиб, форслар эмас, юнонлар, Искандар томонга ўтсинми? Қим билади унинг мақсадини? Форс қўшини қолдиқларини тор-мор қилиб, бутушлай ортга қайтиб кетмоқчимми? Ёки юнон шоҳи ҳам Аҳмонийларга ўхшаб Мароканд ва бошқа шаҳарларга ўз лашкарларини жойлаштирадимми? Унда нима бўлади? Искандар, шубҳасиз, Сугдиёна ҳокими қилиб Спантамаънони тайинлайди. Спантамаъно яна ўз давлатининг ярим ҳукмдори бўлиб қолади.

Калаванинг учи топилди. Ота-боболари мамлакатини ўзи хоҳлаган тарзда бошқаролмаслигини сезиш туйғуси шуҳратпараст Сугднинг қонини қайна-

тиб юборди. Шунинг ўзиёқ унда форсларга ҳам, юнонларга ҳам қарши чексиз нафрат қўзғатар эди.

Шундай қилиб, у тайинли бир қарорга келолмади. Унинг ўрнида бошқа одам бўлганда ўз самарасиз хаёлларидан ғазабга келиб, шошқалоқлик билан но-жўя қадам қўйган бўларди. Аммо Спантамаъно бе-ҳисоб майда камчиликлари бўлишига қарамай, иш асосий масалага келганда ўзининг бронза ханжари каби шафқатсиз ва совуққон бўла олар эди. У ўзидаги сабрсизликни, ҳозироқ ҳаракат қилиш иста-гини, кўксида жўш ураётган туйғулар бўронини бо-шиш чорасини беозор қўшиқдан топди:

*Кўзага тегди ҳижрон,
У уч бўлиндди шу он.*

Спантамаъно кутишга қарор қилди. Пайти келиб, шароитнинг ўзи нима қилиш кераклигини кўрсатади. Уша пайт келганда Спантамаънонинг нимага қодир-лигини ҳамма кўради. Суғд шу қарорга келди-да, мусалласини ичиб тугатди (ҳақиқатан ҳам қайғуни тарқатар экан, отангга лаънат!) ва бир кўришдаёқ чин дилдан севиб қолган гўзал хотини ёнига кириб ётди.

Бундай аламли фикрлар бу кеча битта Спанта-маънони безовта қилиб қолгани йўқ. Воқеаларнинг ўзгаришини Вахшунварта ҳам кутмоқда эди. У ҳам Спантамаъно сингари форсларни ҳам, юнонларни ҳам хоҳламасди. Агар навқирон ва жўшқин суғд кураш-ларга тайёрланиб, уларда фаол қатнашишни чамала-ётган бўлса, кекса ва эҳтиёткор бақтрий ўзини, оила аъзоларини ва мол-мулкни форслардан ҳам, юнон-лардан ҳам эсон-омон сақлаб қолиш ҳақидагина бош қотиради. Шарқ томонда, тоғ кўли яқинидаги Шо-ши-Миҳра қояси унинг эсига тушди. Вахшунвартага содиқ ҳокимлардан бири қоя тепасига мустаҳкам қўрғон қурдирган эди. Вахшунварта оила аъзолари билан шунга бекиниб олиш ва шу ерда яхши кун-ларни кутиб ётишга қарор қилди.

Бессга келсак, тун бўйи ўзини қўярга жой топол-май, хона бўйлаб юриб чиқди. У аҳмоқ эмасди. Қўл остида қўшини бор. Аммо Искандарга қарши чиқиш-га журъати йўқ эди.

Ороба ҳам узоқ вақт ухлолмади. Навтака ҳоки-

мининг фикри соддалиги билан ажралиб турарди. У ким голиб чиқса, шунга қўшилишга тайёр эди.

Бир-бирига мутлақо ўхшамаган тўрт киши, шулардан бирининг гақдирини бир ёқли қилиб, қолганларини ҳаралатга келтирган янги тонгни ана шундай кутиб олди.

Илгари бу икки бақтрийни Навтакада ҳеч ким кўрмаган эди. Аввалроқ бўлганида сўраб-суриштирмай қўймасдилар-а, лекин ҳозир шаҳарда Бақтриядан келган тўда-тўда бегона одамлар изғиб қолишганди, шу сабабдан шубҳали савдогарларга ҳеч ким эътибор бермади.

Улар индамай бозор кезиб юрар, ҳеч нарса харид қилишга ҳам, сотишга ҳам интилмасди. Улардан бири балид бўйли, озғин, бурни катта ва сочи ўсиқ, иккинчиси паст бўйли, кал ва семиз эди. Улар кимдидир излаётганга ўхшар, ҳеч бир бақтриялик туншунмайдиган гилда ўзаро секин гаплашиб олишарди. Улар ҳамма нарсага назар солар, лекин ҳеч кимдан ҳеч нарса сўрамасди.

Ғайритабиий савдогарлар бозорни айланиб, емакхонага киришди-да, бу ердагиларнинг диққатини тортмаслик учун қоронғироқ бурчакка бориб ўтиришди. Ошхонада ҳам, ўн кишидан ортиқ одам тўпланган ҳар қандай жойда бўлганидай, ғовур-ғувур эди. Атроф қишлоқлардан келган деҳқонлар, чакана савдогарлар ва ҳунармандлар ўз ишлари ҳақида сўзлашардилар.

— Ҳеч нарсага яқин йўлаб бўлмайди, ҳаммаси қиммат.

— Нимасини айтасиз. Мол кам, барини форслар тортди олди.

— Улардан қачон қутулар эканмиз?

— Яқин қолди. Искандар келади. Ана шунда...

— Искандар келса яхши бўлади деб ўйлайсизми?

Оқ ит, қора ит — бари бир ит.

— Форсларни ҳам, юнонларни ҳам кераги йўғ-а...

— Бу тўғрику-я, лекин бўлмаяпти-да...

— Балки бўлиб қолар?

Эшик олдида ўрта ёшлардаги сугд аскарлари ағрайиб қулоқ солиб турган қишлоқликларга Гавгамели жанги ҳақида ҳикоя қиларди.

— Демак, сизлар яхши жанг қилгансизлар?— де-

ди озғин киши суҳбатга аралашиб, қўллари қоп-қоралигидан у темирчига ўхшарди.

— Бўлмаса-чи!— мағрур жавоб қилди навкар.—
Биз кўрсатиб қўйдик ярамас юнонларга.

— Шунинг учун улар Бақтрагача орқангиздан қувиб келган экан-да,— киноя қилди темирчи.

Навкар уятдан қизариб кетди.

— Эй, сен,— тўпғиллади газаб билан,— бу сенинг ақлиниг етадиган иш эмас.

— Албатта, ақлим етмайди,— рози бўлди уста.— Қочғини келгандан кейин нега қочмаслик керак? Дунё кенг. Ернинг чеккасигача қочиб кетавериш мумкин. Айтишларича, Искандар ҳадемай бу ерга етиб келади. Энди қайга йўл оласизлар, жасоратли жангчилар? Абадий қор босиб ётадиган шимолгами? Ёки шарққа, қийиқ кўзликлар мамлакатигами? Ёки жанубга, ҳиндлар томонигами?

Қишлоқликлар қаҳ-қаҳ уриб кулиб юборишди. Навкар ўзини йўқотиб қўйди ва муштини қисди.

— Ҳеч қаерга кетмаймиз,— деди қовоғини уйиб.— Биз Эрондан кетдик, чунки форсларни ҳимоя қилишни нистамадик. Бу ер эса ўз еримиз, агар юнонлар бизга қарши урушадиган бўлса, энди ўзимиз учун жанг қиламиз. Шуни билиб қўй. Спантамаъно бурса бас.

— Сен Спантамаъно қўшиниданмисан?— деди темирчи ҳурмат сезилиб турган қизиқсиниш билан. Бу сўзлар айтилганда бақтриялик савдогарлар бир-бирига қараб олди.

— Ҳа,— деди навкар.— Хўп, яхши қолинглар, мен қўрғонга боришим керак.

У ташқарига чиқди, икки савдогар ҳам билдирмай унинг орқасидан эргашди. Баланд бўйлиси суғдга етиб олди ва қўлига туртди. Навкар ўгирилиб қаради.

— Биродар,— деди савдогар,— мен Спантамаънонинг дўстиман. Лекин бу ерда мени ҳеч ким танимайди. Шунинг учун қўрғонга киришим қийин. Мана шу хағни Спантамаънога элтиб беролмайсанми? Уни ўқиб, келганини билади-ю, мени қабул қилади. Елворамап, агар мен учун қилмасанг, ўз йўлбошчинг Спантамаъно учун қил. Мен савдогарман. Нодон одамлар савдогарни хасис дейдилар. Ундай эмаслигини сенга исбот қиламан.

Бақтрий навкарга олтин тапга узагди.

— Спантамаънонинг дўсти учун ҳамма ишга тўйёрман!— хитоб қилди хурсанд бўлган навкар танга ва энсиз халтачани қўйнига яшира туриб.— Агар жаноб ҳоким топиб кел деса, сени қайдан топаман?

— Ҳозир ўзинг чиқиб келган емакхонадан.

Навкар узоқлашгандан кейин бақтрийлар бири иккинчисига юнончалаб деди:

— Е Спитамен рози бўлади...

— Еки бошимизни кесади.— қўшимча қилди ўртоғи.

Сугд омонатга хиёнат қилмай хатни Спантамаънога келтириб берди. У ажабланди ва «дўсти» ҳақида навкардан батафсил сўраб-суриштирди. Кейин унга жавоб бериб, халтачани очди-да, папирус ўрамини ёзди. Мактуб форс тилида ёзилган эди. Унинг дастлабки сўзлариёқ Спантамаънони ҳайратга солди.

«Искандар Зулқарнайн буюк Сиёвуш авлодига салом йўллайди,— ўқиди Спантамаъно ўз кўзларига ишонмай.— Шод бўл! Сенинг фазилатларинг ҳақида кўп эшитдим ва сени Сугдиёна баҳодир эрлари орасида энг олижаноби деб биламан. Шунинг учун ҳам муқаддас мамлакатингдаги бошқа аъёнларга эмас, сенга мурожаат этмоқдаман. Тапгри Аммон ўғли сенга нима дейишини диққат билан эшит...»

Спантамаъно терлаган манглайини кенг ени билан артди ва ўқинида давом этди:

«...Ўз халқимнинг гами мени оталар юртини тарк этиб, Дориёвушга қарши уруш йўлларидан боришга мажбур қилди. Фореларнинг юнонларга қанчалик зулм ўтказганлари, муқаддас ибодатхоналарини қандай ҳақоратлаганлари сенга маълум. Аҳмоқийлар авлоди бор экан, дунё халқлари осойишта яшай олмайди. Худолар мenden бу лаънати авлодни қириб ташлаш ва ҳамма ерда шодлик ва фаровонлик бунёд этишни талаб қилмоқда. Шамол кулни учуриб кетгандай, мен Эрон босқинчиларини суқуриб ташладим ва кўплаб қабилаларни форелар зулмидан озод қилдим. Лекин ҳали душман бутунлай янчиб ташлангани йўқ. Қондошининг қотили ноиб Бесс ҳали тирик, Навтакада писиб ётибди...»

Сиёвуш авлоди бошини кўтариб, титроқ қўли билан

лан қадаҳни тўлдирди-да, уч ютум қилиб бўшатди ва
яна хатга эгилди.

«...Бесснинг сенга таянишини билганимдан кейин
бир ғамимга юз ғам қўшилди. Наҳот Бесс сенинг
ҳам душманинг бўлмаса, ў, Сиёвуш авлоди? Наҳот
Суғдиёна тахтини ота-боболарингдан Аҳмонийлар
тортиб олмаган бўлса? Нега сен бир кун келиб ўзинги
ни чақадиган заҳарли илонни кўкрагингда иситиб кў-
тариб юрибсан? Наҳотки сен томонга лабларида би-
родарлик табассуми билан келаётган кишига қарши
қонхўр Бесс томонда жангга киришни истасанг? На-
ҳотки иккаламиз ҳам ёмон кўрган разил одамнинг
қонхўрлик ишини тўхтатишда менга ёрдам берма-
санг? Менинг жангчиларим беҳудуд юришларда то-
лиқди. Агар разил Бесс орқамда қилич ўқталиб,
жавф солиб турмаганда, аллақачон ўз ватанимга
қайтиб кетган бўлардим. Юрагимда суғдларга қарши
нафрат ҳам, бошимда ёмон фикр ҳам йўқ. Бессни
жазолайману ортимга қайтиб кетаман, зотан мени
қадрдон уйим чорламоқда. Кейин Суғдиёна сеники
бўлиб қолади. Шу гапларимни ўйлаб кўр, биродарим
Спантамаъно...».

Суғднинг қўлидан хат тушиб, ўзи тахта бўлиб
қолди. Сўнгра сапчиб ўрнидан турди-ю, ташқарига
югурди. Лекин остонага етганда ҳушига келди, ўзи-
ни босиб, журъатсиз қадам қўйиб орқага қайтди. Ис-
кандарнинг сўзларида ҳийла йўқмикан? Йўқ, наҳот
тангри Аммон ўғли ўз лафзини ёлғон билан булға-
са? Нега бундай қилмас экан? Атрофингдаги ҳамма
нарсга ёлғон билан қоришиб кетмаганми ахир?

Спантамаъно янглиш қадам қўймаслик учун Да-
тафарн, Ороба, Вахшунварта ва кекса бақтрий каби
эҳтиёткор, таниқли суғд Хориенни чақиртирди. Ис-
кандарнинг мактуби уларга ҳам ўз таъсирини кўр-
сатди, ўйлашга мажбур қилди. Ҳаммасини бир нар-
са безовта қилар эди: Зулқарнайнинг хатидаги гап-
лар ростми? Балки у форслар, суғдлар, бақтрийлар-
нинг бирлашган кучларини бўлиб юбориб, кейин
битта-битта қириб ташлаш режасини тузгандир.

— Бир қарорга келиш қийин,— пўнғиллади Вах-
шунварта,— нима қилишни билмайман.

— Мен ҳам,— унга қўшилди Хориен.

— Лекин бари бир бир тўхтамга келиш керак,— хитоб қилди Ороба.— Гап шундай экан, наҳот биз аҳмоқ бўлиб кучсизлар томонга ўтсак. Жин урсин ўша Бессни! Ороба форслар замонида ҳам ёмон яшагани йўқ. Уйлайманки, юнонлар давридаям ёмон бўлмас. Бессни тутиб беринглар — иш тамом, вассалом.

— Ороба ҳақ,— секингина деди Датафарн.— Бесснинг қўл-оёғини боғланглару Искандарга топширинглар. Битта ит камаяди, вассалом.

Спантамаъно бирдан Датафарнга ўгирилиб, ҳайратли назар ташлади.

«Ҳа, оғайни,— кулимсиради ичида,— тилинг ўткир кўринади. Биз ҳали сен билан ёруғ дунёда тил топшамиз, кўриб турибман».

— Хўш, шундай қилиб, Хориен, Вахшунварта, қандай маслаҳат берасизлар?— жаҳл билан сўради Сиёвуш авлоди.

— Ўзинг ҳал қил,— такрорлади Хориен.

— Тулкилар,— ўзини тутолмади Панжакент ҳокими.— Ўзим ҳал қиламан, лекин иш ўнгидан келмаса, мени тошбўрон қиласизлар. Шундай эмасми?

Улар индашмади. Шу пайт қаср дарвозаси томондан шовқин-сурон эшитилди. «Спантамаъно! Спантамаъно!» қичқирарди оломон. Қўрқиб кетган хос соқчилар пайдо бўлди. Улардан бирининг хабар беришича, калтак ва болта билан қуролланган минг ёки икки минг шаҳарлик дарвоза соқчилари қаршилигини ёриб ўтиб, қасрга кирибди. Улар Спантамаънони кўришни исташаётган эмиш.

— Нима учун?— сўради Панжакент ҳокими.

— Билмадим.

— Спантамаъно! Спантамаъно!— гувилларди оломон.

Улар чақирган киши эпчиллик билан ўрнидан турди-да, тез-тез юриб айвонга чиқди. Ранги оқарган, дарғазаб, ҳамма нарсага тайёр эди у.

У пайдо бўлиши билан оломон бир зумда жимиб қолди. Фақат қора, малла ва оқ сочли бошлар тўдаси узра бир-бирига урилиб, жаранглаган калтак, найза ва болталар чайқалиб турарди.

— Мана мен,— жарангдор овозда қичқирди Спантамаъно.— Менда нима гапларинг бор?

— Форслардан ҳимоя қил!— яна чувиллади оломон.

— Бир гап бўлдимми?

— Тинчлик беришмаяпти!

— Бизни талашяпти!

— Аёлларимизни ўғирлашяпти!

— Болаларимизни олиб кетишяпти!

— Молларимизни тортиб олишяпти!

— Нима учун менга муржаат қиляйсизлар?— жаҳл билан деди Сиёвуш авлоди.— Сизларнинг ўз ҳокимларингиз бор,— Спантамаъно ёнида пайдо бўлган Оробани бармоқ пуқиб кўрсатди,— сизларни таловчилардан мана бу ҳимоя қилсин. Узимнинг ишларим камми, яна бу ерда сизлар билан овора бўлайми?

Узининг сўзлари бу одамларни хижолатга солди; хафа қилди шекилли. Оломон ичра нохуш шовқин таралди. Жундор кўкраги очик, офтобда қорайиб куйиб кетган чол олдинга чиқди.

— Йўқ, Спантамаъно!— деди у баланд овозда.— Фақат сен бизни форслардан ҳимоя қила олсан.

— Нега мен? Аҳмоқ калланга бу гап қайдан келди сен қари тўнканинг?

Спантамаънонинг бу қаттиқ гапи навтакаликни сира хижолатга солмади. У навқирон лашкарбошининг кўзларига бемалол тикилиб турарди.

— Бизни ҳимоя қилиш бурчинг, Спантамаъно,— деди чол қатъият билан.

— Бурчим?— Чолнинг сурбетлиги Спантамаънонинг газабини қўзғатиб юборди.— Лаънати, панжакентлик эмассанки, мен сен учун жонимни жабборга топширсам. Менга ўз панжакентликларим (уларни ҳам ер ютсин) тинчлик бермайди-ю, бу ерда сиз ҳам борми?

— Ҳа, сен мажбурсан,— деди чол қатъий.— Бизларни Бессдан халос эт, деб илтижо қилаётганимиз йўқ, сендан талаб қиляпмиз!

— Талаб қиляпсиз?— Спантамаъно хохлаб кулиб юборди.— Хўш, Ороба, кулнинг битибди. Кўриб турибманки, бутун халқинг ақлдан озибди. Айтинглари, яхшилар, нима учун ўз ҳокимингизга айтмай, ҳимоя эт деб мендан талаб қиляйсизлар?

— Чунки сен Сиёвуш авлодидансан!— ғазаб билан қичқирди чол.— Чунки сен қадимий Суғдиёна подшолари уруғидансан. Чунки ота-боболарингни ме-

нинг ота-боболарим боқиб келган! Чунки томиришдаги ҳар қатра қонингда бизнинг аждодларимиз ўсирган анорлар шарбати бор! Чунки халқ битта селга шиопади! Сен ўзингни панжакентлик дедингни? Йўқ! Сен панжакентлик ҳам, навтакалик ҳам эмассан — сен сугдсан! Биз сенинг олдингда қанча бурчли бўлсак, сен ҳам бизнинг олдимизда шундай бурчлисан! Сенинг ўз ишинг бўлиши мумкин эмас, бизнинг ишимиз бор. Гапимни тушундингми!

Спантамаъно лабидаги табассум сўнди. Навтакаликнинг гапидан ҳайратга тушиб, олдинроқ юрди-да, шамолда қорайган юзларга диққат билан назар солди. Шу чоққача у фақат ўзини ўйлаган, бу одамлар ҳақида мутлақо ўйлаб кўрмаган эди. Илоҳий Сиевуш авлодидан бўлганлигини шараф деб биларди, лекин бу унга қандайдир мажбурият ҳам юклар экан.

— Спантамаъно гапингни эшитди,— қичқирди у титроқ овоз билан,— гапиринг!

Сочлари оқарган навтакалик киши бир жувошнинг кўлидан тутиб, Спантамаъно пойига олиб келди, бошидаги дағал ёпинчиқни олиб, таъзим қилди-да, орқага чекинди.

Спантамаънонинг дастлаб кўзи тушган нарса аёл кўксидagi икки қонли жароҳат бўлди. Спантамаънонинг кўзлари на тўзгиб кетган қора сочларини, на катта-катта шаҳло кўзларини, на гўзал, аммо ҳорғин юзларини, на нозик қўллардаги кўкарган жойларини, на қорин ва тақимидаги тиллиган-қорайган калтак изларини кўрар, кўз олдида фақат икки бўлак қилиб кесилган анор палласи каби юмалоқ қип-қизил жароҳатгина турарди.

— Бу ўғлим Баронинг хотини,— дея чол ҳўнграб юборди.— Тўрт кун бурун сувга чиқди-ю, қайтиб келмади. Уни форслар тутиб олганини қўшим кўрибди. Баро бериб Бесснинг оёқларини ўпди. Бесс бўлса Барога: «Бунча қизганчиқ бўлма. Сен бу хотин билан уч йил кўнгил очгансан, менинг аскарларим уч кун маншат қила қолсин», деб жавоб берибди. Бугун эрталаб келишининг ўзи уйга кириб келди. Улар эрмак учун бунинг кўкрагини кесибдилар. Инглаг, одамлар! Ҳосилдорлик маъбудаси Анахита номуси хўрланди. Ҳаёт булогини қурди. Энди замин муқаддас она сутни билан суғорилмайди. Қургоқчиллик, ўлат ва қашшоқлик бошланади.

Чол калима келтириб тиз чўкди. Унга эргашиб юзлаб одамлар калима келтирганча, тиз чўкдилар; чунки форслар аёл сийнасини кесниш билан унинг маъбуда Анахита қиёфасида бутун тирик мавжудотга ҳаёт берувчи оналик ибтидосини ҳақорат қилган эдилар.

Спантамаънонинг боши айланиб кетди. Бейхтиёр ҳолда оломонга қараб иккита сўз айтди, бу икки сўз тоғда даҳшатли қор кўчкисига сабаб бўлувчи икки тош каби ғазабланиб турган одамлар тўдасини бирдан ўз жойидан қўзғатди.

— Форсларни ург!

Чўққайиб, девор олдида тинчгина ўтирган дахлар тўдаси бирдан ўрнидан турди: юзлаб бронза қиличлар ғазаб билан ярқираб кетди. Бутун Навтака қўлга қурол олган эди: Спантамаъно дахлари ва шаҳарликлар айрим-айрим ҳолда Бесснинг кўп сонли қўшинига бас келолмас эди. Лекин бирлашиб катта кучга айланган эдилар. Эрониларни қўрғон ичида ҳам, бозор майдонида ҳам, кўчама-кўча қувиб бориб ҳам, ҳовлиларда ҳам ўлдирдишарди. Улар аввал жонжаҳд билан ўзларини ҳимоя қилишга уриндилар. Лекин қон тўкишга ташна суғд тўдаларига бас келишга кўзлари етмагач, Навтакадан қочиб, бир бўлинма ортидан бошқаси Марокандда мустаҳкамланиш учун тоғ довори сари чўзилиб кета бошлади.

Қўзғолон бошланганда Бесс дам олаётган эди. Уни ҳос соқчиларнинг дод-войи уйғотиб юборди. Ноиб деразадан қаради-ю, дарҳол тушунди. У саройнинг ички йўлаклари орқали Хориен томон югуриб кетди.

— Мени ҳимоя қил, Хориен!— ўймакор эшикни оёқлари билан уриб қичқирарди. Лекин Хориен жавоб бермас, ноибни излаб юрган суғдларнинг овозлари борган сари яқинлашарди.

Бесс эпчиллик билан бурчакдан ўтиб, бир зумда Оробанинг ётоғига етди. Унинг юраги жанговар нора каби гурсиллаб урар, боши ғувиллар, нима бўлаётганини тушунмас эди. Форснинг ақлига бир фикр — ўлим ҳақидаги фикр қаттиқ ўрнашиб олган эди. Ўзининг қуни битганини ҳис қилар, шу билан бирга бунга ишонмас, ўзининг ўлишига ишонгиси келмасди. Томдан ташлаб юборилган мушук жон-жаҳди билан ҳавога ёпишгандай у ҳам ҳаётга ёпишар эди.

— Ороба, мени қутқар!— қулфланган панжара олдида бўкира бошлади. Лекин Навтака ҳокими бир-

ров кўринди-ю, бидирлай кетди: «Илоҳо гумдон бўл! Сени қутқариб ўтираманми? Қанча қўй-эчкиларимни единг, тўймас, мечкай!» У шу заҳотиёқ яна ғойиб бўлди. Шарқ устидан ҳукмронлиги шунча қисқа бўлган омадсиз Артахшатра Тўртинчи бошқа томонга қараб югуриб кетди ва Вахшунварта қароргоҳига бостириб кирди. Бақтрий ўз хос соқчилари билан чорпойда ўтирар эди.

— Қадрдоним!— Бесс унинг оёқларига йиқилди.— Мени яшир! Лазьлати Спантамаъно бошимга етади. Нега шу пайтгача унга шафқат қилиб келдим? О, шундай бўлишини билганимда! Заҳарли илон, сотқин, ўз ҳукмдорига қўл кўтарди-я! Нега биз уни олдинроқ билмадик! Охурамазда, мени ўзинг қўлла! Мени яшир, Вахшунварта! Наҳот Бессга раҳминг келмаса?

— Раҳминг келмайди,— бўғиқ оҳангда деди руҳоний.— Сен жазога лойиқсан. Спантамаънони сотқин деб айблама. Бунга ўзинг гуноҳкор эмасмисан? Икки юз йил илгари, Аҳмонийлар келмасдан бурун Суғдиёна халқи қандай содда, ростгўй, қандай самимий эди. Уларни бузиб, ёлгончилик, фисқ-фасод, макр заҳари билан заҳарлаган сиз ўзингиз эмасми? Сен Спантамаънони заҳарли илон деб айтдингми? Бу ҳунарни Спантамаъно сизлардан, фирибгар ва қонхўр Аҳмонийлардан ўрганмадимми? Уни ўзингиз кўкрагингизда асрагансиз, у энди ўзингизнинг заҳрингиз сингиб кетган ўткир тишларини баданингизга санчиб турганда йиғлашдан бошқа чорангиз йўқ.

— Сен ҳам унинг томонидамисан?— Бесс ўрнидан туриб, Вахшунвартага ташланди, лекин хос соқчилар уни тешиб юборишди. Залга Спантамаъно бостириб кирди. Орқасида йиғитлари қисилишиб турарди.

— Мана, у қаерда экан!— Сиёвуш авлоднинг овози жаранглаб кетди.— Ушланглар уни!

Бесс бурилиб, белидаги ханжарни олди-да, суғдга томон ҳўкиздай ташланди. Бир уришда Спантамаънони чилпарчин қилиб ташлайдиганга ўхшарди. Аммо эпчил суғд қоплондай енгиллик билан ўзини четга олди ва эгилиб рақибни қўлидаги пичоқни узун ханжари билан уриб туширди. Жангчилар ноибнинг қўлларини қайириб, судраб кетдилар.

Кечкурун Спантамаъно ҳузурига баланд бўйли, навқирон навтакалик йиғит кириб келди. Унинг бор-

йўқ кийими тигилиб кетган тери чолвордан иборат эди. Тўзгиган сочлари ҳамгин кўзларига тушиб турарди. Эндигина сабза ура бошлаган мўйлабларида тер зарралари ялтирарди. Қалин лаблари қаттиқ қисилган, серпай, бақувват қўлларици орқасига қилиб турарди.

— Менинг отим Баро,— ҳамгин гулдиради у. Бу форслар хўрлаган ҳалиги жувопнинг эри эди.

— Гапиравер, жигарим,— деди Спантамаъно моҳрибонлик билан.

— Дувёда ҳамма парсадан кўнглим совиб кетди,— алам билан деди Баро.— Хотинимци севаман. Лекин унинг ҳаром вужудини кўрганимда, у гуноҳкор бўлмаса ҳам, пичоқ тикиб олгим келади. Навтакадан бош олиб кетсам яхши бўларди. Мени хизматингга ол. Бессдан мен учун қасос олдинг. Шу кундан бошлаб сен тирик бўлсанг тирикман, сен ўлсанг бирга ўламан.

— Хизматга оламан, Баро!

Клитарх сўзи:

«Биз Бақтрадан чиқиб, Оксга етдик. Бу дарё катта ва чуқур, кенглиги икки миш қадамга яқин, оқими жуда тез. Кўприк қуриш учун яқин орада ўрмон йўқ, шунинг учун терилардан катта-катта қонлар тикиб, уларни сомон ва қуруқ тоқ павдалари билан тўлдиришга тўғри келди. Қонларни ўнгадан қилиб боғлаб, устига қамиш тўшадик ва шу соллар билан одамлар, отлар ва юкларни Оксинг париги қиргоғига олиб ўтдик. Кечув беш кун давом этди. Шундай қилиб, сугд заминига қадам қўйдик».

— Ҳа, Александр! Фарнух билан Дракил олий мукофотга лойиқ одамлар. Улар бақтрий савдогарлар кийимида Навтакага бориб, мактубингни Спантамаънога топширганлар. У форсларни тириқтириб, Бесснинг қўл-оёғини боғлаган.

— Спитамен менга ишонбдими? Мен уни ақллироқ бўлса керак деб ўйлагандим. Кейин нима бўлибди?

— Спитамен Фарнух билан Дракилга, бораверинглар, Бессни ўз қўлим билан топшираман, дебди. Учрашув тайин қилинган қишлоққа борсак, у ерда йўқ экан. У Бессни қишлоқ аҳлига, қараб туринглар,

деб топширибди-да, ўз бўлмаси билан ғойиб бўлибди.

— Ғойиб бўлибди? Қаерга кетиши мумкин?

— Қишлоқликларнинг айтишига кўра, Спитамен сени Марокандда кутиб оларкан.

— Аҳа! Демак, у ўз одатлари бўйича тантана билан кутиб олишга тайёргарлик кўрмоқда. Яхши, майли, сугдлар бизни форслар зулмидан озод қилган халоскорлар сифатида улуғлайверсин. Агар кейин бирор ҳодиса юз берса, ким ўз халоскорига нисбатан бир оғиз бир нарсая дея оларкан? Шундай эмасми, Птолемайос?

— Шундай.

— Бесс қани?

— Йўлакда кутиб турибди.

— У! Олиб кир буёққа. А-ҳа! Шунча экансан-да. Бу ўша Дорони ўлдирган Бессми? Подшога қўл кўтаришга қандай журъат этдинг? Подшони фақат менга ўхшаган шоҳлар шоҳи суд қилиши ва жазолаши мумкинлигини биласанми? Сен жуда катта жипоят қилдинг, бунинг жазосини тортсан. Олиб кетинглар бунни, яхшилаб қўриқлансин. Птолемайос! Саховатли Дракилни гетайраларга таъминот бошлиғи қилиб тайинла. Фердикка! Карнайчиларни чақир. Йўлга чиқамиз. Бизни Мароканд кутмоқда.

ИККИНЧИ КИТОБ

ДАҲШАТ ВОДИЙСИ

ИККИ БОШЛИ ҚУШЛАР ШАҲРИ

*Мен, Охуримазда, яратган
одам ва қорамолга бой ик-
кинчи фаровонлик маскани
Сугдиёнадир.*

«Зенд-Овесто»

Спантамаъно эҳтиёткор Вахшунвартани унатишга ҳар қанча уринмасин, у Марокандга бирга боришни истамади. Сиёвуш авлодига муваффақиятлар тилаб, у билан илиқ хайр-хўшлашгач, шарққа, Шаши Миҳра қоясига жўнаб кетди. Бақтрийларнинг бир қисми Спантамаъно билан қолиш истагини билдирди. Вахшунварта бунга қаршилиқ кўрсатмади.

Авжи ёз. Тун бўйи Зуҳал юлдузи чарақлаб турарди. Қуёш чиққандан уч соат ўтар-ўтмас ҳаво кишини лоҳас этадиган даражада қизиб кетарди. Шунинг учун Спантамаъно тонг-саҳарда Навтакадан чиқди, тоғ ёнбағирлари қизиб кетмасдан довоonga етиб олмоқчи эди.

Зарони олтин суви югуртирилган, усти ёпиқ, юпқа шойи парда тутилган аравага жойлаштирди. Аравага кучли ва хушқад отлар қўшилган эди. Улар орқасидан эса беҳисоб чўрилар тўдаси ва хўмрайган ҳарам оғалари эргашиб борарди. Чилдирма бир маромда бака-бумлар, сурнайлар қувноқ нола қилар, яллачи қизлар эса жаранглатиб қўшиқ айтарди. Отлар чилдирманинг бир маромдаги садосига мослаб одимлаб борарди. Раҳнамолари рафиқаси ёнидан от чоптириб ўтаётган жангчилар жарангдор овоз билан қичқириб, уни олқишлардилар.

Заро болалигидан иззат-эҳтиром кўрсатишларига кўникиб кетган, Спантамаъно пайдо бўлмасдан илгари унинг учун ота елкасидан туриб парвоз қилган юксакликларидан кўра баландроқ юксаклик йўқ эди. Дабдаба, зеб-зийнат, анвойи неъматларнинг хушбўй

ҳидию саси муаттар қилган бугунги порлоқ, жарангдор ҳаёти олдида ўтган кунлар жилоси нурсизланиб, ранги ўчиб, эриб, тутундай тарқалиб кетди. У Сугдиёнанинг энг муътабар аёлига айланди! Шу шундан бошлаб Заро учун оламда Спантамаънодан яхшироқ ва яқинроқ одам йўқ эди.

Заронинг туйғулари тоғдан оқиб келаётган илиқ, жўшқин ва шиддатли сувни эслатса, Оробанинг ҳаяжонлари кенг ва чуқур дарёнинг водий бўйлаб сокин ва мағрур оқишига ўхшарди. У Спантамаъно Сугдиёна ҳокими бўлишига ўзини ишонтирар ва фикран яхшилик тангриси Охурамазданинг Оробага йўллаган хайру саховати учун мадҳу санолар айтар эди.

Анча мушкулликлар билан доvon ошилгач, Сиёвуш авлоди Заро, Ороба ва бутун қўшинларини Марокандга жўнатиб юборди-да, Баро, Варахран ва ўттизга яқин шахсий соқчиларни олиб ўннга, юнон шаҳарчаси томон бурилди. Бу шаҳарчада Қсерке замонидаёқ Сугдиёнага кўчиб келган беш минг милетлик юнон истиқомат қиларди.

Шаҳарча тоғ ёнбағридаги камсув дарёчанинг икки соҳилига жойлашган бўлиб, атрофи баланд паҳса девор билан ўралган эди.

Кунгурали мис дубулга кийиб, қўлида мис совут тутган, аммо тор сугд иштонни ва тери пойафзал кийган элладалик аскарлар Спантамаънодан унинг кимлиги, қаердан ва нима учун келганлигини сугдчалаб синчковлик билан сўраб-суриштиришди.

— Қандай аҳмоқчилик?— деди зардаси қайнаб Спантамаъно.— Кўр бўлдингми, Лисимах, нима балол Мени танимадингми?

Ҳар томондан хитоблар янгради:

— У, Спитамен!

— Тирикмисан?

— Қаердан келяпсан?

— Кечир, жаноб ҳоким, танимай қолибмиз. Палантда нишинг борми?

— Ҳа,— деди Сиёвуш авлоди.— Қалай у, сог-саломат, хотиржам юрибдими?

— Албатта! Унга нима бўларди!

Спантамаъно илгарии бу ерга кўп келар эди. Уни юнонлар яхши билишарди, шу сабабли дўстона дарвоза очиб, меҳмонни ичкари киритишди.

Шаҳарча гўёки олис Элладанинг кичик бир бурчагига ўхшарди. Бу ерда акрополис — тепалик устида

савлат тўкиб турган қўргонча — Афина ибодатхонаси, икчамгина театр, кираверишда Аполлон ҳайкалчаси ўрилатилган мактаб, бозор ва устахоналар растаси, ҳовуз, сув ўтказгич қувурлар ва қабристон бор эди. Аммо, шу билан бирга, бу ушоқ «Эллада» ўзини ўраб турган муҳит билан қўшилиб кетганди. Янги мамлакатда ўтган юз эллик йиллик ҳаётида элладаликлар кўпгина ўзига хос хусусиятларни йўқотган эдилар. Улар пахса деворли уйлари томини қамиш билан ёпадиган, узун лозим княдиган ва гўштни осиечасига сихда пишириб истеъмол қиладиган бўлиб қолган эдилар. Тилларига эса кўпгина маҳаллий сўзлар қўшилди ва томошахона саҳнасига кўпинча сугд сурнайи янграйдиган бўлди.

— Спитаменга салом!— тишимсиз хитоб қиларди юнонлар.

— Салом, салом,— самимий жавоб қиларди Спантамаъно.— Паллант уйидими?

— Уйда.

— Ким у Баланд?— сўради Баро.

— Баланд?— хушчақчақ кулди Спантамаъно. Юнонча «Паллант» сўзи сугдча «Баланд» сўзига оқангдош эди.— Ҳа, у бу номга муносиб одам. Бўйи мендан паст бўлса ҳам, ақли баланд. Паллант — бу срлик юнонларнинг етакчи доширмади, менинг эса дўстим.

Паллант Мароканд бозоридан сотиб олган, сак қабиласидан бўлган қул Спантамаънони тапиб осма темир панжарани юқори кўтариб, меҳмонларни ҳовлига киритди. Қирқ ёшлардаги ақлли, оқ юзли, калта қилиб олган патила сочли жиккак одам — Паллант уйдан югуриб чиқди ва Спантамаънони маҳкам қучоқлаб олди-да, унинг ҳамроҳларига кулиб бош ирғади. Варахранга кўзи тушиб, ҳам ҳайрат, ҳам қувонч билан сўради:

— Сен ҳам шу ердамисан, Варахран? Форслар ҳайдаб олиб кетган эди-ку сени.

— Мени Спантамаъно қутқариб қолди,— деди кандакор Варахран отасининг дўстини учратганидан хурсанд бўлиб: урушдан илгари Паллант уларнинг Мароканд бозоридаги устахонасига кириб турарди.

— Келишимни кутмаган бўлсанг керак?— Спантамаъно дўстона қоқди юноннинг кифтига.— Мени урушда йўқ бўлиб кетди девдингми?

— Спитамен йўқ бўлиб кетармиди?— деди юнонч

билан Паллант.— Ишонган эдим қайтиб келишингга, янглишмабман. Аммо жуда ўзгариб кетибсан, дўстим! Нима дардинг бор?

— Ҳозир айтиб бераман. Шунинг учун келдим. Лекин аввал бизга муздай чалопингдан бер. Ташналикдан ўлай деянимиз.

Пишлоқ еб, қатиқ ичилгандан кейин иккаласи сершоҳ олма остига ўтирди.

— Кулоғингни яхши очиб, овга қулоқ солган бўридай гапимни эшит, Паллант,— деди Спаптамаъно маънос. У дўнг пешонасини ҳорғинлик билан артди ва хўрсиниб қўйди.— Сени кўргангидан, сен билан дўстлашганимдан бери, Паллант, мана ўн йил ҳам ўтиб кетибди. Шу ўн йил ичида сенга ва бу шаҳарда яшовчи юртдошларингга таъна қиладиган бирон ҳодиса юз бергани йўқ. Қонуларингиз жуда ҳаққоний. Хатти-ҳаракатларингизни мақтаса арзийди. Сиз жуда меҳнатсевар, ишнинг кўзини биладиган ва оқил халқсиз. Худодлар сизларни чуқур билимлар билан тақдирлаганлар.

Мен сугдлар орасида, одамлар айтгандай, шу ерда ўсган энг «ғўр», қатъиятли сугдман, мен учун ўзимизнинг ҳамма сугдча нарса қадрли. Аммо мен подон ва жоҳил эмасман, бошқа халқларда маъжуд бўлган ҳамма яхши нарсаларни тан оламан, қабул ҳам қиламан. Агар кўчманчи массагетлар камонни сугдлардан кўра яхши отса, мен: «Улар биздан яхши отади», деб очик айтаман. Агар хоразмийлар қўшинги бизникидан чиройли бўлса, мен: «Уларнинг қўшинги бизникидан гўзал», деб мағрур айтаман. Ҳар бир сугд, агар елкасида бош ўрнига қовоқ кўтариб юрмаган бўлса, гапимга қўшилади, чунки мен таъкидлаётган нарса ҳақиқатнинг ўзи-да. Фақат аҳмоқлар, ўз бурнидан нарини кўра олмайдиган арзimas тўнкаларгина мис пичоқни темир пичоқдан, мустақкам, паҳса уйни тош уйдан маҳкамроқ деб таъкидлаши мумкин.

Мен тўғридан-тўғри айтаманки, сиз, юнонлар ҳунар ва билимда биздан устунсиз. Бизнинг кулолларимиз, темирчиларимиз, тоштарошларимиз, қуролсозларимиз, заргарларимиз, сарой деворларига безак берувчи наққошларимиз ва санам тайёрловчиларимиз сизнинг кулолларингиз ва темирчиларингиздан, қурувчи ва кандакорларингиздан кўп нарса ўргандилар. Ҳозир сугдлар тайёрлаётган идиш-товоқлар, қи-

лич ва тангалар ёмонлашди эмас, аксинча, яхшиланди.

Эҳтимол сизлар ҳам биздан нималардир ўрганиб олгансизлар. Масалан, отга чаққон миниш, отда юриш учун қулай кийим-кечак кийиш, ўқ-ёйдан аниқ отиш, ариқ қазиш ва далаларни дарёдан сугорниш, яра-чақани тез даволаш, заҳарли ўсимликларни ажратиб олиш ва ҳатто кучли мусаллас ичишни биздан ўргандиңлар, бироқ ҳозир гап бунда эмас. Гап шундаки, мен, суғд Спантамаъно, сизларнинг халқингизни севиб қолдим. Сен сўзлаб берган кўзи ожиз бахшининг ғаройиб дostonларини севиб қолдим. Унинг оти Умар эди шекилли?

— Ҳомер,— тўғрилади дўстининг сўзини эътибор билан тинглаб ўтирган Паллант.

— Ҳа, Умар,— такрорлади Спантамаъно хижолат чекмай.— Гарчи таълимотларини яхши тушунмасамда, донишмандларингиз Шуҳрат билан Афлотунни ҳам севиб қолдим.

— Сокрот билан Платон,— яна унинг сўзини тўғрилади юнон.

— Хафа бўлма, менинг тилимга шуниси қулай. Сиз қўлингизда узум бошларини кўтариб ашула айтиб, рақсга тушадиган, «театр» деган майдонда худолар ва одамлар ҳаётдан олинган воқеаларни ифода қиладиган байрамларингизни ҳам яхши кўриб қолдим. Буларнинг ҳаммаси жуда яхши. Вақти келиб бизнинг ҳам ўз Умарларимиз, ўз Шуҳратларимиз, театрларимиз, билим ва маҳоратда сизнинг усталарингиздан қолшимайдиган усталаримиз ҳам бўлади. Гапимни эшитяпсанми, Паллант?

— Ҳа, Спитамен.

— Шундай қилиб, мен сизларнинг халқингизни севган эдим, аммо бир кун келиб юнонлар суғдларнинг душмани бўлиб чиқади деб ўйламаган эдим. Бироқ...— Спантамаъно оғир хўрсинди,— бироқ шундай пайт келди, қадрдоним Паллант. Исақанд Зулқарнайн Вахшдан кечиб ўтди (сизлар у дарёни Окс дейсизлар) ва Марокандга қараб ҳаракат қилмоқда. Яқин орада бу ерга етиб келади. Юнонлар, айғоқчилар хабарига қараганда, қирқ минга яқин, улар бошидан-оёқ қалин, ўқ ўтмас бронзага ўралиб олинган. Бизда эса, ҳатто чарм совут ҳам оз. Юнонлар узун найза ва темир қиличлар билан қуролланган, суғдлар эса мис ханжарлар билан... Юнонлар жанговар саф-

ланиш санъатини эгаллаган бўлса, биз тартибсиз тўда бўлиб жанг қиламиз. Устунлик улар томонда. Агар уруш бошланса...

— Йўқ, Спитамен!— ҳаяжонга келган Паллант иргиб ўрнидан турди ва сугдини қучди.— Уруш бошланмайди. Александр форсларни бутунлай тору мор қилди. Аммо улар, ўзинг биласанки, бундан ҳам қаттиқроқ жазога муносиб эдилар. Александр аллақандай маҳаллий. Аҳмонийлар авлодидан эмас. Билишимча уни Платоннинг шогирди Аристотель тарбия қилган. Филипп ўгли халқларни форслар зулмидан халос қилиш ва ҳамма ерда тинчлик ҳамда фароғат ўрнатиш учун дунёга келган. Унинг иқтидори шунда. Ёр юзига уни худоларнинг ўзи юборган. Сен унинг ҳақида ёмон ҳаёлда эканлигингдан афсус чекаман. Ҳали Марокандда форслар кўп. Александр уларни қириб битиргач, ватанига қайтиб кетади. Шундай дошман ва буюк икки халқ — сиз ва бизнинг халқларимиз қадрдолашиб, Эллада ва Сугдиёна икки дўст мамлакатга айланса, бу иттифоқ сизларга ҳам, ишонларга ҳам фойдали бўлади. Уёққа ҳам, буёққа ҳам яхши нарсалар ортилган қарвонлар қатнайверади. Юнонлар сизларни кўп нарсага ўргатади, сизлардан ҳам кўп нарса ўрганади. Ажойиб замонлар келмоқда, Спитамен, ажойиб замонлар! Мен бу янгилардан болалардай қувонаман, азизим Спитамен, сенинг ҳам мендай шодланишингни истайман, чунки бутун Сугдиёнада менинг сендан бошқа дўстим йўқ.

У Спантамаъонинг қўлидан тутди-да, чиройли боинини мағрур кўтариб, сугдининг зангори кўзларига узоқ тикилиб турди. Бу кулиб, чақнаб турган нигоҳдан Спантамаъонинг юзлари ёришиб кетди. Икки қоши орасидаги қайсар тугун ёзиллиб, текисланди. Кескин ажралиб турган лабларидаги совуқ истеҳзо гойиб бўлди. Спантамаъно самимий ва навозиш билан жилмайди. У яна хўрсинди, лекин бу хўрсиниш тошқин дарёдаги оғир кечувдан отарини эсон-омон ўтказиб олган чўпоннинг енгил хўрсиниши сингари эди.

— Сен ҳеч қачон мени алдамагансан, Паллант,— деди Спантамаъно майинлик билан.— Сен нима деган бўлсанг, ҳаммаси амалга ошяпти. Шунинг учун ҳам мен ҳозир ҳам сенга ишонаман. Сен руҳини кўлардинг, энди мен нима қилиш кераклигини биламан. Хайр, мен Марокандга шошилишим зарур. Биз яна

дийдор кўришамиз. Бизнинг янги учрашувимиз эҳтимол бугунгидан бошқача бўлар, эҳтимол,— Паллантнинг қулоғига энгашди Спантамаъно,— мен яқин орада Сугдиёна подшоси бўларман.

У ўрнидан туриб, дарвоза сари йўл олганида, ҳовлидан чопқиллаб ўтган ўн беш ёшлардаги оқ кўйлакли юпюп қизча унинг йўлига чиқди. Уҳ, қандай қора ширин экан! Териси қуюқ бронза тусли, сочлари ёғ суртилгандай ялтироқ, қошлари қуюқ, пайваста; бурни каттароқ, лекин бежирим, лаблари қирмизи, хишчабел, ниҳолдаккина қизча — эй Охурамазда, ёдига сол, Спантамаъно бу қизни қаерда учратган эди?

— Шод бўл, Спантамаъно! — хитоб қилди қизча уялиқираб.

— Шодман, жонгинам. Аммо... бу ким? — сўради Сиёвуш авлоди кузатишга шайланган Паллантдан.

— Танимадингми? — Паллант кулиб юборди. — Эгина-ку, меннинг сингилчам.

— Эгина? — кўзларини катта очди Спантамаъно. — Катта қиз бўлиб кетибди-ку.

— Вақт ўтанти, дўстим.

— Ҳа-а. — Эгинага эркаловчи табассум қилди Сугд. — Қандай катта бўлиб кетибсан. Хўш, куёвинг борми? Тўй яқинми?

— Қиз дувна қизариб, юзини кўллари билан яширганча қочиб кетди.

— Сени доим эслаб юрарди, — деди Паллант. — Хўш, майли. Дарвозагача кузатиб қўяман. Ёки тунаб қоласанми? Қанча йил кўришмадик ахир.

— Бошқа вақт. Паллант, бошқа вақт. Шошиб турибман. Яна кўришармиз.

Мароканд Сугдиёнанинг қадимий пойтахти бўлган. Уни афсонавий Сиёвушнинг отаси Кайковус подшо қурдирган дейишади.

Спантамаъно даврида эса бу шаҳар қачон вужудга келган ва нима учун Мароканд деб номланганиги ҳеч ким аниқ айтиб беролмас эди. Баъзилар бу ном чегарадаги шаҳар маъносини билдирувчи «марраканд» сўзи билан олинган деб таъкидлашарди. Эҳтимол бир вақтлар шу жойдан икки ҳокимлик ўртасидаги чегара ўтгандир. Баъзилар эса уни «Семурғканд» — Икки Бошли Қушлар шаҳри деб атамоқ кераклигини, чунки Семурғ шарқ ривоятларида муқад-

дас қуш ҳисобланишини ибодатлашга уришишарди. Қимнинг ҳақлиги номаълум, аммо бу номларнинг ҳаммаси Марокандга муносиб келарди, у ҳозир ҳам дарё водийси билан тоғ тўққилари чегарасида турар, ширин-шакар мевалари билан машҳур эди, икки бошли қушлар сурати эса саройлар ва ибодатхоналарни безаб турарди.

Суғдлар ривоятида Семурғ устига миниб қуёшга парвоз қилган одам ҳақида ҳикоя қилинади. Агар шунда қуш ҳозир ҳам мавжуд бўлса (илгари бу қуш мавжуд бўлганлигига суғдлар шубҳа қилишмайди), агар ўз устига македонлар подшоси Искандарни миндириб парвоз қилса, у осмондан туриб энли халқлар ва ораллиги бир хилдаги шинаклар ўйилган қалин девор билан қуршалган, тўрт бурчдаги тўртта баҳайбат чорси миносаси юқоридан пастга қараб кенгайиб тушган каттакон тўрт бурчак майдонни кўрган бўларди.

Тагин тўғри бурчакнинг ҳар иккала узун томонидаги ўн тўрттадан кичик, қисқа томонидаги ўшандай саккизта миносрага ҳам кўзи тушган бўларди. У бу шаҳарга бош суқниш унча осон эмаслигига ҳам амин бўларди: ғарб томонидаги, қисқа девор ўртасига қурилган асосий дарвоза олдида ичма-ич хоналар ва айланма йўллари кўп кенгбар иштиотлар қорайиб турарди. Агар душман ташқи дарвозани бузиб, дарвоза олди қурилмаларининг тор йўлкаларига кириб олса ҳам, улар ичкарига қараган шинаклардан ва айлана нистирмалардан туриб отилган ўқ бўронида қолиб кетарди.

Агарда Искандар яна парироққа кўз ташласа шаҳарнинг учдан икки қисмини эгаллаган, аҳолининг уй-жойлари жойлашган, сой каби кенг, сармат қиличидай тўғри бош кўча икки теша-тенг чорси бўлакка бўлиб ўтган ва кўндалангига майда кўчаю тор кўчалар билан кесилган улкан майдонни кўрган бўларди.

Сўнгра Искандар шаҳарнинг қолган қисми учга бўлинганни: ўнг томонда бозор майдони, ўртада олов ибодатхонаси ва унга туташган қасрлар ҳамда чап томонда, шимол-шарқ бурчагида юксалиб турган ақл бовар қилмас даражада баҳайбат уч миносали сарой жойлашганини ўзи учун қайд қилиб қўйган бўларди.

У ҳовлилардаги яшил боғларни, кўча ва бозор майдонида юрган одамларни, миносралар атрофида

айланиб учаётган каптарларни, ибодатхона устида буралиб чиқаётган тутун ва Марокандни ташкил этган уч бурчак, тўрт бурчак ва гумбазсимон қутиларнинг ёрқин кўринишига юмшоқлик бахш этувчи шаҳар устидаги ғира-шира зангори пардани ҳам кўриши мумкин эди.

Аммо, семурғ мавжуд бўлмаганлиги туфайли Искандар ўзининг машҳур «буқабош» оти Букефалда шаҳар дарвозаси олдида ҳозир бўлди.

Баладлиги қирқ тирсак келадиган деворлари ҳар бири сандиқдай яхлит бўлаклардан қурилган, деб кўнглидан ўтказди у, бундай шаҳарни куч билан эгаллаш жуда оғир бўларди. Аммо Мароканд дарвозаларини ўзи очди, шунинг учун қамал қилиш зарурати қолмади. Суғд чопарлари хабар бергандай, шаҳар ичидаги форслар аҳолини мудофаа жангига даъват этганлар, аммо уларнинг ниятлари, македонларни камон бўрони билан қарши олиш ниятлари амалга ошмади, марокандликлар Искандарга қурол кўтаришини истамадилар. Шундан кейин ғазабланган форслар халқни талаш ва қалтаклашга тушиб кетдилар. Шаҳар оқсоқоллари безовта ноғора ура бошладилар. Уларнинг хавотирли чорлашини эшитган атроф деҳларининг — қалъа-қўрғонларнинг қоҳин ва савдогарлар, ҳунарманд ва деҳқонлари ёрдамга келишди. Навтакада бўлгани сингари бу ерда ҳам форсларни қутурган итлардай қира бошладилар, форслар эса дастлаб уларнинг ҳужумини қайтарингга уриниб кўрдилар, кейин қўлга олинган нарсани олиб, Шарқий Дарвоза орқали Панжакент томонга қоча бошладилар.

Золимлардан халос бўлган Мароканд ҳабиб меҳмонларни кутиб олишга тайёргарлик кўрарди. Тантанали воқеа муносабати билан энг яхши кийим-кечакларини кийиб олган одамлар гуруҳи шаҳар деворидан ташқарига — Биҳар йўлига чиқишди. Эрақак, аёл ва болалар ширин-шакар мевалар, песиқ бугдой нон ва гул билан тўла саватларни бошларига қўйиб олишган эди. Уз ватанида арпа нонга кўникиб кетган юнонлар тандирда қип-қизил қилиб пиширилган бугдой нонларни бажонидил олишар, шу заҳотиёқ от устида турганча еб битиришар эди. Мис карнайлар қудратли мола алқор сингари ўкиришарди. Ноғора, чилдирмалар қулоқни қоматга келтириб гумбурлар ва таракларди. Македон, юнон, пэон ва агрианлар

бошидан гуллар сочишарди. Гоҳ-гоҳ «Искандар!» деган дўстона садолар осмонни тўлдирарди.

Искандар соқчилар тўдаси ва аркони давлатлар қуршовида, ўзининг беҳисоб қўшинлари олдидан ботарар, сугдларнинг самимий хитобларига ёқимли табассум билан жавоб берарди.

Шоҳ бахтининг тўла бўлиши учун шу чоқ Спантамаъно ҳаяжондан кўзлари ёшланган, итоаткорона тиз чўккан, ўзини ва халқини Зулқарнайн қўлига индамай эмас, буюк миннатдорчилик туйғулари билан топширадиган Спантамаъногина камлик қилмоқда эди. Искандарнинг ўзи ўйлаб чиқарган, бўлаётган воқеаларга маҳлиё бўлиб, ўзи сезмаган ҳолда жиддий тус бераётган «Сугдиёнанинг таслим бўлиши» комедиясининг муваффақиятли чиқиши учун сўнги сахна стишмай турарди.

Мана, кутилган бу фурсат ҳам келди. Искандар шаҳарга яқинлашганда дарвозадан суғд аёнлари гуруҳи чиқиб кела бошлади. Ҳамма жой-жойида тўхтади. Мароканд қаршисидаги минг-минглаб одамлар билан тўлиб кетган майдонга оғир сукунат чўкди.

Иккала томон соқчилари ҳам йўл бўшатди. Искандар билан Спантамаъно юзма-юз келди. Македоннинг совуқ ва такаббур нигоҳи суғднинг зийрак, самимий, зукко нигоҳи билан тўқнашди. Иккаласи ҳам ажойиб отларга миниб олишган эди. Иккаласи ҳам дабдабали кийимлари билан гурурланиб турган аёнлардан фарқли ўлароқ, оддий, дағал ва эскирган кийимда, бу эса гўё иккала халқ йўлбошчисининг беғаразлигини таъкидлаб тургандай эди. Тўғри, агар Искандар устидаги йиртиқ жун ёпинчиқ, йўгон қайиш ва ундаги хира мис тўқаю нақшлар яхши билмаган ёки бутунлай танимаган одамларга унинг даҳшатли кучи ва аскарий ҳақиқатгўйлигидан дарак берса, Спантамаъно устидаги қоплон териси унинг чексиз моҳирлиги ва айёрлигини кўрсатиб турарди.

У ҳам, бу ҳам жойидан қимирламади. У ҳам, бу ҳам биринчи бўлиб саломлашишни истамаётганга ўхшарди. Улар от устида индамай ўтиришар, Искандар Спантамаънога баджаҳллик билан амирона тикилар, Спантамаъно эса Искандарга бамайлихотир, лекин бир оз масхараомуз қараб турарди. Сукунат тоқат қилиб бўлмас даражада чўзила бошлади. Атрофда турганларнинг юзларидаги табассум сўнди. Майдон узра хавф-хатар ўзининг кўз илғамас қанотларини

ёзди. Буни ҳаммадан бурун Искандар ҳис қилди. У лабини тишлади ва мазмундор қилиб кўз қисди. Спантамаъно сермазмун нигоҳ билан жавоб қайтарди. «Птолемайос ўшанда янглишган экан,— ўйлади Филипп ўғли,— Спитаменни Диогенга ўхшаб кетади деб ишонтирган эди. Аммо униси қадаҳсиз ҳам кунни ўтишига амин бўлгач, уни уриб сиңдирган бўлса, буниси ҳаммадан олдин менинг бошимни пачақлайди». Улар кўз қарашлари билан иккаласига маълум бўлган қандайдир муҳим нарсани келишиб олди-да, македон ва сугд баравар жилмайиб, бир-бирига таъзим бажо келтирди. Минг-минг одам кўксидан отилиб чиққан енгил хўрсиниш чўзиқ шодлик ҳайқиринга айланиб кетди. Оломон тантана қиларди.

Бир лаҳзадан кейин Искандар ва Спантамаъно ўзларининг ноёб отларида ёнма-ён боришар, унинг ҳам, бунинг ҳам оти — ҳатто ярим қадам олдинга йўртиб кетмас эди.

Д р а к и л: О, Гермес! Тўлқинлар чайқатган кемадаги денгизчидай чайқалиб кетяман. Кўп пичмаган эдим шекилли. Бу сугдларнинг мусалласи жудаям ўткир экан. Исмардаги мусалласдай зўр экан. Хўш, дўстим Лаэрт, зиёфат сенга маъқул бўлдимми?

Л а э р т: Вахх номи билан қасамёд қиламанки, бунақа зиёфатини мен умримда кўрмаган эдим. Бечора Лаэрт олатдаги зиёфатларда ҳам жуда кам қатнашган, бу ерда эса... Қандай ажойиб сарой! Ростини айтсам, бу сугдлар мен ўйлагандай маданиятсиз эмас экан. Айниқса деворларидаги оқ ганчкори безаклар, эшиклардаги ўймакор нақшларини айтмайсанми! Дераза чамбара гулчиллари-чи! Сеҳрнинг ўзи! Рангдор гиламлар-чи? Дилрабо! Олтин, кумуш идишлар билан гулдонлар-чи! Ақл бовар қилмайди! Кўзини қамаштирадиган кийим-кечаклар-чи? Сеҳрнинг ўзи! Хотин-қизлар-чи? Фаршталар, малаклар, ҳурлар! Танга билан қасамёд қиламанки, менинг мусалласдан эмас, ўша ерда кўрган нарсалардан бошим айланиб кетяпти.

Д р а к и л: Менга раҳмат де! Сени саройга мен олиб кирдим, у ерга ҳамма гетайралар ҳам қўйилвермайди. Ҳиқ! Бу ёввойи Спитамен қанақа одам экан ўзи?

Л а э р т: У қоплон терисидан кийим кийиб юрса

ҳам унчалик ёввойи одамга ўхшамайди. Спитамен ўзини яхши тутади. Қарашлари зийрак.

Д р а к и л. Ҳм!.. Шуниси, ўзини яхши тутгани ёмон-да. Унда кўра тўпориқроқ боққани яхши эди. Мен зоти муқаддас Александрнинг ишончли кишиси бўлганим сизгари, ҳиқ, сен, Лаэрт, менинг ишончли одамимсан, шунинг учун хиёнат қилмайсан деб очиб айтавераман: бу сугд жуда маккор, ўҳ, қандай маккор! Албатта у — мен, ҳиқ, Дракил бўлолмайди, лекин сенга ростини айттайми, Лаэрт, Спитамендан яхшилик кутма. Александр бу сугдни Оробага ўхшаган қандайдир битта аҳмоқ деб ўйлаган эди. Эътибор бердингми унга? Аммо бу ёқимтойни лақиллатиб бўлсан. Шундай эмасми, Лаэрт, ҳиқ, лақиллатиб бўлмайди.

Л а э р т: Худди шундай, Дракил, лақиллатиб бўлмайди.

Д р а к и л: Аммо Александр ёнида мендай доғули бор экан, подшо ҳеч нарсадан қўрқмаса бўлади. Шундай эмасми, дўстим Лаэрт, а?

Л а э р т: Жуда тўғри, Дракил. Сен ёнида бўлгач, у ҳеч нарсадан қўрқмаса бўлади.

Д р а к и л: Шундай, шундай. Уҳ! Дарахтга уришиб-вешонам гурра бўлди-ку! Қаёққа қараялсан, аблаҳ! Кўзинг борми ўзи, қаёққа кетаётганимизни кўрмаялсанми? Ўз валинеъматингни нимага қўлтиқлаб олмайсан, ифлос! Қўллариң акашак бўлиб қолганми? Балки Дракил сенга яхшилик қилган гуноҳкор эканлигини унутгандирсан-а, муттаҳам? Дарров эсингни жойига келтириб қўяман, бетамиз, ифлос! Аҳ-ҳа, ақлиң кирдими, фирибгар! Ниҳоят менга қўлиңни бериш кераклигини тушундинг-а, дайди! Маҳкамроқ ушла, қозниң қармоғи! Шундай ушла. Ана шундай, бадбахт ўғри, ялтироқ бошим билан қасамёд қиламан, шундай ушла! Мен ўйлаганчалик ўпқасиз эмас экансан. Сен жуда ақлли йигит экансан. Кел, битта ўлиб қўяй. Мешинг чодирим қаерда қолди?

Л а э р т: Тўғри ўша ерга борялмиз.

Д р а к и л: Барака топ. Ҳиқ! Айтчи, Лаэрт, бу ус-томон Спитаменнинг хотини сенга ёқдими?

Л а э р т: Жуда ёқди.

Д р а к и л: Менга ҳам. Александрга ҳам ёқиб қолди. Биласанми, шоҳимиз унга нима деди? Мен Шарқда бундай гўзал хотинни кўрмаганман, деди. Бу гапдан аёл шундай яшнаб кетдики... ҳукмдоримиз хо-

тинбоз-да, ҳиқ, мени худо асрасин. Шу жоҳилларнинг хотин-қизлариниям, мусиқасиниям яхши кўради. Шуни сездингми?

Л а э р т: Ҳа, сездим. Заро гўзал. Аммо Дарейоснинг хотини ундан гўзалроқ.

Д р а к и л: Дарейоснинг хотини гўзалроқ? Ҳе ёлгончи! Ваҳимачи! Ҳе кана! Сен хотин-қизларнинг фарқига борармидинг, каламуш! Мен шу Заро учун мол-мулкимни ярмини берган бўлардим. Сен-чи, Лазерт, берармидинг?

Л а э р т: Берардим, Дракил.

Д р а к и л: Аҳмоқ экансан, ошна! Сен тутуруқсиз, беҳаё, исрофгардан бошқа одам эмассан. Ярим мулкини беришга арзийдиган нарсами хотинлар? Сендан биров сўраганда дарҳол жавоб бер!

Л а э р т: Йўқ, Дракил, арзимайди улар.

Д р а к и л: Шундай, шундай. Олтинни эҳтиёт қил. Олтиннинг бўлса хотин топилади. Ҳиқ! Қани ахир чодирим? Мени қаерга олиб боряпсан, қароқчи? Сен мени ўлдириб, ҳамма нарсамни олмоқчимисан, босқинчи? Ҳой, гетайралар!

Л а э р т: Аллақачон чодирингдамиз, азиз Дракил, сен ўз тўшагингда ётибсан.

Д р а к и л: Шундайми? Нега аввалроқ айтмадинг, аҳмоқ! Тезроқ тувак келтир. Тува-а-аки!..

Ҳа, Спантамаъно тангри Аммон ўғли ўйлаганчалик бефаросат бўлиб чиқмади. Ҳаммасидан ҳам Искандарни сугднинг кўзлари ҳайратга соларди. Уларда на қўрқув, на қулларча итоаткорлик бор эди. Уларда хатар яширинган эди. Спантамаънонинг қараши македонликка уни, Искандарни ейишни қаеридан бошласам экан деб шайланиб, юмшоқ жойини синчиклаб кузатаётган йиртқични эслатарди. Филипп ўғли ўзига форслардан озод қилувчи халоскор деб қараётганларини тушунди. Искандар битта ножўя қадам қўйса, шу заҳоти Спантамаъно юзидаги табассум қаҳр билан алмашинади. Македонияликлар бошига гул ўрнига тошлар ёғилади.

Безовта фикрлар Искандарга тинчлик бермасди. Тунларни ўйин-кулги билан ўтказиб, мусалласли қадаҳларни бўшатаркан, подшо тинимсиз кузатар ва қулоқ соларди. У ўйлар ва хулоса чиқарарди.

Бир куни эрталаб навбатдаги зисфатдан кейин

Искандар аъёнларини ёнига чақирди. Уйқусираган маслаҳатчилар бирин-кетин ҳозир бўлиб, янги одат бўйича истар-истамас таъзим қилиб, подшо олдида тиз чўкишар, бутун турқи тароватлари билан норизо эканликларини изҳор қилиб девор ёнига ўтиришарди. «Бемаъни каллангга яна қандай гап келди?» — деб турарди кўзлари дарғазаб. Сариқ соч Клит, Искандар билан бир онани эмишган иниси таҳқиромуз эҳтиромла эгилиб таъзим қиларкан, подшо елкасидан осилиб турган йўл-йўл маҳаллий халқ чакмонига айёрона بازار ташлаб, заҳарханда қилди:

— Сени олдинига танимай қолибман. Урнинга аллақандай бир осиелик тепамизга чиқиб олибдими деб ўйлабман.

Ҳозир бўлганларнинг лабларидан қувноқ табасум югуриб ўтди. Филипп ўгли бурнидан яхши бир чертки еди. Искандар қизариб кетди ва қошларини керди. Аммо Граникдаги жангда хушрўй, навқирон Клит уни ўлимдан қутқариб қолгани учун подшо тишлари орасидан сизиб деди:

— Валақлама!

Бирпас жим туриб, фикрларини тўплади-да, маслаҳатчиларга мурожаат қилди:

— Жангчилар яхши тўйдирилганми?

Подшо маслаҳатчилари ҳайрон бўлиб бир-бирига қараб олишди. Ҳукмдорнинг саволи мутлақо ноўрин эди, македон кўшиқларининг асосий кучлари оғир допон ошишдан кейин кечагина Марокандга кириб кела бошлаган эди, ҳозир ҳамма уйқуда. Саволига жавоб олмаган Искандар деразага тикилганча, совуққина деди:

— Овқат бермаган бўлсанлар, уйготнинг ва қоринларини тўйгазинг. Уч соатдан кейин йўлга чиқамиз.

Ҳамма данг қотиб қолди. Искандар қасрга отланганини сўрашга ҳеч ким журъат этолмади. Ниҳоят Клит жасорат кўрсатди.

— Қасрга?

— Қиресхатага¹. Қиресхатага жавоб берди шоҳ. Унинг жавоби ғазаб бўронини кўзга тиб юборди. Қўрқувни унутиб, шовқин кўтаришди ва оёқлари билан тепина бошлашди; Қиресхата шаҳри, ривоятларга кўра, Кайковус асос солган бу шаҳар қайдадир узоқ-

¹ Қиресхата — ҳозирги Ленинобод.

узоқларда, Яксарт дарёси яқинида эди. Тоғ ва саҳро-лар оша қилинадигай янги юриш ҳеч кимни мафтун эта олмас эди:

— Нега?— хитоб қилди Қлит шовқин-сурон тингач.— Бу қилинганда мен ҳеч бир маъно кўрмаймман.

— Ҳозир кўрасан,— тўнғиллади шоҳ янада совуқ оҳангда.— Қулоқ солларнинг, ҳей! Фақат бекфаросат тентакларгина Сугдиёнада Олимп тоғидаги худолар сингари абадий даврон суриб ётамиз деб ўйлаши мумкин. Биз сугд донхоналарига тегмас эканмиз, бизга ҳеч ким даҳл қилмайди. Аммо сиз ва сизнинг каллакесарларнингизга емоқ, ичмоқ, кийим-кечак зарур, уйга ҳам бир нима олиб бориш керак. Шунинг учун, Бақтрадан олиб келган нарсаларимиз тамом бўлгач, маҳаллий халқ мол-мулкига мурожаат қилишга мажбур бўламиз. Тўғриси ҳам биз бу ерга шунинг учун келганмиз. Македон ёки юнон пичоғидан ақалли битта сугд хўрози ўлган заҳоти уруш бошланади. Ақли жойида одам сугдлар — бу форслар эмаслигини, улар қўйдаи ювошига жупини олдириб ўтирмаслигини яхши тушунади.

Агар жанг бошланса уларнинг Яксарт ортида яшайдиган скиф дўстлари ёрдамга етиб келади. Эшитмаганмисиз скифларнинг кимлигини? Уларни сугд томонга ўтказмаслик учун биз Қиресхатани эгаллашимиз керак. Тушунарлими? Бу бир. Агар уруш бошланса сугдларга қуроли керак бўлади. Темир эса уларда кам. Билишимча уни фақат бир жойда, Яксарт дарёсидан нарида, Қиресхата рўпарасидан қазиб олинади. Тушунарлими? Биз шу қонин ё босиб олишимиз, ёки унга сугдлар борадиган йўлни кесиб қўйишимиз керак. Аммо энг муҳими — биз марказий савдо йўлларини эгаллаб оламиз; бутун дунёнинг савдо йўллари шу ерда, Сугдиёнада бирлашади. Мана нима учун сизларни пайсалга солмасдан, сугдларни ятимимизни пайқаб қолмасдан бурун Қиресхатага жўнаб кетишга чақирялмай. Кимки эътироз билдирмоқчи бўлса, фикрини айтсин.

Искандар яна деразага қараб олди. Маслаҳатчилар ҳайрон бўлиб сукут сақларди. Шоҳ ҳамisha уч оғиз гап билан уларнинг калтафаҳмлигини исбот қила оларди. Бу мўтлақо уларнинг иззат-нафсини таҳқирламас эди.

— Бу лаънати Қиресхатага қадар боришимиз

шунчалик зарурми?— қатъиятсизлик билан гап бошлади пэон Аминта.— Бегона мамлакатларда шунча юрганнимиз кифоя қилмасмикан? Уйга қайтиш муддати келмадимикан? Менинг бўлинмамдаги аскарлар ортқ жангга киришни истамаяпти.

Жангларда пэон енгил пиедаси ҳаммадан кўпроқ қийинчиликка дучор бўларди. Шунинг учун уларнинг толиқиб қолгани ҳайрон қилмасди. Искандар газабдан бўзариб кетди, аммо ўзини қўлга олди. Ҳозирча, яхши замонлар келгунича македон урф-одатларига ҳурмат кўрсатиши керак эди. Шунга кўра гетайралар подшо билан тенг ҳисобланарди.

— Бўлинманг аскарлари ўзи ўйлаган ишни эмас, Аминта,— деди ҳукмдор ўзини босиб,— мен истаган ишни бажаради.

Дилни эзадиган сукупат чўкди. Ҳамма ўзини таҳқирланган, оғир ҳақоратланган ҳис қиларди. Аммо подшога эътироз билдиришга ҳеч кимда журъат етишмас эди. Бирдан манман Клит ўрнидан иргиб турди.

— Нима учун?— қўл силтаб гапира кетди.— Нима учун биз сен истаган ишни қилишимиз керак, Нима учун аксинча эмас? Ахир биз кўпчиликмиз, сен эса битта. Агар сен ёввойилар кийимини кийиб олиб, ўзингни осийликлар ҳукмдори деб кеккайиб кетган бўлсанг, биз македонлигимизча қолганмиз. Сен томонга ўтган форслар сизгари рўпарангда тиз чўкиб, эмакляб юриш аллақачон македонларнинг жонига тегиб кетди. Киресхатага боргинг келяптими? Бир ўзинг боравер! Биз уйга жўнаймиз!

— Уйга!— такрорлади Кайпос.

— Уйга!— такрорлади Аминта.

— Уйга!— чугурлашди ҳаммалари.

Гетайралар қурол-аслаҳаларини жаранглатар, чанак ва ҳуштак чалишар, қийқиришар эди. «Уйга!» деган ҳайқириқ дераза оша ҳовлига таралди. Ҳайрон қолган суғдлар юпонларнинг нега бунча қичқириб қолганлиги сабабини билмоқчи бўлиб бош қотиришарди.

Искандарнинг кўз олди қоронгилашди. Маслаҳатчиларнинг сурбетларча хатти-ҳаракати натижасида тугилган беҳос газаб зўридан подшо кўр бўлиб қолгандай эди. «Подшо сафдошлари»нинг юзлари унинг олдида хира оқ доғлар каби эриб борарди. Искандар титроқ қўллари билан лайпаслаб пайзани ушлади,

дастасини жон-жаҳди билан чангаллаганича ўрнидан турди.

— Уйга кетгинг келиб қолдими, Клит?— деди у тишларини ғижирлатиб.— Ундай бўлса — жўна!

Бир зумга унинг кўзлари ёришди. Клит ўзини четга олишга улгурмади, зарб билан санчилган найза орқасидан тешиб чиқди. Маслаҳатчилар ибодатхона тоқчаларига ўриятилган ҳайкаллардай қотиб олишди.

— Ҳаммасини ҳайданг!— қичқирди шоҳ соқчиларга, кўк кўзлари чақнаб.— Қўшиларни оёққа тургазинг! Қимки бўйинсунмаса турган ерида ўлдириг! Тезроқ қимирланг!

Фердикка ва бошқа хос соқчилар махайраларини қинларидан суғуриб, лашкарбошилар устига ташландилар. Кенг хона бирпасда бўшади. Искандарнинг ёнида мудом жилмайиб турадиган Птолемайос Лаггина қолди.

— Буюр, буни олиб чиқиб, ахлатхонага ташлаб юборишсин,— Клит жасадига ишора қилди Искандар.— Спнтаменга айт: биз Қиресхатага бориб, у ерда ўрнашиб олган форсларни қириб ташлаймиз. Хабардор қилиб қўй: мен Марокандда бир бўлинма...э-э... ярадор, касал аскарларни қолдираман. Яна айтгинки, Искандардай улуг одам аллақандай Кайковус етган жойларга етмасдан уйга қайтиб кетолмайди. Равшанми?

— Ҳа, Искандар.

— Менинг йўл анжомларимни олиб бер!

Аммо шу пайт Фердикка унга мурожаат қилиб қолди:

— Сени бир юнон кўрмоқчи.

— Қаердан экан!

— Милетлик. Кайхусров даврида бу ерга кўчиб келганлардан.

— Ҳа-а!— деди Филипп ўгли хунук оҳангда чўзиб.— Бу ерга чақир уни.

Ярим юнонча кийинган узун бўйли, олижаноб қиёфадаги оқ соқол эллин кириб келди.

— О, улуг подшо!— У сугдчасига эгилиб таъзим қилди.— Шод бўл. Сени қандай қувонч билан кутганимизни изҳор эта олармиканман? Бизнинг қабиладошларимиз жаҳон ҳукмдоридан юнон пон ва сувидан тотишини илтижо қиладилар.

— Нон ва сув дейсанми? Айт-чи: сиз кўчирма қилинган карийларданмисиз?

— Ҳа, шоҳ.

— Гавгамелидаги жангда менга қарши курашганмидинглар?

— Уз ихтиёримиз билан эмас, шоҳ.

— Уз ихтиёрингиз билан эмас? Яхши. Мен нон ва тузингдан тотиб келаман. Шаҳрингиз узоқми?

— Узоқ эмас, шоҳ,— гўлдиради чол. Искандарнинг дағал сўзлари унга ёмон таъсир қилган эди.

— Биз у ерга кириб ўтамиз.

— Бениҳоя миннатдорман, шавкатли шоҳ!

Эй Мароканд, ушалаётган орзулар шаҳри! Эй сиз, қоронги саройларда беғам мудраётган оқсоқоллар! Эй, қурум босган ибодатхонада, сўнмас олов тепасида дуо ўқиётган коҳинлар. Сиз ҳам, шаҳар девори устида аста одимлаб, қора осмондаги юлдузларни санаб юрган соқчилар! Сиз ҳам тунги сукунатда олтин ва олмосларни саралаётган савдогарлар! Сиз ҳам, кундузги меҳнатдан кейин ҳордиқ чиқараётган ҳунаромандлар! Эй, Мароканд!

Сен уйқу оғушидасан, уйларингнинг ясси томлари узра юксалган баланд минорада менинг ярим кечгача бедор юрганимдан беҳабарсан. Мен, Сиёвуш авлоди, Спантамаъно, сенга фикран айтаман: агар менинг қалбимда куйлаётган қувончининг ярми сенда яшаётган одамлар қалбига ўтса, сен ҳозиргидай сукунатга чўммаган бўлардинг, Мароканд! Минглаб машъаллар қасрларнинг деворларини ёритган, чорраҳаларда қувноқ гулханлар ловуллаб ёнган ва гўзал қизлар майдонларингда рақсга тушган бўларди.

Сугдиёнада Спантамаънодан бахтлироқ одам борми? О, Мароканд, рўёбга чиқаётган орзулар шаҳри! Болалик кунларимдан бери чидаганим хўрланишлар тугайдиган кун келди. Усмирлигимни заҳарлаган паст بازار билан қарашлар, аччиқ қочиримлар, ғашингни келтирадиган имо-ишоралар ва тўғридан-тўғри ҳақсратлар энди ҳеч қачон такрорланмайди. Семурғ сизгари сенинг қадимий минораларинг узра қанот қоқиб юрибман, эй Икки Бошли Қушлар шаҳри! Сиёвун авлоди қуриб кетмади, унинг уруги янги шуҳрат учун униб чиқди. Эй зулумот қаърида оворай жаҳон бўлиб юрган аждодлар! Аламзада юзларингизни бир лаҳза

қувонч табассуми ёритсин — бугун авлодингиз Спан-
тамаъно номи ҳамма тириклар тилида янграйди.

Бугун Сугдиёнада Спантамаънодан бахтлироқ
одам борми? Мана мен сербар дераза ёнида ўтириб-
ман, Сугдиёнанинг энг олди гўзали, Сиёвуш авлоди-
га муносиб маъбуда менинг тиззамга бошини қўйди.
Мен унинг ҳаяжонли нафасини эшитяпман. У менинг
қўлларимдан бўсалар олмоқда. Яхшилик тангриси
Охурамазда нурафшон нигоҳини бизда тўхтатди, зан-
гори туман юмшоқ йўргаги билан бизни ўраб олмоқ-
да ва гўёки булутлар устида, чирик ердан баланд-
баландларда парвоз қилиб юргандай хаёлдамиз. За-
рафшон қирғоғидан эсаётган ёқимли сабо очиқ елка-
ларимизни силаб ўтмоқда. Ва биз нафасимизни ютиб,
бутун тирик мавжудотни яратган Анахита овозига
қулоқ солмоқдамиз.

Сугдиёнада ким Спантамаънодан кўра бахтлироқ!
Шоҳлар шоҳи, тангри Аммон ўгли Исқандар Зулқар-
найиннинг ўзи мени севимли инисини қучган оғадай
қучиб турибди. Мен ундан кўндан-кўп совғалар ол-
дим. Мен у билан бир қадаҳдан май ичдим. Олижа-
ноб Исқандарнинг номи минг-минг йиллар барқарор
бўлсин. О, донишманд Паллант, сендан миннатдор-
ман, чунки сен шубҳаларимни тарқатиб юбординг.
Ҳа, Исқандар даврида Сугдиёна эркин нафас олди,
халоскорни шарафлаб, Мароканд тантана қилмоқда.
О Мароканд, ушалаётган орзулар шаҳри! О Маро-
канд...

Сукунатни кимнингдир аччиқ фарёди тилка-пора
қилди.

— Спитаме-с-ен!

Спантамаъно титраб кетди. Заро чўчиб бошини
кўтарди. Пастда ўнлаб итлар даҳшат билан ҳура
бошлади. Саройга кираверишда кимнидир сўйил би-
лан уришди шекилли, у яна алам билан фарёд чекди:

— Спитаме-с-ен!

Спантамаъно хотинини ўздан узоқлаштирди ва
иргиб ўрнидан турди. Бу даҳшатли фарёддан унинг
томиридаги қони музлаб кетгандай бўлди.

— Баро! — чақирди у бўғилгудай бўлиб. Шу заҳо-
тиёқ қўшни хонадан паҳлавон йигит кириб келди.
Унинг забардаст қўлида шам милтирарди. — Машъ-
алларни олинглар... билинглар-чи, ким у!..

Шу пайт яна чиқариқ — ваҳимали чиқариқ эшитилди, кимнингдир. тилини суғириб олишаётгандай, терисини шилишаётгандай эди.

— Спита-ме-е...

Қўрқувдан бақа бўлиб қолган Спантамаъно билан Заро бир-бирининг пинжига суқилганча дераза олдида турарди. Хос соқчилар тўдаси настда шовқин соларди. Машъаллар шуъласи безовта юзларни ёритарди. Дарвоза гижирлаб очилди. Бошқа хос соқчилардан олдинда Баро билан Варахраи қаңдайдир одамни қўлтиқлаганча кўтариб келишарди. Улар орқасидан юзига парда тутган қиз эргашиб келарди. Жангчилар дарвозани ёниб, ҳовлига ўтишди ва муюлиш бурчиди кўздан гойиб бўлишди. Бир неча дақиқадан кейин оқорига чиқиладиган тош зиналарда хос соқчилар одим шарпаси эшитилиб, яқинлаша бошлади. Баро билан Варахраи қонга беланган кишини хонага олиб киришди. Унинг боши, кифти, қўли ва ҳатто оёқларида қон доғлари қорайиб турарди.

— Ерга ётқизинглар, — буюрди Спантамаъно. — Машъалларни яқинроқ келтиринглар! Унгариб қўйинглар!

Баро бу бахти қарони унгариб қўйди-ю, ҳайратдан ўзини орқага ташлаб, қичқириб юборди.

— Балан!

Ҳа, бу Паллант эди. Аммо бу Спантамаъно яқиндагина кўриб келган Паллантга сира ҳам ўқшамас эди. Унинг донишмандона пешонасини янги қонли жароҳат кесиб ўтганди. Бурнининг учи ва лабларида қотиб қолган қон доғлари...

— Озига мусаллас қўйинг, — деди Спантамаъно.

Кучли мусалласдан бир қултумгина ютингач, Паллант ўзига келиб, хира кўзларини очди-да, ҳўнграб йиғлай бошлади.

— Улар ҳаммани қириб ташлашди! — деди у титроқ қўллари билан юзини артар экан. — Кексаларни ҳам. Аёлларни ҳам. Болаларни ҳам. Ҳаммани! Фақат Эгина иккимиз тасодифан омон қолдик. О Адрас-тея, муқаррарлик маъбудаси!..

— Ким ўлдирди? — Спантамаъно дўстининг кифт-ларига ёпишди. — Кимни ўлдирди?

— Александр шаҳримизни вайрон қилди.

— Нима?! — Спантамаъно чайқалиб Паллантдан узоқлашди. Суғд бир нима демоқчи бўлар, лекин то-

моғига нимадир тиқилиб қолгандай эди. У фақат хос соқчиларига кўз югуртириб чиқди.

— Тўғрими шу?— Варахран Эгинага ўгирилди. У бурчакда ғарибона бош эгиб турарди. Устидаги ҳўл ва кир ёпинчиғи кулранг тупроққа беланган.

— Ҳа,— алам билан пичирлади юнон қиз.

— Унга яна мусаллас беринг!— хириллади Спан-тамаъно бир оз ўзига келгач.

Бир қадаҳ мусаллас Паллантга қувват берди. У ўзини босиб олди ва оғир-оғир хўрсиниб, инграб гапга тушиб кетди.

— Спитамен, илгари сенга ўз ўтмишимиз тўғрисида гапириб бермаган эди. Уялган эдим. Мен эллиларнинг брахид руҳонийлар уруғиданман. Менинг аждодларим бу ерлардан узоқда, Эгей денгизи бўйидаги Милет шаҳрида истиқомат қилишарди. Эрон шоҳи Қайхусров оёғи Милетга етмагунча брахидлар ҳам нималигини билишмаган. Худоларнинг соф олтиндан қуйилган улкан-улкан ҳайкаллари форслар қўлига тушмасин деб брахидлар уларни тупроққа қўмишган. Қайхусров шаҳарни эгаллагач, қоҳинларни тутиб олган ва ҳайкаллар қўмилган жойни билиш учун уларни калтаклаб сўроқ қилган. Бир неча кун уларни қийнаб азоблаган. Ниҳоят қийноқларга бардош беролмаган бир чол сирини очиб қўйган. Олтиндан ясалган худолар форслар қўлига ўтган. Шундан кейин элладаликлар бизни ёмон кўриб қолишган ва ҳар бир брахидни сотқин ҳамда худофуруш деб эълон қилишган эди. Қасосдан қўрққан брахидлар Шарққа, Сугдиёнага кетишган эди. Улар билан бирга Элладанинг Карий қабиласи ҳунармандларидан бир қисми ҳам бу ерга кўчиб келган эди.

Ўшандан бери орадан юз эллик йил ўтди, қачонлардир бўлиб ўтган воқеани қарийб ҳамма брахидлар унутиб юборган эди. Бугун гетайралар бўлинмаси бошида Александр келаётгани ҳақидаги хабар етиши билан шаҳарчамизда шодланмаган бирорта ҳам одам қолмади.

Биз байрамдагидай энг яхши кийимларимизни кийиб, ясашиб олган эдик. (Паллант ўз устидаги қимматбаҳо, аммо тилка-нора қилинган кийимини кўрсатди). Биз македонлар истиқболига асал ва шароб тўла идишлар кўтариб чиққан эдик. Мева-чева, сабзавот ва узум солинган саватларнинг оғирлигидан эшакларнинг бели синай дерди. Лабларда қувонч

табассумлари жилва қиларди. Саховат қалблари лағ очик эди. Успирилар Аполлонни шарафлаб мадҳиялар куйлашарди. Сен, Спитамен, беш йил бс-гона юртларда саргардон бўлиб юрдинг, шу беш йил мобайнида ватан фироқида қанча ўртиндинг. Биз эса ватанимизни юз эллик йил кўрмаганмиз. Александрни кўрганимизда юзларимиздаги ажинларни текислаб юбориш учун бизни ватанимизнинг ўзи излаб келгандай туюлган эди.

Паллант яна ҳўнграб юборди.

--- Маълум бўлдики, улар ажодларимиздан бири қилган жиноятни унутшмаган экан. Улар ҳамма-ни қириб ташлашди! Ағдарилган-гўнтарилган кўзалардан тўкилган мусаллас билан кексалар қони қўшилиб кетди. Болаларнинг бошлари тўкилган анорлар қатори думалай кетди. Македон отларининг туёқлари узум бошлари билан хотин-қизларимиз қўлларини босиб, янчди... Мен жонсиз жасадлар орасидан судралиб чиқиб, Эгнани ертўладан топдим ва жар, сойлардан эмаклаб Марокандга етиб келдик. Менга айт-чи, Спитамен,— юнон суғдга қараб қаддини кўтарди, унинг кўзлари ҳамдардлик тиларди,— бир кишининг жинояти учун бутун уруғни, уларнинг узоқ авлодларини қириб ташлаш ваҳшийлик эмасми? Буюк Афлотуннинг шогирди Арастудан тарбия кўрган одам ана шундай иш қилди...

Паллант ҳасрат билан қўлларини ёзганча жим бўлиб қолди. Спантамаъно узоқ сукут қилди. Ҳа, Искандар мугамбирлик қилиб ўзини кўрсатгандай яхши одам эмас экан. Аҳмоқ! Унинг мақтовларидан шундай шишиб ақлингни йўқотиб қўйдингки, хавф-хатарни мутлақо унутдинг! Тўғри, сени ҳақ йўлдан шу Паллант тойдирди. Лекин бу бечоранинг мутлақо гуноҳи йўқ. Чунки ўзи Искандарга ишонарди, мана, ўзи ана шу ишончининг жазосини тортди. Искандарнинг Марокандга келганига бир ой бўлмасданоқ, мана, аллақачон қон ҳам тўкила бошлади.

«Аммо...— Спантамаъно зўр бериб чаккасини қашиди,— аммо суғд қони тўкилаётгани йўқ. Бранхидларни жазолаш юнонларнинг ўз иши. Спантамаъно ўзгаларнинг ишига аралашгани яхшими? Ҳеч бир алоқаси бўлмаган жойда бировларнинг ишига аралашши Сисёвуш авлодига муносиб ишми? Ахир Искандар бирорта ҳам суғдга қўл теккизгани йўқ-ку».

Хос соқчилардан бирининг кириб келиши унинг хаёлларини бўлиб қўйди. Жапгчи деди:

— Мен уйга борган эдим. Отам сарой хизматчиси. Отамнинг айтишича, кеча юнон бошлиқлари ўртасида тортишув чиқибди, Зулқарнайн ўзининг бир кўкрак эмишган укасини ўлдирибди.

Хос соқчи келтирган янгилик ҳаммага Паллантининг ҳикоясида ҳам қаттиқ таъсир қилди. Сугдлар қадим-қадим замонлардан бери она сутини муқаддас ҳисоблашарди. Бир кўкракдан сўт эмганларни умр бўйи узилмас қардошлик биларни боғлаб турарди.

— Сен, юнонлар бизни форслардан озод қилади, деган эдинг,— мурожаат қилди йўлбошчига Баро,— аммо уларнинг эрони каллакесарлардан нима фарқи бор?

Бу сўзлар Спантамаънонинг иккиланишларига чек қўйди. У бир қарорга келди.

— Варахран!

Мисгар ўз бошлиғи ортидан бошқа хонага эргашиб чиқди. У ҳатто Марокандда ҳам Спантамаънони ташлаб кетиниши истамади. Кекса Фрад кўргани келган ўглини бозордаги торғиша устахонада қолишга қанчалик уринмасин, Варахран кўнмади.

— Беш юз аскар олгин-да, Искандар ортидан етиб бор. Сизларни унга ёрдамга юборганимни айтасан. Бегона подшоҳнинг ҳар бир қадамига кўз-қулоқ бўл, чопар юбориб тур. Хавф туғилгундай бўлса — орқага қайт. Туншундингни?

— Ҳа.

Ҳозироқ йўлга чиқ!

Варахран шониланич чиқиб кетди. Заро билан Эгина уйнинг хотинлар бўлимига ўтди. Ҳолдан тойган Паллант уйқуга кетди. Аммо Спантамаъно узоқ вақт кўз юмолмади. Паллант келмасдан бурун бошида айланган ҳаяжонли фикрлар учун энди хижолат бўлмоқда эди. «Бутуи Сугдиёнада Спантамаънодан бахтлироқ одам борми?» Эҳ сен, эшшак! Спантамаънодан бахтсизроқ одам борми?— деганинг яхшироқ эди! Воқеалар ривожини қаср ва нимага қаратилган? Бу ишларнинг боши ердаю оёғи осмонда бўлиб кетмасмикан?

— Спантамаъно!— эшитди сугд қайтиб кирган Заронинг ташвишли шивирлашини.— Нима қилмоқчисан?

— Нимани сўраясан?— деди у майингина.

- Нега Варахранни у ёққа юбординг?
- Қаерга?
- Искандар қўшинлари ортидан.
- Керак, маъбудам.
- Утинаман сендан, жоним, юнонга қарши ёмонликни ўйлама. Агар Зулқарнайн билиб қолса...
- Ҳаммаси яхши бўлади, ҳилолим, ҳаммаси яхши бўлади. Мени қуч-у, ҳеч нарсанинг ташвишини қилма.

«КИРЕСХАТА! КИРЕСХАТА!..»

Улар шу кунни кечга яқин холиблар дийрига етиб келишди. Бу халқ ҳеч қачон ер ҳайдаш учун ҳайвонларни қўлдан қўймайди, ширин-шакар мева, сибзевот еттиштирмайди.

Аполлоний-Родосий, «Аргонавтика»

Искандар қўшинлари Марокандан чиқиб, Зарафшон водийси бўйлаб шарққа йўл олди ва чекнаётган форслар талаб, абор қилган Панжакентдан ўтиб, истеҳком қишлоқ Заҳматга етиб келишди.

Бу ерда йўл ҳар томонга бўлиниб кетарди. Зарафшоннинг юқори оқимидаги тоғли ўлкаларга олиб борадиган сўқмоқ тўғрига қараб кетарди. Бақтриялик Вахишварта ўша ёқда қаердадир ўрнашиб олганди. Иккинчи сўқмоқ дарё ва унинг ортида юксалиб турган тоғни кесиб ўтиб, жанубда, Оке томонида гойиб бўларди. Учинчиси эса шимоли-шарқ томонга, машҳур Киресхата томонга борарди. Искандар ана шу йўлга тушиб олди.

— Киресхата!— куйларди гетайралар.

— Киресхата!— гижирларди қилич осиб юриладиган қайишлар.

— Киресхата! чирсилларди гулханда ёнаётган паъматак шохлари.

— Киресхата!— дерди қияликлардан тушаётган бир-биринга урилаётган шағал тошлар.

— Киресхата!— бўғиқ тарсилларди саратон иссиғидан ёрилаётган қақроқ ерлар.

Македонлар ер юзининг одоғига қурилган деб эшитган шаҳарга тезроқ етиб боришга шошилардилар. Шунда Искандар чор-ночор орқага қайтишга

мажбур бўлади. Уйга!— бу сўзни ўн минглаб кишилар қисқа қўним пайтларида, уйғонаётиб ёки уйқуга кетаётиб ичларида такрорлардилар. Аммо Қлит тақдирига дучор бўлмаслик учун ҳеч ким уни овоз чиқариб тилга олмасди.

Искандар ҳам сукут сақларди. У лашкарбоши ва қўшинларининг янги галаёнидан чўчиб, пинҳон режаларини ошкор қилмасди. Ҳозирда ҳар қандай галаён тузатиб бўлмас фалокат билан таҳдид соларди.

Искандар босиб олган мамлакат нафасни ичга ютиб, дам сақларди. Суғдлар янги ҳукмдорни диққат билан кузатишар, ноҳўя босилган ҳар бир қадам, таваккал қилинган ҳар бир ҳаракат умумий қўзғолон, исёнга сабаб бўлиши мумкин эди. Подшо аскарларига ўзларини сипо тутини, маҳаллий аҳолини ранжитмаслик тўғрисида буйруқ берди. Уғирлик олдини олиш учун у Марокандаёқ савдогарлардан ҳамма керакли нарсаларни сотиб олишни буюрган эди. Нон ва гўшт етарли эди. Аммо ем масаласида янглишишибди. Йўлда ўтлоқлар кам бўлиб чиқди. Ғамланган арпа ўнинчи кундаёқ адо бўлди — оғир тоғ йўллари ҳайвонларни ҳолдан тойдирар, аскарлар отларига одатлагидан икки барабар кўп ем беришга мажбур эдилар.

Бирор жойга қўниб, нафас ростлаш, сафларни бўлакларга бўлиб, отлиқларни кичик-кичик тоғ ўтлоқларига тарқатиб юбориш мумкин эди. Аммо Искандар шошиларди. Бундан ташқари, тўсатдан ҳужум қилиб қолинса, дарааларга тарқалиб кетган қўшинларни тезлик билан бир жойга тўплаб бўлмасди. Тоғликлардан арпа сотиб олишга қарор қилинди. Искандар Дракилни чақиртирди. Марафонлик энди озик-овқат ва ем-хашак билан таъминловчи бўлиб олган эди. Шоҳ Дракилга бир ҳамён олтин берди:

— Қишлоқларга одам юбор. Ҳақини тўғри тўлаб, зудлик билан қайтишни буюр.

Дракил ҳамёнини кўргандаёқ томоғига тиқилган тунугини ютиб юборди-да, тангаларни қўйнига солиб, ҳаммаси жойида бўлади, деб ҳукмдорни ишонтирганча шошилиб жўнаб кетди. Лекин Дракил қарвонга боришдан олдин ўз чодирига биқиниб олиб, дирҳамларни қайта санаб чиқди.

— Шунча олтин ёввойиларга тегадими,— гўлдиради савдогар ва тангаларнинг ярмини ўз тўрвасига ағдарди.— Шунисиям бўлади. Бу ёввойилар ким-

сан — Искадарнинг элчилари билан савдолашиб ўтирмас, ахир.

У хурсанд ҳолда карвон ёнига келди-да, чўтир Лаэрт билан суҳбатлашгач, қолган олтинни унга топширди.

— Ёввойиларга ҳақини тўғри тўла, кейин, бошинг бориб оёгинг келсин,— деб буйруқ берди дўстига.

«Жаҳаннам ютсин сени,— ўйлади чўтир Лаэрт.— Шунча пулни ёввойиларга бериб қўяр эканманми? Шунисига ҳам шукр қилишсин. Ёки биз найза ўйнатишга қодир эмасмизми?»

Бўлирма тоққа кетганча йўқ бўлиб кетди. Македонлар кечгача ўртоқларини кута-кута тоқатлари-тоқ бўлди. Бироқ тун чўкиши билан тоғларда беҳисоб гулханлар ловиллай кетди. Македонларга минглаб ўтли кўзлар даҳшат солиб тикилиб турганга ўхшарди. Гоҳ-гоҳ манзилгоҳга қулоқни қоматга келтирадиган чинқириқ ва ногораларнинг безовта гумбурлаган садолари етиб келарди.

Фалокат юз берганга ўхшайди. Искадар душманни андармон қилиш учун сафланшга буйруқ берди. Эрталаб қўшинлар ҳар лаҳзада ҳужумга дуч келишни кутиб аста-секин йўлга тушди. Қоялар чўққисидан тоғлиқлар ўралашиб юришарди. Илғор бўлинмада бораётган Феаген Парпансидан довонидан ошганларини эслади. Бу ерда ҳам яхшилик чиқмаса керак. Мугамбир ва эҳтиёткор водий аҳолисидан фарқли ўлароқ тоғлиқлар дарҳол қурулга ёпишадилар.

Водий торайиб қолди. Йўл энсиз дарага кириб борарди. Подшо тўхташга буйруқ берди. Олдинга айғоқчи жўнатилган эди. Аммо жангчилар юз қадам юришга ҳам улгурмай туриб даҳшатли чинқириқ овозини эшитдилар. Юпон кийими кийган бир кимса қияликдан думалаб келарди. Айғоқчилар юнонни ўрнидан тургазинди ва Искадар олдига судраб келишди. Бу беотиялик Лаэрт эди.

— Сенга нима бўлди?— сўради шоҳ. Лаэрт шунчалик ҳарсиллаб нафас олардики, жавоб беришга ҳам мадори етмади. Унинг устидан совуқ сув қуйдилар. Аста-секин нафасини ростлади ва биринчи қишлоқдаёқ уларни тутиб олиб, калтаклай бошлаганларини айтиб берди. Ким қочишга улгурган бўлса эрталаб уларни ҳам тутиб олишибди. Бўлирма бошлиғи Лаэртнинг бир ўзи тирик қолибди.

— Ёлгон гапирмаяпсанми, ярамас?— дағдаға би-

лап сўради Искандар. Тоғлиқлар бирон-бир сабабсиз юнонларга ҳужум қилишига унинг ишонгиси нема-ётган эди. Ҳа, айтгандай... тағин ким билсин уларни? Парпансидадагилар довоида тош юмалатишган эди-ку, ахир.— Эҳтимол бирор ноҳўя иш ёки гап билан ёввойиларни ранжитгандирсизлар?

— Адолат маъбудаси Фемида кўриб турибди, ким ҳақ, ким ноҳақ!— деди юнон кўзларини лўқ қилиб.

Искандар унга яқинлашди-да, кўксигаги титилиб кетган кийим қолдиргани юлшиб олди ва тасмасида осилиб турган силлиқ чарм тўрвага кўзи тушди. Лаэрт оғиз очмади. Искандар тўрвани ечиб олди, ичидаги тағаларни ерга тўкиб, битта-битта санаб чиқди ва Дракилга юзланди.

— Қолган ярми, албатта, сенда бўлса керак?

Марафонлик ғамгинлик билан қўлларини ёйди ва индамай тиз чўқди.

— Сизлар мақсадимни чиннакка чиқардингиз, шесткаш ўғриллар, ҳозир адабингизни бериб қўяман, — газаб билан деди подшо. — Ечинларинг!

Искандар яқиндан буён форс подшолари одатини қилиб қизил дарахтдан йўнилган йўғон таёқни ўзи билан олиб юрарди. У ёнбош томондан келиб, бир-бирларига қийиб қўйилган тўртта оёқ остига қулоч-кашлаб таёқ билан ура бошлади. Дракил ва Лаэрт чўнқа болаларни каби чиққиришарди. Искандар бошлаб ўн калтак туширгач, гетайраларни чақирди-да, гуноҳкорларни аравага элтиб ташлашни бузурди. Уларнинг гуноҳи шундай катта эдики, гуноҳлари нима малигини англашга ақли қосирлари ожизлик қиларди. Подшо эса узил-кесил ҳукмини қулайроқ фурсат келгунга қадар кечиктиришга қарор қилди. Ҳозир тоғлиқлар тақдирини ҳал қилиш керак эди.

— Битта эллининг ҳаёти, — деди Искандар гетайраларга, — мингта ёввойининг ҳаётидан қимматроқ. Бутун Сугдиёна шунин билан қўйсин.

Подшо олтита камончи, налахмончи бўлинмаларга илон изи сўқмоқлардан юқорига, қоя чўққиларига кўтарилш, тоғлиқлар ортига айланиб ўтиш ва икки томондан ҳужум қилиб, уларни дарага суриб тушишга буйруқ берди.

Режаси амалга ошди. Камон ўқи ва қўрғошин зўлдирдан мингга яқин тоғлиқ халок бўлди, қолганлари қочиб кетди. Осийликларнинг бир қисми халос бўлиш учун арқонларга осилиб дарага тушар, бу ерда эса

зарби зўр македон бўлинимасининг эгри махайраларига дуч келарди.

Аммо тоғлиқлар билан жанг шу билан тугамасди. Македонлар энди текис майдонга чиқишга улгурар-улгурмас ён томондаги юмалоқ тепа ортидан жанговар болталар билан қуролланган отлиқлар булутдай ёпирилиб келди. Бу шундай қутилмаганда рўй бердики, гетайралар ўзларига келгунча тоғлиқлар уларнинг олдинги сафларини янчиб ташладилар. Қандайдир жасур йигит, тишларини гижирилатганча тўғри Искандар ёнига ёриб кирди-да, унинг боши узра ойболтасини ўйнатди. Искандар бақриб юборди ва қалқон билан ўзини тўсди. Тоғлиқ шундай зарб билан урган эдики, ойболта олтин қопламали қалқонни парчалаб, бронза совутни ҳам кесиб ўтиб тавгри Аммон ўғлининг чап елкасини қаттиқ яралади.

— Шу лаҳзада Птолемайос Лаг баҳодир осийликка найза санчди, Фердикка эса ёнбошига ағдарилмаётган ҳукмдорни ушлаб қолди.

— Битгаси ҳам қолмасин...— шивирлади Искандар гезарган лаблари билан.— Битгаси ҳам қолмасин...

Фердикка хушдан кетган подшоҳи кичик хос еоқчилар қўлига берди ва карнайчиларга ишора қилди. Ўзини ўинглаган гетайралар текис майдон бўйлаб ёйрилиб, душман отлиқларини ўраб олди. Беш йилдан бери шундай ҳолларда нима юз берган бўлса, бу гал ҳам шу бўлди: иштика найзалар, калта сонли ойболта ва ўқ-ёй билан қуролланган тоғлиқлар гетайраларнинг узун ва бақувват унобидош дарахтидан ясалган найзаларига бардон бера олмадилар.

Қочиб қутулишнинг иложи йўқ эди, шунинг учун улар бронза ханжарлари билан имкони борича, токи битталари ҳам қолмай ваҳинийлашиб кетган отлар тўғри остига қулаб битмагулларича жанг қилдилар. Македонлар улар жасади тепасида тўнланишди ва талаба нишонаси сифатида узун найзалари учини қовуштиришди.

Шу маҳалда гоплитлар, қиличбозлар, камончилар ва палахмончилар пиёда тоғлиқлар ўрнашиб олган тепаликка ҳужум қилмоқда эди. Уларнинг бир қисми қиличдан ўтказилганди. Бошқалари ўзларини қоядан ташлаб, ўткир тошларда мажақланиб кетди. Жангда қатнашган ўттиз минг тоғлиқдан саккиз мингга яқин одам тирик қолган эди.

— Яхши,— деди ўзига келган Искандар Фердикка унга шуларни хабар қилганда.— Аммо биз жангсиз иш битиролмаганимиз яхши бўлмади. Йигирма икки минг ёввойиннинг ҳалок бўлгани ҳақидаги хабар Марокандга етиб боради ва суғдлар орасида норозилик туғдиради.

— Лекин биз бугун тор-мор келтирган ёввойилар суғд эмас,— эътироз билдирди Фердикка,— улар ўзларини «узрушон», мамлакатларини бўлса Узрушона деб аташар экан.

— Бари бир уларнинг тили ҳам, қони ҳам суғдлар билан бир. Ҳозироқ Марокандга, Гефестион ёнига одам юбор. Ҳамма нарсага тайёр бўлиб турсин. Бирор гап бўлса қатъий ҳаракат қилсин. «Халоскорлик» ўйини Дракилнинг шарофати билан бой берилди, жаҳаннам ютсин уни. Спитаменга эса бирор ишончли баҳона топиш керак. Ҳа! Сиёвуш авлоди бизга қўшиб юборган одамни буёққа чақириб кел-чи.

Фердикка Варахрани эргаштириб келди. Марокандлик подшо олдида тиз чўкди ва Искандарнинг боғлаб қўйилган елкасига қараб, нола билан дуо ўқиди.

— Ҳа, кутилмаган воқеа бўлди,— хўрсинди Искандар,— афтидан, Қиресхатага ўрнашиб олган форслар узрушонларни менинг қўшимига ҳужум қилишга кўндирибди. Бундан нима чиққанини ўзинг кўрдинг. Спитаменга чопар юбориб, ҳукмдорингга айтгин, у безовта бўлмасин. Мен унинг ва ўзимнинг душманларимни жазоладим, бундан кейин ҳам жазосини беравераман. Агар Спитамен буёққа мингта отлиқ юборса ва тоғларга тарқалиб кетган галаёнчиларнинг қолган-қутганини тишчитиб қўйса яхши бўларди. Гапимни тушундингми?

— Ҳа, жаноб. Сен буюрганча қиламан,— жавоб берди Варахран соддадиллик билан.

Узрушонлар нима учун македонларга ҳужум қилганини суғд ўзидан ёмон билмаслигига Искандар шубҳа қилмасди. Шунингдек, у Спантамаъно олдига бундан бир соат бурун чопар жўнаб кетганини ҳам қаромат қила олмасди.

Қлитарх сўзи:

«Узрушонлар билан бўлган жангдан кейин Александр қўшинлари улуғ Яксарт дарёси бўйига чиқди.

Айтишларича, у шимоли-шарқдаги самовий тоғлардан бошланади, бепоеън чўл-саҳроларни кесиб ўтиб, уч ирмоққа бўлинади ва массагетлар ўлкасидаги Оксиана¹ кўлига қуйилади. Биз Яксарт дарёсига қиргоқларини қоялар қисиб турган жойдан чиқдик, бу ер тор ва ўтиш учун қулай². Ихчам водий Фаргона мамлакатига ўтиш йўлини ҳосил қилган. Бу ихчам тоғ йўлида, айниқса тонготар пайтида гарб томонда ястаниб ётган саҳродан кучли шамол эсади.

Яксартнинг жанубий қирғоғида узрушонлар яшайди. Улар тоғдаги қабиладошлари билан бўлган воқеаларни билганлари учун бизни душманлик билан қарши олишди. Яхши сўзлар ҳам, дўқ-пўписалар ҳам шаҳар дарвозаларини очишга уларни мажбур қила олмади. Александр ҳарбий қўрғонларни ҳужум билан олишга буйруқ берди. Биринчи бўлиб Ғазо номли шаҳар атрофида хапдақлар қазилди, кўтармалар қурилди, шундан кейин маижданақ, полибол ва онагрлар ишга солинди. Аҳолини зўлдир ва ёй ўқи билан уйларига қочишга мажбур қилган македонлар шаҳар деворига чиқиб олишди ва қўрғонга киришди. Ғазодан кичикроқ бўлган тўрт шаҳарни девор минораларига нарвон қўйиб, ўқчилар ва қамал қилиш ускуналари ҳаракатини уйғунлаштириш натижасида икки кундаёқ эгалланди.

Қолган иккита энг катта шаҳарни — Мамакен билан Қиресхатани кўп қўрбонлар бериш эвазига эгалланди. Маҳаллий аҳоли қаттиқ қаршилик кўрсатди. Мамакен аҳолиси жуда ҳам жасур. Улар бутун уруг-бўғини билан қўрғонга кириб олган, бошқа уругдан ҳеч кимни у ерга киритмайди. Уларнинг қўрғон-қалъаси девори ҳаддан ташқари қалин, ўртасида молхоналари бор. Мамакенлар девор орқасида ўзларининг гор гумбазсимон уйларида овқат пинириб, еб-ичишадан ва ухлашадан. Мустаҳкам қўрғонга кириш учун девор остидан лаҳм қазилган тўғри келди.

Биз Қиресхата ёнида ҳам кўп азият чекишга мажбур бўлдик. Биз кутгандек бу ерда форслар йўқ экан. Улар аллақачон шарққа қочиб кетган экан.

Шаҳарни маҳаллий аҳоли мудофаа қиларди. Жондиллар македонлар ҳужумини шундай жасорат билан қайтаришардики, бу ҳатто Александрни ҳам ҳайрон

¹ Оксиана кўли — Орол денгизи.

² Ҳозирги Бекобод атрофида.

қолдирды. Қамал жуда ҳам чўзилиб кетгани сабабли, подшо ўзининг оғир ярадорлигига қарамай, гоҳлит бўлимаси бошида туриб девор остидан оқона сув ўтадиган, ҳозир қуриб ётган ўзая орқали шаҳарга кирди. Қиресхата мағлуб бўлди.

Шундай қилиб, таигри Аммон ўгли дарё бўйидаги етти шаҳарни бўйсундириб, улар аҳолисини қул қилиб олди».

Қиресхата! Қиресхата!.. У македонлар умидини чинпақка чиқарди. Бу ер дунёнинг чеккасига ўхшамайди. У аллақаерларда, узоқ-узоқларда бўлса керак. Унга етиб бориш учун яна беш йил, эҳтимол ўн йил керак бўлар. Жангчилар нолишга ўтдилар. Наҳот Искандар бу ерда ҳам тўхтамаса, наҳот қўшинларини Яксартдан нарига, оснеликлар мамлакатининг яна ҳам ичкарасига бошлаб борса?

Айниқса пэон ва агрианлар манзилгоҳида норозилик кучли эди. Фракийлар мудом ўз қўрқмасликлари билан ажралиб туришар, лекин Искандар қўл остида истар-истамас жанг қилишарди. Чунки македон подшоси уларнинг мамлакатини куч билан босиб олган ва уларни мажбур қилиб шарққа ҳайдаган эди.

Сулдиёна бозорларида маҳаллий халқ билан суғдча, ўзаро эса фракийча гаплашадиган қари кўчманчилар учраб қоларди. Улар ўзларини «дахлар» ва «буюк гетлар» деб аташарди. Ҳайрон бўлган фракияликлар боболарининг Болқонга шарқ саҳроларидан кўчиб келган киммерийлар ҳақидаги ҳикояларини эслашарди. Гербдаги даҳ ва гетлар ҳақида хотирланарди. Оснелик «дахлар» ва «буюк гетлар» тарқи европалик фракийларга мутлақо ўхшамасалар ҳам уларнинг томирида қариндошлик қони оқаётганига амин бўлишарди. Айниқса маҳаллий халқ йўлбошчиси Синтаменининг ташқи кўриниши қўйиб қўйгандай фракияликнинг худди ўзи эди. Пэон ва агрианлар наздида ўзларининг яқин қариндошларига қўл кўтарётгандай туюларди.

Искандар ҳаммасини кўрар, эинтар ва билиб турар эди. Нотиқ Демосфен сингари ақлли, жўшқин ва гўзал сўз билан одамларни руҳлантириш керак. Аммо подшонинг жароҳати шундай оғир, азоб берардики, у қапчалик ҳаракат қилмасин, юрагидан бирорта ҳам илиқ сўзни сиқиб чиқара олмасди. Таигри

Аммон ўгли бутун вужуди билан газабланаётганини аниқ кўрсатиб, бу билан атрофдагиларни ҳам газаблантириб Яксарт соҳилида дайдиб юрарди.

Бу орада, Шарқда айтганларидай, ишнинг оёғи осмондан келмоқда эди. Бир кун яқиндагина Искандар ўтиб келган тоғдан икки ёлланма юнон аскарлари ҳовлиқиб келиб қолди. Улар ноҳус хабар келтиришган эди. Гетайралар тоғ оралиғида додани бериб, тор-мор келтирганга қарамай, узрушонлар яна қўлга қурол олганлар ва Мароканд билан Киресхата орасидаги қишлоқ, шаҳарларда тартиб сақлаш учун подшо қолдирган юнон бўлималарини қириб ташлаганлар. Жануб, Сугдиёна йўли кесиб қўйилган эди.

Ёлланма аскарлар қароргоҳга кунботар пайтда етиб келишган эди. Тунда, соқчилликда турганлардан ташқари бутун қўшини ухлаб ётганда эса таигри Аммон ўгли забт этган етти шаҳарга галаёнчилар ҳужум қилди. Ичкаридаги маҳаллий аҳоли ёрдами билан уйқудаги македонларни калтақлай бошладилар. Узрушонларни қувиб юборишди, лекин шундан бери бирор кеча осойишта ўтгани йўқ. Тоғлиқлар гоҳ тепаликларда тўпланишар ва Искандар қўшинларини камондан ўққа туттишар, гоҳ ўчаётган гулханлар томон бекиниб келишар ва мудраётган пиёдаларни сўйиб кетишар, гоҳ айгоқчи ва чопарларни тутиб олишар эди.

Яксартнинг ўнг томонида, Ғазо ва Киресхата рўпарасида кигиз қалпоқли отлиқ одамлар тўплана бошлади.

— Булар ҳам узрушонларми?— сўради Искандар чақириб келинган уч маҳаллий кишидан.

— Йўқ,— жавоб қилди бири,— булар сак-тиграхаудлар.

— Яксартлар,— қўшимча қилди иккинчиси.

— Сартлар,— деди учинчиси.

— Демак, у ерда уч хил халқ яшайди.

— Битта. Лекин ҳар хил ном билан аталади. Ҳаммасига уларнинг қалпоқлари сабаб. «Тиграхауд» дегани «учқир қалпоқ» дегани. «Яксарт»—«бир қалладор» дегани, «сарт» дегани эса «Қалладор» бўлади.

— Улар қайси тилда гаплашади?

— Бизнинг тилимизда...

— Бир сўз билан айтганда, скифлар.— кинояли жилмайди Искандар.— Нимага тўпланипти улар?

Чоллар сукут сақларди. Шимолга, Шошга йўл кесиб қўйилган эди.

Уч кундан кейин Ғазо шиддатли ҳужумга дучор бўлди, ammo бутунлай бошқа томондан, ғарбда ястаниб ётган саҳро томондан...

Номаълум отличлар келиб шаҳар ташқарисида ивирсиб юрган бир неча жапгчини ўлдириб, македонларнинг тўрт юз отини қайдаб кетди. Уларнинг изи жазирама, сувсиз саҳрога қараб кетган эди, улар орқасидан юборилган гетайралар ортга қайтишга мажбур бўлди.

— Булар қайси қабиладан?— сўради Искандар маҳаллий кексалардан.

— Тийай-тара-дайра саклари,— деди бир чол.

— Апасаклар,— деди иккинчиси.

— Дарё одамлари,— деди учинчиси.

— Улар қайси тилда сўзлашади?

— Бизнинг тилнимизда.

— Қисқаси, скифлар.

Искандар яна истехзоли кулди. Ғарб йўли ҳам кесилган эди. Бу ҳол гўё подшоини хурсанд қилаётганга ўхшарди.

Кейинги кун яна шарқдан осиеликлар ёпирилиб келди. Улар шовқин-сурон билан Киресхатани қуршаб олдилар ва қўға билан ёпилган томларга саниб турган камон ўқи ёғдира бошладилар. Енгин кўтарилди. Отлиқлар ҳўкиз подасини қайдаб қумлик ва ботқоқликка кириб гойиб бўлдилар.

— Бугун қандай қабила келган эди?— яна чолларга мурожаат қилди Искандар, бодом гули тикилган тўрт бурчакли қора дўппини кўрсатиб.

— Фаргона!— жавоб берди чоллар бир овозда.

— Қайси тилда гаплашади?

— Бизнинг тилнимизда.

— Скифлар,— Искандар бошини сарак-сарак қилди. Шарқ томонга ҳам йўл берк эди.— Қанчаки скиф бўлса, ҳаммаси менга қарши бош кўтараётганга ўхшайди. Уларни қимдир гижгижлаяпти. Бу биродарим Спитамен эмасмикин?

Искандар янглишмаган эди. Эрталаб Мароканддан чопар етиб келди. У кийим-кечаги йиртилиб кетган, калтакланиб, қора қонига ботирилган эди.

— Фалокат, Искандар,— чопар подшо чодирига югуриб кирди, ҳаяжони зўридан тиз чўкишни ҳам

унутган эди.— Спантамаъно кўзғолон кўтариб, Марокандни қамал қилди. Бугун Сугдиёна кўзгалди.

Спантамаънонинг кўзғолон кўтаргани ҳақидаги хабар македон подшоси юрагини қоплаб олган ғурур қобигини тешиб ўтди. Бекорчилик кунларида йиғилиб қолган куч ташқарига отилиб чиқди. Ранги оқарган, аммо чаққон, ҳамма ишга тайёр Искандар тепаликка, қўшинлари ҳузурига чиқиб келди, сўнги муҳим суҳбат учун тўпланганларини ҳамма тушуниб турарди. Бугун ўн минглаб одамларнинг тақдири ҳал қиллиниши керак эди. Ҳар ким ўз ичиди: «Етар! Уйга қайтамиз! Қани бу жоҳил бизни юришни давом эттиришга мажбур қилиб кўрсинчи...» деб таъкидларди. Жангчилар шижоат билан бир-бирига жўр бўлиб қичқиришар, ҳеч кимдан қўрқмасликларини, ўзлари ўзларини ҳимоя қилишга қодир эканликларини намойиш қилиб найзаларини қалқонларига тўқиллатиб уришар эди.

— Тинчланинг!— бақирди Фердикка.— Александрга қулоқ солинглар!

Шовқин-сурон тинди; жимжитликни фақат дарёнинг бир оҳангдаги шовуллаши билан кўкатлари қуриб қовжираб қолган ўтлоқда ўтлаб юрган тушовланган отларнинг пичқиришигина бузиб турарди.

— Биродарлар!— деди Искандар баланд ва меҳрибон овоз билан. Жангчилар ҳайрат билан бир-бирларига қарашди. Подшо кўндан бери уларни «биродарлар» деб атамаган эди.— Юракни ўртаётган ҳамма гапни очиқ айтиш вақти келди. Шундай эмасми?

У майин, осойишта, салмоқ билан сўзларди. Унинг очиқ гапирини (жангчилар устамонлик билан гапни айлантвршини кутган эдилар) ва дилкаш овози (улар дўқ-лўнса кутгандилар) шу ерда ҳозир бўлганларини ҳангу манг қилиб қўйди. Бир лаҳза бурун қаҳр газаб ва ваҳший туйғулар билан турган одамлар энди маҳлиё бўлганча бғизларини очиб қолишган эди.

— Биз озмунча йўлни бирга босиб ўтмадик, озмунча кулфат чекмадик,— давом этди подшо,— ҳар биримизнинг бошимизга тушган машаққат бизни бир умрга қадрдон қилиб қўйди. Шунинг учун ҳар ким кўнглида бор гапни бу ерда очиқ айтишга ҳаққи бор. Адолат маъбудаси Дика номи билан қасамёд қиламанки, қалбимнинг тўрида ҳеч нарсани яшириб қолмайман. Шунингдек, биродарлар, шу тепалик устида

сизнинг ҳам тўша-тўгри, виждонан ва қўрқмай гапчиришингизни сўрайман. Македонлар, эллилар ва фракияликлар, ҳақиқатни айтишга ваъда берасизларми?

— Ҳа,— қичқиришди жапгчилар бирга.

— Яхши. Бўлмаса эшитинглар. Кўпчилик македонлар, эллилар ва фракияликлар подшохи ёмон кўрадилар. Шундай эмасми? Шундай. Нима учун? Қани, жазоланишдан қўрқмай, ҳаммаининг кўзи олдида истаган одам бу ерга чиқиб, саволимга жавоб берсин-чи? Қасам соқчиса Фемида ном билан қасам ёл қиламанки, меннинг продам билан у одамнинг бошидаги бирор тола сочига ҳам зарар етмайди.

Ҳеч ким қимирламади. Искандар гапни дўқ-пўнсадан бошлаганда эди, одамнинг гапини келтирган бўларди. Газаб эса қўрқоқни ҳам ботир қилиб юборади. Шунинг учун улар нима қилишини билмасдилар. Яқиндагина марданк билан найзаларни қалқонларга урган қўллар ҳаяжондан шундай бўшашиб қолган эдики, найзаларни зўрга тутиб турарди.

Аммо шу пайт туртиниб-суришиб тепаликка палахмончи чиқиб келди. Тепаликдан нарироқда артиб турган Дракил дарҳол Феагенни таниди.

— Ҳа, Александр биз сени ёқтирмаймиз!— қаттиқ гапирди марафонлик. Палахмончининг сўзи македонлар ва бошиқа қабила жапгчиларини бирдан ақлини жойига келтирди. Эсанкираш уларни шу ондаёқ тарк этди. Нима учун кенгашга келганлари одамларнинг эсига тушди.— Нима учун?— давом этди сўзида Феаген. — Мана, оталар юртини тарк этганимизга беш йил бўлибди. Мана, беш йилдирки, кекса оналаримизни кўрганамиз йўқ. Мана, беш йилдирки, Дионис шарафига бўладиган қишқи байрамларда янграйдиган қувноқ қўшиқларини эшитганимиз йўқ. Мана, беш йилдирки, осиеликлар мамлакатига бошланган ланатани юрини ҳамон чўзилиб келяпти. Сен уруш бошланмасдан олдин: «Қилган жиноятлари учун форелардан узиб-кесил қасос олиш бизнинг бурчимиз!» деган эдинг. Шундайми? Аммо, қасос олиб бўлдики-ку! Биз ўз ишимизни қилиб бўлдик. Душман елгилиб, тумтарақай бўлиб кетди. Яна нима керак сенга? Бизни қаёққа олиб бормоқчисан? Шунча юриш қилганимиз етмайдими? Уйга қайтиш пайти келмадими?

— Уйга қайтамиз!!!— бир овоздан чуғурлашди ўн минглаб одам. Бу овоз дарё шовқинини босиб кетди, тоғ ёнбағридаги буталарда мудраётган қушларни ҳа-

волатди ва қоялар орқасида бекиниб турган узрушонлар қулогини динг қилди.

— Уйгами?— кинояли жилмайди Искандар.— Одам ўз ватанини эсдан чиқармагани яхши. Аммо... Мана, уйларингизга жуда кетгиларинг келяпти. Нима учун? Уйларингизда нима кутяпти? Наҳот сизни ёруғлик кўрмай ўсган ўша қора кулбаларингиз чорлаётган бўлса? Наҳотки эртадан-кечгача бир парча ерингизда терлаб-пишгингиз келса? Еки қурум босган устахонангизда димиқишни истайсизми? Еки ўлиб-тирилиб қилинган меҳнат эвазига ярим оч ҳолда яшашинми? Унумли ери, серсув чашмалари бўлмаган, одамларига нонгина эмас, ҳатто шу офтоб остида макон ҳам етмайдиган ғариб ўлка — бечора Эллада сизни нима билан кутиб олади?

Нима учун буёғини ўйлаб кўрмайсиз? Эслаб кўринг-чи: кўпларингиз ватанингизда ҳатто арпа нонга тўйганмидингиз? Мен сизларни шарққа бошлаб келганимдан бери эса мудом бугдой нон емоқдасиз. Эслаб кўринг-чи: сиз ҳозир нитизор бўлаётган ўз ватанингизда тузланган балиқдан бошқа бирор нарса кўрганмисиз? Бу ерда эса гўшт, ширин-шакар мева, ажойиб-ғаройиб сабзавотларни тановул қилмоқдасиз. Эслаб кўринг-чи: сиз шунчалик кетгингиз келаётган ўша Элладада эғнингиз бўз кўйлақдан бошқа нарсага ёлчиганми? Ҳозир эса ҳар қайсингизнинг устингизда майин тўқилган матодан ажойиб кийимлар. Ватанингизда юрганингизда сестерций ва оболчақаларингиз кўпмиди? Ҳозир эса ҳар бирингизнинг тўрваингизда озми-кўпми олтин жиринглаб турибди. Буларнинг ҳаммасини берган ким? Александр, Филипп ўғли?

Энг аввало мен ғариб кулбаингизнинг тўрт деворидан бошқа ҳеч нарсани кўрмаган кўзингизга бутун дунёни очдим. Мен тоғлари, водийлари, балиққа бой дарёлари, унумдор далалари, гуллаб турган боғлари, сершовқил шаҳарлари, бепоён ўтлоқлари ва сон-саноксиз мол-ҳоллари билан, бутун мавжуд хазина дафиналари билан дунёни сизнинг оёғингиз остига ташладим! Олинг! Ҳукмронлик қилинг! Маъқул келган жойларга шаҳарлар қуриг! Уйлар барпо қилинг! Дўкон ва устахоналар очинг! Қуллар сотиб олиб, деҳқончилик қилинг. Гўзал осиелик қизларга уйланинг ёки бўлмаса ўз хотинларингизни чақириб олинг. Ким ман қилади? Ким халақит беради? Сизларни бу

ерга шунинг учун олиб келмадимми? Узимни шунча хавф-хатарга урганми сиз учун эмасми? Сизнинг хотиржамлигингиз учун эмасми елкамининг мажақлагани?

Наҳотки Осиё ёлғиз менга керак бўлса? У сизларга даркор! Мен сизга бутун Шарқни ҳадя қилдим. Аммо мишатдор бўлиб, ҳамду сано айтиш ўрнига, мендан порози бўлмоқдасиз. Сиз ҳали кўзи очилмаган кучук болаларига ўхшайсиз. Тумшугини сутга қанча нуқисанг, улар шунча қайсарлик билан оёғини тираб олади. Ёки гапим нотўғрими? Нотўғри бўлса, айтнинг!

Подшонинг кўзлари чақнар эди. Шу пайтда ўзининг сўзларига ўзи ҳам ишонмоқда эди. Унинг овози шу қадар ишонтириш қудрати билан жаранглардики, буидан хижолатда қолган минглаб кишиларнинг боши айланиб кетганди. Уларга бу сўзларни Искандар тили билан Адолатнинг ўзи сўзлаётгандай туюлмоқда эди.

Ёлғиз Феагенгина Филипп ўғли оғзидан чиққан сўзларнинг шиддатли оқимига қарши тура олди.

— Агар Шарқда қолиш сенга шунчалик ёқса,— деди у қатъият билан,— майли, қолавер. Биз уйга қайтишни истаймиз.

— Уйга қайтамиз!— яна илиб кетди жангчилар. Феагеннинг гапи подшо сўзлаганда гангиб қолган бoshқаларни ҳушёр торттирди.

— Уйгами?— қайта сўради тангри Аммон ўғли. Унинг лабларини ёвуз кулги қийшайтириб юборди.— Маъкул. Мен этагингиздан тутиб турганим йўқ. Кетаверинг! Кетаверинг, агар кета олсангиз!— Кулганча қўлини ёйиб, атрофни кўрсатди у.— Лекип, болаларим, бир арзимас нарсани унутиб қўйибсиз. Қўшин бутун дунёдан ажралиб қолган, шимол томонда, дарё ортида чўғир қалпоқли скифлар жангга тўпланмоқда. Шарқ томонда сизни гулдор дўппили скифлар кўзлари тўрт бўлиб кутмоқда. Ғарбий саҳролардан сизга қулоқчинли скифлар хавф солади. Жануб тоғлиқлари ҳамма сўқмоқларда девор бўлиб турибди. Спитамен исён кўтарди, Бақтра қўлдан кетди. Агар менга ишонмасангиз, чопарнинг сўзини эшитинг. Сизлар ҳамма интиладиган, аммо қайтиб кетиш камданкам насиб қиладиган бегона мамлакатда ёлғиз қолдингиз. Сиз катта хумга тушиб кетган сичқонга ўх-

шайсиз. Атрофингизда юз минглаб ёввойилар. Қани, қутулиб кетинг-чи!

Искандар тошга ўтириб, орқа ўгириб олди. Унинг орқасида шундай сукунат чўкдики, гўё у танҳо қолгандай эди. Ун минглаб кишидан садо чиқмасди. Фақат қотиб қолган юзлар, лаблар ва қошлар орасидаги тугушларгина уларнинг ички тугёнини ифода этарди.

Бобилдан то Понт Эвксинийгача бўлган ғаройиб юришни ўзининг машҳур «Анабасис» деган китобида баён қилган Ксенофонт йўлбошчилигидаги ўн минг юноннинг чекиниши кўпларнинг эсига тушди. Ушанда лашкар Эрон подшоши Ардашер аёнлари томонидан ўлдирилган бошлиқларидан маҳрум бўлса ҳам, эсанкираб қолмай, янги раҳнамолар сайлаган ва жонажон ерларига эсон-омон етиб олган эди. Аммо Киресхата билан Эллада орасидаги йўл Бобил билан Понт орасидаги масофага қараганда беш марта ортиқ. Бундан ташқари бу йўлда уларни биргина номининг ўзи энг ботир одамни ҳам чўчитадиغان скифлар пойлаб турибди.

Фикран уларнинг кўз олдида Осиёнинг бепоён жазирама қумликлари ястаниб, ҳайбатли баланд тоғлари қад кўтарди, ёнғин тутунлари буруқсий бошладди. Пистирмалар. Ҳамлалар. Бронза камон ўқларининг қаҳрли визиллаши. Ханжарларнинг совуқ ярқираши. Бошлардан қурилган миноралар. Қисқаси, македон ва юнонларни бегона ўлкада кутаётган қисмат тасавури шундай жонланиб кўриндики, бу даҳшат уларнинг лабларини занжирбанд қилиб қўйди. Эҳ, Киресхата!.. Киресхата!..

Феаген ҳаммадан илгари ўзини ўнглаб олди ва тутилиб-тутилиб қичқирди:

— Сен... сен гуноҳкорсан!..

— Гуноҳим нима?— сўради Искандар палахмончига совуқ назар ташлаб.

«Ҳали ҳам тирикмисан, муттаҳам?— ғазаб билан ўйлади подшо.— Ҳозирча қасам ичиб берган сўзим бошингни сақлаб қолди. Аммо энди сени эсимдан чиқармайман».

— Сен бизни қопқонга туширдиги!— хитоб қилди марафонлик.

— Шундайми?— бўкирди Искандар.— Мен гуноҳкорманми? Аммо узрушонларни талаб, қўшинга қарши уларнинг ғазабини кўзгаган паҳот мен бўлсам?

Наҳот гулханлар ёнида мудроқ босиб, ёввойилар кўнглига келганини қилишларига қўйиб берган мен бўлсам? Наҳотки бошлиқлар буйруғини эшитганда афтини буриштирадиган мен бўлсам? Наҳотки манзилгоҳ бўйлаб дайдиб юрган мен бўлсам? Қўшини нароканда бўлмоқда. Сизлар ўз айбларингиз билан ёввойиларга ўлжа бўлдинглар. Ҳар бир оснелик сизнинг устингиздан куляпти. Александр сизни жаҳаннамдан тортиб олиши мумкин эди, аммо сиз ярамаслар итоат қилмай қўйдинглар? Сизларча мен энди ёмон бўлиб қолдимми? Майли, шундай бўла қолсин! Эшитинглар: мен ўзимни Спитамен ихтиёрига топшираман, агар ундан пул билан қутулишинг иложи бўлса амаллаб уйга етиб оларман. Сизларча... агар ўзларинг ўйлагандай доно бўлсанглар, кўнгиллариңга келганини қилинглар. Хайр!

Искандар шартта шохли дубулғаси, сипарини туширди-да, тез-тез юриб тепаликдан туша бошлади. Птолемайос Лаг ва Фердикка бошчилигидаги энг садоқатли хос соқчилар одамлар орасидан унга йўл очиб борди. Жангчиларнинг кўзи очилди. Искандар уларни ташлаб кетяптими? Улар бирдан ҳамма ранжу аламларини унуттиди. Искандар уларни ташлаб кетмоқда! Жангчилар унга ранжиб уйни ташлаб кетаётган отасига жавдираб тикилаётган бевош болалардай тикилишарди. Искандар уларни ташлаб кетмоқда! Оёқларни остидаги жароҳати аллақачон битган, подшо қаҳрига учраб кўндан бери ўзларини қайга қўйишни билмай санқиб юрган Дракил билан Лаэрт кўз уриштириб олннди, бир-бирларини яхши тушунинди-ю, қул сингари ўзларини подшо оёғи остига ташланди.

— Александрга шон-шарафлар бўлсин!!!— македонлар шиддат билан қичқирди. Икки ўртоқларининг хатти-ҳаракати одамларни довдирашдан халос этишга туртки бўлди ва уларнинг фикр-ўйларинингги ўзанга буриб юборди. Искандар қўлнинг кўтарди ва тўхтади. Унинг қўл ҳаракати ҳамма оғизларга бирдан муҳр босгандай бўлди.

— Мендан нима истайсизлар?

— Александрга шон-шарафлар!

— Менинг қилишимни истайсизларми?

— Александрга шон-шарафлар!— шовқин соларди оломон. Искандар орқага бурилди ва шошилмай тепалик чўққисига чиқа бошлади. Қўшинлар яна жим

бўлишди, гўё ҳамманинг тили танглайга ёнишиб қолгандай эди.

Искандар шошилмай дубулғасини ечди, жағларини шундай қисдики, чиройли лаблари қийшайиб, худди тузалган жароҳат ўрнига ўхшаб қоғиб қолди. У ўткир нигоҳ билан соқоли ўсиб кетган жангчиларнинг қалин сафларига — соддадил, айёрликни билмайдиган, узук-юлуқ лаҳзалар билангина яшайдиган, бирор фикрни охиригача ўйлай олмайдиган, бирор қийин ишни тажрибали раҳнамосиз сўнгига етказолмайдиган кекса гўдаклар тўдасига синчиклаб қараб чиқди. Ҳукмдорнинг совуқ назари қаерга тушса, дижолат бўлган кўзлар ерга қарар, бошлари қуйи эгилар эди. Жангчилар саф кетидан сафи билан бўйинини ҳам қилишар, дубулғалардаги пахмоқ жуи, султоний ва от думидан қилинган уқпарлар қуйи эгилиб, худди шамолда ҳилпираган ям-яшил саҳро майсалиридай чайқалар эди.

— Демак, сизлар менинг қолишимни илтимос қиляпсизлар?— подшоининг овози темир жарагини эслатарди.— Майли, мен сизларни афв этаман. Аммо менинг ҳукмимни сўзсиз бажаришга ўлим маъбудаси Кера номи билан қасамёд қилиб, ваъда беринглари!

— Қасамёд қиламиз!— бўғиқ жавоб беришди жангчилар, бу даҳшатли қасам билан улар ўзларини тангри Аммон ўғли тайёрлаган жабру жафоларга гирифтор қилган эдилар. Одамлар қалбида қуюқлашиб қолган зулматни тарқатиш ниятида Искандар газабини шафқатга айлантирди ва оғзи қулогига етиб жилмайди. Бу жилмайиш шуъласи булутлар ортидан кўринган қуёш нуридай шамол ва жазирама несиқда дағаллашиб кетган ўн миңглаб юзларни ёритиб юборди.

— Боплаб қўлга туширди бу ҳайвонларни, — ичирлади Птолемайос Лаг иршайиб турган Фердиккага. Фердикка хўмрайиб қаради ва нўнгиллади.

— Яхшиси, йўлбарс панжасидан боплаб қутулиб чиқди, де.

Искандар бу пайтда аллақачон буйруқлар бермоқда эди:

— Бу ерлик ёввойилардан биз учун энг хавфлиси сугдлар бўлгани сабабли олдин Спитаменга ҳужум қиламиз. Ликиялик Фарнуҳ сугд тилини яхши билди. У шу бугуноқ Қойнос, Карен ва Кратер бўлима-ларини Марокандга бошлаб боради. Аммо у илгарини

ги тоғ йўли билан эмас, ғарбий чўлни ёқалаб бориб, Илон ўти¹ дарвозасини эгаллайди ва Политимет² водийсига Спитамен кутмаган томондан кириб боради. Бу билан Фарнух вақтдан ютади, узрушонларга чап беради, дарё бўйи скифлари кўзидан нана бўлади ва Спитамен устига тўсатдан бостириб боради. Йўлга туш, Фарнух!

Кутилмаганда мартабаси ошиб кетган, жангу жадал ишларида ҳеч нарса билмайдиган очиқ кўнгли ликиялик эътироз билдирмоқчи эди, лекин Филипп ўғли шундай кўзининг пахтаси чиқиб қарадики, янги лашкарбоши кийикдай чаққонлик билан тепаликдан жўнаб қолди.

— Энди,— давом этди Искандар,— ғарб ва шарқ скифларидаги ўзимизни бежавотир қилганимиз керак. Узрушонларнинг биз эгаллаб олган шаҳари мудофаага яхши мосланмаган. Уларнинг ичидаги маҳаллий халқ курагимиздан пичоқ уришга қулай пайтни кутиб турибди. Шунинг учун Ғазо билан Киресхата ўртасига мустаҳкам қалъа-шаҳар қуришимиз лозим. Биз кўпчиликмиз, шунинг учун йигирма кунда бемалол қура оламиз. Ундан кейин Яксарлдан ўтиб, дарёнинг нариги томонида тўпланган ёввойиларни тумтарақай қилиб юборамиз. Шундай қилиб, скифларнинг Марокандга борадиган йўлини кесиб қўямиз, ана унда маҳаллий ёввойилар Спитамен қўшинига ёрдам бера олмайди. Тушунарлими? Қани, бўлмаса ишга! Ер қовланг! Лой қилинг! Ўрмон кесинг! Яшил қамишларни ўринг. Бир соатга ҳам ишни сусайтирманг!

У ўнг қўли, соғ қўли билан бошлашлар деган маънода амирона ишора қилди.

— Менинг номим — ўткир найза учиди,— жангчилар манзилгоҳлари томон тарқалишар экан, шоир Архилохнинг таптагани қўшиғини аҳиллик билан куйлашарди.— Унда бордир Исмар муссалласи ҳам. Уни иўш этган чоғим қўлимда бўлар найзам...

• Македонларни тоғдан кузатиб турган узрушон ва скифларни ҳайратга солиб, қизғин кенгашдан кейин

¹ Илон ўти — Жилон ўти дараси ёни Темур дарвозаси.

² Политимет — Зарафшоннинг юнонча номи.

ўн етти кун ўтгач, худди қудратли сеҳргар иродаси билан пайдо бўлгандай, дарё соҳилида Александрия Эсхата — баланд девору энли хандақ билан қуршалган, миноралари, уйлари, кўчалари, майдонлари, ибодатхоналари бор шаҳар бунёдга келди. Ун саккизинчи куни македонлар сол қуришга тушиб кетишди. Ингирманчи куни эрталаб жанг бошланди.

Дастлаб фракияликлар ва сак-тиграхаудлар дарё оша бир-бирларига камонлардан булутдай ўқ ёғдиришди, лекин на у, на бу томонга айтарли зарар етмади. Шундан кейин юнонлар қиргоққа узоққа отадиган қуролларни ўрнатишди. Искандарнинг ишораси билан манжанақлар, онагралардан узунлиги уч тирсақли юзлаб найзалар, оғирлиги уч қадоқ келадиган кўргошин зўлдирлар отилди. Зўлдирлар олти юз қадам узоқликка бориб тушар, дуч келган нарсани янчиб-пачақлаб ташлар, уч тирсақ келадиган найзалар эса ярим стадий наридаги мис қалқонни ҳам тешиб ўтиши мумкин эди. Сак-тиграхауд бўликлари пароканда бўлиб кетди.

Подшо бу қуроллардан отишни тўхтатмай, юнон отлиқ аскарлари билан тўрт ила македон гетайраларини солга миндирди ва карнайлар садоси остида Яксартнинг ўнг қиргогига сузиб ўтди. Палахмончи ва камончилар дам берилган мешларда сузишди. Даргалар эшаклари ва енгил пиёдаларнинг тўлқинлар аро шаюплаётган кўлларидан сон-саноқсиз сув томчилари ярқираб сочилар эди. Отлар безовта пишқирарди. Соллар гижирлаб бир-бирига урилар эди. Гирдобга тушиб қолган ўқчилар бақирар, уларнинг юракни ўртаб юборадиган фарёдлари дарёдан узоқ-узоқларга ҳам эшитиларди. Дарё сол ва одамлардан қорайиб, Саламин ороли ёнидаги кўрфазга — афиналик Фемистокл Эрон шоҳи Кайхусровнинг жанговар кемасини чўктириб юборган кўрфазга ўхшаб қолди.

Илгор бўлинма қиргоққа чиқди-ю, найзаларини олға чўзиб, скифлар устига отилди. Аммо сак-тиграхаудлар душманин қуршаб олиб, уларни уч бурчак бронза камон ўқлари билан кўмиб ташладилар.

«Шунда Александр енгил пиёдага ёрдам учун отлиқ аскарларини юборди,— деб ёзди кечқуруш Клитарх.— Скифлар бизни кўздан қочирмай узоқлашдилар. Улар томонидан бирон-бир шумлик бўлишини кутган подшо илгор бўлинмаларга отлиқ ўқчилар ва гетайраларнинг учта кичик фалангасини қўшиб кў-

чайтирди. Аммо камонлардан отишдан тўхтамасдан от устида чаққонлик билан ҳаракат қилган скифлар македонлар ҳужумини қайтардилар. Шунинг учун осиеликлар устига оғир отлиқлар билан Александрнинг ўзи бостириб борди. Скифлар бу ҳужумга бардош беролмай, минглаб жонсиз жасад ва юз элликта асир қолдириб қочиб кетдилар.»

Солномачи македонлар берган қурбонлар ҳақида сукут қилади, аслида эса улар ҳам катта зарар кўрган эдилар. Сактиграхаудларнинг ўқи сира бекор кетмасди. Камон ўқи қалин бронза совутни тешолмагани сабабли улар босиб келаётганларнинг кўзи ёки бўйинини нишонга олардилар. Эпчил чавандозларни қувиб етиш, қилич ва найза санчиш жуда қийин, тигиз саф бўлиб бостириб келаётган македон отлиқлари олдида скифлар бир зумда майдон бўйлаб сочилиб кетар ва душманга ён томондан зарба беришга ҳаракат қиларди. Искандар икки қанотни ҳимоя қилиб турган енгил пиёда ёрдами билангина сак-тиграхаудларни улоқтириб ташлади.

Ёввойиларнинг қаттиқ қаршилигидан газабланган Искандар энг сўнгги одамигача қириб ташлаш учун уларни таъқиб қилишга тушиб кетди. Таъқиб қилишга берилиб кетган македонлар Яксартдан қанчалик узоқлашиб кетганларини сезмай қолдилар. Уларнинг ўнг томонида иссиқдан қовжираган тоғ этаги юксала бошларди. Олдинда ва чап томонда сувсиз тепаликлардан иборат саҳро чўзилиб кетганди. Осиеликлар изи шимоли-шарқ томонга, гира-ширада қорайиб турган тоғ чўққисига қараб кетган эди. Кеч кирди. Иссиқ ва ташналикдан ҳориган македонлар тўхтадилар. Суви қуриб қолган сой бўйида тунашга қарор қилинди. Яна гиперетлик — озиқ-овқат маҳсулотлари билан таъминлаш бўлинмаси бошлиғи вазифасига тайинланган Дракил илон изи ўзандан суви илиқ ва ифлос бўлса ҳам катта бир қўлмак топди. Яқин-орда тузукроқ сув топилмагани учун шу сувни чанг-тунроққа беланган хитонлари этагидан сузиб ичдилар. Эрталаб ҳаммалари, ҳатто Искандар ҳам қоринларини чангаллаб, тишларини гижирлатиб қолдилар.

Македонлар чекинаётган скифларга иккинчи купи ҳам ета олмадилар. Сак-тиграхаудларнинг елдириш бўликлари офтобда қовжираган явшану янтоқ билан қопланган қўнғир тепаликларда лип-лип кўзга чали-

ниб қолар, олдинга ўтиб, ўз тўдасидан узоқлашиб кетган душманларни қириб ташлар ва сап-сарик чапг булутлари орасида ғойиб бўлардилар. Яна кеч кирди. Ночор аҳволда қолган таъқибчилар ерга қатор-қатор бўлиб чўзилиб қолган, азоб чекаётган одамларнинг нолалари чиябўрилар фарёдига жўр бўлаётган эди.

Искандар узоқ вақт ухлай олмади. Унга безовталик азоб берарди. Сак-тиграхудларнинг бу қадар тез чекиниши ҳеч бир яхшиликдан дарак бермасди. Геродотнинг ҳикоя қилишича, скифларга алданган Эрон шоҳи Кайхусров то ўзи пистирмага тушмагунча уларни саҳрода таъқиб қилиб юрган, Кайхусровнинг бошини кесганлар. Бошқа бир форс, Доро Гуштасб ҳам қайсарлик билан скифлар ортидан қувиб юрган, сўнгра Қора денгиз бўйи чўлларида эўр-базўр қутулиб чиққан.

Искандар Геллеспонтдан то Киресхатагача бўлган йўлни босиб ўтди, лекин бирор марта орқага қайтмади. Аммо бу ердан, Яксарт ортидан сирли мамлакат — тушуниб бўлмайдиган одамлар мамлакати бошланади. Уларнинг ҳалоллиги, оққўнгиллиги ва меҳмондўстлиги ҳақида ҳамма эшитган. Уларнинг шафқатсизлиги ва маккорлигини ҳам ҳамма билади. Скифлар дўстларни яхши кутиб оладилар, душманнинг эса шафқатсизлик билан таъзирини берадилар, Агар ўшангача бирор марта мағлубиятга учрамаган Кайхусров уларнинг қўлида ҳалок бўлган бўлса, нима учун у, Александр галабага ишонади? Бу фикр Киресхатага келмасдан бурун подшога кўнгилли туюлган бўларди, аммо ҳозир уни чўчитиб юборди.

Тангри Аммон ўғли бир қарорга келди: қайтиш керак. Уят бўлмайдими? Нима бўлса бўлсин. Бу ҳалок бўлгандан кўра яхшироқ-ку. Кимки кўчма маънода бошини йўқотса, тўғри маънода ҳам уни йўқотиши мумкин. Жароҳат, касаллик ва сувнинг ёмонлигини баҳона қиламиз... Жангчилар қайсарлик қилиб ўтирмас, шундоқ ҳам ҳаммаси орқага қайтишга ҳозиру нозир. Қайтиш керак.

Искандар оғир хўрсинди ва Птолемайое Лагни чақирди.

МАРОКАНД ДЕВОРИ ЁНИДА

Мароканд яқинида, Политимет қиргогида македонлар тўрт тарафдан қисиб қўйилган ва шу дарёдаги кичик оролга қочган эдилар. Бу ерда скифлар ва Спитамен чавадослари уларни ўраб олиб, камон йўқлари билан биттама-битта терганлар; фақат озгина қисмини қўлга тушириб, буларни ҳам қириб ташлаганлар. Аристокл ҳикоя қилишича, қўшимнинг кўп қисми пистирмада яқсон қилинган, чунки скифлар ўрмонга бекиниб олган ва жанг пайтида у ердан чиқиб македонларга ҳужум қилганлар...

Арриан, «Александрнинг юришлари»

«Ҳозироқ Гефестионга чопар жўнат, ҳаракат қилаверсин»,— деб буюрди Искандар хос соқчисин Фердиккага тоғларда йигирма икки минг узрушонни қириб ташлагач.

Чопар подшонинг буйруғини Марокандга эсон омон етказди.

— Маъқул,— деди Гефестион ҳозиржавоблик билан,— ҳаракат қилиш бўлса ҳаракат қилиш-да.

У шаҳар дарвозаларидаги қоровулларни уч баравар кўлайтирди-да, Ороба билан бирга бозор оқсоқоли ёнига йўл олди.

— Форслар даврнида яхши яшаганмидинг?— сўради қориндор оқсоқолдан Гефестион.

— Вой!— қичқирди савдогар.— Емон кун кўрардик. Жуда ёмон!

— Энди яхшими?

— Ҳозир яхши. Жуда яхши.

— Қандай миннатдорлик билдирдинг ўз халоскорларингга?

— Вой!— гап нимадалигини оқсоқол дарҳол фаҳмлади.— Бозордаги ҳамма нарса сизники, жаноб,— хитоб қилди у ялтоқлик билан бош эгиб. Ичида эса қўшиб қўйди: «Ўзим омон қолсам бўлгани».

— Гап бундай,— деди Гефестион қатъий,— ҳамма нарсани — галимини эшитяпсанми?— бугун бозорга келган ҳамма нарсани Искандарга совга қилишинг керак. Бўлмаса сени, худо кўрсатмасин, Зулқарнайн

шаҳар дарвозасига осиладиган, яхшиликни билмайдиган эшак экан, деб ўйлаши мумкин. Мени тушундингми?

— Вой!— Оқсоқол қўрқувдан оқариб кетди.— Ҳаммасини тушундим, жашоб, барини тушундим.

«Энди нима бўлади?»— деб ўйлади у.

— Агар!— ёндош қурилган биннинг пастак эшигини қия очиб қичқирди.— Агар!

Қоронғи, тор ҳужрадан озгин, юзлари заъфарон, кўзлари қизарган одам чиқиб келди. Оқсоқол унинг қулоғига эгилиб Гефестионга қараб-қараб, нима ҳақдадир узоқ пичирлади, шуниси борки, у македонга ўгирилганда доғулининг семиз башараси табассумга гарқ бўлиб кетарди.

— Ҳой Мароканд аҳли!— ярим соатдан кейин Агар тепаликда туриб жар соларди,— ҳой Мароканд аҳли! Шодланинг! Подшо Искандар Зулқарнайн, номи абадул абад барқарор бўлсин, ҳамма нарсаларингизни сотиб олади.

Жимжитлик — ҳамма ҳайрон. Шундан кейин оломон орасидан Варахраннинг кандакор отаси Фрада олдинга чиқди.

— Қандай — ҳамма нарсаними? Яхшироқ тушунтир!

— Ҳамма нарсани: идиш-товоқ, газмол, кийим-кечак, қўй-кўзи, дон-дун, ёғ — қисқаси, сизлар от-улонда ёки елкада бозорга олиб келган ҳамма нарсани...

Яна жимлик — одамлар нима дейишга дарҳол сўз топа олмадилар. Бунақа муомалани Марокандда ҳали ҳеч ким эшитмаган эди. Сўнгра яна Фрада тилга кирди:

— Искандар булар эвазига нима беради?

Агар қўйнидан сопол нарчасини чиқарди ва боши узра баланд кўтариб деди:

— Эй аҳли Мароканд, ҳар бирингиз мапа бунақанги Искандар номи ёзилган сопол пилакчани оласиз. Уни йўқотманглар! Подшо, унинг номи шарафларга тўлсин, Қиресхата сафаридан қайтиб келгач, шу сополни кўрсатган ҳар бир кишига қанча лозим бўлса, шунча олтин ёки кумуш танга беради.

Тангалар дейдими? Қачон беради? Искандар Қиресхатадан қайтиб келганда! Агар у уч йилдан кейин қайтиб келса-чи? Ёки бутушлай қайтиб келмаса-чи? Одамлар галласини — идиш-тавоққа, қўй-эчкини — деҳқончилик қуролига, қуритилган мевасини кийим-

кечакка алмаштириш учунгина, эҳтиёт қилиб қўйган озгина молидан бир қисмини, ичи ачишиб бўлса ҳамки, хўжалик учун яна ҳам муҳимроқ нарсани харид қилиш учунгина бозорга олиб чиқади. Бу ерда бўлса ҳеч нимага ярамайдиган аллақандай сопол парчасини таклиф қилишмоқда... Бозор говур-гувур бўлиб кетди.

— Наҳотки уялмасанглар!— ҳайрон бўлиб қичқирди Агар.— Бессдан сизларни ким озод қилди? Исқандар. Мен сизларнинг ўрнингизда бўлсам ҳамма нарсамни текинга берган бўлардим. Сизлар бўлса арзимаган кўзаю хурмаларингиз устида титраб-қақшаб ўтирибсизлар. Эҳ, одамлар-а!

Агар бош чайқади ва тупурди.

— Нарсаларингизни шу ерда қолдиришлар. Эшак ва от-уловларни ҳам. Битта-биттадан ибодат майдонига чиқинглар. Қани, тез-тез! Одамлар шошиб қолди. Агар устларига ташлансалару форсларга ўхшаб талай бошласалар ўзларини ҳимоя қилишга уринган бўлардилар. Аммо бу ерда... ахир улардан сотиб олишяпти. Бир деҳқон бугдой солнинг қопига кўз ташлади-да, ишонқирамай дарвоза томон йўл олди. Бу ерда уни бозор оқсоқоли тўхтатди.

— Отинг нима?

— Хорванта.

— Қаердансан?

— Чоргард қишлоғидан.

— Нима олиб келувдинг?

— Бир қоп бугдой.

— Езиб қўй котиб...

Котиб бронза идишдаги сиёҳга қамиш қаламни ботириб олдида, ошланган бузоқ териси парчасига бир неча сўз ёзди (ёки ёзган қилиб кўрсатди).

Оқсоқол Хорванта қўлига сопол парчасини тутқизди.

— Қаранглар, кимдан нима харид қилинганини ёзиб қўйишяпти,— дерди кимдир енгил тортиб.— Демак, ростдан ҳам молимизга ҳақ тўлашар экан-да?

— Утавер,— бош ирғади оқсоқол Хорвантага.

Хорванта ибодатхона майдонига чиқиши биланоқ македонлар унинг бошига уриб ҳушидан кетказдилар ва қўлларини орқасига қайириб боғлаб, бир чеккага судраб кетдилар. Ғалла-ғалла-ю, аммо қул бари бир фойдалироқ мол.

Хорвантадан кейин бошқалар ҳам бирин-сирин

дарвоза томон кела бошлади. Ҳаммасини битта-биттадан ўтказишарди. Ибодатхона майдонида уларни македонлар тутиб олишаверди. Эркаклар, хотинлар, болалар.

Олтмиш киши дарвозадан ўтиб бўлганда қизик-сикиб бозор билан Ўт қасри ўртасидаги деворга чиқиб олган бир бола ибодатхона олдида рўй бераётган ҳодисани кўриб қолди. У қўлини чайқаб, дод солди. Фрада шитоб билан зинадан унинг ёнига кўтарилди.

— Ё худо! — қичқирди ҳайратга тушган кандакор. — Мана улар нимани мўлжаллаган экан! Эй, халойиқ! Юнонлар бизни алдабди! Ибодатхона томонга ўтган ҳар бир кишини тутиб оляпти улар!

Бир зумга бозор жимиб қолди ва бирдан тоғдаги баҳор селидай шовқин-сурон, қий-чув кўтарилди. Хунарманд ва деҳқонлардан иборат оломон дарвозада турган соқчиларни босиб-янчиб, ибодатхона майдонига ёриб ўтди. Ибодатхона бўйлаб, девор ёнида калтакланиб, қўли орқасига боғланган олтмиш киши тўда бўлиб олганди. Македонлар тисарилиб, найза ўқталиб туришарди.

— Ҳа, шоголлар! Бизни қул қилиб сотмоқчимисанлар? Ур уларни!

Бир лаҳзада бозор жанг майдонига айланди-қолди: гарчи сугдларнинг қуроли бўлмаса ҳам жон-жаҳд билан курашардилар, ҳамма нарса: кўзалар, омонлар, таёқ ва арава шотилари ишга тушиб кетган эди.

Гефестион исён кўтарган сугдларга қарши оғир қуроли пиёдалар бўлинмасини ташлади. Халқ қисқа, аммо шиддатли қаршилиқдан кейин узун найзалилар ҳужумига бардош беролмай тарқалиб кетди. Ҳовлиларга, шаҳар атрофидаги далалар ва боғларга кириб яширинишди. Кўплари ҳалок бўлди. Кўплари асир олинди.

— Шундай қилиб, улар дарё бўйидаги еттита шаҳарни босиб олибдилар-да,— Спантамаъно қандай қилиб ўзининг етти бармоғини букканини сезмай қолди. Унинг нигоҳи букилмай қолган уч бармоғига тушди. У тезлик билан учала бармоғини ҳам букди ва муштини муштира урди.— Аввал Клит, кейин бранхидлар билан узрушонлар... Ундан кейин Мароканд-

да қирғин... Тушунарли! Инга киришиш керак, суғд-лар. Баро, Алингарни чақир.

Варахрандан яширин мактуб билан Марокандга қайтиб келган навтакалик бор кучи билан пастга югурди ва қийшиқ буруи, узун соқол, қовоғи солиқ коҳин Алингарни эргаштириб келди. Алингар зардуштийларнинг муқаддас китоби «Овесто»ни ёд олган, фақат суғд тилидагина эмас, балки кўп Шарқ тилларида ҳам яхши ёза оладиган донишманд сифатида машҳур эди.

Сиевуш авлоди кўзлари билан нимаидир излади-да, тополмагач, жаҳли чиқди.

— Қаерда анави лаънати идиш?

— Қанақа идиш?— сўради Баро.

— Кумуш идиш. Мусаллас солинадиган.

Кундан-кун у ўзининг мусалласга берилаётганини ҳис қилмоқда эди. Ҳали ҳеч қачон Спантамаънода руҳий диққатлик бунчалик кучаймаган эди: диққатпазликни эса нима биландир тарқатиш керак. Спантамаъно бир кунги, Навтакадалик вақтида, Искандар билан бўлиш керакми, Бесс билан деган масалани ҳал қилиши лозим бўлган пайтда бир марта ичиб кўрди-ю, кейин ўзини тўхтатолмади ва беихтиёр ҳолда кайф бериб ўзини ичкиликка ишқивоз бўлиб қолди.

Баро йўлбошчига норози бўлиб қараб олди-да, кумуш идишни олиб келди. Спантамаъно лиммо-лим қадаҳни сипқорди ва енгил тортгандай хўрсиниб қўйди.

— Кетдик, Алингар.

Иккаласи бурчакдаги хонага кириб, ичидан беркитиб олди ва у ерга Бародан ташқари ҳеч кимни киритмади. Навтакалик нон, гўшт, мусаллас олиб келиб турди, ўймакор эшикка яқинлашган Зарони майинлик билан орқага қайтарди. Унинг бу иши аёлни хафа қилди. Спантамаъно жуда муҳим иш билан бандми? Аммо буни ўз оғзи билан айтиши мумкин эди-ку! Уларнинг муҳаббатидан кўра муҳимроқ иш борми? Заро эрининг ниятини билиш мақсадида хонадан секин эшитилаётган овозларга безовта бўлиб қулоқ соларди. Спантамаъно кўпроқ гапирарди. Коҳин кўпинча жим ўтирар эди. Баро баъзи-баъзида бирои-бир жангчини юқорига чақириб кетарди. У эса раҳнамози ёнидан чиққан заҳоти ниманидир қўйнига яширарди-да, ҳовлига югуриб чиқиб, отга миниб қайгадир гойиб бўларди.

Беш кундан кейин Спантамаъно хилватгоҳдан чиқди ва Заро қаршисида пайдо бўлди. У озиб кетган, ammo кўзлари чарақлаб турарди. Қулгиси жуда хушчақчақ, қўллари эса тоғлиқ раққоснинг қўлидай чаққон ҳаракат қиларди.

Эрнинг оёқ товушини эшитган Заро хафагарчилигини унутди. Уни қапчалик соғинганини эндигина англади. Агар у ҳижрон аламида қийналган қиёфада кўринса Заро ҳам унинг истиқболига учган бўларди! Ammo унинг қувноқ табассуми... Демак, ёр ҳажрида ўртанмабди-да? Заро ерга қаради ва тескари ўгирилиб олди.

— Хафа бўлма!— ёнма-ён ўтирди йигит ва уни ўзига тортди.— Ўзим ҳам билмайман нима бўлганини. Ишга берилиб кетибман.

Шундайми?! У ҳатто ўзини айбдор деб билмайди ҳамми? Уни қучгиси келаётганига қарамай, ўзини четга тортди. Эрга текканининг дастлабки кунларидаёқ шунақа қарама-қарши туйғуни ҳис қила бошлаган эди. Хотин қалбида қайси бири ғолиб чиқиши Спантамаънога боғлиқ эди. У буни фаҳмлади ва бўсага хасислик қилмади.

— Ранжима, юлдузим,— шивирлади унинг қулоғига.— Қулинг ҳеч уят иш қилгани йўқ.

— Нима қилдинг?

— Қаттиқ ўйладим, мактублар ёздим.

— Қанақа?— Қуруққина сўради у аста-секин таслим бўлиб.

— Турли оқсоқолларга... Тез орада мен... тез орада сен билан биз... улуг ишлар қиламиз!

— Нималарни хаёл қилдинг?— қўрқиб хитоб қилди у.

— Буюк ишларга бел боғладим! Омадим келишига аминман! Эҳ! Сен билмайсан, Заро, кайфиятим жуда яхши...— қувончи ичига сиғмай қаҳ-қаҳ уриб кулди ва хотини манглайдан ўпиб, ўрнидан сапчиб турди.

— Сен шу ерда қол, мен тезда қайтаман...

У шунчалик тез ғойиб бўлдики, Заро унинг этаги учини тутиб қолишга ҳам улгурмади. Хотин қизариб кетди ва эри орқасидан узатилган қўлларини туширди. Заронинг юзлари гўзаллигини йўқотиб, газабли тус олди.

Спантамаъно Ороба саройи зинасидан учиб чиқди. Оёқлари шу қадар тез ҳаракат қилардики, гўё у

оёрига эллинлар маъбуди Хермеснинг қанотли шиппагини кийиб олганга ўхшарди. Сиёвуш авлодининг овози жарчи қичқирғидай қасрнинг ҳамма хоналарида жаранглаб эшитилмоқда эди.

— Қайдасан, Ороба?

— Буёқда!— жавоб берди Ороба айвондан.— Келдингми и-ниҳоят. Қаерларда ю-юрибсан? Э-ҳа! Бир и-нимадан хурсанд кўринасан чоғи? Хўш, гапиравер.

Оқсоқол жўжа атрофида парвона бўлаётган курк товукдай кувёи атрофида гиргиттон бўла бошлади. Бўлмаса-чи! Ҳар кимга ҳам нонбга қайиноталик насиб қилавермайди.

— Мусалласдан қуй!— Спантамаъно олачипор қалпоғини ёнига отиб юборди-да, гиламга ёнбошлади.— Ич ва шод бўл, Ороба, давринг келди!

— Искандар а-жойиб с-совғалар юборибдими?— дудуқланиб сўради навтакалик қадаҳларга мусаллас қуяркан.

— Совғалар?— Спантамаъно қаддини кўтариб, қайнотасига ҳайрат билан тикилиб қолди. Унинг вужудини жўшқин хурсандчилик тўлқини қамраб олди.— Ҳа-ҳа-ҳа-ҳа! Ҳали ҳеч гапдан хабаринг йўқми? Тўғри, мен сенга ҳеч нарса деганим йўқ. Энди сирин очсам бўлади. Мен исён кўтаряпман.

— А?..— Ороба қўлидаги қадаҳни тушириб юборди.— Қанақа исён?

— Искандарга қарши!

— Нима?— Навтакалик гўё бирдан моховия кўриб қолгандай, Спантамаънодан ўзини четга олди.— Нима деяпсан?

— Ҳа, исён!— давом этди гапида Спантамаъно Оробанинг ҳолатига эътибор бермай.— Ҳозир энг қулай лайт. Узрушона тоғлиқлари юнонларнинг Марокандга қайтадиган йўлини кесиб қўйган. Мен тий-тара-дайра, тиграхауд сакларига ва Фаргона халқига чопарлар жўнатганман. Улар Искандар атрофини ўраб олишди ва бу ерга Хориен, Вахшунварта ва бошқа оқсоқолларнинг қўшинлари етиб келишга улгурмагунча уни сиртмоқдан чиқариб юборишмайди. Шунда биз Искандарга ҳамма томондан ҳужум қиламиз. Шу билан унинг куни битади.

— А-ақлингдан... о-озмадингми?— пўнгиллади Ороба, Спантамаъно қайнотасининг юзидаги меҳрибон табассумдан из ҳам қолмаганини кўрди.

— Сенга нима бўлди?— сўради у ҳайрон бўлиб.

— Бу ишинг м-менга ёқмаяпти,— қуруққина жавоб берди навтакалик.

— Нима учун?

— Чунки, қ-қўлингдан ҳеч н-нарсга келмайди! Искандар ҳаммагизни д-дайди и-итларга ўхшатиб д-додингизни бериб, тумтарақай қ-қилади.

— Узингни эсинг жойида эмасга ўхшайди!— жаҳли чиқди Спантамаънонинг.— Бутун Сугдиёна бош кўтариб чиқса, массагетлар келиб қўшилса, ким бизни тумтарақай қилиб юбора олади? Тушунсанг-чи, Искандар тузоқда! Агар ҳаммамиз бирдан ёпирилиб борсак у тамом бўлди деявер!

— Билмайман, қ-қайси бирингиз т-тамом бўларкансиз,— деди Ороба.— Мен сени ақллироқ д-деб ў-ўйлаган эдим. Нега ўзингни й-йўлбарс чапғалига т-ташляясан? Искандар с-сени С-сугдиёна ҳоқими қилиб қ-қўйди. С-сенга яна н-нима керак?

— Уҳ-ҳў! Булбулнгуё бўлиб кетдинг-ку,— Спантамаъно қошини чимирди.— Билиб қўй: Сиёвуш авлодининг қонуний ҳақи бўлган Сугдиёна ҳукмдорлигини бегона подшо қўлидан олиш мен учун шармандалик. Тушунарлими? Спантамаъно янги хўжайинни бўйнига миндириш учун Бессдан халос бўлган эмас.

— Телба! Шу иш қ-қўлингдан к-келишига ишончинг к-комилми?

— Нима учун комил бўлмасин? Қаерда айтилган: «Сугдиёна абадий босқинчи подшолар томонидан бошқарилиш учун яратилган», деб. Худодар уни бошқа бирор мамлакат қилиб эмас, фақат Сугдиёна қилиб яратган экан, демак, қуёш остида ўз ўрнига эга бўлишга ҳаққи бор.

— Буларнинг бари бекорчи гап,— деди навтакалик газабланиб.— Менга деса Сугдиёна тепасида тоғлик бир кўзли девлар турмайдими, фақат улар менинг ҳ-ҳаётимга ш-шафқат қилса-ю, мол-мулкимни ярмини ў-ўзимда қ-қолдирса бас.

Спантамаъно унинг юракдан айтган гапларидан ҳайратга тушиб, анча вақт сукут сақлади. Ниҳоят бўғиқ овоз билан деди:

— Қанақа одамлигингни энди билдим. Уз пасткашлигинг билан форслар марҳаматига сазовор бўлгандай, юнонлар мурувватига ҳам муяссар бўламан деб хомтама бўлма. Искандарнинг Узрушонада қандай жинойтлар қилганини эшитдингми?

— Эшитдим. Узидап кўрсин, ваҳшийлар. Худо ёқ-

қан гулханга тупуришмасни эди. Хотиринг жам бўлсин, мен янглишмайман.

У Спантамаънога қарамай сўзларди. Бетийиқ кўзлари атрофда олма-кесак терарди. Оробанинг хасислик ва гуноҳлардан озиб-тўзиб кетган юзлари Сисвуш авлодининг кўзига шу қадар жирканч кўришиб кетдики, оёғи билан тегиб юборишдан ўзини зўрға тутиб қолди. Энг даҳшатлиси: Ороба шунчалик жонҳил ва нодон эдики, ўзининг ҳақлигига сўзсиз ишонар, ёнида ўтирган одамни эса эшаквачча ва ўтакетган аҳмоқ деб ўйларди. Бу фикрдан Оробани Охурамазданинг ўзи ҳам қайтара олмасди.

— Ҳеч, сен ҳеч қачон янглишмайсан!— Спантамаъно овози газаб билан отилиб чиқди.— Илгари сен ўзингни форсларга сотган эдинг. Энди юнонларга сотмоққа тайёрсан. Шундай экан, яхшиси менга сотил, ўз қондош сугдингга!

У Оробанинг олдига бир қисим қимматбаҳо тош ташлади. Ороба дарҳол ўзига келди. Бир лаҳза бурун кўрқув яширинган қўнғир кўзлари қувонч билан порлаб кетди. Аммо бу кўпга бормади. Ороба огир руҳий қийноқ билан, ич-ичидан ўртаниб, олдидаги жавоҳирларни суриб қўйди ва зўрға деди:

— Керак эмас... Ҳеч нарсанг керак эмас. Агар сенга қўшилсам, мени Искандарнинг газабидан бу тошлар қутқариб қолади деб ўйлайсанми?..

-- Демак, менга ёрдам бермайсан!— қичқирди Спантамаъно.— Менга, қизингни эрига-я?

-- Нима исбнчиларга ёрдам берайми?— қўл силтади Ороба.— Бечора Заро! Агар шу фитначи бошингда нима гаплар борлигини билганимда сенга қизингни берармидим? Мен унга, уйга қайт, деб айтаман. Йўқол кўзимдан. Мен бунақа хавфли одам билан алоқа қилишни истамайман.

— Қетамап,-- Спантамаъно ўрнидан турди ва Оробани ўтирган жойидаёқ бўғиб ўлдирмаслик учун қўлларини орқасига қилиб олди.— Сен ҳам билиб қўй, мен учун бунақа жирканч одамга куёв бўлишдан кўра огирроқ иснод йўқ. Бир нарса менга далла беради: Сугдиёвнинг ҳамма оқсоқоллари ҳам сендай ифлос, разил эмас. Эсингда бўлсин: Спантамаъно юнонларни қириб ташлагач, бу суҳбатни ёдингга тушириб қўяди. Ҳозир ҳам кекирдагингни ражиб қўярдим-у, лекин ортиқча шовқин-суронга тоқатим йўқ.

Ороба эсанкираб қолди. Эҳ, у Сиёвуш авлодига жуда кўпол муомала қилиб қўйдн-да! Агар Спантамаъно ростдан ҳам Искандарни енгса-чи! Унда... Навтакалик қўрқиб кетди. Унинг юзларида табассум пайдо бўлди, аммо Спантамаъно шиддат билан бурилли-да, жўнаб кетди.

«Аҳмоқ!— ўзини лаънатларди Ороба.— Ким сени тилингдан тортувди? Қўйини пуч ёнгоққа тўлдириб юборганигда олам гулистон эди. Эҳ-ҳе! Хўп, бўлар иш бўлди,— тинчлантирди ўзини-ўзи.— Энди... ўзимни энди қандай туттишим керак? Агар бу дайди Искандарни енгса, бир кунмас-бир кун томоғимдан олади...»

Энг разил одам — дунёдаги ҳамма нарсадан ўзини яхши кўрадиган одамдир. Мулойим табассумига ишонтиш керак эмас — муғамбирлик қилаётгани бу. У ўз моҳияти билан разил, шунинг учун ҳам хавфли. Бунақа одамлар очиқ зарба бермайди. Улар одамга пинҳона заҳар соладилар, ҳақиқий заҳар билан бўлма-са ҳам, иғво заҳари билан... заҳарлайдилар.

«Агар енгса... Жуда соз! Шундай қилайликки, кадрли Спантамаъно, сен Искандарни енга олмагин».

Спантамаъно арвоҳдай оқариб қайтиб келди. Заро уни кўриб бошини мағрур кўтарди. Аммо Сиёвуш авлоди хотинига қайрилиб ҳам қарамай, айвонга ўтиб кетди. Аёл ҳайрон бўлди — эри келиб, ялиниб-ёлвориб уни эркалатишини кутган эди. Агар шундай қилса хотин уни совуққина ўзидан итармоқчи, худо билсин, эри қандай жонига текканини кўрсатмоқчи ва бу билан кўнглини ёзмоқчи эди.

Аммо Спантамаъно уни эсидан чиқариб юборганга ўхшайди, бу қилигидан хотинининг кўзларига ёш келди. Эрининг дилини огритиш учун Заро чўрини чақирди ва кетгиси келмаса ҳам Оробаникига жўнаб кетди. У эшитиб, орқамдан югурсин деб ўймакор эшик тавақасини қарсиллатиб ёпди. Бироқ Спантамаъно қар ва кўр бўлиб қолгандай эди.

— У дайдиникига қайтиб борма,— деди дарғазаб отаси,— у сени адоини тамом қилади. Олмосларини олсини кўзимга кўринмасини.

— Худо олсин уни!— хитоб қилди Заро аччиқ йиглаб.

Иккаласи фирибгар Спантамаънони узоқ ва ҳам-

жиҳат бўлиб қаргашди, яхшиямки «фирибгар» нинг ўзи эшитмади, Сиёвуш авлодидан бутунлай халос бўлишга қатъий қарор қилиб, уйқуга ётишди.

Спантамаъно аламидан қарийб ярим кўза мусаласни ичди. Яна кўза ҳақидаги қўшиқ эсига тушди. Лаънати Ороба! Сугдиёбанинг энг йирик ҳукмдорларидан бирининг қўшини жуда қўл келарди. Вахшунварта билан Хорнен ёрдам беради, албатта, аммо Ороба одамларисиз қўшини тўлмаган ўқдондай гап. Эҳ! Вахшунварта билан Хорнен етиб келсин, ким аҳмоқлигини Оробага кўрсатади!

— Вахшунвартадан чопар келди!— хабар берди Варахран. Кандакор кеча Киресхатадан қайтиб келган, энди Спантамаънодан нари жилмас эди.

— Тезроқ чорла!— Спантамаъно очилиб кетди. Ниҳоят! О, Вахшунварта, дўстим! У Спантамаънони кулфатда ташлаб кетармиди?

— Вахшунварта ҳадаинги қабул қилмади,— деди улоқда чарчаган отдай ҳорғин, қовоғи солиқ чопар икки дона олмосни Спантамаънога узатар экан.— У сенга ёрдам беришдан бош тортди. «Спантамаънонинг эси йўқ,— деди Вахшунварта.— Худонинг бандасидан қайси бири Искандарни енга олади? Хўжайинингга бориб айт: менга ўхшаб тоғлар орасига яшириниб олсин, худо ёққан гулханга қараб тупурмасин».

«Ороба шундай деган эди,— эслади Спантамаъно. У шунчалик ҳаяжонга тушдики, овоз чиқариб ярим оғиз ҳам гапира олмади.— Э, худо! Ўқдонимдан яна битта ўқ тушиб кетди. Энди ҳамма умид Хориендан».

— Хориендан чопар келди!— хабар қилди Варахран. Унга беланган тегирмончидай йўл чангига ботган чопар қўйнидан икки дона марварид чиқарди.

— Хорнен ёрдам беришдан бош тортди. У, мени кечир, сени аҳмоқ деди ва яна айтдики, тоққа яшириниб олсин, худонинг қўли билан ёқилган гулханга тупурмасин деди.

«Ороба ҳам шундай деган эди»,— ўйлади Спантамаъно ва ўтирганларни ҳайратга солиб хохолаб кулди.

— Обгардан чопар келди!

— Наҳшобдан чопар келди!

— Еркатдан чопар келди!

— Маймурғдан чопар келди!

— Биҳардан чопар келди!

Ҳамма рустаклардан — Суғдиёнанинг йирик мавзеларидан толиққан чопарлар келар, ҳаммасининг жавоби бир хилда эди — састарлар, ихшидлар, патлар, афшинлар, хваблар ва бузургонлар деб баланд-парвоз ном билан атаган кўчманчи жамоаларнинг оқсоқоллари македонларга қарши курашишдан бош тортган эдилар. Уларнинг ҳаммаси Спантамаънони «аҳмоқона фикридан» қайтишга ундашар ва худонинг хоҳиши билан ёнган гулхонни эслатишарди.

Сўнгги чопар келтирган хабарни ҳам эшитгач, итлар дара тошларига қисиб борган бўридай ув тортиб йиғлаб юборди. Унинг юзи хитой тилидан ясалган чиқиндидай оқариб кетди. Жанговар болтасини қўлга олди-да, ўнг ва чапга селпиганча хоналар бўйлаб югура бошлади. У нақшинкор эшиклар ва қизил дарраҳтдан ясалган хонтахталарни чопиб, майдалаб ташлади. У бронза қурбонгоҳларини бузар, лойдан ясалган ҳайкалларни майдалар, қимматбаҳо чинни кўзаларни чил-чил қиларди. Юракни ўртаб юборувчи ўкирикдан бурчак-бурчакда нафасини ичга ютиб турган қулларнинг кўзлари нақ косасидан ўйнаб чиқиб кетгудек эди. Сарой ичинин алғов-далғов қилиб Спантамаъно айвонга югуриб чиқди ва оқсоқоллар рад қилган қимматбаҳо тошларни кўриб қолди. Сиевуш авлоди уларни ҳовузга тегиб юборди, болтани ҳам сувга отди-да, наматга ўзини ташлаб, аёлларга ўхшаб ҳўнгиллаб йиғлай бошлади.

У узоқ йиғлаб ётди, сўнгра ухлаб қолди. Ярим кечада совуқдан уйғониб кетди ва бир кўзача мусалласни симириб юборди; гўё қўрқувдан сукутга чўмган сарой хоналари бўйлаб гамгин овоз янгради:

— О-о-о! Кўзани ўртар ҳижро... така-тум, тум-так! Уч бўлак бўлди шу он... така-тум, тум-так!

У то райҳон буталари орасига йнқилиб, хуррак тортишга тушмагунинча шундай қўшиқ айтиб, гулларни босиб-янчиб ҳовуз бўйида тентирайверди. Баро уни ёш боладай кўтариб олди, айвонга олиб келиб ётқизди ва иссиқ кўрна билан ўраб қўйди. Варахран Барони ҳовуз бўйига чақирди ва улар тонгга қадар нима ҳақдадир пичирлашишди. Эрталаб Варахран ечинди, ҳовузга шўнгиди-да (хайрият, сув тиниқ эди), унинг тубидан жавоҳирларни топиб чиқди.

Спантамаъно карахт бўлиб уйғонди ва дарҳол кўзага қўл чўзди. Аммо Баро юмшоқлик билан унинг қўлини кўзадан узоқлаштирди.

— Сенга нима, аҳмоқ?— қаҳр билан дўқ урди унга Сиёвуш авлоди.

— Ичиш керак эмас, жаноб,— меҳрибонлик билан гапга кўндирмоқчи бўлди Баро.

— Керак эмас,— такрорлади Варахран.

— Эсингиз жойидами? Бўлмаса нима «керак», бахтсиз тўнкалар? Бечора Спантамаънони ҳамма ташлаб кетди. Ҳатто хотиним ҳам қочиб кетди. Бутун Суғдиёнада ёппа-ёлғиз қолдим. Мен ичишдан бошқа яна нима қилишим керак?

— Ичиш керак эмас, уриш керак,— лўнда қилиб деди Варахран.

— Қимни?

— Искандарни.

— У! Қандай ботирсан-а! Қандай қилиб уриш керак? Бузургонлар меҳдан юз ўғирдилар. Биз дахлар, пайжакентликлар ва Навтакада Вахшунвартадан ажралиб қолган бақтрийлар билан бирга бор-йўғи мингтамыз. Бошқалар тарқалиб кетган. Юнонлар эса эллик минг киши. Бунинг устига Ороба ҳам уларга қўшилади. Улар бизни тумтарақай қилиб юборишади.

— Тумтарақай қилолмайди,— эътироз билдирди Варахран.

— Нима учун?

— Чунки биз сен ўйлаганча оз эмасмыз.

— Демак, мен ҳисоблашни унутиб юборибманда,— заҳарханда кулди Спантамаъно,— айт-чи, довишманд, биз қанчамиз?

— Беш юз минг,— жиддий жавоб берди Варахран.

— Нима? Ҳа-ҳа-ҳа! Беш юз мингта нима? Мароканд томларида юрган қарғаларми? Ёки Зарафшондаги бақаларми? Ё бўлмаса телпагинидаги бургаларми?

— Йўқ. Беш юз минг ҳунарманд ва деҳқон, қишлоқ ва шаҳарларда яшовчи беш юз минг суғд.— Варахран ўрнидан турди.— Тўхтаб тур! Мен ҳозир...

Бир лаҳзадан кейин у соқоллари оппоқ икки чолни эргаштириб келди. Спантамаъно уларни таниди: бири — озгин, ҳаракатчан уста Фрада — Варахраннинг отаси, иккинчиси — бўйдор ва бақувват деҳқон Ману — Баронинг отаси, Навтакада Спантамаъно ёнига келиб, уларни Бесснинг одамларидан ҳимоя қилишни сўраган одам эди. Кекса, минг қилса ҳам кекса, бойми, камбағалми, бари бир ҳурмат қилиш керак эди. Спантамаъно итқиллаб кўтарилди ва қў-

лини юраги устига қўйди. Фрада билан Ману мағрур таъзим қилиб, гиламга ўтиришди. Варахран отасига бош ирғади:

— Гапириб бериң!

— Узоқ гапириб ўтирадиган ҳеч гап йўқ!— хитоб қилди Фрада жаҳл билан.— Бу юнонлар қанақа халоскор бўлди? Айтчи, жаноб ҳоким? Бизни сўнгги бор-будимиздан халос қилмоқдалар...

— Сен бузургонларга хат ёзиш билан банд бўлган пайтда, Марокандда қолган юнонлар сардори Гефестнон халқни талагани мавзеларга аскар жўнатди,— тушунтирди Варахран Сиёвуш авлодига.

— Шундайми?— ҳайрон бўлиб сўради Спантамаъно.

— Ҳа!— алам билан такрорлади Фрада.— Йўл бўйларинда посбонлик жорий қилдилар, йўловчиларнинг молларини тортиб олишмоқда. «Бож,— дейишади,— божи!». Шундай деб хохолаб кулишади ер ютугурлар. Дарёдан сузиб ўтсанг, кема ҳақини бер. Кўприкдан ўтсанг, ҳақини тўла. Бозорга кирадиган бўлсанг, ҳақини чўз. Бир нарса сотиб олсанг, бозор ҳақи тўла. Сотадиган бўлсанг, чўнтагингни кавла. Уй-жойингни, даромдингни хатга олишса, ўндан бирини топшир. Яна ҳар бир кишидан жон ҳақи талаб қилишади, шу қадар усталик ва айёрлик билан талаш мумкинлиги сира хаёлимга келмаган эди.

— Мана,— Ману қўйнидан сопол парчасини чиқарди.— Омборни тозалаб кетишди, бир дона доп тополмайсан, эвазига мана шу сополни қолдиришди. Устига бир нима ёзишди... Нималигини қайдан билман? Нимага керак менга бу сопол. Еб бўлмаса. Юнонларнинг таиғаси шунақа бўлса керак деб ўйладим, бозорда кўрсатсам ҳеч ким олмайди, ҳамма кулади. Эҳ, арвоҳ, Айшмага ем бўлгур.

У жаҳл билан сопол парчасини ҳовузга отди.

— Халқ безовта, жаноб ҳоким,— деди Варахран қатъият билан.— У ўзи учун курашини таёёр! Аммо унга йўлбошчи керак. Даъват этсанг, эртагаёқ ҳузурингга минглаб мард одамлар келади.

— Таёқ билан қуролланган жасур одамлар!— деди Спантамаъно масхараомуз.— Ўша жасур одамлар юнонларнинг узун пайзаларини кўрган заҳоти жуфтақларини ростлаб қолишар.

— Оддий одамлар ҳақида ёмон ўйга борма,— қовоқ солиб деди Баро.— Оддий одамлар бузургонлар-

дан кам эмас, балки тузукроқдир. Бу гаплардан рап- жима, ammo... ҳали ўзинг кўрасан — бузургонлар сени сотишди, халқ эса хиёнат қилмайди.

— Халқ!— хитоб қилди Спантамаъно жазаваси тутиб.— У бизга қулоқ солади дейсанми? Хунармандлар табақа оқсоқолига бўйсунди, деҳқонлар жамоа- бузургонларига, бузургонлар бўлса...

— Бузургонлар!— жаҳли чиқди Баронинг.— Бугун бузургон бўлса-ю, агар халқ иродасига қарши бореа, эргага ҳеч ким бўлмай қолади. Улар хос аскарлари билан горларга бекиниб ётаверсин, уларсиз ҳам ишимиз битади.

— Агар ҳамманинг қўлида таёқ эмас, қилич ва қалқон бўлишини истасанг, олмаосларингни ўнгга ҳам; сўлга ҳам сочаверма; яхшиси, саклардан бронза сотиб ол, хунармандлар қанча қилич керак бўлса, шунча ясаб беради.

Варахран ҳовуздан олиб чиққан тошларни Сиан- тамаънога узатди.

— Ҳм...— Спантамаъно кандакор ва деҳқонга ҳайрон бўлиб қаради.— Сизлар мен ўйлаганчалик подон эмас экансизлар. Сизлар бу ишимиздан бир нима чиқади деб ўйлайсизларми?

— Албатта чиқади!— хитоб қилди Варахран.

— Чиққанда қандоқ!— қўшиб қўйди Баро.

Спантамаъно ўрнидан сапчиб турди. Сен ҳеч кимга керагим йўқ деб ўйлаганимдинг? Мана кўрдингни, керак экансан! Сен ўзингга ўзинг ёлғизман деб уқ- тирганимдинг? Мана кўрдингни, бошингга оғир кун тушганда ёнингга сени ташлаб кетмайдиган минглаб одамлар бор экан. Гўё сугд йигитнинг кўз олдини тўсган парда кўтарилгандай бўлди. У таянч излаган, ammo уни тополмаган эди, мана у, таянч! Мана, бир қўл силкиши билан тоғларни суриб, ардариб, япчиб ташлайдиган куч!

— Хўш, нимага қараб ўтирибсизлар?— бақирди Спантамаъно.— Ҳокиму бузургонларни арвоҳ урсин! Халқни оёққа тургазинглар!

Халқ оёққа турди ҳам. Минглаб кентлар Спанта- маъно чақирғи билан ҳаракатга келди. Илон Дар- возадан Биҳаргача ва Биҳардан Наҳшобгача гўё бир- бири билан хабарлашаётгандай, бутун Сугдиёна бўй- лаб погоралар безовта ва зарб билан янграрди. Жа-

моа кенгашларида уруғ оқсоқоллари билан оддий халқ ўртасида қизғин тортишувлар бўлиб ўтарди. Бу зургонларнинг дўқ-пўписаларига қарамай, халқ ҳар эллик оиладан бир йигитни қуроолантирар ва Спантамаъно учун қўй-эчки, галла билан мой ажратиб беришарди. Сугдиёна йўллари бўйлаб тўда-тўда бўлиб биҳарлик ва наҳшобликлар, панжакентлик ва маймургликлар келишарди. Баронинг отаси Ману Павтакадан юз деҳқонни эргаштириб келди. У ўз одамларини Варахраининг отаси Фрада ясаб берган найзалар билан қуроолантириб, панжакентликлар бўлинмасига келиб қўшилди. Хилма-хил оломон Мароканд атрофини ўраб олди ва юнонлар мустаҳкамланиб олган уч миңорали саройни қамал қилишга киришди.

Спантамаънонинг на манжанақ, на замбараги бор эди. Сугдлар ва дахлар қийишқ деворлардан пичоққа таяниб, учига нлмоқ боғланган арқонларга осилиб, миңораларга шалоқ нарвонларни қўйиб юқорига чиқишар ва душман зарбасидан пастга қулардилар. Спантамаъно бронза келтириш учун сакларга олам жўнатган эди. Аммо улар қачон келишадн? Жаңгичилар камон ўқлари учига ўткир суяклар боғлаб отишарди. Бундай ўқлар мис қалқонли македонларга, уларнинг қўлларидаги арзимас тилниган-шилпинган жойларни ҳисобга олмаганда, зарар етказа олмасди. Бунинг устига ҳамма суғд қилич билан муомала қилишни билавермас эди. Деҳқонлар қуроолга эмас, омонча суяги йўқ эди, уларни ҳарбий табақадан чиққан одамлар сингарн уруш қондаларига ўргатишмас эди. Аммо таёқ ишлатишга келганда улар билан ҳеч ким тенглашолмасди, агар бирор юнон гафлат босиб қўлларига тушиб қолса борми, на дубулғаси, на қалқони қутқара оларди, арини туйгандай туйиб ташлашарди уни.

... Македонлар бу ерда унча кўн эмасди, улар қайсарлик билан ҳамма томондан босиб келаётган сугдлар ҳужумини қайтара олмасди. Уч миңорадан бири маҳаллий халқ қўлига ўтди. Шунда македонлар қамалда қолганлар қиладиган ишга киришдилар: Ороба саройи ёнидан ўтиб, қамал қилувчиларга ёнбошдан ҳужум қилишди. Узуи найзаларининг ўткир тиғи билан қалқонсиз одамларни эпчиллик билан санчиб, ўзлари зарар кўрмай, ўттизга яқин кишини ўлдириб, саройга қайтиб келишди. Агар Ороба македонлар

йўлини тўсганда, уларнинг ҳоли хароб бўларди. Бироқ у бундай қилмади. Унинг тиш-тирноғигача қуролланган минглаб одамлари девор устида туриб, бу қирғинни бемалол томоша қиларди.

Қамалнинг тўртинчи куни чўпонлар Спантамаънога Илон дарвоза томонидан юнонлар Марокандга қараб келаётгани ҳақида хабар қилишди. Демак, улар қамални ёриб чиқишибди. Спантамаъно ғазаб билан сўкинди. У жасур, аммо ёмон қуролланган, ҳарбий ишга ўргатилмаган суғдлар узун найзалар зарбасига бардош беролмаслигини биларди. Македонлар билан очиқ майдонда жанг қилиш керак эмас, скифчасига пистирмалар ёрдами билан курашиш лозим. Спантамаъно кўшинларига Зарафшоннинг ўнг қирғоғига чекиниш учун буйруқ берди.

— Лаънати Ороба!— пўнғиллади Спантамаъно дарёга от солиб.— Қуёнюррак Хориен! Вахшунвартачи? Узини авлиё ҳисобласа-да, у ҳам қўрқоқ, сотқин. Бу авлиёлардан ҳеч қачон ёруғлик чиқмаган, жаҳаннамга кетгурлар! Савлат тўкиб юришади, қорин солишади, қарашлари мағрур, сўзлари чиройли, ичлари эса... ичларига аблаҳ ўрнашиб олган. Эҳ, кошки ўша олижаноб башарангизни таёқ билан шудгорлаб ташласам!

— Мен Спантамаъно қўйга ўхшаган ҳафтафаҳм деб бекорга айтмаган эдим,— деди Ороба чекинаётган суғдларни кўриб.— Искандарнинг қораси кўриниши билан бу жулдурвоқилар тўдаси думи остига мой суртилган эшакдай қочиб қолишди.

Заро лабини тишлади ва жим тураверди.

Марокандга Искандар эмас, Фарнуҳ кириб келди, подшо эса Яксартдан нарида тиграхауд саклари орқасидан қувиб юрган эди. Фарнуҳ бўлинмаси Киресхатага жанговар юриш бошлаш олдидан Марокандда қолдириб кетилган Гефестнон бўлинмаси билан қўшилди ва Спантамаънони таъқиб қилишга тушди. У юзлаб пиёда суғдларни тутиб олишга муваффақ бўлди. Қолганлар эса Зарафшон бўйига ёйилиб кетган қалин чакалакзорга кириб яширинишга улгурди.

Утиб бўлмас буталар билан қопланган жазирама водий. Айиқнинг биқинидаги қалин жун сингари типпа-тик ва эгри-бугри ёввойи буталар, гадир-будир, йўғон тераклар, узун илдизлари шағал ва майда тошлар орасига чўзилиб кетган юлғунлар, баҳайбат шум-

толлар, қайрағоч ва мажнунтоллар, жийда, итбурун, олволи, қарагай, рўвак, ёввойи олча, дўлана, наъматак, тут сингари пасту баланд, турли-туман дарахтлар аралаш-қуралаш бўлиб, ўрашиб-чирмашиб кетган эдики, бу тўқайзордан ҳатто йўлбарс ҳам ўта олмас эди.

Қилт этган шамол йўқ. Ҳамма нарса ҳаракатсиз қотиб қолгандай. Тўқайзор ҳатто яланғоч одамни ҳам қуюқ, ҳўл ва қиздирувчи ҳавоси билан босиб, нафасини қайтариб, терлатиб юборадиган каттакон ҳаммомга ўхшайди.

Спантамаъно ўйноқи тулпоридан тўқайзордан ўтиб бораркан, Барога масхараомуз деди:

— Мард йигитлар жуфтакни ростлаб қолишдими? Сен бўлсанг: «Юнонлардан ном-нишон ҳам қолдирмаймиз», деб мақтанган эдинг.

— Қурол бер!— деди бўғилиб Баро.— Урушишни ўргат бизга!

— Қурол,— такрорлади Спантамаъно ва хаёл суриб орқага қаради. Буталар чайқалиб, тўлганиб, қисирларди. Озиб кетган минглаб суғдлар ўжарлик билан йўлбошчи ортидан йўл очиб келмоқда. Уларини яхши тутмоқда бу жулдурвоқилар!

Атрофдаги оддий ва очиқ кўнгил одамлар руҳининг тетиклиги Сиёвуш авлодини ҳаяжонга солди, юрагига умид бахш этди. Юнонлардан қочяпмизми? Қочсак нима бўпти! Вақти келиб улар биздан қочади.

— Эҳ форслар!— деди Спантамаъно, унинг овозида яхшилик аломати кўринмасди.— Агар сизлар бўлмаганингизда... мамлакат ўзини ҳимоя қилолмайдиган шу аҳволга тушиб қолармиди?

Спантамаъно лашкари аста-секин шимолга қараб борарди. Фарнуҳ қўшини ҳам имиллаб унинг изидан келарди. Ёввойилар чекинмоқда, қувиб стемиз ва ер билан яқсон қиламиз — ўйларди ликбиялик. Қўшинининг ҳамма жангчилари ҳам шуни ўйлаб борарди. Бостириб келаётган «скифлар»дан кўра чекинаётганларидан кўпроқ қўрқиш кераклиги ҳеч кимнинг эсига келмасди. Утмиш сабоқлари унутилганди. Унуттиш одати эса ҳеч қачон яхшиликка олиб келган эмас.

Суғдлар тоққа етганда юқоридан учли намат қалпоқ кийган отлиқлар бўлинмаси улар томон тушиб кела бошлади. Бўйдор, пахмоқ тулпорлар. Баланд бўйли, сочи ўсиқ одамлар. Уларни икки киши бош-

лаб келарди: бири новча, қотмадан келган, кўзлари бургут кўзларидай ўткир, ошноқ соқолли, бу — йўлбошчи. Иккинчиси: семиз, хира кўзлари қизарган, юзлари шишиқираган, пана чекканидан ранги сарғайган жангчи эса унинг ўгли.

Ҳа, булар массагетлар, жазирама Қизилқум фарзандлари. Олти юз кўчманчи ва беш ярим минг суғд бир-бирларини қувноқ хитоблар айтиб қутлашарди. Чол отидан тушди ва Спантамаънони қучди.

— Менинг отим Рахмир, — деди массагет. — Бу менинг ўғлим Дейока. Мактубингни олдик. Бронза олиб келянимиз. — У белида олииб турган тўрвага кўлини тикиб, иккита жавоҳир чиқарди. — Ма, қайтиб ол. Бусиз ҳам ёрдам берамиз. Тошлар учун эмас, қардошлик учун. Суғдлар билан массагетларнинг қони бир. Форсларга қарши бирга курашган эдик, македонларга қарши ҳам бирга курашамиз.

Спантамаънонинг кўзлари чарақлаб кетди.

— Сен, яхшилик тагириси Охурамазда юборган ёруғлик фариштаси Сурушсан!

У яна чолни қучоқларкан, Рахмир ўгли Дейоканинг Варахран қўйнига тушаётган ёқутни қандай қирсли ингоҳ-ла кузатиб қолганини пайқамасди.

Массагетларда камон ўқи кўп. Ҳаво ҳаддан ташқари исиб кетгани туфайли македонлар ҳарбий аслаҳаларини ечиб қўйишган. Тогдан эсиб турган шабада тегсин учун баданларини очиб қўйишган. Қуёш нури учун ҳам. Массагет камон ўқлари учун ҳам. Массагетлар ўқи эса зое кетмайди.

Кўчманчилар келиб қўшилгач, Спантамаъно отини орқага бурди ва тўқайзорда дайдиб юрган македонларни ўраб олди. Қирғинбарон бошланди. Тўқай бўйлаб бепарво тарқалиб кетган кўп македонлар шу ерда ўлим топди. Фарнуҳ қўрқиб кетди. У бўлинмаларни кенг майдонга олиб чиқди, тўрт бурчак қилиб сафга тизди-да, Марокандга чекина бошлади.

Тогдан Политиметгача бўлган йўл жуда машаққатли. Кундузи жангчиларни беаёв Осие қуёши қолдан тойдирарди. Тунда ботқоқлардан булутдай ёпириладиган чивин чақиб чиқарди. Аммо-лекин ҳар бири Фарнуҳ жангчиларининг ўнтасига арзийдиган эпчил кўчманчиларнинг бронза ўқлари ундан баттароқ чақарди.

Фарнуҳ тўхтовсиз Политиметгача, ёки суғдлар Намиқми ёхуд Зарафшонми деб атайдиган дарёгача

қочиб борди ва фақат дарёдан ўтиб олгандан кейингина очиқ майдонда тўхтади. Фарнуҳ нима қилишга ҳайрон. У ҳарбий киши эмас, бу ерда эса жанг олиб бориш санъатига моҳир одам керак. Ликиялик ёнига Қойнос, Кратер, Қаран ва бошқаларни чақириб, деди:

— Иш чатоқ. Еввойилар бостириб келишяпти, менинг эса жанг соҳасида ҳеч нарсага ақлим етмайди. Мени озод қилинглар. Янги лашкарбоши сайланглар, у нимани маъқул кўрса шуни қилсин.

Ҳа, македонлар аниқ кўриб турибдиларки, бечора ликиялик уруш соҳасида ҳеч нарса билмайди. Искандар уни шундай катта бўлишмага лашкарбошиликка тайинлаб хато қилган. Аммо... агар Қойнос, Кратер ва Қаран бошқа лашкарбоши сайласалар бу билан Искандарни янглишган деб ҳисоблаган бўладилар. Тангри Аммон ўғли эса камчилигини эслатганларни ёмон кўради. Бу орада Фарнуҳ билан македонлар ўртасида тортишув бошланиб кетди.

Иссиқдан толиққан жангчилар тилларини шундай осилтириб чодир атрофида ўтиришар, лашкарбошилар жанжалига қулоқ солишарди. Баҳс Қаранинг — семиз ва оғирқарвон одамнинг жонига тегди. Дим чодирда нафас қайтиб кетганидан ташқари чиқди. Бу ер ҳам ичкаридан қолишмасди. Қуёш чндаб бўлмас даражада қиздирмоқда. Қаран соясига бекиниб жон сақлаш учун, яқин орада бутазор йўқмикан, дегандай атрофга алашглади. Аммо чор-атроф тап-тақир, фақат офтобда қовжираб қолган гиёҳларнинг нозик пояларидан бошқа ҳеч нарса йўқ. Бироқ дарёнинг нариги томонида баланд девордай ўрмон ва тол, тераклар остида қорайиб, ҳавасини келтириб турган салқинлик.

— Лаънати!— тўнгиллади Қаран.— Қани энди у томонга ўтиб бўлса...

Шу пайт дарё шохобчасининг ўнг қирғоғида пасг бўйли юнон пайдо бўлади, Кратернинг енгил отлиқларидан бўлса керак.

— Эй, сизлар,— қичқиради юнон тожсимои мис қалпогини силкитиб,— нимага у ерда ётибсизлар? Бу ёққа келинглар. Бизнинг тўдамиз шу ерда. Ҳаммага жой етади.

У ионийлар лаҳжасида гапиряпти, демак, ҳақиқатан ҳам афиналикларнинг бир қисми кирган Кратер бўлинимасидан бўлиши керак. Юнон қўлларини сувга

чайди, юзларини ювди, эринчоқлик билан қирғоқ бўйлаб ивирсиб юрди ва бутазорга кириб ғойиб бўлди. Сўнгра яна пайдо бўлди ва шовуллаб турган терак соясига ўтириб олди. Унинг роҳати олдида ким тоқат қилиб тура оларди. Қаран ўз бўлинмасига буюрди:

— Отларга мининг! Менинг ортимдан нариги қирғоққа.

Жангчиларга ёлворишни ҳожати йўқ эди шу топда. Ҳамма бир лаҳзада сакраб отига минди ва Қаранга эргашди. Бўлинма Политиметни кенг, шовқин солиб оқадиган еридан кечиб ўтди ва тўқайзорга тарқалиб кетди. Буни кўрган пиёдалар ҳаяжонга тушдилар. Жазирама шу қадар ҳолдан тойдирганидан хавф-хатарни ҳам унуттишди. Бўлинма ортидан бўлинма сувдан кечиб ўтарди. Одамлар шохлари тарвақайлаб кетган дарахтлар соясига шошилар ва нам ерга ҳорғин чўзилишар эди. Парокандалик. Ҳеч қаандай тартиб йўқ.

— Иланг қани?— сўради Қаран ҳамон қирғоқда ўтирган юнондан.

— Анави қайрағоч остида,— деди юнон тўқайзор ичкарисидаги баҳайбат дарахтни кўрсатиб.— Тутунни кўряпсанми? Агар истасанг, юр, борамиз. Биз бир кўзи тутиб олдик. Уни гулханда пиширяпмиз.

— У-ў!— Қаран қорни очганини энди ҳис қилди.— Яхши. Борамиз. Эй, Левкон, Перисад, орқамдан юринглар!

Қаран хос соқчилар ҳамроҳлигида тўқайзор ичкарисига йўл олди.

— Қим сизларнинг...— гап бошлади Қаран, лекин уларнинг иласи бошлиғи кимлигини сўрашга улгурмади. Бута орқасидан бошига калтак тушди. Қаран воҳ деганча бошини чангаллади-ю, нам ерга қулади. Унинг устига ўқ еган Левкон йиқилди.

— Бу сизларга бранхидлар учун!— қичқирди кичкина юнон. Перисад унга узун найзасини санчди. Лаҳза ўтмаёқ унинг ўзига ҳам ханжар санчишди.

— Спитамен,— деб шивирлади кичкина юнон унинг устига эгилган суғдга.— Улар дўстинг Паллантни ўлдиришди...

Шундай дея Паллант юраги енгил тортиб жон берди. У қасос олган эди. Суғд, массагет ва дахлар дарё кечиб ўтган македонлар устига ташланишди. Тўрт томондан ҳужум қилинди! Қўрқинчли манзара! Қонли ур калтак-сур калтак қилувчи одамлар тўда-

си. Ноғоралар жаранги. Уқ-ёйлар. Хапжарлар жаранг-журунги. Зарба тушган қалқонларнинг тарақлашню ёрилган садоси. Гурсиллаб тушган оғир таёқлар. Яна ўқ-ёйлар. Уқ-ёйлар. Қонга тўлган кўзлар. Ёжирлаган тишлар. Даҳшатга тушганлар чиққиринги. Массаетларнинг тантанавор қичқириклари.

Фарнуҳнинг икки минг саккиз юз отлиқ ва пиёдаларидан қирқта отлиғу уч юз пиёда омон қолди. Рангида қон қолмаган македонлар галаси бир амаллаб Марокандга етиб келди ва қалъа деворлари папасига бекиниб олди.

Гестеион дарвозани ёпган заҳоти таъқиб қилувчилар болталари билан жаранглатиб ура бошлади. Кўпчилик сугдлар бошини македонларнинг кунгурадор дубулгалари безаб турарди. Баъзиларнинг кўлида душмандан олинган узун пайзалар. Бошқаларда темир қиличлар. Айримлари ўлдирилган юнонлардан ечиб олинган совутларни кийиб олишган эди. Кимга қилич ёки пайза етмаган бўлса, у ҳеч бўлмаганда қалқонга эга бўлганди. Сиёвуш авлоди Марокандни иккинчи марта қамал қилишга киришди.

Эрталаб Спантамаъно чодирлараро санғиб юрган Датафарни учратди.

Форс гоҳ-гоҳ тўхтаб қолар, ганларга қулоқ солар, бош чайқар, оғзини очиб, ўйчанлик билан мўйловини силар ва манзилгоҳни айланишда давом этарди.

— Нима гап, донишманд?— деди кулимсираб Спантамаъно.— Ҳалиям одам зотидан нафрат қилиш билан кўнгил ёзиб юрибсанми?

— Мен ноҳақманми?— деди Датафарн, аммо унинг овозида на биринчи марта баҳслашганларидаги зарда, на қатъий ишонч бор эди.

— Нимада сен ҳақсан?— деди жаҳл билан сугд.

— Ҳамма нарса замирида ёвузлик ётади деган масалада. Мен каромат қилганимдай сен Бессни йўлдан олиб ташладинг. Энди Искандарни йўқотмоқчисан. Нима учун? Жавоби оддий: у сени еб қўймаслиги учун сен уни емоқчисан. Сен Искандарни йўқотиш ҳисобига хотиржамликка эришмоқчисан. Шундай эмасми?

Спантамаънонинг жаҳли чиқди. Бу чалажон одам, у, Сиёвуш авлоди бутун ҳаётининг мазмуни деб ўйлаган курашни йиртқич ҳайвонларнинг бир бирини гажишига ўхшатиб турса...

— Донишманд!— Спантамаъно кўзлари чақнаб

кетди.— Утган сафар йўлбарс ва буқалар тўгрисида гапирган эдинг. Агар одам сенинг фикрингдан келиб чиқиб ҳаракат қиладиган бўлса, ё ўзини сўйиб ташлаши, ё итоат билан йўлбарс олдига бўйин эгиб бориши ва: «Оч қолдингми, бечора? Мени еб қўй қол»... демоғи керак. Йўқ, донишманд! Ҳамонки дунёда икки хил ҳақиқат: йўлбарс ҳақиқати ва буқа ҳақиқати мавжуд экан, мен иккинчисини қабул қиламан. Менинг яшагим келади. У мени еб юбормаслиги учун мен унинг қорнини ёриб ташлайман. Бирорта ҳам йўлбарс қолмасин. Буқалар ўтлоқларда бемалол ўтлаб юрсин. Мана мен учун олий ҳақиқат. Эсингда тут: ҳақиқат менинг томонимда.

Сугд кескин бурилди ва нари кетди. Датафарн уни астойдил меҳр билан кузатиб қолди.

Фарнуҳнинг мағлубияти ҳақидаги ҳабар бир лаҳзада бутун шаҳарга ёйилди ва Ороба саройига ҳам ёриб кирди. Чол қўрқувдан ўзини қаерга қўйишини билмай қолди.

Уҳ! Шундай бўлишини наҳот билмаган бўлса? Сиёвуш авлоди юнонлардан голиб чиқади деб ким ҳам ўйлабди? Наҳотки ҳаммаси тугаган бўлса?

Ўзини Спангамаъподан қутқаришни керак. Қандай қилиб? Ороба эрталабга қадар ухлай олмади. Тонг отгач энг садоқатли одамларини ёнига чақирди ва уларни Исқандар ҳузурига жўнатди.

Бирини коҳин, бирини чўпон, бирини майда савдогар кийимини кийиб олган Ороба вакиллари гадоё топмас сўқмоқлар орқали Шарққа, Киресхатага қараб шошилиб йўлга чиқди.

Шундан кейин Ороба Мароканд бозорида сангид юрадиган дайдиларни ўзи ҳузурига тўплади. Турли сабаблар билан ўз жамоаларидан ажралиб кетган оч-яланғоч одамлар доним бозорда ивирсиб юришар, бепарвороқ сотувчиларни кузатишар, кўзларини шамғалат қилиб бирон нимани уриб кетишарди. Ороба ўттиз чоғли қовоғи солиқ гадо ва киссавур билан узоқ суҳбатлашди. Нима ҳақида гап борганини ҳатто Заро ҳам билмасди. Кечга яқин қорни тўйган, димоғи чоғ дайдилар кумуш тапгаларни жаранглатиб саройдан чиқдилар ва қўзғолончилар тўдасига аралшиб кетдилар. Улар гулханлар ёнига бориб ўтиришар ва эҳтиёт бўлиб баҳсларга қўшилишар эди. Кўкракларига уришар, қасам ичишарди. Йиглашар-

ди. Олазарак бўлиб алаглашарди... ва шивир-шивир қилишарди.

Бу Ороба ўйлаб қилган ишнинг бир томони, сирли томони эди. У бошқа томонининг ҳам чорасини кўрди. Аммо Искандар келиб улгурмасдан, Охурамазда асрасини, Спантамаъно Оробани бошидан жудо қилса-я? Вақтдан ютиш керак. Чол гўё ўзининг пожуя хатти-ҳаракатларидан нушаймон бўлиб, «азиз куёв»ига уч юз бош қўй совга қилди. Аммо Спантамаъно уларни олмай, қайтариб юборди. Ороба бевозталаниб, Заро ёнига келди.

Спантамаъно хотинини жонидан ортиқ севишини у яхши биларди. Шунингдек, қизи бу бебон одамни қаттиқ севишини ҳам биларди. Жанжаллашиб қолганларидан кейин уч кун ўтмаёқ хотини Спантамаънодан хафалигини унутганди. Сиёвуш авлоди шу топда ушга ҳали ҳам биринчи марта учрашган кундагидек чиройли, чаққон ва хушчақчақ бўлиб кўрнимоқда эди. Хотин унинг қайноқ-қайноқ эркалашларини эслар, эри билан ўтказган тунларини қайта-қайта хаёлида жонлантирар ва алаmidан озиб-тўзиб борарди.

Спантамаъно Марокандан чиқиб кетаётганда хотин унинг қўшини орқасидан эргашшига оз қолганди. У македонларни шундай муваффақият билан тор-мор келтириб, яна шаҳар деворлари ёнида пайдо бўлганда, азиз ёстиқдошини шу қадар кўргиси келдики, ҳатто ҳўнграб йиглаб юборди. Агар отасидан кўрқмаганида гурурини оёқ ости қилиб бўлса ҳам Заро эрининг олдига бош эгиб борган бўларди. Мана, отасининг ўзи унинг рўнарасида пайдо бўлди, кўзларидан ифодадан отаси нима демоқчилигини қиз дарҳол фаҳмлади.

— Хўш, аҳволинг қалай?— сўради отаси бир дамлик иккиланишдан кейин.

— Тоқатим қолмади,— деди Заро кўкрагига мушт-часп билан уриб.— Манави ерим ўртаниб кетяпти.

— Соғиндингми?— деди зўрга Ороба қуруқшаган лаблари билан. Заро терс ўгирилди ва юзини рўмоли билан бекитиб олди.

— Ҳа.

— Нимаям дердим,— гўлдиради чол тиржайиб.— Хотин кишининг эрини ташлаб кетиши яхши эмас. Сени ушлаб турганим йўқ, қайтиб боравер.

Заро чўрилар ва хос соқчилар қуршовида Спан-

тамаъно чодирига кириб келганда у гиламда ёнбошлаганча, севимли қўшиғини хуштакда чалиб ётган эди.

Жувон ўзини қандай кутиб олишларини билмай, чодир остонасида тўхтаб қолди ва итоаткор кўзларини эрига тикди. Спантамаъно шошылмай қаддини тиклади, икки-уч дақиқа кўзларига ишонмай қимирламай ўтирди. Бу Заро-ку! У қоплондай сапчиб турди, тезлик билан хотини ёнига келиб тўхтади ва эшитилар-эшитилмас пичирлади:

— Заро...

Спантамаънонинг кўксига қувонч тантанаси тўлқинланиб — тўлқин ҳам гапми! — бўрон, тўфон, йўқ-йўқ, қуюн бўлиб қайнамоқда эди. У кўнглида кўпириб-тошаётган чексиз қувончнини қандай ифода қилишини билмасди.

— Заро, — деб қичқирди Спантамаъно ва ўзини унутиб, суғдча вазмину оҳиста ўйинга эмас, чаққон ва қувноқ хоразмликларнинг тезқору жўшқин рақсига тушиб кетди.

Спантамаъно ҳузурига Барони чақирди ва деди:

— Ғалла тутаб қоляпти. Навтакага бориб, Оробанинг омборларини титкилаб кўр, бирор нарса бордир.

— Навтакага? — Баро ўзини орқага ташлади. Оғзи катта очилди. Қўллари дармонсизланиб, нагга тушди. — Нима учун Навтакага?

Спантамаънонинг буйруғи бу али қомат одамни хурсанд қилдими ёки ранжитдими — билиб бўлмасди. Эҳтимол Баро хотини билан рўй берган воқеадан кейин қадрдон жамоасига кўринишини настамаётгандир.

— Нима учун Навтакага дейсанми? Бўлмаса қарсга? У ерда сени танишади. Халқ ёрдам беради. Иложи бўлса янги бўлима туз. Қорамол, эчки, қўй, қўлнингга нима тушса олиб келавер. Беш кундан кейин сени шу ерда кутамаи. Йўлга чиқ.

— Бўпти, — Баро ўриндан туриб, чодирдан чиқди.

Бир кундан кейин ўттиз отлиқ билан Навтакага етиб келди ва одатда оппоқ соқоли жамоа оқсоқоллари тўпланадиган олов ибодатхонасига қараб йўл олди. Унинг келиши юртдошларини бунча хурсанд қилади деб ўйламаган эди. Болалар шаҳар атроф кўчалари бўйлаб югуриб, Баро келгани ҳақида ҳам-

мага хабар беришди. Халқ ҳар ёндаш чопиб кела бошлади. Чоғ ва кампирлар Баронни ҳурмат билан қучишар, жамоадонлар бир-бирлари билан қондош-қариндеш эдилар, шу сабабли Баронни бири ўз ўғли, бири невараси, бири жияни, бири акаси ёки тоғаси ҳисобларди.

— Бизнинг Бароним! — дейишарди аёл ва эркаклар.

— Қаранглар, қандай азамат бўлиб кетинги!

— Ҳозир у катта одам бўлиб кетган!

— Бўлмаса-чи! Спантаматъонинг дўсти-я.

— Лекин у мағрурланиб кетмабди, бизни унутиб юбормабди. Қаранг, худди илгаригидай хушмуомала.

Баро хиёлгина жимаярди. Нима бўлганда ҳам ўз кишиларнинг орасида юриш яхши-да. Ибодатхона ҳовлисида меҳмонларга аталган қўйлар пишгунча Баро оқсоқолларни бостирмага чорлади-да, нима мақсадда келганлигини айтиб берди. Орага жимлик чўкди. Сўнгра оқсоқоллардан биридан садо чиқди:

— Узимизгайм қийин бўляпти. Ғалла йўқ, хумлар бўм-бўш. Аммо... Спантаматъога кўмак беришимиз керак. Бошингни ҳам қилма, Баро, излаб кўрайлик, оз бўлса ҳам топиб берармиз. Тўғри гапирдимми, биродарлар?

— Ороба омборидаги ғаллани тозалаб олиш керак?

— Узимиз ҳам йиғамиз, чарвими, қуйруқ ёғими, пишлоқми, кимда нима бўлса.

— Тўғри! Янги ҳосил ўримиغا оз қолди, у-бу қилиб етармиз.

— Ташвишланма, Баро, қуруқ қўл билан қайтмайсан!

— Яхши, — бош ирғади Баро.

Зиёфатдан кейин Баро ёшига уч жангчини олиб хотини Мандааннинг ота-онасиникига йўл олди. Форслар кўкрагини мурдор қилган хотининикига. Баро келганлиги ҳақидаги хабар гариб кулбага ҳам етган эди. Мандаана бўсагада турарди. Бир оғиз гап йўқ. Фақат шахло кўзлар алам билан Барога тикилган.

У отдан тушди. Жангчилар ўтиб кетишди. Улар Баронинг бошига тушган кулфатдан хабардор эди. Бу икки бахтсиз одамга қараш уларга оғир эди. Мандаана эрининг диққат билан қараб турган нигоҳи остида ғужанак бўлиб қолган эди. У кечиримни қан-

дай қабул қилса, ўлимини ҳам шундай кутишга тайёр эди.

Баро олға қадам ташлади. У оғир қўлини оҳиета Маидава бошига қўйди ва уқувсизлик билан унинг қора, майин сочларини силади.

УЗУН НАЙЗАДОРЛАР БОСҚИНИ

«Мина дунё четидан сон-санғқсиз жонлар оёққа туриб, шимол мамлакати халқи келмоқда. Қўлида камон ва найза. Қаҳри қаттиқ унинг, шафқат қилмайди! Унинг овози докхсиздай гувиллайди, сени қарши жанг қилиш учун бир кишидай бўлиб сафлакан, Сион қизи!.. Далаги чиқди, йўлда юрма, чунки ҳамма ерда душман қилачи ва даҳшат...»

Иеремия, VI, 22—25

Қарийб бутун шаҳар қамал қилувчилар қўлига утди. Аммо қаср уларнинг барча ҳаракатларига қарамай мустаҳкам турарди. Тўғри, бу унчалик кўрқинчли эмас, Искандар ёрдамидан маҳрум бўлган македонлар эртами-кечми бари бир таслим бўлишлари мумкин эди. Қанчалик галати туюлмасин, Спантимаънони вўчинтадиган хавф... ўз қўшинлари томонидан туғилмоқда эди.

Спантимаъно бир кун тунда қўшиндан хабар олиб саройига қайтиб келди-да, хос соқчиларига эшикларга эҳтиёт бўлишни топириб, хотинлар бўлимига — Заронинг ёнига йўл олди.

Ой тўлишган кеча эди. Жануб томонда, Илонюлдуз туркумида Миррих чарақларди. Катта, юм-юмалоқ ва кўзин қамаштирадиган даражада нурга тўлган ой шундоққина дераза тепасида осилиб турганга ўхшарди. Унинг бегубор ва тивик шуъласида ҳовлидаги тошлар ялтирарди, уй саҳни ва девордаги ёриқлар кундузгидай яниқ кўзга ташланиб турарди. Бурчак ва шифтлардаги яниқ тасвирланган ҳандасавий тўрт бурчак, тўғри бурчак ва ясси ёйсимон чизиқлар бирикмасини ҳосил қилар эди. Бундай ёругда ҳатто мураккаб оромий ёзувнинг синиқ ҳарфларини ўқиса бўларди.

Енбошдаги узун айвондан ўтиб бораркан, у очиқ дераза олдида турган хипча аёл гавдасини кўриб қолди.

— Ким бу?— жиддий сўради Спантамаъно. Енг-сиз, калта қилиб тикилган, белбогли юнонча кўйлакка тикилиб қараркан, ҳайрон бўлиб сўради:— Сен-мисан, Эгина?

— Мен...— Қиз унга узоқ тикилди ва яна ёғоч равоқли очиқ деразага ўгирилади.

Спантамаъно Паллантни эслади ва Эгинага рақми келиб, ичи ачишиб кетди.

— Акашга қайгуриясанми?— деди у меҳрибонлик билан. Эгина титраб-қақшаб хўрсенди, аста-секин ва алам билан бош чайқади, бирдан бошини кўтариб, Спантамаънога шундай тикилдики, бундан унинг оғзи қақраб кетгандай бўлди.

— Бу ерда нима қилиб турибсан?— Спантамаъно оҳишта Эгинанинг елкасидан тутди ва унинг сесканиб тушганини аниқ ҳис қилди. — Кимни кутяпсан?

Қиз унга талпинди, аммо шу заҳоти ўзини қўлга олиб жим бўлиб қолди. Спантамаънонинг миясини ҳайрат ва хаёл шуъласи ёритиб юборди. Аммо у қизга бир нима демоқчи бўлиб оғиз жуфтлаган заҳоти Эгина кўча томонда аллақандай сояни кўриб жонжаҳди билан қичқириб юборди ва яшин тезлигида бурилди-ю, Спантамаъно бўйинга осилиб олди. Унинг орқасида янгичка ва узун қамиш пояси совуқ ялтираб кетди. Қамиш поянинг думи титраб турарди. Панжара орқасида, кўчанинг нариги бетида камон ушлаган қандайдир одам қочиниша тушди ва тор кўчада кўздан гойиб бўлди.

— Баро!— қичқирди Спантамаъно.— Баро!..

Бир лаҳзада хос соқчилар тўдаси атрофини ўраб олди. Улар яқин атрофдаги ҳамма кўча ва тор кўчаларни алгов-далгов қилишди, аммо қотил гойиб бўлган эди. Спантамаъно Эгинани гиламга авайлаб ётқизди. Қоҳин Аллигар ёй ўқини оҳишта суғуриб олди ва қоҳини тўхтатмоқчи бўлди, аммо бу фойда бермади.

— Унутма... сугд, мен сени севардим,— деди Эгина. У Спантамаънонинг қўлини ўпди ва жон берди.

— Аттан!— Спантамаъно ёй ўқини майда-майда қилиб ташлади ва донг қотиб қолди.

«Унутма... сугд, мен сени севардим»... Қиз уни севаркан! Бу ўқ унга мўлжалланган эди, қизга тегди, чунки қиз уни севган, шунинг учун ҳали эркак эркалаши ни-

малигини кўрмаган, навқирон вужуди билан уни тўсди. Қизнинг кўнгил қўйганини нега олдинроқ сезмади? Спантамаъно саройига кўчиб келгандан бери бир соат ҳам ярадор ақасидан нари кетмади, фақат Паллантнинг гами билан бандга ўхшарди. Баъзи-баъзида Спантамаъно ўзида қизнинг сеҳрли, оташ нигоҳини сезиб қоларди. Ростини айтганда, Спантамаъно бу сирли нигоҳининг маъно ва аҳамиятини ўйлайдиган ҳолатда эмасди. Унга бир нарса таъсир қиларди — қиз Спантамаънога қанчалик меҳр билан қараса, гўзал ва мағрур Зарога нима учундир шунчалик нафрат билан қарарди.

Паллант ҳалок бўлгандан кейин — Фарнуҳ аскарларини қўлга туширган пистирма ҳақидаги ҳийлани у ўйлаб чиқарган эди — Эгина қайгадир йўқолган эди. Балки чўрилар орасига бекиниб, қийналиб, азоб чекиб Спантамаъно ҳақида ўйлагандир, лаънати худбин эса ҳеч нарсага эътибор бермаган. Эгинанинг ҳалокати ва ўлим олди сўзлари Спантамаънони ҳаяжонга солган эди. О, ҳаёт! Нимасан ўзинг? Сен кимсан, нисон? Муҳаббат-чи, нима у? Мана, дунёда юрибсан, ёнингда кимдир юрибди, сенинг у билан мутлақо ишинг йўқ — эътибор бермайсан, балки худди шу одам сенга керакдир, умр бўйи шу одамни излаб юргандирсан...

— Кўриб турибман, шу юнон қиз учун қаттиқ гам чекаётганини, — газабини сочди унга Заро, хизматкорлар Эгина жасадини олиб кетгач.

У хотинига совуқ назар ташлади ва газаб билан кескин жавоб берди.

— Мен... одамга ачинаман. Тушунасанми?

Шу кундан бошлаб шаҳарда кўнгилсиз ҳодисалар юз бера бошладди. Биҳар, Ёркат ва Маймурғдан келган, тўрт минг камон ҳисобланган бўлималар қутилмаганда қамални тўхтатиб, Спантамаънодан ижозат ҳам олмасдан Марокандни ташлаб кетди. Йўлдан қайтарини учун улар ортидан борган Баро, Вараҳан ва қоҳин Алингарни чавақлаб ташлашларига оз қолди. Шундай қилиб, учта энг йирик бўлимма аскарлари ўз кентларига тарқалиб кетди.

Хафа бўлган Спантамаъно биҳарлик, ёркатлик ва маймурғлик одамларнинг қўшиқдан ажралиб кетиш сабабини ўйлаб бош қотириб юрганда даҳларнинг кўпчилиги ҳам қамал қилишни тўхтатиб, шаҳар атрофидаги аҳолини талон-тороғ қилишга тушиб кетди.

Наҳшобликлар бекор туришарди. Ҳунармандлар Варахраннинг отаси Фрадага бўйсунмай қўйишди ва Рахмир массагетлари келтирган бронзадан қуроляроғ ясашдан бош торттишди. Обгарликлар шаҳар атрофида тўда-тўда бўлиб шовқин солиб юришар, ҳеч кимни писанд қилмай қўйишган эди. Бақтрияликлар йўлга ҳозирланмоқда эди. Қўчаларда шовқин-сурон шумчалик авжига чиққан, гўё эртага қиёмат-қойим бўлиши кутилаётганга ўхшарди. Қўшини кўз ўнгиди пароканда бўлаётган эди. Фақатгина панжакентликлар, Ману бошлиқ юз киши, Рахмир массагетлари истеҳкомни ўққа туттишда давом этарди.

— Билингла-чи, қайси иблис бу одамларнинг бошини айлантирибди,— буюрди Спантамаъно хос соқчиларига.

Баро, Варахран ва Алишгар ҳаяжонга тушган ва эртадан-кечгача баҳслашаётган жангчиларни узоқ вақт оралаб юриб, нохуш хабар келтиришди. Қўшинларини қаҳр-ғазаб, итотсизлик ва жанжал маъбудаси Айшма бузмоқда. Қимдир бўҳтон ва ифвони ишга солган. Фисқ-фасодчи, хунасаи даргоҳ ялмоғиз кампирлар, қовоқбош, хасис, ҳасадгўй ва сотқин савдогарваччалар, бойўглидай бахтсизлик келтириб сайровчи бутпарастлар, ўзлари учунгина яшовчи, ўзгалар учун бирорта ҳам яхши иш қилмаган жирканч одамлар тўдаси мана қандай пайтда ўзининг мараз босиб, сасиб кетган ифлос уясида судралиб чиқди. Спантамаъно кўзларида порлаган шуъла уларга тишчилик бермас, ҳаддан ташқари дарғазаб қиларди, у кун сари яшнаб, очилиб борар, уларнинг нақадар арзимас, ақли паст ва маънавий ожизлигини ёритиб, бўрттириб кўрсатиб тургандай бўлаверарди. Ниҳоят уларга қандай пайтда адоватларини намоён қилиш имкони тугилди, ўз разиликларини Зардуштий динининг жарангдор оятлари билан ниқоблаб қуёш сиймо Сиёвуш авлодини бадном қилиш, маънан заҳарлаш учун на вақтлари, на кучларини аяшди. Ҳатто Спантамаъно ёмонлик қилмаган, ҳеч қачон ёмонлик қилиши мумкин бўлмаган кишилар ҳам лойқа ишво ариғига ўз ифлос сувларини ҳузурланиб тўкишар, чунки худо бу одамларга қараганда Спантамаънога кўпроқ берган эди. Ҳатто нуроний чоллар— турмуш тажрибаси ақлини пишитган кексалар ҳам аҳмоқлик қилаётган ёлғончилардан газаб билан юз ўгириш ўрнига жирканч тиржайишдан ўзларини тия

олмасдилар. Ҳиринг-ҳиринг кулиш мумкин бўлганда нега ҳиринглашмас экан? Айшманинг қудрати шунақа ўзи.

— Кимдир сен ҳақингда хунук миш-мишлар тарқатмоқда, — деди Варахран ғамгин.

— Хунук гаплар? — ҳайрон бўлди Спантамаъно. — Хўш, нималар дейишяпти?

— Ҳар хил гаплар... — кандакор кўзини олиб қочди. — Айтишга тил бормаиди.

— Очиқ айтавер!

— Сен қабиҳ одам эмишсан, Бессни юнонларга бизни форслардан ҳалос қилиш учун эмас, унинг бойликларини эгаллаб олиш учун тутиб берибсан. Айтишяптики, шунинг учун сенда қимматли тошлар шунақа кўн эмиш.

— Шундайми?

— Айтишяптики, сен жинни эмишсан, хотинингни сочларини юлиб олган эмишсан, шунинг учун сени ташлаб кетган эмиш.

— Шундайми?

— Эртадан-кечгача наша чекиб, Охурамаздани сўққаннинг-сўққан эмиш. Айтишяптики, сен Ахраманга сотилган эмишсан, шунинг учун қора дев болалари, ҳалол зардуштийларнинг душман бўлган массагетлар сенга ёрдам бераётган эмиш.

— Шундайми?

— Сен ўтакетган бузуқ эмишсан, ишонтириб айтишяптики, Марокандла эри уйда йўқ пайтда сен тегмаган бирорта ҳам иёл қолмаган эмиш.

— Шундайми?

— Айтишяптики, сен болаларни ёмон кўрар эмишсан, кўзингга кўринган заҳоти уларни ўлдирар эмишсан. Яна айтишяптики, ўз отангни ҳам, онангни ҳам, биринчи хотинингни ҳам ўзинг ўлдирган эмишсан. Тагин айтишяптики, сен ҳеч қандай Сневуш авлоди эмасмишсан, сен одам зотидан эмас, бир кўзли тоғ дивидан бунёд бўлганмишсан, шунинг учун сен Сугдиёна подшохи бўлишга лойиқ эмасмишсан, акс ҳолда бу ер сенинг ифлос қардошларинг яшайдиган жойга айланиб қолармиш.

— Шундайми?

— Аммо энг даҳшатлиси шундаки, — деди Баро, — сени халқ бахти-саодати учун эмас, ўз ҳузур-ҳаловатини ўйлаб исён кўтарди деб таъкидлашяпти. Агар

тахтга уни ўтқизсак, бизнинг бор-будимизни форслардан баггар шилиб олади, дейишяпти.

— Шуидайми?

Спантаматъно тўғрисида илгари ҳам бўлмагур гап-сўзлар юарди. У бемаъни миш-мишларга кўникиб кетган, кўп ҳам парво қилавермас эди. Баъзан эса Сиёвуш авлодидининг ажойиб-гаройиб ишлари ҳақидаги гаплар уни ҳатто хурсанд қиларди. Аммо буидай қабиҳ бўҳтонини ҳали ҳеч қачон эшитмаган эди.

Бесснинг хазинасими? Спантаматъно македонлар камал қилган Тир шаҳри кўчаларидан бирида қимматли тошлар солинган халтани тасодифан топиб олган эди. Уни бирон финкииялик бой тушириб қолдирган бўлса керак. Бутун шаҳар ловиллаб ёнар, девор ва миноралар қулаб тушар, уйларнинг томлари босиб қолар, туну кун тепадан юнон палахмону сопқонлари ўқ ёдирар, агар бу дўзах талатўни ичида кимдир ўз хазинасини йўқотган бўлса, бунинг ҳайрон бўладиган жойи йўқ.

Заронинг сочларини юлиб олибдими? У ой тугса ҳам, кун тугса ҳам Зарога демасинди, ахир? Бўлиши мумкин эмас! Наша чекадими? Ҳеч қачон, у тугилгандан бери ҳеч қачон чилмини оғзига олган эмас! Узгаларининг хотинига кўз олайтирадими? Э, худо! Ундай қиламан деса қиз камми? Болаларни ёмон кўрарканми? Эҳ, қизи Отана билсайди! Отасини ўлдирибдими? Уни форслар ўлдирган-ку! Онаси-чи? Спантаматъно уни қафтида кўтариб юарди. Биринчи хестиними? У шамолданган ўлган. Бир кўзли тоғ девига келганда эса, бу аҳмоқона валдирандан бешқа нарса эмас.

— Одамлар ишонинияптими? — пичирлади у.

— Биров ишонади, биров ишонмайди.

— Сизлар-чи... ишонасизларми?

Варахран бонг эгиб, ўйлашиб қолди. Баро қовоғини уйиб, ўзини зўрлаб бўлса ҳам қатъий деди:

— Отанг, биринчи хотининг, болалар, чекиннинг ва бошқа гапларининг бари ёлғон. Биз сени биламиз-ку. Аммо... сен вима учун исён кўтардинг? Бизнинг кўлимиз билан тахтни эгаллашга интилайётганинг, тахтга ўтиргандан кейин бизни хўрламоқчи бўлганинг тўғрими?

— Қимми?

— Мени, Варахранни. Халқни.

— Сен билан Варахран — халқми?

— Бўлмаса-чи? Биз — халқмиз. Минглаб Варахан ва минглаб Баролар. Тўғрисини гапир, Спантамаъно, биз билан сенинг тақдиримиз ҳал бўладиган кун келди. Агар халққа қарши ёмон ниятда иш бошлаган бўлсанг, халқ сени ташлаб кетади.

Спантамаъно ҳайрон бўлиб Барога қаради. Нодон эмас экан бу содда навтакалик. Унинг ҳар бир ҳаракатидан Спантамаънода бўлмаган бир қудрат ёғилиб турарди. Агар шу тонда уни ҳибсга олмоқчи бўлсалар, Сиёвуш авлодининг ҳатто пичоғини суғиришга ҳам кучи етмас эди.

«Халқ...» Спантамаъно илгари бу сўз устида ўйлаб кўрмаган эди. Қоҳинлар бор эди. Жангчилар, савдогарлар, ҳунармандлар, деҳқонлар, чўпонлар бор эди. У ҳаммасига бепарқ қарарди, чунки ўз ташвиши бошидан ошиб ётарди.

Аммо суғд ҳаёт сўқмоғидан ичкарилаб боргани сари боти-бот минглаб турли-туман одамларга дуч келмоқда. У бундай учрашувларни истамасди. Халқнинг ўзи уни топиб оларди. Бузургонлар Сиёвуш авлодидан юз ўғирганда, халқ уни ўз йўлбошчиси қилди. Ҳозир ҳам унинг омади ўзини халқ деган мағрур ном билан атовчи чарчаган ва кийим-кечаги бир ҳолатдаги одамларга боғлиқ. Халқ уни тезоб тўлқинлар устидаги омонат қайиқдай елкасида кўтариб бормоқда, агар шу асов тўлқинлар устидан қуласа борми, сувга тушган тошдай чўқади-кетади. У бугун шунга амин бўлди. Халқ Спантамаънодан юз ўғирган заҳоти Сиёвуш авлоди арзимас нарсага айланади-қолади.

Спантамаъно муштини зўр бериб пешонасига ишқади. Бошида фикрлар чувалди, гардани сирқирарди — ахир Сиёвушнинг ёш авлодига бунақа мураккаб нарсалар ҳақида бош қотиринга тўғри келмаган эдида. У халқдан ажралиб қолса кунин битишини қалби билан эмас, ақли билан тушуниб турарди. Спантамаъно одатда оғир дамларда бўлганидай бир қадаҳ мусалласни симириб юборди, бу одати ҳақиқатда унинг ахлоқсизлик майлига айланиш хавфини тугдириши мумкинга ўхшарди. Аммо ивгогар бу ҳақда гап тарқатмади, унутган ёки хабари бўлмаган, ивгонинг ўзига хос хусусиятини шундан ҳам кўрса бўлади.

— Нима десам экан? — чуқур ва оғир хўрсинди Спантамаъно.— Тўғрисини айтаман: уёқда, Навтакада Бессга қарши курашганимда, мен халқ ҳақида ўйлаган эмасман. Спантамаъно подшо бўлишни истар-

ди. Сизлар Бессни юновларга тутиб беришга мени мажбур қилганларингдан кейин, ҳа, Баро сенинг отанг шундай қилишга мени мажбур қилган эди — мен сизларни яқинроқдан кўрдим. Сизларга юрагимда ҳурмат пайдо бўлди... Аммо у пайтда мен подшо бўлгандан кейин сизлар билан қандай муносабатда бўлишим устида бош қотирганим йўқ эди. Мен Сугдиёниани душмандан озод қилиш орзусида эдим. Шундан бошқа нарса хаёлимда йўқ эди. Нима десам экаи?— Спантамаъно яна хўрсинди. Мен ҳокимман. Ўз табақамдан ажралишим жуда огир. Ўз насл-насабимни севаман. Аммо Сугдиёниани --- сизнинг ва менинг оталаримиз ватанини, бир тилда сўзланадиган, бир хил қўшиқларни куйлайдиган ва бир хил кийим киядиган одамлар ватанини ундан ҳам кўпроқ севаман. Шунинг учун... (Спантамаъно ўйга толди, узоқ жим қолди, сўнгра иккиланишни енгиб, бир қарорга келди.) Шунинг учун мен ким Сугдиёниани озод қилиш учун курашаётган бўлса, шулар тарафидаман. Ҳоким ва бузургонлар бизнинг ишимизга хиёнат қилдилар. (Сиёвеш авлодининг овози дадиллашди.) Улар менинг душманимга айландилар. Сизлар менга ёрдам беряпсизлар. (Спантамаъно чеҳраси ёришди.) Сизлар менинг қардошим бўлиб қолдинглар. Халқсиз бир қадам ҳам юролмаслигимни кўриб турибман. Менинг номим — сизнинг номингиз. Менинг сувим — сизники. Маъбуда Анахита номи билан қасамёд қиламанки (Спантамаъно ўрнидан турди ва сопол сапамни тантанали равишда боши узра кўтарди), ҳеч қачон халқ ишига хиёнат қилмайман!

У ўнг қўли егини шимарди. ханжарини сугурдида, у билан билагини тилди. Варахран тантана билан тутган қадаҳга қирмиз қон томчилари томди. Сўнгра Варахран билан Баро ҳам билакларини тилди. Спантамаъно дуо ўқиб, қадаҳни мусаллас билан тўлдирди. Учаласи навбатма-навбат уни ичди. Сўнгра тутунган ака-укалар қучоқландилар ва саройдан Халқ томон чиқдилар.

Спантамаъно номи тўхматдан покланди.

Аммо вақт ўтган эди. Ороба ўз ишини қилганди. Одамларнинг ярми рустақларга тарқалиб кетди. Спантамаъно улар орқасидан чоғар жўнатди. Аммо жангчилар Мароқанд деворлари остига келишга улгура олмади. Искандар қўшинлари Қиресхатадан чиқиб, шошилинч равишда келаётгани маълум бўлди.

Спантамаъно отлиқ ва пиёдалар юзбошилари кенгагини чақирди. Гап узоқ чўзилмади. Мароқанд остонасида Искандар билан жанг қилиш ҳақида ўйла-маса ҳам бўлади. Майдоида македонлар оз сонли ва яхши қуролланмаган сугдларни янчиб ташлайди. Кенгаш Намиқ дарёси ортига чекиннишга ва ўтиб бўл-мас тўқайзорда душманга пистирма қўйишга қарор қилди. Бўлинмалар ўрнашган жойларидан олиниб, шаҳардан тезлик билан дарё ортига жўнай бошладилар.

— Оробанинг олдига кириб, хайрлашиб чиқа-миз,— деди Спантамаъно биродари Варахранга,— иғвони шу тарқатган, мен кесиб ташлашдан аввал унинг разил тилини бир кўрмоқчиман.

Улар массагетлар тўдаси билан Ороба саройига бостириб кирдилар. Аммо ифлос чол қасосдан қўрқиб эрта тонгдаёқ қочиб кетган эди. Массагетлар қўрқиб кетган хизматкорларни тарқатиб юбориб, сотқиннинг маконига ўт қўйдилар. Қун жуда иссиқ эди, девор-нинг қуруқ ёғоч қисми ловиллаб ёна бошлади.

Спантамаъно хотини ёнига борди ва аччиқ киноя билан деди:

— Мароқандда қолсангмикин? Қийин бўлади. Бу нафис кийимларнинг бутазорда тез тўзиб кетади. Хўп, деявер!

У, шубҳасиз, Заро билан ажралишини истамас эди. Аммо унга бўлган муҳаббатини Заро разил одамнинг қизн бўлганлиги ҳақидаги ўй заҳарларди. Ким бил-син, зимдан зарар етказиш учун уни исёнчилар қа-роргоҳига балки отаси юборгандир? Спантамаъно ўзининг ноҳақлигини ҳис қиларди. Аммо ҳақорат қи-лингандан назатталаб одам кимдан шубҳа қилмайди?

Заро отасининг қилмишларидан беҳабар, шу са-бабли эрининг ҳолатини англай олмасди. Нима учун унга қолишни таклиф қиляпти? Нима учун унинг кўзларидаги меҳр тез-тез қаҳрга айланиб туради? Наҳот Спантамаъно ўз Заросидан совинган бўлса? Хо-тин нима қиларини билмай йнглаб юборди.

Бу Спантамаънога таъсир қилди, шошилиб уни бағрига олди ва ўпа бошлади, сўнгга авайлаб оти-га миндирди — чунки тўқайзордан арава юра олмас-ди. Қун ботишга яқин панжакентликлар, дахлар ва Рахмир массагетлари қуршовида келаётган Спанта-маъно ва унинг хотини Зарафшондан кечиб ўтиб, ча-калакзорга кириб олишди.

Оробадан Фарнуҳ тор-мор қилишгадиги ҳақидаги хабарни олган Искандар қаттиқ газабга келди.

У Искандария-Эсхатада йирик бир бўлишма қолдириб, гетайраларнинг ярмини, қалқондорларнинг ҳаммасини, балакр, агрпан, икки қанот енгил ўқчиларини ўзи билан бирга олиб, уч кунда бир миң беш юз стадий йўл босиб, тўртинчи кун тонготарда қўрқувдан даҳшатга тушган Мароканд девори остига етиб келди.

Подшо пойтахтда узоқ турмади. Қочинга улгурмаган шаҳар аҳолисини қатл қилиб, бечора Фарнуҳни қаттиқ жазолади ва бахти кулган Оробага меҳрибончилик қўрсатган, таңгри Аммон ўғли Спантамаъно изига тушди.

Узун Найзадорлар македон қўшинининг энг яхши қисмини суғдлар қириб ташлаган жойга етиб келдилар. Искандар ҳалок бўлганларни наридан-бери кўмдирди ва фикру зикрини Спантамаъно қўшинини топиш, ўраб олиш ва йўқ қилишга қаратди.

Суғд ва массагетлар тўқайзорнинг инсон қадами етмайдиган жойига ўрнашиб олган, уларга етиб олиш мушкил эди. Агар биров етиб борса ҳам, ўша қалин тўқайлар ичида қолиб кетарди. Узун Найзадорлар ҳамма ерда пистирмага дуч келарди.

Искандар Политимет бўйлаб зир югурар, ўз ноҳорлиги уни ақлдан оздирётган эди. Отлиқ гетайралар ва пиёда камончилар фалангалари бу ерда иш бера олмасди. Енгил пиёдаларга ҳам бошини буришнинг иложи йўқ. Суғдлар дарёнинг у томонида экан, уларга зарар етказиб бўлмайди. Олов иш бериши мумкин, олов!

Таңгри Аммон ўғли енгил пиёданнинг тўрт бўлишмасига ўсиқ ўтлар орасидан кўзга кўринмай айланаиб ўтиб, тўқайзорга шарқ ва шимол томондан ўт кўйишни буюрди. Чакалакзор гуриллаб ёна бошлади. Шу пайт тоғдан шамол эсиб қолди ва кенг кўлам бўйлаб баҳайбат гулхан кўтарилди.

Қуруқ майсалар гуриллаб ёнарди. Қамишлар чирсилларди. Нозик мажнунтолларнинг шохлари алангала чирсиллаб синарди. Теракларнинг ширадор барглари буралиб-буралиб куйарди. Олтинсимон-қизғиш рангли думи узун тустовуқлар буталар остидан галагала бўлиб югуриб чиқар ва қанотларини қарсиллатиб, қуёш нурида саргайиб товланаётган қуюқ тутун орасида гойиб бўларди. Йиртқичлар сўқмоғида даҳ-

шатга тушган чнябўрилар югуриб ўтарди. Хушбичим оҳулар ёнридан салмоқли қадам ташлаб қочмоқда, дарё ирмоқлари соҳилига йўл-йўл йўлбарс ва ола-чипор қоплонлар ўкирганча югуриб чиқарди. Ёввойи тўнғизлар тўдаси туёғи ва қозиқ тиши билан дуч келган ҳамма нарсани бузиб-янчиб ўтарди. Қўш ўтмай дарё бўйи ҳайбатли олов кўлига айланди ва тутун орқасида қуёш кўринмай қолди.

Спантамаъно қаерда ахир? Инма учун у ловиллаб ёнаётган тўқайзордан македонлар истиқболга чиқмайди? Наҳотки Искандардан шуначилик кўрқиб, ёниб кетишни афзал кўрса? Йўқ, исёнкорлар қирғоқда кўрина бошлади. Аччиқ тутундан нафаслари қайтган эди. Қийинлари ёнмоқда. Қурумдан юзлари қорайган. Улар газабдан бақириб-чақирришарди. Қўллари ханжар дастасида эди.

Зарба! Кечув жойини кўриқлаб турган енгил пиёдалар бўлинмаси йўқ қилинди. Зарба! Қалқондорлар бўлинмаси эзиб-янчилди ва тўзғитиб юборилди. Зарба! Голлитлар эс-ҳушини йўқотиб қўйган одамлар ҳужумига бардош беролмай қочмоқда... Тезроқ шимолигарб томонга! Яна тўқайзорга кетиш керак. Яна дарёни кечиб ўтилади. Унг қирғоқ бўйлаб то Қизилқумгача. У ёғи чўл, чўлда эса халос бўлиш мумкин.

Сиёвуш авлоди бу жангда икки миң аскарини йўқотди, улар орасида энг содиқ сафдошлари Варахран ва Баронинг оталари Фрада билан Ману ҳам бор эди. Спантамаъно панжакентлик юз жангчига Зарони топширди ва уларни олга жўнатди, ўзи эса Узун Найзадорлар ҳамласини тўхтатмоқ учун массагетлар билан орқада қолди. Отасининг ўлими туфайли чуқур қайғуга чўмган Варахран ҳунармандларни бошлаб Спантамаънонинг ўнг томонида, ғамгин Баро эса деҳқонларни бошлаб чап томонида борарди.

Душманиннг енгил отлиқлар бўлинмаси чекнаётган исёнкорларга янги кечув жойида етиб олди. Спантамаъно пистирма қўйди. Македонлар таваккал қилиб боришдан чўчиди ва Искандар билан гетайраларни кутиб тўхтади. Улар бир жойда тўхтаб турганда Варахран билан Баро Намиқдан кечиб ўтди. Спантамаъно билан Рахмир эса билинтирмай македонларни ўраб олди ва аскарларнинг ярмини қириб ташлади. Қолганлари дуч келган томонга қараб қочди. Душманиннг ўзи билан ўзи овора бўлиб қолга-

нидан фойдаланган Спантамаъно тезлик билан ши-
моли-ғарбга қараб йўлга тушди.

Қисқа тўқнашувдан хабардор бўлган Искандар
гетайраларни бирпас дам олдирди ва сўнгра бор кучи
билан Спантамаъно изидан қувди. У Спантамаънони
Қизилқум чегарасида қувиб егди ва ҳамма томондан
йўлни тўсиб олди.

— Биродарлар, Искандар йўлни тўсиб қўйди,—
леди Спантамаъно сугдлар, дахлар, бақтрийлар ва
массагетларга,— ҳаётингиз қўлингиздаги қилчин-
гизда. Жанг қиламиз, пешонада борини кўрамиз!

Жанг бошланиб кетди. Спантамаъно олисдан ма-
кедоннинг бурама қўй шохи қадалган дубулгасини
кўрди.

— Салом, Искандар!— шижоат билан қичқирди
сугд камон ипини торта туриб.— Бу сенга менадан
совға!

Искандар қичқириб юборди. Бронза учли ўқ ма-
кедоннинг ўнг қўлининг елкадан пастроғига теккан
эди. Птолемайос Лаг тезлик билан ўқни суғуриб ол-
ди ва ярасини боғламоқчи бўлган эди, бироқ ғазаб-
ланиб кетган тангри Аммон ўғли учига жун шокила
боғланган узун найзани қаттиқ қисганча Спантамаъ-
но устига от қўйди. Худди шу пайт Баро унга қараб
огир ойболтасини селпиди. Фердикка қалқонини ту-
тиб зарбани четга буриб юборди... Ойболта қийша-
йиб бориб Искандарнинг дубулгасига тегди ва ўнг
шохини учуриб юборди. Искандарнинг шокилали най-
заси эса Спантамаъно ўрнига массагет Рахмирга сан-
чилди.

Рахмир ҳалок бўлди. Яна уч минг сугд қурбон
берилди. Дахлар, бақтрийлар ва массагетлардан ҳам
кўп одам ўлди. Спантамаъно тўрт юз массагет, ўттиз
чоғли дах ва бақтрийларни бошлаб қамални ёриб
чиқди ва чўлда кўздан гойиб бўлди. Якка қўрғон
ортида жангда қатнашмаган панжакентликлар билан
бирлашди ва йўлини давом эттирди.

Спантамаъно йигитлари душманини чалғитиш учун
кўчманчилар сўқмоқларида от қонтириб узоқ кезиб
юрди ва фақат кенқурун водийдан узоқдаги чўпон қу-
дуқлари олдида тўхташди. Отлардан тушилди. Ва-
рахран билан Баро Зарони авайлаб отдан тушириш-
ди. У бир қадам қўйдир-ю, инграб юборди. Енида ку-
затиб бораётганларнинг бақувват қўллари суяб қол-
маганда, шу заҳоти йиқилиб тушарди. Жон аччиғида

от чоптириб юриш юмшоқ гилам устида роҳатланишга кўникиб кетган аёлни толиқтириб қўйган эди.

Массагетлар отларини сугориб бўлгунча панжа-кентликлар Спантамаънога чодир тикишди. Гулханлар ловиллади. Қудуқ атрофини манзилгоҳ қилиб олган чўпонлардан харид килинган қўйларнинг гўшти гулханларда жижиллай бошлади.

Спантамаъно индамай Зарога тикиларди. Эғнидаги кийимининг дабдаласи чиқибди. Юзлари чапдан қорайиб кетибди. Оғриқдан оппоқ, бир текис тишларини қисганча зўрға хуржун олдига етиб келди-ю, ундан кумуш ойнани олиб, ўзига қаради ва «вой-бўй» деб юборди...

Варахран қуруқ қумга тўшалган намаг устига бронза идишда куйиб чала пишган гўшт келтириб қўйди. Заро бир бурда гўшт олдида, оғзига келтирди, лекин жирканиш очликдан устунлик қилди. Хотин қўлидаги гўштни тушириб юбориб, кигизга ўзини ташлади ва йиғлаб юборди.

— Марокандда қол, деган эдим сенга,— гапни пичирлади Спантамаъно, хотинининг қалин, аммо чапг босган сочларини силар экап.

— Кетайлик! — хитоб қилди Заро Спантамаънонинг бўйнидан қучоқлаб.

— Қарга?

— Марокандга. Мени бу ерда ваҳм босяпти. Массагетларникида бизга нима бор, ўйлаб кўр! Қум. Гулхан тутун. Қўпол одамлар. Кетайлик! Ўз ихтиёринг билан Искандарга таслим бўлсанг, у сенга ҳеч нарса қилмайди...

— Эҳ! — хўрсиниб қўйди Спантамаъно. — Нега бунақасан? Яхшиси дамнингни ол. Эрталаб яна йўлга чиқамиз.

Заро ўрнида Эғина бўлганда, кўзёши қилмаган ва уйга қайтамиз, демаган бўларди, деб кўнглидан ўтказди у.

Сахро. Мавҳумот олами бошланган чегарани босиб ўтишга Искандарнинг юраги дов бермади.

Сахро узоқ-узоқларга чўзилиб кетган. Самарасиз беноён кенгликлар ичкарасида Искандарни нима кутмоқда? Тоқат қилиб бўлмас даражадаги жазира, қум бўронлари, алдамчи рўёлар. Шамол эсиб, жазирама қовжиратиб, қумтепалар узра ахлоқона сочиб ташлаган бута шоҳлари. Урмалаган заҳарли илонлар —

кўлвор илон ва унинг беўхшөөв, аммо хавфли синг-
лиси ўқилон, узун, аммо маккор кўзойнакли илон ва
заҳарли илонлар ичида энг даҳшатлиси кичкина, кўз
илгамас симилонларнинг ўткир тишлари. Эгри-бугри,
палид махлуқларнинг йиринг ранглиси — чаёнлар-
нинг нишлари, бундан ҳам жирканчроқ пахмоқ оёқли
қорақуртлар ва номи кетган ганглар. Бу налив жон-
зотлардан дуч келганини таёқ билан бир уриб ўлди-
риш мумкин. Бу жонзотлардан дуч келгани бир ча-
қишда одамни ўлдириши ҳам мумкин. Саҳро Искандарга таҳдидли тикиларди, шунда таггри Аммон ўғли
отини орқага бурди.

Подшо Суғдиёна билан Қизилқум саҳросини аж-
ратиб турувчи тоғ чизмасининг давоми бўлган теша-
ликлардан бирининг чўққисиди тўхтади. Рўнарада
бошқа тоғлар қорайиб турибди, атрофда чапдан ўнг
томонга кетган Политимет водийси ястаниб ётибди.
У аллақасерда узоқ-узоқлардан, шарқ томондаги яқин
бориб бўлмас чўққилардан бошланиб, Биҳардан на-
рида қайлардадир йўқолиб кетади. Суғдиёна. Олтин
Дарё водийси. Тўппа-тўгри олинган сойлар қуёшда
ярқирайди. Яхлит-яхлит боғлар кўзга ташланади. Тен-
текис майдонлар ястаниб ётибди. Узоқлардан кент-
ларнинг миноралари кўришиб турибди.

Таггри Аммон ўғли шу кичкина мамлакатга ҳай-
рон бўлиб назар солади. У дунёнинг ярмини босиб
олди, аммо ҳеч қаерда сугдлар сингари бўйсунмас
қабила билан тўқнашмаган эди. Буюк шаҳарларнинг
деворлари қулади. Қудратли давлатлар пойдевори
яқсон бўлади. Миллионлаб одамларнинг ҳукмдорлари
таггри Аммон ўғли олдида бош эгдилар. Аммо бо-
шангни буриш қийин бўлган шу торгина водийда
яшовчи оч-ялонғоч осиеликлар тўдаси... шу чоққача
бирор марта мағлубият нималигини билмаган маш-
ҳур саркардага қаршилиқ кўрсатмоқда ва кучли зар-
балар бермоқда.

Булар қанақа одам? Нима ҳақида ўйлашади? Ни-
маларни билишади? Уларнинг мақсади нима? Улар-
нинг юраклари нимадан ясалган экан?

Бир вақтлар Арасту ёш подшога деган эди: «Жо-
ҳил халқлар ва қуллар бир-бирига ўхшаш тушунча,
улар учун қул бўлиш ҳам фойдали, ҳам адолатли-
дир». Искандар ҳар бир осиелик қиёфасида қулни
кўрарди. У бир парсаи — қулнинг яхши ишлашини
хоҳларди.

Шундай замонлар келдики, у қул ҳисоблаб юрган одамлар подшо қаршисида бор бўйлари билан намоён бўлдилар. Улар ҳайиқмай унинг кўзига тик қарамондалар. Тангри Аммон ўғли эса улар кўзидаги ифодани тушунмай ҳайрон. Эҳромлар ўлкасидаги Сфинкслар унга шундай қараган эди.

Халқнинг сирли нигоҳи Искандарни ҳайратга солди. Илгари ҳам унга қўрқув туйғусини ҳис қилишга тўғри келган эди. Ўз давлати тақдиридан қўрқарди. Ўз жангчилари тақдири учун хавотирланарди. Ўз режаларининг тақдиридан қўрқарди. Аммо умрида биринчи марта оддий одам сифатида қўрқмоқда эди!

Искандар титраб кетди. У давлатни унутди. Дунёга ҳукмронлик қилишни эсдан чиқариб юборди. Энди унинг қулоқларида Қабуралик коҳинининг қўшиғи жанггамай қўйди. Тангри гойиб бўлди, гариб одам — ҳамма қатори битта боши, икки оёғи ва икки қўли бор, худди томоғига оснеликлар пичоғи қадалгандай титраб-қақшаб турган оддий одам қолди. Зарафшон водийси — Даҳшат Водийсига айланди. Искандар юрагига таҳлика тушди. Энди у ҳеч қачон ўзи ҳозир тушиб кетгани илоҳий юксакликка парвоз қила олмаслигини англади. Ўзгалар учун тангри Аммон ўғли бўлиб қолаверади. Аммо шу кундан бошлаб умрининг сўнгги кунига қадар ўзи учун Пелладан чиққан оддий македониялик бўлиб қолади.

Искандар вужудига буюклик учқунини янгитдан алангалатишга беҳуда тиришар эди. У қайта ёнмайдиган бўлиб сўнганди, халққа қарши қаҳр-ғазаб қамраб олди вужудини. Шундай экан, Олтин Дарё водийси оснеликларнинг ўзлари учун ҳам Даҳшат Водийси бўлиб қолсин.

— О, ўлим маъбудаси Кера!— хириллаб қўлларини олдинга чўзди македон.— Мен бу ўлкани ўлимга гирифтор қиламан.

Ўзун Найзадорлар бўлинмаси гўё уч ирмоқ бўлиб Зарафшон водийсига қуйнади.

— Вайрон қилинг!

— Ўт қўйинг!

— Зўрланг!

— Ўлдилинг!

Искандарнинг буйруғи шундай. Ўзун Найзадорлар қишлоқларга ҳамла қилишади, қамал қуролларини ўрнатишади ва портловчи мушаклар, уч тирсак келадиган темир ўқлар, қўрғошин зўлдир ва камон ўқла-

ри ёмғирдай ёғилиб, девор устидаги соқчи ва ҳимоячиларни супуриб ташлайди. Сўнгра мапжанақ билан дарвозани бузиб шаҳарга ёриб киришади ва енг шимариб дуч келган одамни — оппоқ соқолли чолми, мункиллаб, тўкилай деб қолган кампирми, иккиқат аёлими, хушбичим йиғитми, яшнаб турган қизми, норасида гўдакми — сўйиб ташлайверишади.

Узун Найзадорлар аҳолини қириб бўлгач, молхоналарни очиб, туя, от, эшак, сигир, эчки ва қўйларни ташқарига ҳайдаб чиқишади. Шундан кейин уйларни тинтиб, кийим-бош, пойабзал, идиш-товоқларни олиб, гиламларни судраб чиқишади, гуруч, бугдой, арпа, тарик, мусаллас ва ёғ соллинган катта-катта хумларни ташийдилар. Буларнинг ҳаммасини шу ерда тортиб олинган моллар устига ортадилар. Ҳаммаёқини шип-шийдам қилган Узун Найзадорлар қишлоққа ҳар тарафдан ўт қўйиб, навбатдаги деҳга йўл оладилар.

Ортада буралиб-буралиб тутун кўтарилади, аммо ҳеч ким унга қайридиб қарамайди. Узун Найзадорлар йўл-йўлакай экинзорларни ноймол қиладилар, боғларни кесиб ташлайдилар, тўғонларни бузадилар, тошқин сув анҳор қирғоқларини емириб, майдонларни босиб кетади.

- Вайрон қилинг!
- Ўт қўйинг!
- Зўрланг!
- Ўлдинг!

Македонлар вайрон қилмоқда, ўт қўймоқда, зўрламоқда, ўлдирмоқда. Сугдиёна Мароканддан то Биҳаргача ўтда ёнаётир, қотиб қолган қондан Узун Найзадорларнинг қўллари қорайган. Уларнинг юзларига ёнғилар тутунни сингиб кетган. Қон ҳидидан уларнинг кўнгли айнийди, тун бўйи даҳшатли тушлар азоблайди, аммо улар бари бир ўлдираверади, ўлдираверади, чунки Искандар шундай буйруқ берган.

- Вайрон қилинг!
- Ўт қўйинг!
- Зўрланг!
- Ўлдинг!

— Йўқ!— қичқиради Феаген ва найзасини синдириб ташлайди.— Мен қассоб эмасман, жангчиман,— дейди марафонлик ўз бошлиғи Кратерга,— бегуноҳ болаларни ўлдириш жангчининг иши эмас.

— Ҳэ калланга ачинмайсанми? — ҳайрон бўлади Кратер.

— Истаганингизни қилинг! — жавоб беради Феаген. — Аммо мен Искандар учун ортиқ урушишни хоҳламайман!

Бўлди, Феаген тамом. У Пирей билан Афина кўчаларида пон излаб, дайдиб юрган ўша совуқ кунни хотирлади. Уша кунни у Эригийнинг ёлланма бўлимасига келиб қўшилган эди. Қанча замонлар илгари бўлган эди-я бу воқеа! Уша лаънати кунни унинг ўлиб кетгани яхши эди. Шунча йил бегона мамлакатларда саргардон бўлиб юрмаган бўларди. Етар! У касал. Уни қон заҳарлади. Кундан-кун юрагида ғазаб тўпланиб борарди. Шафқатсиз ғазаб. Мана, ниҳоят у қирғоқдан ошиб кетди. Жазодан қўрқадиганлар тоқат қилаверсин. Феаген қўрқинч туйғусини йўқотди. Узига ёмон. Майли, нима бўлса бўлар! Етар шунча қилгани. Афсуски, Приса билан ўғли Марилани ҳеч қачон кўра олмади. Аммо энди бирор нарса тўғрисида пушаймон қилиш вақти ўтди...

Уни тугиб олиб, подшо олдига судраб кетишни Э-ҳа, бу анани Гавгамели жанги олдидан подшо ҳақида бемаъни фикр билдирган аблаҳ эмасми? Ҳа, бу ўша Киресхата остонасидаги кенгашда Искандарнинг тилкасини қуритган ярамас-ку. Мана, қандай вақтда сени жазолаш пайти келди! Эй, Певкест! Певкест пайдо бўлади, кекирдаги кесилган Феаген тупроққа йиқилади. Феаген деган марафонлик одам ўз ҳаёт йўлини шундай тугатди.

Биҳар ҳам қулади. Узун Найзадорлар борган сари олга — Политмет жазирама қумлар орасида қуриб қоладиган жойгача ҳаракат қилишаверди.

Сугдиёна ортда қолди. Бир юз йингирма минг ўлдирилган сугд орқада қолди. Олтин Дарё водийсини энди ким таний олади? У баҳор фаслидагидай ям-яшил, ёз пайтидагидай зангори, куз чоғидагидай олтин ранг, қиш вақтидагидай оппоқ эмас, то уфққа етгунча у тундай қоп-қора. Ер қалин гилам сингари кул билан қопланган. У ер-бу ерда қирқиб ташланган дарахт таналари сўппайиб турибди. Фақатгина дарё ва унинг ирмоқлари ўрмалаётган илондай танга тўлқинларини хира ялтиратиб текислик бўйлаб оқиб турибди.

Ҳеч ерда на одам ва на қуш кўринади. Бу — ер ости маъбуди — Лид даргоҳи. Даҳшат Водийси.

УЧИНЧИ КИТОБ ҚОПЛОН ОВДА ҚИЗИЛҚУМДА

Массагетларнинг бир қисми тоғларда, бошқа бир қисми тәкисликда яшайди, учинчи қисми дарё ҳосил қилган ботқоқликда, тўртинчи қисми шу ботқоқликлардаги оролларда ҳаёт кечиради, дейдилар. Улар фақат қўбини тангри деб тан оладилар ва оғ сўйиб қурбонлик қиладилар.

Страбон: XI, 1, 6—7

Қлитарх сўзи:

«Бўронлар ҳокими Арктур йолдузи чарақлаб чиқадиган ой келганлиги ва кузнинг совуқ кунлари бошланганлиги учун тангри Аммон ўғли Александр қишчи жанубда ўтказишга қарор қилди. У Мароканда Певколай қўл остида ҳаммаси бўлиб уч минг пиеда аскар қолдириб, Бақтрага йўл олди, қўзғолончилар тақдирга тан берган, исёничи Спитаменнинг эса изи ўчган, шунинг учун подшо янги галаёнлар бўлишидан хавотир қилмасди.

Бақтрада бизни қувончи хабар кутмоқда эди: Эллададан Нерх йўлбошимчилигида ёллаган юнонлардан иборат катта қўшни ёрдамга етиб келган эди. Бу Қиресхата юрмида толиққан жангчилар руҳини мустаҳкамлади.

Жасоратли Александрнинг порлоқ галабалари узоқ-узоқдаги ҳокимларнинг юракларини унга мойил қилди. Понт Эвксиния деңизининг яраги томонида яшовчи скифларнинг вакиллари қимматбаҳо совғалар келтирди ва тангри Аммон ўғлига ҳарбий ёрдам иттифоқи ҳамда гўзал маликаини қўлини таклиф қилди. Бақтрага Хоразм ҳукмдори Фаразмаң ҳам ташриф буюрди. У билан бирга бир ярим минг отляқ ҳам келган эди. Фаразмаң, унинг мамлақати суворий аёллар ва қолхийлар мамлақати билан чегарадошлиги ҳақида сўзлади ва агар Александр улар

билан жанг қилмоқчи бўлса, озиқ-овқат ҳамда йўл кўрсатувчилар билан ёрдамлашишга ваъда берди. Жаҳон ҳукмдори скиф ва хоразмликларни катта совғалар билан сийлади ва Ҳиндистон юришидан кейин уларнинг таклифни қабул қилажagini билдирди.

Кўп ўтмай Бақтрада атоқли оқсоқоллар кенгаши бўлди. Доро Кодомоннинг ўлими учун қарииндоши Бесс ўлим жазосига ҳукм қилинди. Унинг бурни, қулоқларининг учи кесиб ташланди, кейин бошини олиб, танасини қиймалашди. Шу кенгашда Александр маҳаллий вилоятларни идора қилиш учун янги ҳукмдорлар тайинлади. Уларга ҳам форс ҳокимларига берилгандай ҳуқуқ берилди, лекин танга зарб қилиш ва ёлланма қўшин сақлаш ман этилди.

Бизга шунчалик қимматга тушган беқиёс Сугдиёнага Ороба ҳоким бўлди...».

Кўчманчилар бахтига қарши бу йил қиш жуда эрта тушди. Зулмат ўлкаси томондан туну кун шамол эсар, унинг кескин шиддатида кўз илғамас муз кенгликларининг аччиқ нафаси сезилиб турарди. Сўнгра шунчалик кўп қор ёғдики, ҳатто қари массагетлар ҳам бундай қорни кўрмаган эди.

Кўчманчи массагетнинг тўқ ва фаровонлиги ҳайвонлари билан боғлиқ. Мол-қоллар қишин-ёзин яйловдаги ўт билан боқилади. Қишда отлар қор тепаларни сидириб, сийраклашиб қолган ўтлар устини очади — уларнинг озуқаси шугина холос. Улар ортдан туялар, қорамоллар, қўй-эчкилар ўтади. Бу ҳол баҳоргача, қор эриб, қуёш ҳароратидан уйғонган тунроқ усти лола ва ширали майса ёпинчиғи билан қоплангунча давом этади.

Аммо бу қотиб қолган қор қатламини, шу йил қишда саҳро кийиб олган бу жараиғдор муз қалқонни ҳатто отлар туёғи ҳам теша олмади.

Илгари қиш совуқ келганда кўчманчилар жанубга, Окс ортига, Мурғоб томонга, ҳатто қор ёғмайдиган Гиркан тарафларга кўчиб кетишарди. Аммо ҳозир жануб йўли кесиб қўйилган. Гиркан денгизидан тортиб Бақтра ва Қиресхатагача бўлган ҳамма ерларни юнонлар босиб олган. Ҳамма сўқмоқларда уларнинг соқчилари ивирсиб юришибди. Икки ёки учта кўчманчи уруғ Окс дарёсидан кечиб ўтишга уриниб кўрди, бироқ уларни македонлар тўхтатди.

Мол-қоллари тортиб олинди, одамларини эса қулликка сотиб юборишди. Шундан кейин ҳеч ким олис кўчувларга журъат қилолмади. Мабодо айланма йўллар билан Мурғобга етиб борган тақдирларида ҳам уларни у ерда нима кутаётибди? Македонлар. Ҳа, ҳамма ерда македонлар. Очлик. Туялар ўркачи кичрайиб борарди. Отлар бронзадай қаттиқ, яланғоч саксовул шохларини гажишар, ўз тезакларини чайнашар, бир-бирларининг думларини узиб олишар эди. Сигирлар ўларди. Қўй-эчкилар музламоқда эди. Одамлар уларнинг гўштини ейишар, қанча мол баҳоргача сақланиб қолиши ҳақида алам билан ўйлашарди.

Озиб, ранги заъфарон бўлиб, соқол-мўйлови ўсиб кетган Спантамаъно чордана қуриб, пахмоқ пўстинига ўраниб чодирдаги гулхан ёнида ўтирар, кўриниши ҳозиргина зиндондан озод қилинган одамга ўхшар эди.

Гоҳ ловиллаб тенага ўрлаётган, гоҳ ҳар ён тўлғанаётган аланга суғдга Зарафшон ёқасидаги тўқайзорда бўлган ёнғинни эслатади, ўшанда Спантамаъно буталар орасида ҳалок бўлишига сал қолган эди.

Унинг кўз ўнгида яна бир ўзи кўрмаган, аммо такрор-такрор эшитган ёнғин — Олтин Дарё водийсини Даҳшат Водийсига айлантирган ёнғин жонланарди.

Нима учун у ўшанда Дейока бўлинмаси ортидан эрганиди? У Суғдиёнада бўлганда эди, Искандар бу қадар бебошлик қилмасди. Шуниси ҳам борки, Спантамаъно юздан ортиқ панжакентлик, бақтрий ва дахлар билан ўн минглаб аскарни бўлган юнонларга қарши нима қила оларди? Бекорга қирилиб кетарди, холос. Бир марта Искандардан қочиб қутулди. Аммо иккинчи марта ҳам қутулиб қолармикини? Искандар қўшинининг ярми қирилиб кетса ҳамки нотинч Сиёвуш авлодидан қутулишга ҳаракат қилади. Демак, Дейока билан бекиниб Спантамаъно яхши қилибди.

Яхши қилибди? Суғдиёна нима бўлади? Суғдиёна сиз у, Спантамаъно ким? Массagetлар орасида, Мароканддан узоқда бежавотир яшайпти, аммо мақсади, шунча йиллар жон куйдириб интилган мақсади узоқларда қолди-ку.

Фикрлар турли рангда товланувчи тутун сингари Спантамаъно миясида чувалашарди. Бундан унинг кўз олди хиралашиб, боши оғирлашиб кетарди, ни-

мадир кечаю кундуз ичнда, юраги олдиди бегним
нола қиларди. Сабр кюаси тўлиб кетган Спантамая-
но бир неча марта Дейокани чақириб, юрини бошлаш
учун одам бер, деб талаб қилди. Аммо массагет ҳар
сафар қисқа ва дўнда қилиб «Қил...» деб жавоб
берарди. Ростдан ҳам, қишда бош кўтаришдан нима
фойда? Спантамаянога мусаллас ичиш ёки шашқол
ўйнаш билан кунларни қисқартирингга тўғри келарди.
Баҳор! Эҳ, лаънаги қачон келасан?..

Эшик пардаси кенг очилди. Чодирга этни жун-
жиктирадиган шамол ёширилиб кирди. Шуъла тел-
балалиб чайқалди, йирик-йирик учқунлар тўласи
юқори ўрлади. Дейока кириб келди. У эшик пардаси-
ни яхшилаб бекитди-да, Спантамаянога бош иргадди.
Гулхан ёнига чўккалаб, совуқдан қизариб кетган
қўлларини оловга тутди. Намат қалпоғининг туши-
рилган қулоқлари энгаги остидан боғланган эди.
Шўстини ёқаси кўтаришган. Мўйловигаги қиров эри-
моқда эди.

— Ишлар қандай?— Дейока Сибвуш авлодига ху-
шомадкорона жиламайди.— Совуқ эмасми? Утин бори-
ми? Гўшг етиб турибдимми? Агар етмаётган бўлса,
айтаман, олиб келишади.

— Ташаккур сенга,— қуруққина жавоб берди
Спантамаяно.— Ҳаммаси старан.

У Дейокага тикилди. Массагет қизарган, олазарак
кўзларини олиб қочди. Дейока ҳалок бўлган отаси-
нинг бутунлай акси. Раҳмир тўғри сўз, беғараз одам
эди. Саҳройилар ҳали бой ва камбағалга ажралма-
ган, уруғнинг ҳар бир аъзоси умумий меҳнат мақсу-
лини тег баҳам кўрадиган замоналардаги одатлардан
кўплари унда сақланиб қолган эди. Дейока эса ўзи-
нинг беҳисоб лодалари билан бетўхтов мақтанар. Хо-
разм шоҳи Фаразманнинг бойликлари ҳақида ҳасад
билан гапирар эди. Бир кун эҳтиёт бўлиб Бесс ҳа-
қида, гўё унинг қимматбаҳо жавоҳир солинган тўр-
васини кимдир ўғирлагани ҳақида Спантамаянога
гап очиб қолди.

Бу бефаҳм одам ўз хатти-ҳаракати, гап-сўзлари,
олазарак қарашлари билан Оробани эслатар, Спан-
тамаяно шунинг учун Дейокани бир кўришдаёқ ёмон
кўриб қолган эди. Аммо сугд тоқат қилишга мажбур
эди. Фақатгина Раҳмир хотирасининг ҳурмати учун
эмас. Ахир бошқа биров эмас, шу Дейока унга бош-

пана берган, уй-жойсиз Сиёвуш авлодини бағрига олган эди-да.

— Вой! Бутунлай эсимдан чиқибди.— Дейока қўл силтади ва гулханнынг нариги томонида ўтирган Зарога мулойим табассум қилди.— Хоразмлик савдогарларни кўрган эдим. Айтишларича, Искандар отаини Сугдиёнага ҳоким қилиб тайинлабди.

Заро астагина вой деб юборди. Спантамачно бир сапчиб тушди ва юзига қамчи теккандай афти бужмайди. Дейока кетмоқчи бўлиб ўрнидан турди ва эшик пардасини кўтарди.

— Хўп, мен кетдим. Керак бўлсам, чақирарсизлар.

У ғойиб бўлди. Аммо унинг қўланкаси гўё қодирда, у келтирган хабарни турли мазмулда тушунган нарки кишига ҳамон тушиб тургандай эди.

— Спанта!— Заро ўрнидан турди ва эрига яқинлашди. У массагет аёлларининг одатдаги қишқи кийими — мўйна дозим ва мўйна камзулда эди. Яқиндагина шу хотин Сугдиёнанинг энг таниқли гўзали ҳисобланганига энди ҳеч ким ишонмасди. У ўзининг ҳашаматли либосларини ташлашга мажбур бўлди — чунки улар бу ҳолдан тойдирадиган жазирама иссиқ ёки жондан ўтиб кетадиган аччиқ шамоллар эсадиган, тиканли ўтлар, заҳарли буталар ўсадиган, қум бўронлари эсадиган ўлкада унга халақит берарди, ҳовос. Энди у сочларини муаттар қиладиган қирмизи мой билан эмас, қатиқ билан юварди, шунинг учун илгариги кўри ва муаттарлигини йўқотган эди. Аччиқ тутундан кўзлари ёшларарди. Юз терисига қишқи гулхан қурумлари сингиб қолган. Кирдан ва совуқ сувдан қўллари дағаллашиб кетганди.

— Нима дейсан?— совуққина сўради Спантамачно. Навтакадалик найтларида кўз илгамас ҳолда бўлган дарз улар орасидаги жарликка айланиб, борган сари кенгайиб борарди. Зарода муҳаббатдан бирор учқун қолганми, йўқми, буни айтиш қийин. Унинг туйғуси хотин кишини одатдагидай эри ва хўжайишига боғлаб қўядиган ҳиссиётга айланиб қолган деса тўғрироқ бўлар. Аммо ташқарида ув тортаётган шамол таъсирида бу илиқ шабнам ҳам аста-аста соғиб, муз зўлдирига айланмоқда эди. Спантамачно-чи? Унинг ишлари яхши юришса хотинининг кўзларида шуёла пайдо бўлишига, агар аҳволи ёмонлашса ўша шуёла хиразлашиб қолаётганига ишонч ҳосил қилди.

Бу кашфиёт маърур Сиёвуш авлодининг иззат-нафсини ҳақоратлар эди. Спантамаъно Заронинг ундан оладиган ноз-неъматларни эмас, ёлғиз ўзини қандай бўлса шундайлигича севишини истарди. Эр-хотин бот-бот қовоқ солишар, бир-бири билан камдан-кам гаплашар эди.

— Қулоқ сол, Спанта!— У эрига қарамай гапирарди.— Биламан, гапларим сенга ёқмайди. Лекин.. майли! Бари бир айтаман! Ҳаммаси жонимга тегди. Сахро ҳам. Исқирт массагетлар ҳам, йиртиқ-ямоқ чодир, куйган гўшт ҳам... Ҳаммаси! Заро бунақа ҳаётга ўрганган эмас. У аввалги ҳаётни истайди... Уёқдаги... саройдаги.

— Ҳим...— Сиёвуш авлоди кулимсиради.— Спантамаъно ҳам жонингга теккандир?

— Сен эмас — қайсарлигинг. Буёққа қара! Заро қандай бўлиб қолди? Менга ачинмайсанми?

— Сен ҳам буёққа қара!— қичқирди Спантамаъно ғазаб билан.— Менга осон тутасанми? Сендан кўра менга оғирроқ. Лекин мен чидаялман-ку, ишимиз шуни талаб қилади. Нега сен чидашни истамайсан?

— Қанақа иш?— овози бўғилиб чинқирди Заро.— Аҳмоқ! Яна бу бахтсиз дарбадар Искандар қўшинларини енгишни орзу қилади! Бунингдан ҳеч нарса чиқмайди. Яна қайтариб айтаман сенга: бор, фурсат борида Зулқарнайнга таслим бўл! Наҳотки мен, ҳокимнинг қизи умримнинг охиригача чўлма-чўл дайдиб юрсам?

Аёл қорайиб кетган қўллари билан бошини чангаллаб, тишини-тишига қўйди-да, ғазабли кўзлари билан гулханга тикилиб қолди. У ортиқ йиғлай олмасди.

— Ҳеч нарса чиқмайдими?— қайта сўради Спантамаъно алам билан.— Бу гапни менинг энг яқин одамим айтяптими? Хўш, чиқмаса нима қилибди? Мен аввалгидай Спантамаъно бўлиб қоламан-ку. Ҳоким Спантамаъно нимаю, дайди Спантамаъно нима, у сенинг эринг, сен унинг хотини бўлганингда кейин бари бир эмасми? Агар тангрилар умр бўйи чўлларда дайдиб юришимизни пешонамизга битган бўлса, юраверамиз. Агар тангрилар подшоликни лозим кўрса, подшолик қиламиз. Бугун биз гадо бўлсак, эртага подшомиз, аммо эр ва хотин бўлиб бугун ҳам, эрта ҳам, бир умр ҳам шундай қолишимиз керак.

Заро нафрат билан «Ҳе-е» деди. Спантамаъно умидсиз қўл силтади.

— Кўриб турибманки, ақлинг кирмайди. Бир нарсани билиб қўй, мен отаиғ сингари Искандарнинг товоғини яламайман. Ҳеч қачон.

— Бунда тўрт юз олтин танга бор, Тигран. Вахшнинг қуйи томонига қараб йўлга чиқ. Хоразмдан массагетлар ўлкасига етиб борасан. Лаънати Спантамаъно қаерда бекиниб ётганини бил. Лекин унинг кўзига кўринма. Бу қоғозни яширинча Зарога етқаз. Гапимга тушундингми?

— Ҳа, Ороба.

Шу қисқа, аммо муҳим суҳбатдан бир ой ўтгач Қизилқумда хоразмлик савдогарлар қарвони пайдо бўлди. Қарвон ёлланма жангчилар қўриқчилигида кўчманчилар мазгилларининг биридан-иккинчисига ўтар, ҳар тўхтаганда ортнб бораётган юкнинг оғирлигидан туялар ўкирарди.

Хоразмликлар орасидаги бир киши массагетлар билан бемалол тортишиб, беъмани нарсаларни сотишга уринардики, ҳеч ким албатта уни харид қилмасди. Аммо савдогар хафа бўлмасди. Бели сириб боғланган калта камзули устидан кийган пўстини, кенг тери чолвори, соғиси узун этиги ва учи қуббали намат қалпоғи уни ҳақиқий хоразмлик савдогарга ўхшатиб қўйган эди. Аммо у бари бир Хоразм аҳлидан эмасди. У озгин юзи, чақноқ кўзлари ва сундларникига жуда ўхшаб кетадиган узун соқоли билан эгри ёзурун, лаблари қалин савдогарлардан ажралиб турарди.

Қарвон Дейока манзилгоҳига етиб келганда савдогар ёш қабила бошлиғи билан эски қадрдонини кўриб қолгандай сўраша кетди.

— Ишларинг қалай, Дейока?

— Меннинг отимни қайдан биласан?— ҳайрон бўлди массагет. Савдогар унинг отини бу ўлка оқсоқолларининг ҳаммасини биладиган Хоразм савдогарларидан ёки йўлда учраган бирор кўчманчидан сўраб олиши мумкин эди. Аммо Дейока буни фаҳмламади.

— Ким билмайди шундай бой, Рахмир ўғлидай бадавлат одамни?— Ҳайрон бўлди савдогар ҳам. Бу

сўзлардан мамнуи бўлган Дейока қоринини дўшнай-тирди.— Ахир Заро, ҳоким Оробанинг қизи сеникида меҳмон бўлиб турибди-ку. Шундайми?— давом этди ноганиш одам.

Бу кутилмаган гандан Дейока сапчиб тушди.

— Сенга ким айтди?— Қўл силтади у.— Йўқ!
Ҳеч қандай Зарони билмайман...

— Э-э, тонмай қўя қол!— кулимсиради савдогар.

— Кимдан яширялсан? У сеникида-ку.

Савдогар бу гапни ҳар бир уруғ оқсоқолига айтиб келмоқда эди. Аммо Дейока буидан хабарсиз эди. Заро уникидан бошпана топганини меҳмон ҳақиқатан ҳам билар экан деган хабарга борди. Нима қилиш керак?

— Сен хавотир олма,— савдогар ўқи пишонга текканига ишонч ҳосил қилди.— Мен сугдиёналик савдогарман. Қарвоним Хоразмга жўнаётганда Заронинг оғаси мендан қизига хабар етказишни илтимос қилди. Хўш, қалай у, соғ-саломатми?

Массагет иккиланиб қолди. Тап олсинми? Спан-тамаъно-чи? Сиёвун авлоди унга ўзининг қаерга яшириганини ҳеч кимга айтмаслигини тайинлаган-ку.

— Хўш,— далада берди Дейокага савдогар.— У сеникидами ёки йўқми? Ростини айт. Ороба менга юз тиллани ишониб тоширган, ким боламга бошпана берган бўлса ўша кишига ҳадя қиласан деб...

Савдогар шундай деб ҳайрон бўлиб қолган Дейока олдига ярқироқ, жарагдор юз танган чиқариб қўйди... «Бу олтинлар қонун бўйича менга тегади,— фаҳмлади Дейока.— Зарога бошпана бердимми-йўқми? Бошпана бердим. Лекин Спантамаъночи... Ҳа. Ахир, савдогар уни сўрамапти-ку. У Заро ҳақида сўрапти. Демак, унинг Спантамаъно билан ҳеч қандай иши йўқ. Унга зиён-заҳмат егмайди». Олтин шуъласидан кўзи қамашган Дейока ростини айтди:

— Ҳа. Заро бизникида.

Эрини излаётган одамга хотини қаердалигини билиш кифоя қилинини хаёлига ҳам келтирмади.

— Ташаккур сенга,— енгил тил олди савдогар.— Олтиннинг ол, мана бу хатни эса Зарога тошир. Отасига битта сўз бўлса ҳам ёзиб берсин. Шунда Ороба тоширигини ҳалол бажарганимга ишонч ҳосил қилади. Мен эса гулханда исииб тураман.

— Яхши,— Дейока титроқ қўллари билан олтинни олди,— Ҳозир келаман.

У картмонни қўйишга тиқди ва ташқарига чиқди. Хатни Спантамаънога билдирмай қандай қилиб Зарога тошириш керак? Дейока Сугднинг совуқ нигоҳини эслади-ю, эти жулжиклиб кетди. Массажет қулоқларида аллақачон Сиёвуш авлоднинг даҳшатли саволлари жаранглагандай бўлди: «Қаердан? Нима учун? Нега?» Аммо Дейока беҳуда ташвишланаётган эди. Панжакентликлар сўзига қараганда Спантамаъно кийик овига кетган эди. Дейока мамнун бўлди, Заро ёнига шошилди.

— Тагин Хоразмдан савдогарлар келди,— деди массажет гулхан ёнига ўтириб. Заро сапчиб тушди. Бирор янгилик йўқмикан?

— Хўш?

— Галла, Газлама. Ҳар хил буюмлар олиб келишибди. Мўйшага алмашишяпти. Бу киш бизда тери кўп,— кўчманчи хўрсинди.— Қанча мол ҳалок бўлди. Нодаларимнинг тўртдан бири ҳам қолмади. Бироқ ҳозир гап бунда эмас. Мана.— Дейока хатни Зарога узатди,— сенга отанг ёзибди. Савдогар бериб юборди.

Заро унинг қўлидан хатни олиб олди. «Худди сиққонга ташланган мушукдек чапг солди-я»,— ўйлади Дейока. Аёл хатни очди. Унда шундай сўзлар бер эди: «Заро, Спантамаънони таслим бўлишга кўндир. Розн бўлмаса — ўзинг келавер. Унинг тақдирини ҳал бўлган. Ороба...»

— Савдогар кўтиб турибди. Отанга битта сўз сўлса ҳам ёзиб бер.

— Маъқул,— Заро гулхандан кўмир олди-да, сўр билан ошланган ошноқ тери нарчасига бор-йўгин битта сўзни битди. Сўнгра хатни Дейокага қайтариб берди.— Жўна Спантамаъно келиб қолмасдан бурун...

— «Маъқул»,— ўқиди савдогар хатни олиб. У қавоат ҳосил қилган эди.— Нима қипти? Маъқул бўлса, маъқул-да. Хайр, яхши одам!

Шундай қилиб, Тиграп жўнғиб кетди.

Овда омад келмади. Кийиклар аллақачон жанубга кетган эди. Фақат иккита ориқ тулки тутиниши, ховос. Шунинг учун Спантамаъно манзилгоҳга очикқан ва жаҳли чиққан ҳолда қайтиб келди.

У қодирга кириб, гулхан ёнига ўтириб исивишга

улгурмай туриб, Заро бир пиёла қайноқ чой келтириш ўрнига, беодоблик билан деди:

— Спанта! Бу бизнинг сўнги суҳбатимиз.

Гапнинг бундай бошланиши сўдни ҳайрон қолдирди. У оғзини очганча гапнинг давомини кутарди.

— Ё Искандарга таслим бўласан...

— Ёки?..

— Ёки мен кетаман.

— Шундай де.— Спантамаъно қошини чимирди.—

Бу қатъий қарорингми?

— Ҳа!

— Демак, кетасан?

— Кетаман!

Спантамаъно бўзариб кетди.

— Мен бадавлат, обрўли бўлган пайтимда кетмаган эдинг. Энди камбағал, обрўсиз бўлиб қолганимда ташлаб кетасанми?

— Ҳатто шундай бўлса ҳам...

Спантамаъно лабини тишлади, сўнгра деди:

— Отангинкига қайтиб борасан... юмшоқ ўринларда яллайиб ётиб... мяси йўқ, аммо бадавлат бузургонларга табассум қиласан, Мароканддан узоқларда, ёввойи сўқмоқларда нонсиз, бошпанасиз сарсон-саргардон бўлиб юрган пайтларимда сен разил отанг билан менинг ғийбатимни қилиб ўтирасан-а?

— Ҳатто шундай бўлса ҳам...

Спантамаъно жағини қисди ва тишлари орасидан деди:

— Демак, сен учун мен отангга тўлаган жавоҳирлар Спантамаънодан кўра азизроқми?

— Ҳатто шундай бўлса ҳам...

Спантамаъно секин ўрнидан турди. Унинг юзлари чодирни ярмигача кўмиб юборган қордай оқариб кетди. Қошлари ғазабдан қонга тўлган кўзлари устига осилиб тушган эди.

— Оробанинг қизи!— деди хириллаб Спантамаъно.— Сенинг отанг, куёвим қизимни уради, сочларини юлади, деб гап тарқатган эди. Ҳа-ҳа, унинг гаплари ёлгон бўлиб қолмасин!..

У Зарога ташланди, сочларидан тутиб олди-да, ерга ирғитиб юборди. У пишқирарди. Уз қаҳри уни туюқтириб юборган эди. Хотинининг қўли, оёғига дуч келган нарса билан ура бошлади. Жаҳл билан калтаклагани сари у ҳузурланмоқда эди. Ғазаб унинг

кучини юз марта ошириб юборган, мушти болғадай огир бўлиб қолган эди. Заронинг фарёди ташқарига чиқди. Шовқинни эшитиб, Баро югуриб кетди. У ғазабдан ҳайвон бўлиб кетган Спантамаънодан Зарони амал-тақал қилиб ажратиб олди. Спантамаъно хотинининг қонга беланган юзига тушурди-да, чодирдан чиқиб кетди.

Кечқуруп мусаллас ичиб, молдай маст бўлди-да, болта кўтариб бўралаб сўкинганча манзилгоҳ бўйлаб югура бошлади. У яхшилик худоси Охурамаздани ҳақорат қилиб, зулмат худоси Ахраманга шон-шарафлар айтди. Одамлар қочиб қолишди. У мудраб ётган битта итнингина чолиб ташлашга муяссар бўлди. Шундан сўнг у кийимларини ечиб ташлади-да, саҳро ичкарисига қараб югуриб кетди. Совуқ ҳаво эс-хушини йўқотган одамга ўз таъсирини кўрсатди, Вараҳран билан Баро буюк подшолар авлодини иўстинга ўраб, панжакентликлар чодирига олиб келди.

Энди у кунбўйи ҳеч кимга ганирмас, ҳеч қаерга чиқмас эди. Мусаллас бермай қўйсалар дарҳол иччоққа ёнишарди. Унинг буйруғи билан Дейока наша тошиб келди, Сиёвуш авлоди чекишга ружу қилиб қолди. Тун ва кун унинг учун ўз аҳамиятини йўқотди. Унинг ғофил нигоҳи олдида ёввойи шарпалар айланар, ўйнар, липиллар ва яшин сингари ўтиб кетарди. Буларни ўзидан қочириб учун у тинмасдан чеккани-чеккан эди. Натижада юз ва қовоқлари шишиб, кўкариб кетди. Ифлос, таралмаган сочлари пага-пага бўлиб кўзлари устига тушиб турарди. Баъзан-баъзан ўзига келар, шундай пайтда уятдан ерга киргундай бўларди. Зарони қалтаклаб, озор берганини эслаганда, пушаймон ичини ит бўлиб таталарди. Урага тушиб қолган бўридай бор кучи билан ув тортар, буларни унутиш учун яна наша чекишга тушиб кетарди.

Бора-бора қаттиқ огриб қолди. Ун кун кийик териси устида уёқдан-буёққа тўлганиб, бошини чапгаллаб қичқириб ётди. Ун биринчи кунг шунчалик ҳолдан кетдики, ҳатто қимирлашга мадори қолмади. Алингар коҳин унинг тўшаги ёнидан нари кетмай, шифобахш гнёҳлар шираси билан ҳукмдорни даволаб ўтирди.

— Наҳотки шунчалик эрта ўлиб кетсам?— шиврлади Спантамаъно қуруқшаган лаблари билан. Коҳин дуо ўқиш билан жавоб қайтарарди.

Варахран билан Баро қаергадир уч кун йўқ бўлиб кетди. Қайтиб келгач, дарҳол йўлбошчилари ёнига киришди. Алингар шу пайтда Спантамаънога қуруқ шўрва ичираётган эди. Сиёвуш авлоди овқатдан бели ёки олти марта ҳўшлади-да, косани суриб қўйиб, ҳоргишлик билан пўстак устига чўзилди. Варахран билан Баро эшик олдида ўтирар, ўз раҳнамоларидан кўзларини узинмасди. Спантамаъно бу одамларга ҳайрон эди. Хотиржамлик уларни камдан-кам тарк этарди.

— Хўш, нима демоқчисизлар?— сўради зўрға эшитиладиган овоз билан.

— Яхши эмас,— жавоб берди Варахран.

— Ёмон,— деди Баро.

— Нима ёмон?— Спантамаъно хўрсишиб қўйди.— Нима ёмон?

— Сенинг қилаётган ишинг.

— Бўлмаса нима қилишим керак?— умидсизлик билан эътироз билдирди Сиёвуш авлоди.— Ҳаммаси тамом бўлди. Орзулар чишакка чиқди. Сизлар буни тушунайсизлар, чунки ҳеч нарса йўқотганларинг йўқ. Бир кунгина менинг ўрнимда бўлсанглар, қандай аҳволдалингини билиб олардинглар.

Қандакор билан деҳқон жим бўлиб қолди. Сўнгра Варахран жаҳл билан деди:

— Биз ҳеч нарса йўқотганимиз йўқми? Менинг отам қани? У Зарафшон бўйида ҳалок бўлди. Қани онам, ака-укаларим, она-сингилларим? Уларни юнонлар ўлдирди. Сугдиёна қани? У сен учун қанчалик узоқда қолган бўлса, биз учун ҳам шундай.

— Менинг ҳам отам ўлди,— қўшимча қилди Баро.— Уйимда нималар бўлаётганини мен ҳам билмайман. Аммо мен Сиёвуш авлодидай ўзимни телбалikka солаётганим йўқ.

Спантамаъно тирсагига таяниб секин қаддини кўтарди-да, ўртоқларига тикилиб қолди. У қандай эсидан чиқарди? Ахир уларнинг ҳам бошинга кулфат тушган-ку. Аммо нега улар бунча матонатли кўринишда? Қандай куч уларга мадад беряпти?

— Биз кўпдан бери биргамиз,— пўнгиллади Сиёвуш авлоди,— аммо мен... сизларни тушунолмайман. Наҳотки, сизлар эмоч, сандон ёнида шунчалик дағаллашиб кетгансизларки... энг оғир йўқотишлар ҳам қалбингизга таъсир қилмайдиган бўлиб қолган?

Варахран билан Баро бир-бирларига қараб олиш-

ди. Кандакор бошини эгди. Деҳқоннинг юзлари ўзгариб, қадди букилди ва оғир юк олиб бораётган хўкиздай пишқириб нафас олди. Ҳоким бу оддий, меҳрибон одамларни қаттиқ рағжитиб қўйганини сизди.

Спантамаъно узоқ вақт бир оғиз ҳам гапирмади, сўнгра ўзининг азобланган ва кир босган ҳолига назар солди-да, аламли кулги билан деди:

— Мен муқаддас уругдаман. Шу сабабли ўзимни Сугдиёнанинг биринчи одами ҳисоблардим. Аммо энди кўриб турибманки... (тўғриси айтишга жасорагим етади) кўриб турибманки: Варахран билан Баро, ҳеч кимга поми маълум бўлмаган икки камбағал яхшироқ, мендан кўра юз марта яхшироқ экан.— У лабини тишлади, хўрсинди ва икки йигитга чақноқ кўзлари билан назар ташлади.— Айтишларчи, одамлар, менга айтишларчи, сизларнинг кучингиз нимада?

Унинг кўзларида шундай кўнгли очиқлик, овозида эса мойил қилувчи аниқлик бор эдики, Варахран билан Барони сескантириб юборди. Бу бахтсиз бузургонга одамнинг раҳми келади! Унга қандай боғлашиб, меҳр қўйиб қолганларини ҳис қилишди, улар ҳеч қачон ҳеч кимга бунчалик садоқатни ҳис қилмаган эди. Нима бўлганда ҳам у олижаноб одам: улар Спантамаънонинг қалбидаги кишандан холос бўлишини, куйлаш қобилиятини яна тиклаб олишини исташарди.

— Кучимиз нимада?— ўйчанлик билан қайғариб сўради Варахран.— Мен учун гапин бежашдап кўра кумушга гул солиш осонроқ... шунинг учун лўнда қилиб айтаман-қўяман: бизнинг илдизимиз тоза.

— Биз тоза палакдан вужудга келганмиз,— тушутирди Баро.

— Нима?— Спантамаъно ҳайрон бўлди.— Тушунмаяпман.

— Айтайлик,— деб Варахран керакли сўзни излаб чайналиб қолди.— биз... кенг далада ўсганмиз, дарё сувини ичганмиз... бизни шамоллар пишитган, биласанми? Сени бўлса саройлар ҳавоси заҳарлаган. Шу сабаб сен арзимас нарса учун сочингни юласан... биз бўлса унга нарво қилмаймиз.

— Нарво қилмайсиз?

— Ҳа. Биз муҳим нарсага эътибор берамиз.

— Сизнингча муҳим нарса — нима?

— Тинчлик. Озодлик. Нон...

— Бошқаси керак эмасми?

— Ҳеч нарса.

— Қам экан.

— Яна нима керак?

— Нима дединг?— Спантамаъно кўзларини катта очди.— «Яна нима керак?» дедингми?

— Ҳа.

— «Тинчлик, озодлик, нон»,— ҳайрат билан так-
рорлади Спантамаъно. Улуғ кашфиёт! Спантамаъно
ҳам унинг нима эканлигини ғира-шира тушунган,
эсидан чиқиб кетган ажойиб туши мана ҳозир... ҳо-
зир эсига тушиб қоладиган одамдай юраги қувонч
билан ура бошлаган эди.— Ҳақиқатан ҳам,— шивир-
лади Суғд,— яна нима керак? Ахир, шу «тинчлик,
озодлик, нон» деган уч сўзда ҳаммаси мужассам-
ку!— У гапгин жилмайди.— Биз ожиз бандалар эса
арзимас гап учун ўзимизни қайга қўяримизни бил-
май қоламиз. Ҳа, сизлар мендан кўра олижаноброқ,
покизароқсизлар. Биз ярамасларга ўзининг соддали-
ги билан буюк бўлган сизларга етиш йўл бўлсин.

У умидсизлик билан қўл силтади.

Варахран билан Баро яна кўз уриштириб олиш-
ди, бу гал ҳайрон бўлиб — қаранг-а, ўзларининг улур
ва тагин алланималар эканлиги ҳақида униси ҳам,
буниси ҳам шу чоққача ўйлаб кўрмаган экан.

— Сен кўп умидсизланма,— юмшоқлик билан де-
ди Баро.— Ҳали сенинг қуёшинг сўнган эмас.

Спантамаъно сапчиб тушди.

— Наҳотки?

— Албатта! Сен бошқа бузургонлардай эмассан.
Нима учун ундайлигини мен билмайман. Ҳақиқатан
ҳам сен Снёвүш авлоди, юрагинг эса қуёш парчаси
эканлиги кўришиб турибди. Сен Бесс, Оробалар би-
лан муомала қилган пайтларингда виждонингга ёпи-
шиб қолган чиркинликлардан ўзингни поклаб олсанг
бас. Олмосни қанча чапг босмасин, бари бир олмос
бўлиб қолавереди. Чапги артилса, яна ярақлаб ке-
тади.

— Поклаб олиш?— қичқирди Спантамаъно.— Эн-
ди, мен ифлос кўлмакда аганаб ётган ёввойи чўчқа-
га ўхшаб қолганимдами? Вақт ўтди?

— Ҳали вақт бор.— ишонч билан деди Варахран.

— Қийин,— деди Баро.— Кетдик!

— Қаерга?

- Борганда биласан.
- Сиёвуш авлоди ерга қаради, ўсиқ мўйловини чайнади, сўнгра бирдан бошини кўтариб сўради.
- Бунинг нима кераги бор?
- Нима?— тушунмади Варахран.
- Спантамаъно сизларга нимага керак?
- Ҳа-а,— жиддийлик билан қошини керди Варахран.— Бизга раҳнамо керак. Тушундингми?
- Спантамаъно дўстларига қараб қўйди-да, индамай ўрнидан турди.

Улар оппоқ далалар узра юксалиб турган, қор босган тоққа етиб келишди. Икки букри тепалик орасидаги майдонда шамоллардан бекиниб, лой сувоқли қишлоқ паноҳ топган эди. Бундай қишлоқлар чўлнинг у ер-бу ерида учраб турар, массагетлар қишни шу ерларда ўтказар эди.

— Танаоксар шу ерда туради,— тушунтирди кандакор.— Уни икки юзга кирган дейишади.

— Мамлакат буюк фалокатга учраганда ва халққа донишманд кексанинг маслаҳати керак бўлгандагина Танаоксар тилга киради,— қўшимча қилди Баро.

— Ундай бўлса, у мени қабул қилармикан?— шубҳаланди Сиёвуш авлоди.

— У сени кутяпти,— қисқа жавоб берди Варахран. Баро икковларининг уч кун дом-дараксиз кетганлари бежиз эмас эканда.

Қишлоқ мол-қоллар қамаб қўйиладиган, қалин девор билан ўралган отардан иборат эди. Девор томидаги тешикдан тутун чиқиб турибди. Торгина дарвоза қаршисидаги япалоқ уй томидан куюқроқ тутун кўтарилмоқда. Бу олов ибодатхонаси эди. Камайиб қолган кўчманчилар уруғининг оқсоқоли ва бош кочини Танаоксар ана шу ерда турарди.

Варахран тўғри айтган экан — бу ерда аллақачондан бери меҳмонни кутишмоқда эди. Уринган пўстинли массагетлар кўп куттирмай дарвозани очишди. Одамлар оёғи остида музлаган қор ричирлар эди. Спантамаънони ибодатхона олдигача кузатиб қўйишди. У чуқур пафас олди ва ичкари кирди.

Ибодатхонада катта гулхан ловилларди. Қорайиб кетган деворлар олдига шох-шаббалар тахлаб қўйилган — булар мангу олов сўнмаслиги учун тўпланган

эди. Киравернишда, қоронги тахмон олдидаги супала чордана қуриб, кўзларини юмиб, кифтларини ёзиб, ориқ қўлларини озгин тиззасига қўйиб ялангоч бронза санам турарди. Ҳайкалнинг бўриқроқ жойларида гулхан шуъласи ўйнар, боши, кўкраги ва сониди оқариб кўринаятган аллабирма унга қирмизи тус берарди. Спантамаъно шундай муносиб бўлмаган жойда санам борлигига ажабланди. Сугдлар олов ибодатхонасида таггри ҳайкали ва тирик жонзотларни сақлашмас эди. Айтмоқчи, массагетлар оловга сигнисалар ҳам Зардуштий таълимотини тап олмас эдилар.

Аммо, Танаоксар қайда қолди? Спантамаъно тўсатдан бўғиқ ва чўзиқ овозини эшитди:

— Келдингми, Спантамаъно?

Сугд чўчиб тушиди ва қайрилиб қаради. Ҳеч ким йўқ! Фақат жонсиз ва дунёдаги ҳамма нарсага бифарқ санам турибди... Аммо, мана, санам олдинга эгилди ва озгин, қорайган қўлларини чўзди. Спантамаъно ҳорғин юзини, кифтига тушиб турган сийрак оқ соч ва кумуш тусли соқолни кўрди.

— Танаоксар!

Спантамаъно супа қаршисига тиз чўкди. Танаоксар қўлларини тиззасига қўйди ва яна ҳайкалдай қотиб қолди. Наҳотки бу тирик одам бўлса? Еки Спантамаънога санам қимирлагандай бўлиб туюлдим? Аммо чол лабларини зўр-базўр бир-биридан айирди ва шошиламай, сўзларини сайлаб-сайлаб деди:

— Танаоксар сени кўрмаяпти, Спантамаъно. У кўндан бери ўзини қуршаб турган нарсаларни кўрмай қўйган. Кўзи ожиз одамнинг нигоҳи ўтмишга қаратилган. Унинг олдида ўтмиш шарналари липиллаб ўтади, кўп йиллар бурун яшаган одамлар ўтади. Сени, бутун яшайтган одамни эса кексариб қолган Танаоксар кўрмайди. Бироқ у сенинг овозингни эшита олади, Спантамаъно. Юрагинг уршиини эшита олади.

Чол жимиб қолди. У узоқ муддат оғзини очмади. Спантамаънога гўё Танаоксар ухлаб қолгандай бўлиб туюлди. Ранжиган сугд ўрнидан туриб кетмоқчи бўлган эди, чол яна тилга кирди:

— Айт-чи, эй инсон, ҳузуримга не мақсадда келдинг?

— Гапларим сени толиқтириб қўймаймими, отахон?

— Йўқ, Энди... мени ҳеч нарса толиқтирмайди. Гапиравер...

— Жафодийдаман, отахон...— Сиёвуш авлоди хўрсинди, унинг хўрсиниғи кўпроқ фарёдга ўхшар эди.— Бола ёшимдан ҳаммавақт нимагадир интилганман. Бойлик изладим, шон-шухрат изладим. Хотин меҳрига ташна бўлдим. Нима чиқди? Ҳаммаси манави гулхан тутунидай арзимас нарса бўлиб чиқди. Энди мени дунёда ҳеч нарса хурсанд қилолмайди. Улимим яқинлиғини сезяпман. Менинг юпапчим йўқ, чунки нима учун яшаб, нима учун жафо чекаётганимни билмайман. Айт-чи: дунёда одамни келажак билан иноқлаштирадиган бирор нарса борми? Ёки инсон тақдирини азалдан бу дунёда жабр кўришига ва алам-ҳасрат билан ҳаёт ва ўлимни лаънатлаб, қоронғилик оламига кетишига маҳкум этилганми?

Спантамаъно алам билан Танаоксарга қаради.

Массагет тагин узоқ сукут сақлади, сўнгра аввалгидай, қадимий ривоятини ҳикоя қилаётгандай ўйчанлик билан оҳиста ва бўғиқ овозда гап бошлади:

— Икки юз йил... менинг отам ва онамдан бунёдга келганимга икки юз йил бўлибди. Бу вақт ичиди кўларим кўп нарсаларни кўрди. Аммо мен... эслолмайман, кўрганларимнинг ҳаммасини эслолмайман. Ҳамма майда-чуйда воқеалар эсимдан чиқиб кетган. Лекин муҳимлари... Ҳозир ҳам ёдимда бор.

Массагет бошини эгиб, янгини қўлларига тиради.

— Ҳозиргидай кўриб турибман... форс подшоҳи Доробёвуш Биринчининг ўлкасида от қўйиб юрган аскарларини. Бу воқеа... бир юз тўқсон йил муқаддам бўлган эди. У пайтда мен ёш бола эдим, ҳали уругимиз нишонини кўкрагимда илиб юрмасдим. Форслар оталаримизни қириб ташлашди. Оналаримизни қул қилиб сотишди. Уйларимизни вайрон қилишди. Массагетлар мамлакатни буюк бахтсизликка учради. Бизнинг ҳарбий кучимиз етишмас эди. Ёвлар аллақачон ноғораларини чалиб, галаба қўшигини бошлаб юборган эдилар...

Аммо ана шунда қабиласини қутқариш учун ўзини қурбон эттишга қарор қилган одам чиқиб қолди. Бу оддий чўпон эди. Уни Широқ деб атадилар. У форслар томонига қочиб ўтди ва ўзини уларга дўст қилиб кўрсатди. У душманларни саҳро ичкарисига бошлаб борди. Доробёвуш жангчилари қум тепаликлар орасида йўқолиб кетди. Широқни ўлдирдилар. Аммо массагет пок виждон билан ўлди. Нима учун? Чунки у ўз манфаатини учунгина ҳаракат қилгани йўқ.

У ўлимга ҳаммаининг манфаатини кўзлаб борди. Широқ ҳалок бўлди, аммо унинг халқи чўпон жасорати туфайли ҳозиргача ўз таомилича яшаб келмоқда.

Эшитяпсанми, ўғлим? Ҳамма учун! Сен эса фақат ўзинг учун яшагансан. Ўзинг учун бойлик стадинг. Ўзинг учун шуҳратга интилинг. Ўзинг учун шодлик изладинг. Шунинг учун ўлим олдида даҳшатга тушасан. Қайтиб келиш йўли йўқ жойга кетганидан кейин бойлигинг ҳам, шуҳратинг ҳам, муҳаббатинг ҳам тутундай тарқалиб кетади. Одамнинг ўз манфаати йўлидаги курашда топган шуҳрати эмас, эл манфаати учун курашда топган шуҳрати абадий қолади. Мана, орадан бир юз тўқсон йил ўтган бўлса ҳамки, массагетлар орасида Широқнинг шуҳрати сўнмайди. Ҳеч қачон сўнмайди. Ўзини дунёдаги энг яхши одам ҳисоблаган мақтанчоқ, нодон одамларнинг исмини ҳозир ким эслайди. Агар ҳаётингни ўз халқингга қурбон қилмасанг, сенинг номинг ҳам ўшалардай нутилиб кетади.

— Мен халқ томонидаман,— ҳамгин эътироз билдирди Спантамаъно,— бироқ бундан юрагим ҳаловат топаётгани йўқ.

— Сен халқ томонидасан?— чол оҳиста бош чайқади.— Сен ўз вужудинг овозига қулоқ сол, сўнгра айт: сенинг нимаинг халқ билан бирга — ақлингми ёки юрагингми?..

Спантамаъно ҳайрон бўлди. Ақлми, юракми? Мароканд унинг эсига тушди. Қўшин тарқалиб кетмоқда. Спантамаъно икки Суғдиёнадан бирини танлаши керак. Шунда у оддий одамлар Суғдиёнасини танлади. Нима учун? Ушанда у куч халқ томондалигини кўра олган эди. Демак, ақл... ақл уни шундай қадим қўйишга мажбур қилган экан-да? Юрак-чи? Унинг юраги халққа эмас, Сиёвуш авлодига ачиган эди. Спантамаъно ўзини йўқотиб қўйди ва ҳеч нарса демади.

— Ана, кўрдингми?— кулимсиради Танаоксар, суғдининг кўнглидаги гапларни уқийтгандай.

Спантамаъно нафасини ютиб Танаоксар гапларига қулоқ солар, баъзан юрагидан чуқур бир хўрсиниқ, энтикиш отилиб чиқар, яна аввалгидай тинчиб қоларди.

— Танаоксар биледи: сенга қийин,— давом этди ожиз.— Эга бўлган нарсангдан маҳрум бўлдинг. Нимага ишонган бўлсанг, бари сароб бўлиб чиқди. Ни-

мани орзу қилган бўлсанг, унга етолмадинг. Аслзодалар сенга ёрдам бермади, фақирлар ёрдам беряпти, лекин улар қуролни яхши ишлатишолмайди. Хотининг сени ташлаб кетмоқчи. Искандар Зулқарнайн маглуб этилгани йўқ. Шундайми?

— Шундай, — шивирлади суғд.

— Хўш, нима булибди?— Танаоксарнинг овози қатъийлашди.— Шундай бўлса ҳам, сен Искандарга қарши мардона курашга асос қўйдинг. Сенинг номинг келажак авлодлар учун йўлчи юлдуз бўлиб хизмат қилади. Бир йилдан кейин юзта Спантамаъно чиқади. Ун йилдан кейин Спантамаъно мингга етади. Юз йилдан кейин ун минглаб Спантамаъно бош кўтаради. Сен ташлаган битта уруғдан кўплаб, ҳадсиз-ҳисобсиз ниҳоллар униб чиқади. Улардан яна беҳад-беҳисоб ниҳоллар туғилади. Улар ҳам янги ҳосил беради ва ниҳоят эртами, кечми душман муносиб жазосини олади. Буюк ишлар бир зумда амалга ошиб кетмайди. Хужум қил! Кураш! Лозим бўлганда орқага чекин. Аммо нима учун курашаётганингни унутма.

Танаоксар жим бўлди: ўзини орқага ташлаб, деворга суянди. Бир-бирини қувиб учаётган қалдирғочлар каби минг-минг чалқаш фикрлар Спантамаъно миясида чувалиб, гужгон ўйнарди.

— Гулханга йўғонроқ қуруқ шохдан ташлаб қўй,— буюрди Танаоксар. Спантамаъно итоат билан бажарди. Ибодатхона кундуз кундай ёришиб кетди. Чол суғдга ишора қилиб оёқ томонини кўрсатди.— Ет! Уйлаб кўр!..

Спантамаъно гиламга чўзилди. Тонгга қадар ўйлаб чиқди у. Спантамаъно қаршисида ҳад-ҳисобсиз оломоннинг ғолбона юрши намоён бўлди. Улар ҳаяжонга келган баҳайбат тўда бўлиб, аллақандай совуқ, қоронғи пастликдан чиқиб, Спантамаъно рўпасидан бир текис қалам ташлаб ўтишар ва қаергадир қирмизи рангда товланиб турган чўққи, унинг ортида дегиздай ярқираб турган қувонч шуъласи томон ўтиб боришарди. Баланд бўйли, яғриндор беҳисоб эркаклар, сарвқомат хотин-қизлар сафлари зулмат қаъридан чиқиб, бошларини мағрур кўтариб, қўлларини олга, шуъла томон чўзганча юқоридаги ярқироқ шуълага қўшилиб кетмоқда эди. Уларнинг юзлари жиддий ва осойишта, хатти-ҳаракатлари эса қатъий ва салмоқли эди. Баъзи-баъзида улар оёғи остидан аллақандай совуқ махлуқлар чиқиб қоларди.

Улар газаб билан огизларини очар ва чайқалиб турган туманда чийиллаб кўздан гойиб бўларди. Баъзан ранги ўчган гариб жониворлар сафдан ажралиб чиқар ва шафқатсиз оқимдап орқада қолар, йўл четига ўтириб олиб, кўзёши қилар эди. Жаҳон узра ажойиб таптанган қўшиқ жараишлар, эркак, аёл ва болалар овози бирга қўшилиб, мафтункор оҳанг бўлиб қуйиларди. Спантамаъно бу издиҳомни тўё абадий кузатгандай бўлди, аммо унинг чеки йўқ эди.

Топготарда қисқа муддатли уйқуда ҳаммасини унутди ва тетикланиб, қониқиб уйғонди. Унинг юзлари тунги хаёлда кўрган одамлар юзидай жиддий ва осойишта бўлиб қолган эди. Энди унинг юрагида ҳасрат йўқ. Нима учун яшаётгани, нима учун қурбон бўлишини билар эди.

— Хайр, отахон, — Спантамаъно ерга қадар эгилиб, Танаоксарга тазъим қилди. — Сен, кўзи ожиз одам, меннинг кўзимни очдинг. Энди улар абадий юмилмагунча курашаверамади.

— Манавнинг ол, найзангининг учига боғлаб қўй, — деди Танаоксар ялтироқ узун қора соч ўрминини узатиб. — Шунда ҳар бир ҳалол массагет ортингдан эргашади. Бу Широқнинг сочи. — Кекса Танаоксарнинг совғасини Спантамаъно ҳаяжондан титраб қўлига олди.

— Умринг узоқ бўлсин, отахон!

— Бора қол — ишинг ўнгидан келсин.

Спантамаъно ибодатхонадан югуриб чиқди ва тош қотиб қолди. Кўзларига қуёш нури урилган эди. Бу икки ойдаи бери булутлар орасида оппоқ доғ каби осилиб турган қуёш эмас, ҳақиқий жануб қуёши эди. Ҳаво очилиб кетган, осмон тишиқ, зангори рангда товланарди. Қор оёқ остида энди ғирчилламас эди. Оёқ изи тушган жой дарҳол сув билан тўла қоларди. Баҳор келган эди.

Спантамаъно, коҳин Алишгар, кандакор Варахран ва деҳқон Баро манзилгоҳдан-манзилгоҳга ўтиб, Искандарга қарши ҳужум қилиш учун қўшини тўплашарди.

— Массагетлар! — қичқирарди Спантамаъно Широқ сочи боғланган найзасини селпиб. — Суғдиёна тупроғини душман хароб қилди. Агар сизлар бугун бизга ёрдам бермасангиз, Зулқарнайи эрта бу ерга

ҳам келади. Ҳанжарингизни қайранг! Отларингизни эгарлашг! Меннинг ортимдан юринг, массагетлар! Е галаба қиламиз, ё ўлаамиз!

Юзлари шамолларда қорайган. Дадил кўзлари ҳаммага очик ва тик боқади. Қўллари ўйноқи оти жиловини маҳкам ва амиронга тутиб туради. Йўлбошчининг жарангдор овози жимиб қолган оломон узра янграганда Варахран рапги оқарар, Баро эса мулоҳим жилмайиб турар эди. Танаоқсар ибодатхонасида покланиб олгандан кейин Сиевушнинг навқирон авлоди бутунлай ўзгариб кетди. Тўғри, унинг аввалги беғам қувноқлигидан эсар ҳам қолмаган эди. Аммо Спантамаъно ўзининг ҳақлиги ва кучига ишовган шэфқатенз зийрак жангчига айланган эди.

— Орқамдан юринглар, массагетлар! — Чорларди Спантамаъно, массагетлар гулхан ёшда кўзёши қилаётган хотин ва болаларини қолдириб, исёнкор сугд ортидан боришарди.

Бировларини македонлар манзилыда қўлга кирадиган енгил ўлжа қизиқтирса, бошқаларини очлик йўлга тушишга мажбур қиларди — қинч бўйи бор қўйларини еб бўлишган эди. Аммо очик кўнгила билан Спантамаънога қўшилганлар, шубҳасиз, жуда кўп эди. «Агар сизлар бугун бизга ёрдам бермасанглар, Зулқарнайн эрта бу ерга ҳам келади». Бу сўзлар энг бефарқ одамларини ҳам ўйлашга мажбур қиларди. Найза учуда ҳилираб турган Широқ соқлари массагетларини ҳаяжонга келтирар ва жасорат бахш эгарди. Спантамаъно қўшини кундан-кун кўпайиб борди. Йўлбошчи Баро билан қирқта панжакентликни босиб олинган, аммо ҳали бош эрмаган Сугдиёна шаҳар ва қишлоқларига юборди, токи халқ Спантамаънони кутсин ва янги исёнга тайёрланиб турсин.

Мароканд юринини ҳар томонлама ўйлаб сугд тунлари ухламай чиқарди. У сўнгги жавоҳирларини от, қурол ва асбоб-анжомлар олши учун сарфлади. Ҳар қандай ҳузур-ҳаловатдан ўзини тийди. Ва унинг олдида мусаллас ҳақида ган очинини таъқиқлаб қўйди. У Зарони ҳам ўзидан ажратиб қўйди, хотин юк аравасида Алингар паноҳида титраб-қақшаб яшади. Унинг учун дунёда Заро йўқдай эди. Спантамаъно толмас тулпорини миниб, туну кун ўзини аямай саҳро кезар, одамлар унга фахр билан қараб, бош чайқашарди:

— Қоплон!

Улар Спантамаънога чипор ҳайвон терисидан пўстин кийиб юргани учунгина шу номни беришгани йўқ. У қоплондай жасур ва чаққон эди. Суғд бутун фикру экирини курашга бағишлаганди. Танаоксар ибодатхонасининг қурум босган гумбазлари остида қуёш шаънига айтилган тантанали қўшиқ Спантамаъно қалбида қайта-қайта янграр, тинимсиз жаранглар эди.

УРУШ СЎҚМОҒИДА

*Агар улар ўзаро иноқ бўлганларида
фақат Европадаги эмас, Осиёдаги халқ-
лардан бирортаси ҳам скифлар билан
тенглиши олмас, бирорта халқ ўз-ўзича
уларга қарши туришга бардош бери ол-
мас эди.*

Фукидид, II, 97, 5—6

— Салом, Спантамаъно!

— Э-э, Баро! Қачон келдинг? Хўш, тезроқ гапирчи! Суғдиёнада нималар бўляпти?

— Биз ҳамма шаҳар ва қишлоқларни айланиб чиқдик. Халқ яна бош кўтарди. Ороба юборган одамларни тор-мор келтиришди. Бултур қўрғонларни эгаллаган кичик юнон бўлинималари қириб ташланди. Лекин...

— Хўш?

— Бирлашишга улгурмай қолишди. Искандар қўзғолон кўтарилганидан хабар топиб, тезлик билан Бақтрадан йўлга чиқди. У ўз қўшинларини беш бўлинмага бўлиб, биттасига ўзи бошчилик қилди. Душманлар Биҳардан Марокандгача — бутун Суғдиёнани кезиб чиқди. Халқ қаршилик кўрсатди. Бир хиллари ўлдирилди. Бошқасини ҳар хил ваъда билан таслим бўлишга кўндиришди. Қўзғолон бостирилди.

— Тағин-а?

— Ҳа. Ма, ол.

— Кўмирми?

— Буни менга бир бечора кампир берди. Унинг уй-жойидан шугина қолибди.

— Ҳа, бу кампир Суғдиёнанинг ўзи! У мени чорляпти. Кетдик, Баро.

— Йўқ.

— Нега?

— Ороба қўшинлари ичндаги ишончли одамларнинг гапига қараганда, ҳоким одам юборибди буёққа... сенинг қаерга яширинганингни билиб келиш учун. Сир очилган.

— О, иблислар! Чатоқ-ку.

— Албатта, чатоқ. Ороба бундан Искандарни хабардор қилган. Искандар бўлса, Дейока маузилгоҳига ҳужум қилинглар,— деб икки лашкарбошисига буйруқ берган. Лашкарбошилارнинг биттаси — Койнос. Иккинчиси — форс Артобаз.

— Ҳа! У чиябўрнини биламан!

— Улар аллақачон йўлга чиққан. Уч кундан кейин етиб келади.

— Шундоқ! Мен бир ўйлаб кўрай. Тўхта: Искандар қанча аскар қолдирибди Бақтрада?

— Унча кўп эмас. Лашкарбошиларидан... хаҳ, отинг ўчкирини номиям қийин... Кол... Фол... Ҳа! Эсимга тушди. Полисперхонт, Аттал, Горгий, Мелеагрларни қолдирган.

— Мелеагрни жуда хавфли дейишади.

— Уларнинг ҳаммаси ҳам хавфли.

— Демак, Койнос билан Артобаз мени қўлга туширмақчийкан-да? Жуда саз! Спантамаъно сиз шаллангүлоқ итларга қоплон тиши қандай бўлишини кўрсатиб қўяди. Лашкарни тўпла! Уруш Сўқмоғи билан йўлга чиқамиз!

— Қаерга борамиз?

— Бақтрага. Хоразмдан жануброқда Вахшдан кечиб ўтамизда, чап соҳил билан Бақтрага борамиз. Маргда турган ва Суғдиёнада дайдиб юрган юнонлар кўзини шамғалат қилиб ўтиб кетамиз. Менинг режам шундай: улар бизни бу ерда излайди, биз эса тўсатдан қаерда пайдо бўламиз? Шундоққина Бақтра остонасида! Маъқулми?

— Ҳа.

— Қани, тезроқ отланинглари!

Урта пиёда жангчилари Эварх билан Леонид соқчилик минораси тепасида ўтирар ва баҳор қуёшида исинар эди. Найза ва қалқонлари уларнинг оёғи ёнида ётарди. Уларнинг ечиб, ёнларига ташлаган дубулғалари ичида майда ола-була Осиё қўнғизлари ўрма-лаб юарди. Леонид бутун жангларда сафар халтага

солиб юрган кифарасини оҳиста чалмоқда эди. Эварх қўлини иягига тираб, тинглаб ўтирарди. Эварх билан Леонидларнинг Гавгамели яқинида худди шундай ўтириб, Дракил билан Феаген ўртасидаги баҳсни тинглаганларига ҳам беш йил бўлибди. Еш беотияликларни уруш ҳолдан толдирди. Уларнинг юзлари дагаллашди. Юраклари тошга айланди. Аммо бу юнонларни узоқдаги ватан соғинчи ҳеч қачон тарк этгани йўқ.

Эварх ўртоғи чалган куйга эшитилар-эшитилмас овоз билан жўр бўлар, бот-бот гарб томонга, бундан мишг-мишг довои нарида ушаймас орзудай мафтункор, илиқ денгизлар билан ўралган Эллада томонга термиларди.

Улар бултур ёздан бери қўриқлаб турган Банд қалъаси Парнаксид дарёсининг кичик бир ирмоғи бўйида қад кўтарган эди. «Банд» сўзи бақтрияликлар тилида «тўсиқ» деган маънони билдиришини Эварх эшитганди. Қалъага бу ном жуда-жуда муносиб эди. У Артаксанадан шарққа, Бақтрага борадиган йўлни тўсиб турарди. Мидан ташқари, бу ерга маҳаллий халқ ҳамма сув Оке дарёсига оқиб кетмаслиги учун тўғон қурган эди. Бу ишпоотдан ҳамма томонларга қараб сойлар чўзилиб кетган эди. Бақтрияликлар экинларини шулардан сугорар эди. Банддан Бақтрага борадиган, чан қирғоқдан ўтадиган йўл уч қушлик масофа эди. Банддан сал нарироқда саҳро бошланарди. Теварак-атрофда аҳоли кам, тинч-осойишта жой, шунинг учун юнонлар бемалол ҳордиқ чиқаришарди.

— Қўлу оёқларим увишиб кетди,— деди шикоят қилиб бўлилма бошлиги Полисперхонт,— қайда дайдиб юрибди бу скифлар? Уларни бир оз эзгилаб қўйсам, ёзилиб кетармиди.

Кифара торлари гамгин нола қиларди. Эварх тоқат қилолмади ва мишоранинг гишт панжарасига мушт туширди.

— Жонга тегди!

— Нима?— Леонид чалишдан тўхтади ва ранжигандай оғзини очди.— Кифара жонингга тегдими?

— Кифара эмас,— Эварх жаҳл билан ўз қалқонини тепди.— Бақтра жонга тегди. Уруш жонга тегди! Ҳамма жонга тегди!

— Секинроқ!— Леонид шундай тезлик билан бошини ёнига буриб, йўлбарс наърасини эшитган ки-

йикдай қўрқув билан пастга, Полисперхонт хонасига қарадики, бўйин умуртқалари қирсиллаб кетди.

— Нимага энди? — деди Эварх намойишкорона.

— Феагени қандай ўлдирганлари эсингдан чиқ-
дими?

Эварх дарҳол ўзига келди. Бирпас жим тургач, шивирлади:

— Жасур одам эди.

— Шунинг учун ҳам адо бўлди.

— Нима, биз ўлмаймизми?

— Ким билади.

— Албатта, ўлиб кетамиз. Дракил бўлса уйига қайтиб боради. Бизни эса, сўзимга ишонавер, бирор шу ерлик одамнинг камони тамом қилади. Бизлар киммиз? Сўйини учун боқиб семиртириятган моллар, қўйлармиз. Дракил — у бошқа гап.

— Ҳа, кўтарилиб кетди калбош марафонлик. Эсингдами, авваллари Феаген олдида қандай хушомадгўйлик қиларди? Энди бўлса — гиперет, нон билан таъминлаш соҳибни, подшоҳнинг соқчисни, унинг топшириқларини бажаради. Унинг пинжида юриб Ласртга ҳам жон битиб қолди.

— Дракил Феагени сотди, шунинг учун ҳам қаргадай юксакларда парвоз қиляпти. Сен ҳам мени Искандарга бориб чақ, у бошингни силайди.

— Валдирама, — сўзини бўлди Леонид. — Мен сенга Дракил эмасман. Сен купрус билан копрус (асал билан ахлат)ни чалкаштира. Яхшиси айт-чи: ҳали ҳам Спитаменни тутишмабдимиз? Кеча сен Бақтрадан келган чопарга дарвоза очган эдинг. У ҳеч нарса демасми?

— Ҳали тутишмабди.

— Тутишадимиз, — Леонид ўриндан турди ва ёйилиб керишди. — Қайга ҳам кетарди. Уҳ?..

У тўсатдан қулочини ёзди, кўзлари бақрайди, букила бошлаган оёқлари билан альянг-галпаиғ икки қадам қўйди-да, ўртоғининг устига ағдарилди.

Леониднинг орқасида камон ўқи қимирлаб турарди.

— Ишлар қалай, Фаллосперхонт? — Спантамаэно довдираб, эсини йўқотиб қўйган юношнинг доқ миясига қамчи дастаси билан туртиб, газаб билан кулимсиради. — Кутмаган эдингми?

Қип-яланғоч ва ранги-қути ўчган Полисперхонт тиз чўкиб ўтирар, хижолатда ўзини тасодифан қўлига илиниб қолган қалқон билан пана қилмоқчи бўларди (массагетлар ҳужум қилганда юнон уйқуда эди). Полисперхонт бақрайиб қолган кўзларини ўз одамларидан ололмасди. Уларнинг ҳаммаси қалъа ҳовлисида зич қатор бўлиб, қимирламай ётар (уч юз киши эди), массагетлар эпчиллик билан бошларини кесиб, найза учига санчардилар. Уч юз кишининг барини-я! Унинг бир ўзи қолди. Полисперхонтнинг эти жимирлаб, титроқ босди. Шу чоққача ўзининг тиниқ ва жарангдор овози билан машҳур бўлган юнон, аянчли товушда:

— Нима... нима қиляпсизлар?— деди.

У бошларга ишора қилди. Полисперхонт юнон тилида гапирган бўлса ҳам, Спантамаъно унинг сўзларини пайқаган эди.

— Уч юзта... ҳаммаси бўлиб уч юзта бош,— деди у осойишта ва учта бармогини кўрсатди,— уёқда-чи,— Қоплон шимол томонга қўл силтади,— Сугдиёна... тушунасанми? Сен,— юнонга мушт нуқиди ва кафти қирраси билан ўз бўйинига урди,— бир юз йигирма минг — Сугдиёна! Тушундингми, Фаллосперхонт.

Полисперхонт букчайди ва боши қуйи эгилди. Ҳозир... зарб! Ҳаммаси тугайди.

Аммо Қоплон Полисперхонтни ўлдирмади. Олипсаб юноннинг қалқонини тортиб олиб, башарасига нажосат суришди ва эшакка тескари миндириб, йўлдан ҳайдаб кетишди. Спантамаъно Банд дарвозасига ўт қўйишни буюрди. Дейока деди:

— Келинлар, тўғонни бузамиз.

— Нега?— қовоқ солиб сўради Спантамаъно.— Ахир, биз бу билан Искандарга эмас, бақтриялик дўстларимизга зарар келтирамиз-ку. Экинлар сувсизликдан қуриб битади-ку.

Дейока хижолат бўлиб пари кетди.

Массагетлар Полисперхонтни олиб келаётган йўл бўйига юзлаб бақтрийлар югуриб келишарди. Деҳқонлар келгиндиларнинг айби билан ҳалигача ҳайдовсиз ётган ердап кесак олиб, лаънати юнонга қараб отишарди.

Ҳужум ҳақидаги хабар ҳаддан ташқари тез тарқалди. Эртаси қуниёқ Спантамаънонинг Банд қалъасини эгаллаб турган юнонларни тор-мор қилганлиги ҳақидаги хабар жанубий Бақтрияга тарқалди. Одам-

лар калтак, болта ва ханжар билан қуролланишар, Спантамаъно томон ошиқишарди. Банд қалъасига уч юз отлиқ билан ҳужум қилган Қоплон уч кундан кейин уч минг кишилик қўшин билан Бақтранинг ўзига бостириб борди.

Шаҳарда Аттал бошлиқ юнон ёлланма қўшинлари бўлинмаси ва Олтин Дарё водийсида безгак касалига йўлиққан бирмунча хаста гетайралар қолдирилган эди. Мелеагр Драпсакка бекиниб олган, Горгий бўлмаси эса Парпансида довоинни эгаллаб, Кабурага борадиган йўлни кесиб қўйган тоғлиқларни тинчйтиш билан овора эди. Шунинг учун Аттал Спантамаъно билан очиқ курашишга журъат қилолмади. У ички қўрғонга кириб, бекиниб олди-да, босиб келаётган массагет ва бақтрийларни онагр ва балластлардан ўққа тута бошлади.

Қамал мосламаларисиз қалъани эгаллаш мумкин эмаслигини Спантамаъно яхши биларди. Шунинг учун ҳам у қалъани олишга жон-жаҳди билан уринаётгани йўқ. Қамал кўп вақт қурбонлар талаб қилади. Искандар эса Қоплоннинг Бақтрага ҳужуми ҳақида хабар топиши, тез кунда бало-қазодай етиб келиши ва шаҳар девори ёнида роса қирғин қилиши мумкин. Сиёвуш авлоди эса тўсатдан ҳужум қилиб, кутилмаганда жўнаб қоллиш, душман кутмаган томондан зарба бериб, шиддатли босқинлар билан уни ҳолдан тойдириш ҳақида ўйларди.

У массагет йўлбошчиларини кенгашга чақирди. Бир уришда отни жонидан жудо қиладиган, паҳлавон қомат — манзилгоҳларда аёлларникидай ингичка овози билан ғамгин қўшиқлар айтадиган Гарпаг шу ерда эди. Гул шайдоси, ўзи ва отини чиройли гуллар билан безатишни севадиган ўйчан ўспирин Зафир ҳам шу ерда эди. Зафир от қўйиб келаётган душман чавандозини кўзини юмиб ҳам, товушига қараб, камон билан бехато уриб йиқита оладиган йигит. Қўрқоқ Дейока ҳам шу ерда эди. Ҳозир унинг бўшаб қолган манзилгоҳларида изғиб юрган юнон ва македонларнинг қасосидан қўрқиб Спантамаънога қўшилиб олган эди. Дейока ўз уругини узоқ шимолга, Вахш дарёси бошланадиган томонга жўнатиб юборган. Ўзи икки юз аскар билан Сиёвуш авлодининг ортдан эргашган эди. Қоплон билан юриш ҳар қалай саҳрода ёки денгиз бўйидаги тўқайзорда душман қабиалари орасида юргандан кўра анча хавфсизроқ.

— Хўш, нима дейсизлар?— Спантамаъно боши билан кўргон минорасига ишора қилди.— Қамал қила-мизми?

— Фойдаси йўқ,— деди Гарпаг.

— Ўлжа олиб, қайтиб кета қолган маъқул,— деди Зафир.

— Ўлжа!— Дейоки лабларини ялаб қўйди.

— Сизлар нима дейсиз?— мурожаат қилди Қоплон Варахран билан Барога.

— Зафирнинг айтгани тўғри,— деди Варахран,— у ҳақ.

— Албатта,— қўшимча қилди Баро.

— Яхши. Нимаки қўлга илинса олинганлар, кейин орқага қайтамиз. Негаки биз Мароканд остонасида донини берганимиз Кратер шошилинч шу ёққа кел-ётган эмиш. Чопар шундай хабар келтирди. Кратер қаттиқ газабланган, удан яхшилик кутми қийин, ямламай ютади.

Бақтрада македонлар жануб қишлоқ ва шаҳарларидан талаб олинган кўплаб қорамол, галла, қуритилган мева, газмол, идиш-товоқ, ёг-мой ва мусаллас тўплаган эдилар. Спантамаънонинг буйруғи билан жангчилар омбуҳоналардаги нарсаларни ташиб чиқиб, эшак ва туяларга юклай бошладилар. Улар ўз йўлбошчиларидан ўриак олиб, гап-сўзсиз, ишнинг кўзини биллиб чаққон ҳаракат қилишар, ҳаракатларида шошилинч, паланартишлик эмас, осойишталик бор эди.

Зарони ҳаяжон қамраб олди. Қочини керак! Юнонлар томонга ўтиб олса, у ердан Марокандга, Ороба ёнига боради. Чўлу саҳроларда дарбадар кезишлардан қийналиб кетган, эрининг бефарқ қарашини ҳақорат деб билган хотин бора-бора Спантамаънони ёмон кўриб қолди. Бу одам унинг учун ечилмас жумбоқ эди. У нима қилмоқчи? Эри Искандарга таслим бўлганда Сугдёнанинг подшоеси бўлиб, тўқин-сочинлик ва шаъну шавкатда ҳаёт кечирарди.

Э-йўқ! Спантамаъно атайлаб ўзини ажал чапгалига урган урган. Бундай қилишга уни нима мажбур этар экан?

Тунда Заро қалъага етиб олини ва юнонлардан бошпана сўраш ниятида билдирмай чодирдан чиқди. Аммо эшик ортида уни коҳин Алингар тўхтатди.

— Сўяман,— деди у қисқагина қилиб. Заро гулхан шуъласида ялтираб турган ханжар тигини кўр-

ди-да, йиглаб орқага қайғди. Бир оз ўзига келгач, эшикка тескари томондан чиқиб кетишга ҳаракат қилди... аммо бу ерда ҳам ҳушёр коҳин унинг йўлини тўсди.

Хотин Алингар олдида тиз чўкди, ёлвориб унга қўлларини чўзди.

— Мени қўйиб юбор! Наҳотки юрагинг тошдан бўлса? Қўйиб юбор?..

Алингар миқ этмади. Ана шунда отасига тортган хотин агар коҳин уни қўйиб юборса эвазига ўз тана-сини ваъда қилди. Коҳин Зарога тикилди. Аёлнинг кўзлари беҳаёлик билан порлаб турарди. Бу сўлим хотинга коҳиннинг юраги суст кетди. Аммо шу заҳоти Муқаддас Иш учун ўзини дунё лаззатларидан маҳрум қилган Спантамаъно ҳақида ўйлади. Ҳокимнинг эсини йўқотаёзган қизи ҳаяжонланиб пичирлади. Алингар ўзининг энг ёмон гуноҳга қадам қўяётганини ҳис қилди. Коҳин Заронинг томоғига ханжар қадади ва ғазаб билан:

— Сўяман.— деди.

Ороба қизи калтакланган итдай бўлиб чодирга кириб кетди. У тоғ отгунча гилам устида тўлганиб чиқди, эрталаб эса, ёнига эри келмаса ёпинчиқ билан ўзини бўғиб ўлдиринини айтди. Спантамаъно кириб келди.

— Нима дейсан?

— Уйга кетишимга рухсат бер?

— Уйга?— У ўзини осойишта тутар, бироқ кўзларида бир лаҳза чақпаган учқун Зарога бу одам қалбида қанчалик қаҳр бекиниб ётганини маълум қилган эди.— Йўқ. Сен менинг хотинимсан, эринг тортган аламларни сен ҳам бирга тортишинг керак.

— Хотиннинг бўлишини истамайман!

«Эгина бундай демаган бўларди,— ўйлади Спантамаъно.— Оҳ, Эгина, Эгина! Ҳалок бўлганингдан бери қанча кун ўтган бўлса менга шунча яқин, қадрдон бўлиб боряпсан...»

— Хўш, яна нима?— деди Сиввуш авлоди.— Сен истайсанми-истамайсанми, бари бир бир умрга менинг хотинимсан.

У яна бир марта ғазаб билан хотинига қаради ва чиқиб кетди.

— Отинг ўчсин,— шивирлади Заро.

Улжаларни отларга ортиб бўлишгач, Спантамаъно Дейокага деди:

— Сен ўз йигитларинг билан ғарб томон бор, мол ҳол билан қарвонни қўриқлайсан. Мен Драпсаққа жўнайман. Мелеагрнинг кимлигини бир кўриб қўймоқчиман. Бандда учрашамиз. Бирон кори ҳол юз берадиган бўлса тоғ орқали чопар жўнат.

Дейока хурсанд бўлганидан қичқириб юборишига сал қолди. «Агар Мелеагр бошингни олса ҳамма ўлжа ўзимга қолади»,— деб кўнглидан ўтказди.

Шундай қилиб, Дейока ғарб томон йўл олади. Массаетлар, исёнчи бақтраликлар ва Спантамаънонинг панжакентликлари жануби-шарқ томон жўнайди ва Драпсақни қамал қилади. Қалъа уларни балласт ва онагр ўқлари билан қарши олади. Кўчманчилар шовқин-сурон билан қалъа девори остига бостириб боради, орқага суриб ташланади ва қалъани айланиб ўта бошлайди.

Мелеагр қалъадан чиқиб ҳужум қилади ва йигирма-ўттизтача бақтрий ва массаетни ўлдиради. Жангга қизиқиб кетган юнонлар Спантамаънонинг тўқайзорга бекиниб, ҳужумга тайёрланаётганини сезмайди. Суғдлар эсанкираб қолган массаетларни қувиб келаётган юнонларга тўсатдан ҳужум қилади. Драпсақ қалъаси остонасида қисқа, аммо қонли жанг бошланади. Ниҳоят Спантамаъно Мелеагрнинг қанақа одамлигини кўради.

Искандар ўлиmidан беш йил ўтгач Филипп ўғли бунёд этган буюк давлатга ҳукмдор бўлишга уринган, аммо Фердикка билан қурашда ҳалок бўлган одамнинг кўриниши ғайритабiiий эди. Бу паст бўйли, кенг елкали, маймунга ўхшаш сержун, оёқлари қийшиқ, тутган жойини узиб оладиган кучли одам эди. Мелеагр ўзининг сафар ва жангларда ўтган таҳликали ҳаётида бирорта ҳам жароҳат олмаган, чунки ҳайрон қоларли даражада чаққонлиги билан ажралиб турарди.

Мана шу даҳшатли нусха Сиёвуш авлоди билан юзма-юз келиб қолди. Шу экан-да номи кетган Спантамаъно! Юнон қўлидаги эгри қиличнини кўтариб, суғднинг бошини кесмоқчи бўлган лаҳзада миясида: «Искандар... бу ўлжа учун бир қоп олтин беради»,— деган фикр ялт этиб ўтди.

Шу дамдаёқ у чинқириб юборди ва қўлидаги қиличи тушиб кетди. Олга сакраган Спантамаънонинг

ханжари унинг қўлига чуқур ботган эди. Суғд Мелеагрнинг қорнига тепди. У ёнбошга ағдарилиб тушди. Спантамаъно юноннинг қўлидан тушиб кетган темир шамширни шартга олди-да, душман боши узра селпиди. Аммо аллақандай гоплитнинг найзаси халал берди, шамшир унга урилиб дастасини икки бўлиб юборди-ю, бир лаҳза тутилиб қолди. Бу орада бахтсиз Мелеагрга ёрдамга ташланган бошқа юнонлар Спантамаънони нари суриб ташлашди. Элладаликлар қўшиннинг учдан бир қисмини йўқотиб, қўрғон девори ортга бекиниб олишди.

— Ярадор бўлдингми?— хитоб қилди Баро, массагет ва суғдлар Драпсак яқинидаги боққа етиб олгач.

— Шунақа шекилли,— деди Спантамаъно чап юзига кафтини босиб, бенарволик билан,— Мелеагр қиличини тушириб юборганда ҳар қалай салгина уриб қолди,— у аянчли жилмайди.— Агар қалб жароҳатларини ҳисобга олмасак, бу менинг ҳаётимда биринчи жароҳат.

Агар Мелеагр ҳам умрида биринчи жароҳатни унинг қўлидан олганини билганда Спантамаъно жуда қувонган бўларди.

Спантамаъно қайси йўл билан Бандга жўнаса экан, деб ўйлаб бўлгунча Бақтра томондан чарчаб ўлкаси озғига келган отда чопар кўринди. Бу бақтриялик эди. Озги катта очиқ. Бир нима деб қичқираётганга ўхшар, аммо овозини шамол учириб кетарди.

— Кулфат!— эшитилди ниҳоят Суёвуш авлодига.

— Хўш?

— Юнонлар сенинг Драпсакка кетганингни билиб қолишди. Қалъадан юз эллик киши чиқиб, карвонни қувиб кетди.

— Кейин нима бўлди?— газаб билан сўради йўлбошчи.

— Дейока юнонларни кўрган заҳоти ўлжаларни ташлаб қочди.

— Биронтаям ўқ отмасдан-а?

— Ҳа.

— Юнонлар-чи?

— Бақтрага қайтиб кетишяпти.

— Тез кетишаётганмиди?

— Йўқ. Улжа халақит беради.

— Уларнинг йўлини тўсиб чиқишга улгураимизми?

— Агар мана бу сўқмоқдан от қўйсанлар, уларнинг йўлини кесиб чиқасизлар.

— Эй, ҳамма орқамдан юрсин! Истиқбол номига қасамёд қиламанки, ўлжадан бирорга дон ҳам юнонларга насиб қилмайди.

Уч кундан кейин Спантамаяно қайтариб олишган ўлжа билан Бандга қайтиб келди. Бақтранинг шундай ёнгинасиди шестирмага тушган олти гетайра ва олтинш ёллапма жангчи қиймалаб ташланди. Қолганлари эса зўрга қочиб қутулди ва амал-тақал қилиб қўрғонга етиб олди.

Дейока галаба билан қайтиб келаятган Спантамаянони узоқдан кўриб, чодирдан чиқди-да, унинг истиқболли сари йўл олди. У аллақачон уйига қочиб қолган бўларди-ю, Койносдан қўрқди. Рахмир ўғли отдан тушган қабилалошлари орасидан мулойим табассум билан чиқди-да, Сиёвущ авлодига икки букилиб таъзим қилди.

— Сен ҳақиқий Қоплонсан,— деди қўрқувдан бўғиллиб.— Қиличнинг душмани яшиндай поралайди...

Қоплон шовқилмай отдан тушди, қамчиини маҳкам қисиб, енгил, оҳиста қадам босиб Дейокага яқинлашди. Ҳозир ўшқиради! Мана, ҳозир ер тенилади! Мана, ҳозир қамчи билан туширади! Мана ҳозир... Йўқ. Ранги оқариб кетган бўлса ҳам, Спантамаяно осойишта эди. Боқини тик ва қўрқинчли эди. Йўқ, улар таҳдидли чақнаётгани йўқ. Уларда бир вақтлар Бессни совуқ терга ботирган, Оробага сичқон ишини минг танга қилган, Зарони эса ақдан оздирган, ўша бадан — бадани тешиб юборадиган шуъла чарақламоқда эди. Дейока тош бўлиб қолди.

— Қўрқоқмисан?— деди аста сугд.— Е... сотқинмисан?

У олдинга энгашиди ва совуқ назар билан Дейоканинг қизарган кўзларига тикилиб қолди. Массаетга гўё ҳозир Қоплон ташланадигандай, ўткир тишлари билан кекирдагидан оладигандай туюлди. Аммо Спантамаяно қўтилмаганда хўрсинди, жирканиб Дейоканинг оёғи остига тупурди-да, ортига бурилди.

— Бор-йўғи бир қўрқоқ...

Тошдай қотиб қолган Дейоканинг атрофи бўшаб қолди. Ҳатто ўз қавмидан бўлган аскарлар ҳам моховдан қочгандай ўз йўлбошчиларидан қочдилар. Фа-

қат энг садоқатли одамлардан Дейоканинг орқа томонида йигирма-ўттиз чоғлиси қолган, улар ҳам бошлиққа сездирмасдан узоқроқ бўлишга ҳаракат қилиб, журъатсизлик билан қум устида депсиниб туришарди.

У бнр нима деб хириллади. Лекин ҳеч ким гапига тушунмади. У айтдики... айтмоқчи, ким билади унинг нима деганини?

— Кратердан чопар келди!— хабар берди Фердикка. Искандар чаққон ўгирилди. Енидаги деразадан тушиб турган шуъла кўзига урилди. Кўзлари совуқ чарақлаб кетди, гўё подшонинг қошларидан настроққа яшил шншалар жойлаштириб қўйилгандек эди. Фердикка ўзини йўқотиб қўйди.

— Чақир!— қисқа қилиб буюрди подшо. Ҳамма замонлар ва ҳамма халқларнинг чопарларидек чангага ботган, толиққан чопар кириб келди ва ҳамма чопарлар каби ўралган қоғозни дарҳол гап-сўзсиз ҳуқмдорга узатди.

— Бўшсан.

Искандар боғични узди ва шошиб папирус қоғозини ёйди. Уққан сари унинг жағлари қисила борди, охири чакка томирлари паст-баланд бўлиб бўртиб чиққанидан, македоннинг юзи совуқ ва ифодасиз, тунд тус олди.

— Кратер Спантамаънони тутолмапти,— деди у Фердиккага бўғиқ овозда.— Ваҳший тортиб олинган молларни жанубда ўзига қўшилган бақтралик деҳқонларга бўлиб берибди. Банд яқинида жангга кириб, Кратернинг кўп одамларини қирибди ва қочиб кетибди.

— Қаёққа?

— Чўлга.

Филипп ўгли гижимланган қоғозни чангаллаган муштини гиламга тираганча, сугдларнинг сопол маъбуди подшога масхараомуз тикилиб турган бурчакка бемақсад тикилиб қолди.

— Ҳеч кимни киритма,— буюрди Фердиккага,— ўйламоқчиман.

Александр узоқ ўйлади. Бу лаънати Қоплонни қандай қўлга туширса бўлади! Қачонгача Спитамен Сугдиёнада тирик юради ва Александрнинг биқинидан тишлаб тортади? Уни қўлга тушириш, бошини

олиш, терисини шилиш керак. Бўлмаса, токи бу Қоплон ҳаёт экан, македонларга на ёруғ кун нурида, на ой шуъласида осойишталик топилади. Қуюн гирдобига тушиб қолган учқундек тутқич бермас Сиёвуш авлоди гоҳ у, гоҳ бу ерда йилтиллаб кўрниниб қолади, қаерда пайдо бўлмасин, ўша ерда қўзғолон ёнғини чиқади.

Агар Спитамен тўғрисида бошқа босиб олинган ўлкаларнинг қабилалари эшитса нима бўлади? Агар у ерларнинг ҳам ўз Спитаменлари чиқиб қолса-чи! Юзта ўз Спитаменлари? Мингта ўз Спитаменлари? Ёнгилмас тангри Аммон ўғли босиб ўтган ҳамма ер қўзғолон билан қопланади! Ҳамма остин-устун бўлиб кетади. Спитамен гумдон қилиниши керак. Иложи борича тезроқ, бутун Осиёни оёққа турғизмасидан бурун гумдон қилиниши керак! Аммо, қандай! Ахир чақмоқ ургир қутурган Қоплонни минглаб македонлар изма-из қувламаяптими? Аммо ҳеч қандай куч уни маҳв этолмаяпти-ку.

— Э-э!— Александр мушти билан бошига урди.— Аҳмоқ! Куч бас келмадими? Макр бас келади! Наҳотки Қоплоннинг қўшини орасида Оробага ўхшаган бирорта чиябўри топилмаса?

Ҳамиша ўзининг олижаноблиги билан ғурурланиб, тангри ўғлига душман билан курашганда риёкорликка ўтиш муносиб эмас деб мақтаниб юрган одам сапчиб ўрнидан туриб кетди ва қўлини-қўлига ишқаб, жона бўйлаб юра бошлади. Ниҳоят у Спитаменга қарши яхши қурол топди.

— Ҳей, Оробани чақиринг!

Ороба ўзини куттириб ўтирмади. Подшонинг ҳар қандай талабини бажаришга доим тайёр бўлиб, кунбўйи саройда ўралашиб юрарди. Ноиб Зулқарнайн олдида шундай чаққонлик ва маҳорат билан тиз чўкдики, буни кўрганида ҳатто айёр Дракил ҳам ҳасад қилган бўларди.

— Зародан қандай хабар бор?— сўради Александр қўрқиб кетган навтакаликка бошдан-оёқ назар солиб.

Ороба яна ҳам пастроқ эгилди. Агар ноиб иккита эмас, қирқта тиззага эга бўлганда, бир йўла ҳаммаси билан чўккалаган бўларди. Аммо чол қирқоёқ бўлмагани учун кўксини ерга бериб қўя қолди. У македонлар Спантамаъонинг ўрнига ўзини жазолаш-

дан кўрқарди. Чунки Заро, унинг қизи душман қароргоҳида эди-да.

— Зарога мактуб йўллаганман,— нола қилди Ороба,— лекин Спантамаъно унга қулоқ солмаяпти. Эшитшимча, бу бадкирдор одам Заронинг оёғига кишан солиб қўйганмиш. У қизимни жаллоддек қийнаётганмиш. У мени, сенинг содиқ хизматкорингни ёмон кўрганидан шундай қиляпти. О, бахтсиз Заро! Сени қайта кўрармикинман?

Павтакалик аёлларга ўхшаб ув тортиб йиғлаб юборди. Александр масхараомуз кулди ва деди:

— Қизингга ачиняпсанми? Булмаса, эшит...

Зулқарнайн ноибнинг қулоғига эгилди.

«БУШ КЕЛМА, БИРОДАРИ!»

*Эккишу, дустгиним, улагиним менинг,
Биз тоққа чиққанда сен бирга эдимг,
Илоҳий ҳўкизни биз жудо қилдик жонидан,
Арчазор ўтлоқ соқчиси Хумбабуни ўлдирдик,
Нега бумча қаттиқ уйқу маҳв этди сени?
Нигўҳинг сўнди, энди сўзимни эшитмайсан?*

Гилгамш қиссаси»

— Эҳ, Варахран!— пичирлади Спантамаъно ҳали тупроғи қуримаган қабр олдида тиз чўқаркан.

Баро ва бошқа сафдошлар ярим доира бўлиб, ялангоч бошларини эгиб йўлбошчилари орқасида маънос туришарди. Қорақумнинг кучсиз, аммо қайноқ шамоли уларнинг узун сочларини гоҳ юқорига тўзтиб, гоҳ қаҳрли пешоналарига тушириб ўйнарди. Чуқур ажинлар бузиб турган бугдоймағиз юзидан тер аралаш йирик-йирик ёш томчилари оқиб тушарди. Кенг ёйилган оёқлари тўпиққа қадар қумга ботган, тош қотгандай оғир кафтлари қилич дастасида эди.

Оғир сукунатни фақат тепа ортидаги отларнинг бўғиқ пишқариши ва қоҳин Алингарнинг оҳангдор дуойи фотиҳасигина бузиб турарди.

Кратер Спантамаънони Банд қалъасига қисиб борган, иккала томон ҳам кўп одамларини қурбон берган жангда юнон палахмончиси отган кўрғошин зўлдир Варахраннинг бошини ёриб юборди. Йиқилган Варахранни Баро суяб қолди ва қутуриб кет-

ган отлар туёғи эзиб ташламаслиги учун уни кўтариб қирғинбарондан олиб чиқди. Таъқибдан қочиб, ярадорни уч кунгача отга кўндаланг кўйиб олиб юришди. Қисқагина дам олиш пайтларида Алмигар қандай қилиб бўлса ҳам бечора кандакорни ўзинга келтиришга ҳаракат қилар, аммо на шифобахш гиёҳлар, на энг таъсирли дуолар унга ёрдам бера оларди. Варахран бирор марта ҳам кўзини очмай тўртинчи кунни оламдан ўтди.

Шўрлик бир оғиз ҳам гапиролмади...

Варахраннинг ўлими Сиёвүш авлоди дилини вайрон қилиб кетди. У кандакорни доим ёнида кўришга шуичалик ўрганиб қолган эдики, бу камтар, аммо садоқатли дўстдан қачон бўлса ҳам ажралиб қолмиш етти ухлаб тушига ҳам кирмаган эди. Варахран ўзини кўз-кўз этмас, буюк подшолар авлоди билан яқинлигини суинестемол қилмасди. Бу оддий одам — уста Варахран ўзи учун нақадар катта иш қилганлигини Спантамаъно шу бугунгина тўла-тўқис англади. Спантамаънони шу Варахран билан Баро яратди. Бир вақтлар Бақтрада маккор Вахшунварта олдида чиранган, ўзинга ортиқча бино қўйган ўспирни (эслаш ҳам уят!) Спантамаънодан халқ ҳеч қачон унутмайдиган курашчи Спантамаънони шулар яратди.

Аммо, бари бир, яқин кишисининг ўлими Спантамаънони ўзи охиригача боришга қарор қилган сўқмоқнинг ярмида тўхтатиб қўймади. Яқин кишисининг ўлими баъзи одамларни чўчйтиб қўйгандай, уни қўрқитиб юборолмади. Бошқаларнинг бахти учун, ўзини нелажакка бағишлаган кишига ўлим унчалик қўрқинчли эмас. Аксинча, Сиёвүш авлодининг Искандарга нафрати яна ҳам қатъий тус олди. Уртантирувчи, қониқтирмовчи, ёндирувчи қасос иштиёқи тазйиқи остида Спантамаъно тирик қолган озгина дўстларига бош бўлиб бир қудуқдан иккинчисига, бир манзилдан иккинчи манзилга, бир кўчманчилар ўтовидан бошқасига от қўйиб борар. Широқ сочи боғланган найзани ўйнатиб одам тўпларди.

Бўм-бўш кенгликларда от туюқларининг тартибсиз садоси гўмбурлар, қуриган кампоқлар қирсиллаб синар, ёмғир мавсумида сув оқадиган чатноқ ўзанлар гижирлар, устини лойқа қоплаган шағал-тошлар шарақлар эди.

Қишлоқ дарвозалари гижирлайди. Кўзни қамаштирадиган даражада бегубор, жазира осмонга гул-

ханларнинг сарғиш тутунлари ўрлайди. Ногоралар «та-ка-тум! та-ка-тум!» қилиб тез ва таҳликали садо беради. Уйноқлаб, пишқириб турган отлардаги ярим яланғоч чавандозлар қўён ҳароратидан чатнаб, ёрилиб кетган майдонлар ўртасида қичқириб, чапг-тўзон кўтариб айланади. Болалар йиғланади. Аёллар бир-биридан олдинга ўтишга иштиблиб югуришади. Қоплон жангчилари Бақтра омборларидан келтирган аъло сифатли дон уларнинг идишларига тушади. Кексалар маънодор бош иргашади. Эркаклар шошиб-пишиб ханжарларини чархлайди. Улар бўлинма-бўлинма бўлиб шамол тўзитиб юрган қум барханлари орқасида кўздан гойиб бўлишади.

Спантамаъно қўшини кундан-кун ортиб борди. Массаетлар, бақтрияликлар, суғдлар ўнта-ўнта, юзта-юзта бўлиб оқиб келаверди. Спантамаъно бўлинма йўлбошчиларидан уларнинг кимлиги ва қаердан келганлигини қисқа қилиб сўраб-суриштирар, қуроляроғларини кўздан кечиргач, ҳаммасини қабул қилаверарди — Искандарга қарши курашини учун жуда кўп одам, қилич ва ўқ-ёй зарур.

Бир кун Суғднёна билан массаетлар мамлакати чегарасига жойлашган Баги қалъасидан от-уловсиз уч киши келди. Спантамаънони излаб кўп одам келарди. У қўшинининг кўпайиб бораётганига қўникиб бораётган эди. Аммо бу учови уни ҳайрон қолдирди ва Қоплоннинг синчков нигоҳини дарров ўзига тортди.

Учаласининг бўйи паҳлавон Баронинг бўйидан сира қолишмас эди. Лекин улар навтакаликдан ўз тузилишлари билан фарқ қиларди. Баронинг гавдаси йирик, қадди-басти келишган бўлса, бу учаласининг аъзолари бир-биринга мос эмаслиги билан кишини ҳайратга соларди. Қисқа, лекин йўғон бўйинлари, калта, лекин пайлари ўйнаб кетган оёқлари, бронзадан қуйилганга ўхшаган сержун кўкраклари, сал бўкилган кенг елкаю бақувват узун қўллари уларни баланд Помир тоғларида яшайдиган сирли қор одамларига ўхшатиб турарди.

Бу ғайриоддий уч киши жангчилар оломони орасидан бемалол ўтиб, Қоплон чодирини ёнига келишди,

— Спантамаъно ким?— сўради бири йўғон гулдураган овоз билан.

— Мен.

— Шоши-Михра,— бўкириб деди меҳмон ва шарқ томонга қўл сийтади.— Вахшунварта!

Спантамаъно ҳушёр тортди. Шоши-Михра — бу «Ой ва Қуёш» чўққиси дегани. Қоҳин Вахшунварта ўзига паноҳ қилган жой. Меҳмон Вахшунвартанинг шажара белгиси туширилган кумуш тахтачани Спантамаънога узатди, сўнгра камарини ечиб, лиқ-лиқ тўла халтани унинг оёғи остига ташлади.

— Вахшунварта бериб юборган олтин. Бизнинг сен билан бирга бўлишимизни суради. Энди менга ва дўстларимга пон билан гўшт бер. Бизнинг қорнимиз оч.

— Баро!— қичқирди гул-гул ёниб Спантамаъно.— Энг семиз қўйни сўй, тезроқ!

У хурсанд бўлиб жилмайди. Демак, бу Вахшунварта унча ёмон одам эмас экан. Қурол-яроғ харид қилиш учун Спантамаънога жуда-жуда зарур бўлган шунча олтинни юборишга қарор қилибди, ниҳоят унинг виждони уйғонганга ўхшайди.

Баро қўйни сўйиб, терисини шилгунча «Ой ва Қуёш» чўққисидан келган тоғлиқлар мижжа қоқмай унинг ҳар бир ҳаракатини кузатиб туришди. Бу кун одатдан ташқари кун эканлигини худо ҳам нишонлаётгандай, манзилгоҳда яна бир ғалати одам пайдо бўлди.

Озгин, узун соқолли, офтобда тимқора бўлиб куйиб кетган одам, туллаган қари туянинг икки ўркачи ўртасида чайқалиб, чинқироқ овоз билан ҳазил қўшиқ айтиб келарди. Туянинг биқин ва оёқларидаги хас-хашак ёпишиб, уюм-уюм бўлиб осилиб ётган кулранг жунлари устида ўтирган одамнинг бошидаги сочи эғнидаги кийимига жуда-жуда ўхшаб кетарди. Бироқ бу на туяни, на устидаги одамни хижолатга соларди. Улар тантана билан чодирлар оралаб борар, бирининг қувноқ қўшиғи иккинчисининг қулоқни қоматга келтирувчи бўкириғига қўшилиб кетарди.

Туя Баро қўй сўйиб, нимталаб турган жой яқинидан ўтаётганда, навтакалик наздида, туякаш Шоши-Михра чўққисидан келган тоғлиқларга қараб маънодор кўз қисиб қўйгандек туюлди. Баро қовоғини солди. Аммо, бахши шу заҳоти унга, Барога ҳам, яна бир неча ўнлаб аскарларга ҳам кўз қисиб қўйд. Навтакалик бу беғам ва қувноқ дарбадарнинг шунақа одати бор экан деган қарорга келди.

Бахши Спантамаъно яшаб турган чодир рўпара-

сида туяни тўхтатди ва ҳайвонга лабдабали нутқ билан муурожаат қилди:

— О, шарқ денгизлари билан гарб денгизлар орасида яшаётган туяларнинг беқиёс гўзали, о, тўрт оёқли ва думлиларнинг энг донишманди, о, икки ўрқачли ва нортуялар орасида энг баобрўси! Йўл юрсак ҳам мўл юриб, ниҳоят буюклар буюги Сиёвўш авлодининг юзини кўришга муяссар бўлдик! Шўхрати тоғлардан ошган сардор Спантамаъно олдида тиз чўк, илоё у бир мингу бир юзга кирсин!

Туя осилган тумшўғидан кўпник сочиб, аввалгидан баттарроқ бўкирди. Ҳарсиллаб тиз чўкди. Бахши тушиб, таъзим қилди.

— Сен кимсан?— сўради Спантамаъно ҳайрон бўлиб.

— Мен мурувватли сарт уруғидан бўлган бахши ва латифагўй Сирдон авлодиданман. Қувноқ қўшиқ билан ризқимни териб еб юрибман. Сенинг тўғрингда кўпдан бери эшитаман, бу ерга Шошдан келдим. Қўшинга фақат мерган билан қилчбоз эмас, Сирдон авлодига ўхшаган одам ҳам керак. Тўғри, номинг абадий ўчмагур бувамдай бўлишимга анча бор, аммо менинг ҳам қўлимдан баъзи нарсалар келади.— У бирдан хўроз бўлиб қичқириб юборди, шундай ўхшатдики, Спантамаъно ҳам жилмайиб қўйди. Сўнгра Сирдон авлоди бошини бир ёнга энгаштирди-да, бўйин этини чўзиб, бўғиқ ва йўғон овоз билан овчи кучук бўлиб ҳуриди. Шундан кейин соқолини тўни орқасига беркитиб, лабларини чўзди ва бармоқлари билан пастки лабини тортди-да, маймун бўлди-қўйди. Аскарлар хурсанд эди.

— Энди Сирдон тўғрисидаги қувноқ ҳикояни эшитинг,— эълон қилди масхарабоз.— Бир куни Сирдон Шошга бораётган эди. Йўлда ниманидир тарвузга алмаштириб олди, кун исиб кетди. Сирдон тарвузни сўйиб, ярмини еди-да, ерга қўйди: «Майли, ҳамма бу ердан сахий бузургон ўтган экан», деб ўйласин. Сўнгра Сирдон йўлга тушди. Аммо у яна ҳам қизиб кетди. Яна ортига қайтди ва тарвузнинг қолган ярмини ҳам уриб олди: «Майли, ҳамма бузургоннинг қули ҳам бор экан деб ўйласин». Сирдон яна йўлга чиқди. Аммо жазирама уни аввалгидан ҳам баттар қиздириб юборди. Сирдон яна ўша жойга қайтиб келди ва тарвуз пўчоғини битта қўймай еди: «Майли, одамлар

бузургоннинг эшаги ҳам бор экан деб ўйлай қолишсин».

Сирдон авлоди сўзини тамом қилиши билан атрофда кулги кўтарилди. Бу беғам одамни кўрганда жаанчилар ўзларини аллақандай енгил ҳис қилишди. Манглайлардаги чуқур ажинлар текислана бошлади. Кўзларда қувонч пайдо бўлди. Ҳоргин елкалар тикланди. Уруш ўзининг барча даҳшатлари билан эсдан чиқди. Одамлар илгариги яхши дамларда бўлгандай, бепарво табассум қилишарди.

— Қолавер!— рухсат берди Спантамаъно кулгидан қизариб кетган юзларини силаб.— Сен ҳақиқатан керак одамсан.

— Худо хайрингни берсин!

Сирдон авлоди тун ярмидан оққунча гулхан ёнидан-гулхан ёнига ўтиб, гаройиб бобоси ҳаётидан қизиқ-қизиқ ҳикоялар айтиб аскарларнинг ичагини узди. Уни едириб-пичириб димоғини чоғ қилишди. Соқчилардан бошқа ҳамма уйқуга кетганда Сирдон авлоди Вахшунварта жўнатган тоғлиқлар билан гаплашиб олди-да, массагет Дейока чодирига писиб борди.

— Хўжайиннинг дўстиман,— пичирлади эшикни кўриқлаб турган кўчманчига,— ҳозироқ уни уйғот, бўлмаса фалокатга йўлиқади.

Безовта бўлган соқчи Дейокани уйғотди ва Сирдон авлодини чодирга киргазди.

— Кимсан?— қисқа уйқудан кейинги бўғиқ овоз билан безовталаниб сўради Дейока.— Сенга нима керак?

— Мен танимаднингми, Рахмир ўгли?— деди тулкилик қилиб бахши.

— Кимсан?— деб такрорлади машъаланинг кучсиз шуъласида хира кўриниб турган меҳмон юзига кўрқув аралаш тикилиб.

— Яхшироқ қара,— киноя қилди Сирдон авлоди. Дейока қичқириб, титраб кетди. Қаршисида ундан қишда Зарони сўраб-суринштирган таниш савдогар турарди.

— Спантамаънога ҳеч нима демайсан!— буюрди «Сирдон авлоди» овозини ўзгартириб.— Бундан буён мен нима десам шуни қиласан. Тушундингми?

— Нима учун?— эзмаланди Дейока.

— Чунки, мен шуни истайман.

— Кимсан ўзинг менга буйруқ бергани?— ожизо-

на эътироз билдирди Дейока. Уз устидан бу одамнинг қандайдир ҳукмронлигини ҳис қилиб.

— Ҳа, ҳали шунақамисан?— деди Тигран гижиниб.— Агар Спантамаънога бориб айтсам... Қоплон қасрга яшириганини Оробага юз тиллага сотгансан-ку, ахир!

— Мен-а?— ҳайрон бўлди Дейока.

— Бўлмаса ким? Заро қасрдалигини сен айтган-мийдинг, Спантамаъно қасрда бўлса Заро ҳам шу ерда бўлмайдими ахир? Ҳар қандай эшак ҳам буни билди.

Дейока бўшашиб қолди.

— Агар... мен бориб сени чақиб берсам-чи?— гўлдиради ўзини йўқотиб.

— Бориб кўр!— Тигран даҳшат билан кўзларини ўйнатди.— Бугун келган тоғлиқ уч йигитни кўрдингми? Улар менинг хизматкорларим. Яқин жойда туришибди. Бир хунтак чалсам, улар чодирингни парча-парча, ўзингни эса бурда-бурда қилишадн.

Дейока қўрқувдан титраб кетди.

— Спантамаънони нима қиласан?— Тигран юмшадн.— Бари бир яқинда у тамом бўлади. Уни бир ёқлик қилишда менга ёрдам бер. Қоплон белнга тугиб юрган нарса бу ишинг учун сенга мукофот бўлади.

Дейокага жоп кирди. У олмосларни эслади, яна Банд қалъаси, македонлардан шармандаларча қочгани, ўшанда тортган хўрлиги ва ичида: «Пайти келганда қасос оламан!»деб ичган қасами эсига тушди. Мана, вақти келганга ўхшайди. Ниҳоят Дейока хирладоқ овоз билан сўради:

— Қандай... бир ёқлик қилишади?

Иккинчи куни Спантамаъно уч минг кишилик отлик қўшини билан Багиустига юриши бошлади. Бу ҳақда айгоқчилар орқали хабар топган Қойнос тезлик билан Биҳардан чиқди ва уларга қарши юрди. Унинг қўл остида тўрт юз гетайра, Мелеагр бўлини-маси, аконтчиларнинг ҳаммаси ва Аминтанинг маҳаллий аҳолидан тузилган чавандозлари бор эди.

Баги қаттиқ тувроқли текнелыкда, жанг учун қулай ерда ўрнашган эди. Қойнос билан Қоплон шу ерда тўқнашди. Македонлар ўнг қаноти билан ҳужум қилишини билган Спантамаъно яхши қуролланган дахларга ўзи бош бўлиб қўшинининг чап қанотини мустаҳкамлади. Уртани Баро бошчилик қилган суғд ва Бақрийлар тўлдирди. Унг қанотни кўкламда Бақтра-

га юришда қатнашган Зафир билан Гарпаг эгалладди. Ён томондан ёки орқадан бўладиган ҳужумни хавфсизлантириш учун Спантамаъно ўзидан чапроққа отлиқ енгил камончиларни жойлаштиришга қарор қилди. Қоплонни ҳайрон қолдириб бу хатарли ишни... Дейока ўз устига олди.

— Банд қалъаси ёнида мен ўзимни шарманда қилдим,— деди у кўзини пирпиратиб.— Ўз шаънимдан бу доғни ювмоқчиман.

Қаноат ҳосил қилган Спантамаъно рози бўлди.

«Эҳ инсон, инсон!— фикран хитоб қилди суғд.— Ким сени англай олади? Яхшиямки, ҳамиша инсон илк бора туюлганидан кўра яхшироқ бўлади».

Қойнос қўшинларини македонлар одатича пона шаклида сафга тизиб, Спантамаъно устига ташланди.

Лой ғўлаклар визиллади. Гетайралар найзаларини олға чиқариб, бир ҳамлада ағдариб ташлаш учун дахлар устига селдай ёпирилиб кела бошладди. Улар кейин бошқалар устига ташланмоқчи эди. Бироқ ҳамла натижа бермади. Энди Спантамаънонинг одамларида македонлар билан жангда ўлжа қилинган ёки ўз усталарининг қўли билан ясалган бронза совут, мустаҳкам дубулға, ажойиб қалқон, эгри темир шамшир ва узун найзалар бор эди. Энди Спантамаъно ҳам бўлинмаларини жангга сафлай билар, жангчилари эса қурол билан муомала қила олар эди. Дахлар олға ташланди, найза санчиб, қилич солиб душман сафларини буза бошлади. Эсини йўқотиб қўйган гетайралар тўхтади ва тўдаланиб олди. Дахлар энг сара йнгирма беш чавандозни шу заҳотиёқ ўлдирди. Бу орада Баро, Гарпаг ва Зафирлар ҳам Мелеагр ва Аминтани, аконтчиларни суриб бора бошлади.

Спантамаъно енгмоқда! Аконтчилар орқага чекинди. Мелеагр бўлинмаси ҳужумга зўрға чидаб турарди. Қойнос ҳужумни қайтаришга қанча уринмасин, чўпонлар қўйларни ҳайдагандай, дахлар найза ўйнатиб, қилич селпиб гетайраларни ўраб ола бошлади. Улар:

— Қур-е! Қур-е!— деб қичқириб македонларни ҳайдамоқда эди.

Шунда тўсатдан жанг ҳаракатининг бориши кескин ўзгариб кетди. Жангга берилиб кетган Спантамаъно қачон ва нима учун бу ҳол рўй берганини сезмай қолди. У фақат гетайралар ўзини ўнглаб олиб ўнг қанот бўйлаб ёйилаётганини, тезлик билан дах-

ларнинг ёни ва орқасига ўтиб олаётганини кўриб қолди. Кутилмаганда Баро бўлинмасининг кўп қисми отларини орқага бурди ва юк араваларга қараб чоптириб кетди. Гарнаг билан Зафир ўртоқларининг чекинаётганини кўриб ваҳимага тушиб қолишди. Мелеагр парокандаликдан фойдаланиб чап томондан қисқа ва аниқ зарба берди. Қоплон қўшинлари унинг кўз олдида бўлак-бўлак бўлиб, парчаланиб кетди.

Бу қандай юз берди? Жанг авжи қизиган пайтда Тиграннынг топшириғи билан Дейока қўшиннинг чап қанотини бўш қолдириб, Баро қўл остида жанг қилаётган сугд ва бақтрийлар юки ортилган араваларни талашга киришиб кетди. Мана гетайралар нима учун дахларни омбурдай қисиб олди, Баронинг одамлари эса дунёдаги ҳамма нарсани унутиб, разил массагетдан ўз молларини қутқаришга ташландилар. Спантамаъно муваффақият билан бошлаган жанг тақдирини хиёнат шундай ҳал қилди.

Қоплон рўй берган ҳолат моҳиятини англаб олиш ва керакли буйруқлар беришга ҳаракат қилди, аммо ҳамма томондан уни ажратиб қўйишган эди. Гетайралардан бири найза билан Қоплоннинг кўйлагини йиртди. Иккинчиси найза тиғи билан унинг юзини тилиб юборди. Спантамаъно қутуриб кетган оти билан бир ерда айланар, дўлдай ёғилаётган зарбаларни қайтаришга зўрға улгурарди. Суёвуш авлодига ҳар лаҳзада македонларнинг узун темир найзаси санчилиши мумкин эди. Спантамаъно қалқон билан гоҳ биқини, гоҳ кўкраги, гоҳ бошини тўсар, яшин тезлигида қилич ўйнатар, борган сарн чарчоқдан қўли дармонсизланиб кетаётганини сезар эди. Ҳадемай қўлидан шамшири тушиб кетади, ана унда... ажал деганлари шундай бўлар экан-да!

— Бўш келма, жигарим!— Спантамаъно яқинида гулдурлаган овоз эшитилди. Қоплон қарамай туриб, Баронинг овозини таниди. Навтакаликнинг кучли овози Спантамаънонинг қоп-қонига кириб, унга беқийс куч-қудрат бахш этди. Сугднинг қайноқ тер хиралаштирган кўзлари очилиб, чарақлаб кетди. Жангнинг тинимсиз ва даҳшатли шовқин-суронидан битган қулоқлари ҳам очилиб, унга жон ҳолатда урушаётган одамларнинг ҳансираш ва ноласи, қутуриб кетган отларнинг пишқириши ва кишнаши, туёқлар дупурдупурию қиличларнинг шарақ-шуруқи, тешилган совутларнинг гирчиллаши ва синаётган найзаларнинг

қарсиллаши аниқ эшитила бошлади. Спантамаъно ҳаддан ташқари чаққонлик ва тезлик билан зарба бера бошлади. Ҳақиқатан у одам эмас, қоплонга ўхшарди.

— Бўш келма, жигарим!— Бақувват, газабланган арслондай сочлари тўзиб кетган Баро иккита оддий аскар зўр-базўр кўтарилган эгри шопини қулочкаш-лаб селпир, бу йўгон дастага ўрнатилган, чархлоглиқ баҳайбат темир парчаси македонлар бошига илохий тошдай гурчиллаб тушар, ёғоч найза, бронза қалқон, қалин совутлар ва душман аскарларининг қўл, қовурга ҳамда каллаларини ҳар томонга учириб кетарди. Эсанкираб қолган гетайралар орасига Баронинг орқасидан жасур панжакентликлар ҳам киришди. Кичик, аммо бирлашган аҳил бўлишма нотекис тошлоқ ерни ёриб, кавлаб бораётган омондай душман сафларини ёриб, бутун-бутун қаторларини бузиб ташлади.

— Бўш келма, жигарим!

Баро Спантамаъно томон ёриб кириди ва унинг атрофидагиларни қириб ташлади. Панжакентликлар ўз йўлбошчиларини македон найзаларидан ҳимоя қилиб турди, Баро эса бақириб-чақираётган қалин душман сафлари орасидан йўл оча бошлади. Панжакентликлар бирин-кетин отлар туёғи остига қулай бошладилар. Македонлар Қоплон атрофини ҳалқадай ўраб, қисиб келар, лекин Баро такрор-такрор қилнч солиб, ёввойи итларни шохига илиб отган буқадай уларни улоқтириб ташларди.

Ниҳоят Қоплон македонлардан ажралиб чиқди-да, ғарб томонда кўришиб турган қум барханларига қараб от чоптириб кетди. Ёнида Баро билан омон қолган беш панжакентлик от қўйиб борарди. Гетайралар онасидан ажрамаган бугулар каби унинг ортида қуваларди. Улар тезлик билан етиб ола бошладилар. Баро шартта отини бурди. Буни кўриб Спантамаъно ҳам тўхтади. Навтакалик Спантамаънонинг қўлига чанг солди.

— Биродарим!— Баронинг кўзларида алам ифодаси бор эди.— Бари бир ҳаммамиз қочиб қутулолмаймиз. Мен юнонларни чалгитиб тураман. Қутулиб кет... хайр, Спантамаъно!

— Нималар деясан?— қичқирди Спантамаъно.— Улсак, бирга ўламиз.

— Йўқ! Сен ўлмаслигинг керак. Қоч! Хўш, нима-

ни кутиб турибсан?— ғазаб билан бақирди.— Қоч де-
япман сенга!

У шартта ханжарини суғурди-да, Спантамаъно минган отнинг сағрисиини тилиб юборди. От пишқириб, типпа-тик турди-да, жон-жаҳди билан югуриб, қушдай учиб кетди. Сугд отини тўхтатмоқчи бўлар, эгарда зўрга турарди. Тулпор тепаликка етиб келган дагина ҳолдан тойиб, югуришини секинлатди. Спантамаъно орқага қаради ва македонларнинг ўлик туя устида айланаётган қузғунлар галасидай бир ерга тўпланиб олишганини кўрди.

— Алвидо, Баро,— алам билан шивирлади Спантамаъно,— мана, сен ҳам ташлаб кетдинг мени...

Қоплоннинг орқа томонида овозлар эшитилди. У чаққонлик билан ўгирилиб қаради ва «Ой ва Қуёш» чўққисидан келган уч тоғлиқни кўрди. Улар тепаликда Сиёвush авлодига қараб туришарди.

Узоқ Навтакада, қурум босган қоронғи кулбада ўтириб, Майдана эри ҳақида хаёл сурарди.

У позик кафтини қорнига қўйиб, ичидаги тирик мавжудотнинг тиришқоқлик, қатъият билан қимирлаётганини кўзда сезинч ёшлари билан сезиб турарди. Ўзинг тасавурида Баро сиймоси яқинда дунёга келадиган янги одам сиймоси билан қўшилиб кетаётган эди. Йўқ, Манушнинг шажара илдини юлиб ташланган эмас. Ҳаёт булогни қуригани йўқ. Майли, Майданадан сўт келмаса — Баронинг ўғлини халқ боқади. Маъбуда Анахита голиб келди.

СПАНТАМАЪНОНИНГ БОШИ

*Раҳмон девори тандин умр раҳини сакратиб,
Тезрови боди нафасдин гоҳи кўз юмдим ўтуб,
Ғарқ ўлдим долани беҳосили соҳил бўлуб,
Қатран найсони селоби сиришкимдин ютуб,
Айдахим қути кўнгул Саҳринда монанди*
садаф.

Турдий, «Муҳаммаслар»

Туя миниб олган Тигран қуруқ жарлик остига тўпланиб олган аламзада сугд ва бақтрийлар тепа-

сида юксалиб турарди. Уларнинг ярмиси оғир ярадор; қон оқиб турган жароҳатларини қисиб инграр ва сўкинар эди. Қолганларининг ҳам ҳаммаёғи кесилган, ёрилган ва ғурра бўлиб кетганди. Бирортасининг кийимида бутун жой қолмаган: чакмону яктаклари йиртилган ёки бўйи ва энига тилка-пора қилиб кесиб ташланган эди. Душманлари македонлар томонидан тор-мор, «дўстлари» — массагетлар томонидан хонавайрон қилинган бу одамларни кўриш қайғули эди.

— Эҳ, бахти қаролар! — Тигран қўлларини юқори кўтарди. — Бу Спантамаёно дегани шунақа қароқчи экан! Ким шундай деб ўйлабди? Яна Сиёвуш авлоди дейишади...

У тилини такиллади ва ғамгинлик билан бош чайқайди. «Сирдон авлоди»нинг сўзлари ҳар хил таъсир қилади; бировлар умуман қулоқ солмайди, бошқалар ҳушёр тортади, аммо гапирмайди. Кимдир ғазаб билан дейди:

— Спантамаёно тўғрисида валақлама! Араваларимизни массагет Дейока талади.

— Вой-вой, — хитоб қилади хафа бўлиб Тигран. — Дейока ким? Спантамаёнонинг дўсти. Бултурдан бери улар бир-бирдан ажралмайди. Спантамаёно қайга борса Дейока шу ерга боради, Дейока қайда бўлса, Спантамаёно ҳам ўша ерда. Ёки гапим нотўғрими?

Одамлар шикиланиб бир-бирларига қарашади. Албатта, тўғри. Худди шундай — Спантамаёно билан Дейока доим бирга.

— Сиз ўйлайсизки, — тезлик билан гапида давом этади Оробанинг вакили, — Дейока араваларингизни Спантамаёнонинг топширигисиз таладимиз? Эҳ, бахти қаролар! Спантамаёнога сиз кимсиз? У Суғдиёнани унутиб, массагет бўлиб кетди. Унинг учун юзта суғддан битта массагет афзал. Бўлмаса қандайдир дахлар, саклар ва Қорақум, Қизилқумнинг ҳар хил дайдилари билан ўралашиб юрармиди?

Заҳарли сўзлар хўрланган қалбаарга нафрат уруғи бўлиб тушар ва аламийда юракларда ғазабнинг эгри-бугри, япалоқ, сариқ тукани бўлиб ушиб чиқарди.

— Сизга аччиқман, — кўрсинади Тигран, — энди қаерга борасизлар?

— Массагетлар ёнига...

— Вой! Шунақа ҳам бўладими?

— Нима, бўлмайдими?

— Эсларинг жойидами? Қароқчиларга бориб қўшилиш! Бугун мол-мулкингизни ўғирлаган одам эртага ўзингизни ҳам тутиб олади-да, Хоразм савдогарларига сотиб юборади.

— Жимлик.

Кейин биров деди:

— Массажларга қўшилмаймиз. Сахро кенг, унда бизга ҳам жой топилади.

— Вой! Қанақа нодон халқ бу бақтрийлар! Нима билан тирикчилик қиласизлар? Сизда на қўй-эчки, на туя бор. Қудуқ қазинга ҳам яроғингиз йўқ. Отларингизни еб битирасиз-да, кейин очлик ва ташналикдан ўлиб кетасиз.

Яна жимлик. Шунда кимдир дейди:

— Унда уйга қайтиб кетамиз.

— Уйга? Ие-ие! Юлонлар-чи? Спантамаяно тарафида туриб уларга қарши курашганларинг учун шоналарингдан ўпишмаса керак.

Шовқин-сурон кучаяди.

— Айт, донишманд, унда нима қилишимиз керак? Наҳотки ҳеч бир иложи қолмаган бўлса?

Энди Тиграч сукут сақлайди. Узоқ жим туради, сўнгги овозини насайтириб дейди:

— Иўли бор. Ўз ихтиёрингиз билан бориб, Искандарга таслим бўласиз. Янглишганингизни айтиб, тавба қилсангиз, у кечиради. Бўлмаса ҳалок бўласизлар.

Сугд ва бақтрийлар кенгашиб, сўқинишиб, баҳсланиб кетишади.

Шу пайт озғин, ранги заъфарон, ола-чипор ажнабий чөлворли киши оломон орасидан чиқади. Бу Датафарн эди. Қандай ўзгариб кетибди-я! Ундан аввалги Датафарннинг сояси қолибди. У Тигранга ғазаб билан назар ташлайди.

— Одамлар, унга ишонманглар! Наҳотки билмаётган бўлсангиз унинг хонлигини? У сизларни алдаб, Спантамаянодан ажратиб учун душман томонидан юборилган одам. Искандарнинг олдига борманглар. Қоплонни излаб топинглар. Охиригача курашиш керак.

Жангчилар хунёр тортади. Тигран безовта.

— Форс,— дейди у ғазаб билан,— нима учун сен ўзгаларнинг ишига аралашасан? Унга ишонманг, оғайнилар! Сугд ва бақтрийларга форснинг яхшилик

қилганини қайси бирингиз эшитгансиз. У сизларни Искандарнинг ғазабига дучор қилмоқчи, дўсти Бесс учун сизлардан қасос олмоқчи. Қўл-оёғини боғланг. Уни Искандарга элтиб топширсангиз, шоҳлар шоҳи сизларга қарам қилади.

Одамлар иккиланиб қолади. Кимдир қичқиради:

— Сирдон авлоди ҳақ! Форсни ушланг!

Датафарнинг қўлларини қайиришади. Форснинг оғзидан қон келади.

— Биз билан кетасанми, Сирдон авлоди?— сўрашади Тиграндан.

— Менми?— Тигран ҳайрон бўлгандай елкасини учиради.— Нега? Сугдиёнада нима қиламан? Менга Искандар нима керак? Хоразмга йўл оламан.

— Бир ўзинг, ноисиз, сувсиз Хоразмга бормоқчимисан?

— Нега ёлғиз бўларканман? Менинг икки ўрқачли, тўрт оёқли дўстим бор. Нон, сувни бўлса йўл-йўлакай қўшиқ айтиб топиб кетавераман.

— Майли, ўзинг биласан. Хайр, олижаноб одам.

— Яхши боринглар!

Бақтрий ва сугдлар жарликдан чиқиб, отларига минишадида, Вагига қараб жўнашади. Қаноат хосил қилган Тигран улар орқасидан узоқ тикилиб туради, сўнгра туясини буриб, бошқа томонга қараб ҳайдайди. Кечқурун эса кечаги жангдан омон қолган дах, сак ва массагетлар манзилгоҳида пайдо бўлади. Улар қайғуда — саккиз юз қуролдошлари ҳалок бўлган, манзилгоҳ бўйлаб чўзиқ ғамгин дуо садоси эшитилади. «Сирдон авлоди» кўриниши билан одамлар енгил тортади.

Туясини тўхтатиб, беўхшов ҳаракатлар билан оёқларини бемаъни силтайди-да, юқоридан қумга ағанаб тушади. Кулгили башарасини шундай буриштирадики, жангчилар шунча қайғу-аламларига қарамай хоҳлаб кулиб юборишади.

— Нега хоҳолайсизлар?— пўнғиллайди «Сирдон авлоди» лат еган тиззасини уқувсизлик билан ишқалаб.— Ўзим ҳам тушмоқчи эдим.

Шунда энг ғамгин одамлар ҳам кулиб юборади.

— Кулинглар, кулаверинглар,— пўнғиллайди яна «Сирдон авлоди».— Ҳозир сизларга бир гап айтаманки, ҳўнграб йиғлай бошлайсизлар.

Жангчилар бирдан жим бўлиб қолишади. Тигран атрофини ўраб олишади. У ғамгин хўрсиниб қўяди.

— Мен бир сугдни учратдим. У Дейоканинг манзилгоҳига келаётган экан. Гапига қараганда, Искандар Багига келибди. Ҷзи билан беш юз минг аскар олиб келган эмиш. Эртага шу ерда бўлади. Сугд айтадики, Искандар қаттиқ ғазабда эмиш. Спантамаънони ва унга ёрдам берганларни қиличдан ўтказмагунча Қизилқумдан кетмас эмиш.

— Шўримиз қурсин,— ҳаяжонга тушади дахлар.— Нима қилиш керак?

— Қочиш керак,— билағонлик қилиб гап ташлайди Тигран.— Вахшдан нарига, Қорақумга, Гиркан денгизига етгунча. Мен кичкина одамман, Искандар менга тегмайди, лекин... яна ким билади бу юнонларни. Вақт борида жўнаб қолган яхши. Мен Хоразмга кетаман. Сизлар билганингизни қилинг.

Дахлар шу заҳоти ўринларидан туриб, ғарб томонда кўздан гойиб бўлишади. Уларнинг орқасидан саклар билан массагетлар ҳам йўлга тушишади. Сухрода Тиграннинг бир ўзи қолади. «Энди тамом бўлдинг, Спантамаъно»,— пичирлайди Оробанинг югурдаги ичиқоралик билан. У туясини шимол томонда қорайиб турган, унча баланд бўлмаган тоғ томонга ҳайдайди. «Қувноқ чол»ни у ерда Дейока кутмоқда эди.

Дейока бўлинимаси кам сувли сойнинг тошлоқ ўзани бўйлаб қайтмоқда. Баҳор чоғи унда яланғоч, деярли ҳосилсиз тоғу қоялардан айқириб келадиган бўтана ёмғир сувлари лиммо-лим бўлиб оқади. Ҳозир эса сил-силлиқ, ярмигача қумга ботган доғли тошлар оралаб кўз ёшидек жилдирапти. Соё манбаидаги торгина дара остида — кўлмак ва бир оз ям-яшил ўтлоқ бор жойда пастак паҳса девор билан ўралган эски қўрғонча, бир тепса қулаб кетадиган омонат дарвоза кўрилади. Дейока уруш олдидан жангчиларининг бир қисмини, хотин-халаж ва мол-ҳолларини шу ерда қолдириб кетган эди. Қоҳин Аллингар Спантамаънонинг хотини Зарони шу ерда кўриқлаб турарди.

Дейока шошиямоқда. Унинг қовоғи солиқ. Дейока ўз қилмишидан қўрқиб кетган эди. Дейока пастдан от қўйса, орқасидан қўрқув қора қузғун бўлиб қуварди. Қўрқув тепаликлар чўққисидан бекиниб турган она бўриларнинг киприк қоқмас кўзлари би-

лан Дейокага тикилаётгандай, чирилдоқлар қанотининг шитирлашида ҳам аниқ эшитилаётгандай туюлади. Дейока Спантамаънога ачинмайди. У ҳеч кимга ачинмайди. Фақат ўзи учун қайғуради. Ўзига ачинади — фақат ўзига. Массаетга шуниси алам қиладики, мана шундай ҳамма нарсадан, ҳаммадан қўрқишга, сарсон бўлиб юришга тўғри келади. Ранжиш ҳамма нарса ва ҳаммага қарши ғазабга айланади. Дейока пўнғиллаб лаънат ўқиганча, шафқатсизлик билан отига қамчи босади.

— Қарс!

— Қарс!

— Қарс!

Бу Дейока тақиллатаётган дарвоза садоси. У қулаб тушади. Бўлинма ортидан юз минг кишилик қўшин қувиб келаётгандай қўрғончага ҳовриқиб киради. Ичкаридаги одамлар ҳаяжонда. Итлар шовқин солиб ҳуради. Шошиб кираётган одамлар жонжаҳди билан ҳураётган итларни тепиб ҳайдайди. Дейока титроқ қўллари билан гармселда қизарган юзларини бекитади, пешонасидаги терни сидириб, кўзларини юмиб, кафтларини пастга туширади ва тикилиб турган қоҳин Алингарга дуч келади. Алингар томи чирик қамиш билан ёпилган кичкина пахса кулбанинг эшиги олдида туради. У жиддий, савол назари билан Дейокага тикилади. Массаетнинг елкалари аста-секин осилиб тушади. Букчайиб қолади. Кўзларини ерга олади.

— Спантамаъно қани?

Алингар Дейока ёнига келади ва елкасидан ушлайди.

Массаетнинг томоғи қуруқшаб қолган. Бечора Дейока миқ этмайди.

— Спантамаъно қаерда?

Нима учун Дейока жавоб бермайди? «Ҳадемай келиб қолади» ёки «Вахш томонга кетди», ё бўлма-са «Искандарнинг қўлига тушди», деса-ку, бу лаънати Алингар нари кетарди. Лекин томоғига бир нима тиқилиб, қуруқшаган тили танглайга ёпишиб қолган, бир оғиз ҳам гапиролмайди.

— Спантамаъно қани?— учинчи марта сўрайди Алингар, овози борган сари пасайиб боради. Дейока ердан кўз олмай, суяк кемираётган ит овозидай бў-ниқ овоз билан:

— Қайдан биламан сенинг Спантамаънонгни?— дейди.

Шу заҳотиёқ биқинини чангаллайди ва сакраб ортга чекинади. Алингар ханжарини маҳкамроқ қисиб, яна унинг устига сакради. Алингар фақат қадимий китобларни ўқийдиган, хат битадиган чўп билан ёзиш-чизишни биладиган донишманд қоҳингина эмас, қурол билан ҳам муомала қила биладиган одам эди. Панжакентлик қалбида ўз йўлбошчиси учун қасос олиш туйғуси портлаб кетади. У яна хонга ханжар ўқталади.

— Уринг уни!— биғиллайди Дейока ўз соқчилари орасига бекиниб. Массagetлардан бири чаққонлик билан Алингарнинг икки кураги ўртасига ичочқ санчади. Иккинчи соқчи бир қилич солишда бошнини танасидан жудо қилади. Қоҳиннинг жасадини бир четга судраб чиқиб, итларга ташлашади.

Дейока бу қилмишларини Заро кўриб қолмадими-кан деб безовталанади. Лекин Заронинг тиши қаттиқ оғриб, ўзи билан ўзи овора эди. Қулба бўйлаб зир югурганча нола чекарди. Фақат кечга бориб ҳолига чиқади ва ҳайрон бўлиб сўрайди.

— Алингар қани?

Неча кундирки, унинг орқасидан соядай кузатиб юрган одам бирдан йўқ бўлиб қолибди. Наҳотки... у атрофдагиларга умид билан кўз ташлайди. Унга қисқа қилиб жавоб беришади.

— Қочиб кетди.

Туя саҳрода секин-секин, шовилмай боради. У ўз ерида, текис жазирага кенгликларда. Туя ва саҳро — фарзанд билан онадай гап. Атрофдаги сарғайиб, қовжираб қолган гилёҳлар туянинг кўксигадиги пахмоқ жундан фарқ қилмайди.

Тигран бардонини ҳайвоннинг ўркакчлари орасида чайқалиб, замондай чеки йўқ, туя одимдай оҳиста, саҳронинг ўзидай бир хил сунд қўшинини куйлаб боради. Тигран хурсанд. Оробанинг буйругини қандай боплаб ўринлатди! Спантамаъно қўшинлари янчиб топиланди. Тирик қолганлар Вахшдан нарига қочди. Спантамаъно бепойи дунёда яққа ўзи қолди. У Тиграanning қўлида. Тиграanning қўлидан эса ҳеч ким қочиб қутулган эмас.

Туя саҳро бўйлаб секин, жуда секин одимлаб боради. Тигран қўшиқ айтгани-айтган. Кун богади. Шимол томондан қора булутлар сузиб кела бошлайди.

Демак, кузга яқин қолибди. Ҳаво салқин, оқшом ғира-шираси. Саҳрода ёлғизлик ёмон. Тигран борган сари секипроқ куйлайди. Боқибегам туяни борган сари қаттикроқ қистайди.

Оҳ, чўлда ёлғиз юриш қандай ёмон. Тигран энди куйламай қўяди. Оробанинг хизматкори диққат бўлади. Ороба ҳозир ўз қасрида дам олиб ўтириб, мусаллас ичаётгандир, Тигран эса дунёнинг бир чеккасида саргардон бўлиб юрибди. Тигранга нима кераги бор бу Спантамаънонинг? Спантамаъно нима ёмонлик қилди Тигранга? Эҳ, агар Ороба бўлмаганда... Тигран уҳ тортади. Сенга нима бўлди, Тигран? Сен Оробанинг тошшириғи билан озмунча сирли ишларни амалга оширмадинг, бирон марта қўлинг титраган эмас. Ҳозир сени нима безовта қиляпти? Нимага юрагинг орқага тортиб кетяпти? Нимага эканлигини Тигран тушуна олмайди. Фақат бир нарсани — Спантамаънога қўл кўтара олмаслигини ҳис қиляпти. Яхши бўлмайди. Яхши эмас! Эҳ, саҳрода ёлғиз қолиш қандай ёмон... Нега бунча имиллайсан, қўш ўрқач ҳайвон?

Уч тоғлиқни кўрган заҳоти Спантамаъно ҳушёр тортди.

Нима учун улар бунча галати қарашяпти? Тўғри, уларнинг кўзида газаб йўқ, лекин хайрихоҳлик аломати ҳам кўринмайди. Бу ерда мутлақо шубҳали одамлар бўлмагани яхши эди. Ваҳоланки улар шу ерда экан, қўрққанингни сездирмаслигинг керак. Дадил бўлиш керак. Спантамаъно ўзини қўлга олди ва осойишталик билан сўради:

— Ҳўш, нима қилиб юрибсизлар?

Унга тоғлиқлар бир-бири билан кўз уриштириб олгандай, ранглари оқаргандай туюлди. Ҳар қалай улар Спантамаънонинг юзидан кўзларини олишди ва биттаси дудуқланиброқ деди:

— Сени излаб юрибмиз.

— Мени?

— Ҳ-ҳа... Бизни Дейока юборди.

— Ўзи қаерда?

— Уёқда,— жангчи тоғ томонга қўл чўзди,— сени асрашимизни буюрди. Бир кори ҳол бўлиб Искандарнинг қўлига тушмаслигинг учун.

Гарчи Спантамаъно уларнинг сўзини эшитган бўл-

са ҳам, маъносига етмади, чунки рўй берган ҳодиса бутун диққат-эътиборини банд қилиб олган эди.

— Дахлар билан массагетлар қаерда?— сўради у хаёлчан.— Суғдлар билан бақтрийлар-чи?

— Б-билмадик. Саҳронинг бирор жойидадир.

— Уларни топиш керак.— Спантамаъно қалбида шу истак ловиллаб кетди. Агар ўз одамларини излаб топмаса аҳволи чатоқ бўлишини ғира-шира ҳис қилмоқда эди.— Ортимдан юринглар! Иложи борича тезроқ уларни тўплаш керак?

— Уларни қандай топасан?— ишонқирамай деди тоғлиқлардан бири.

— Изларидан.

Тоғлиқлар индамай Қоплон ортидан йўлга тушишди. Мана, улар шунча узоқ кутган фурсат келди. Мана шу дам учун Ороба топшириғи билан уларнинг йўлбошчиси Тигран Вахшунвартага тегишли шажара нишонини ўғирлаган эди. Мана шу дам учун хасис Ороба олтинни аямай, уч тоғлиқ йигитни Вахшунварта элчилари қиёфасида Спантамаъно ҳузурига йўллаган эди. Қоплон ёлғиз ва ҳимоясиз. Қилични кўтар! Битта ур! Вассалом, Спантамаъно дунёда йўқ.

Аммо, йўқ, қўл бормаиди. Агар у бақирса, сўкинса, уларни ҳақорат қилса эди. Аммо Спантамаъно бемалол кетяпти, очиқ елкасини тутиб... йўқ-йўқ! Тоғлиқлар юзларини буриб, титраётган қўллари билан тер босган пешоналарини артишди. Улар балки бирортаси қўл кўтаришга журъат этармикан деган илинж билан бир-бирига кўз қирини ташлаб қўярди. Аммо ҳаммаси бир хил туйғуни ҳис қилгани учун уятдан юзлари ловиллар, ҳар қайсиси ўзини қўрқоқ деб ўйларди. Бу қандай бало ўзи? Уларга нима бўлди? Нима учун улар ёш болага ўхшаб қолишди? Тоғлиқлар нима бўлганини тушунолмас эдилар.

Қоплон ўз одамларини топишга беҳуда овора бўлиб бутун оқшом ва тун бўйи чўлма-чўл саргардон кезди. У ўчиб қолган гулханларга дуч келар, ташлаб кетилган латта-путталарни, синган идиш парчаларини кўрар, лекин ҳеч қаерда жангчиларни учратмасди.

— Одамлар қайга кетдйкин?— ҳайрон бўлиб сўрарди тоғлиқлардан. Улар индамай кенг елкаларини кисишарди. Ниҳоят тонготарда уларга жануб томонга кетаётган қандайдир массагет дуч келди.

— Суғдлар билан бақтрийларни кўрмадингми?— ундан сўраб-суриштира бошлади Қоплон.

— Искандарнинг олдига кетишди,— истамайгина жавоб берди у.

— Таслим бўлдиларми?!

— Ҳа.

— Дахлар-чи! Массagetлар-чи?

— Вахшга қочиб кетишди.

Қочиб кетишди!— Бу хабар Спантамаънони даҳшатга солди. Бошидан кечирган ҳамма воқеалар, ҳаддан ташқари чарчашдан (ўтган кун кечқурундан бери ҳеч нарса егани ҳам, ичгани ҳам, мизғигани ҳам йўқ). Қоплоннинг қулоқлари шапғиллар эди. Суғд қанчалик миясини ишга солмасин, йўқолган аниқликни тиклай олмасди. Шунинг учун нималар рўй берганини тушуна олмас ҳам эди.

— Бўпти,— деди тоғлиқларга лоқайдлик билан.— Дейоканинг олдига кетдик.

Массaget ўз йулига равона бўлди, Спантамаъно билан тоғлиқлар эса тескари томонга йўл олишди. Спантамаъно алам билан нега ҳаммаси шундай бўлиб чиқди, бошқача эмас, деб ўйларди. У кеча эрталабдан бери қўйган ҳар бир қадамнинг ўз хотирасида тикларкан, бирдан ҳаммасига сабабчи Дейока эканлигини аниқ тушунди. Дейока қўшинининг чап қанотини бўш қолдириб кетди. Нима учун бундай қилдйкин? Спантамаъно отини қичаб ҳайдади ва кўп ўтмай унча баланд бўлмаган тоғ орасидаги кичкина қўрғонга етиб келди.

Қўрғон Спантамаъно ва унинг шерикларини ўйлаб ҳайратли илгоҳлар билан кутиб олди. Бу кўзларда ғалати, кеча тоғлиқлар кўзида кўринган нарсага ўхшаган бир нима бор эди. Спантамаъно буни сезди, ўйлаб кўрди-ю, шу заҳоти эсидан чиқарди. Уни бир нарса безовта қиларди: нима учун Дейока қўшинининг чап қанотини бўш қолдирди?

— Дейока қани?— деб сўради у биринчи дуч келган массagetдан. Жангчи бирпас сукут сақлади-да, сўнгра қуруққина қилиб деди:

— Чодирда.

У атрофини хос соқчилар эгаллаб, бири ёнбошлаб, бири ўтириб жойлашиб олган кулранг кигиз чодирга ишора қилди. Улар яқинлашиб келаётган Қоплонга чурқ этмай қараб туришарди, ҳатто баъзилари унинг саломига жавоб ҳам қайтармади.

— Қирсам бўладими?— Спантамаъно ижозат ку-

тиб турмай эшик пардасини сурди-да, ичкарига кўз ташлади. Дейока кигиз устида ётар ва аста илгарди. Спантамаъно унинг юзини кўрди-ю, нима учун келганини унутди. Сўнгра эслади ва саволнинг ўрин-сизлигини ҳис қилиб (ахир Дейока қаттиқ азоб чек-япти), пўнгиллади:

— Нима учун кўшининг чап қанотини ташлаб кетдинг?

— У-ух!— Дейока қуруқшаб қолган лабларини ялади.— У яна сўрайдиам! Чап қанот... чап қанот! Қани менинг чап қанотим? Қара, юнонлар мени нима қилишди!

Денока ўзининг чап биқинини очди: Алингар хан-жари етказган жароҳат устига ёпиштирилган жун мато парчасини кўтарди. Кигиз устига қаро қон оқиб туша бошлади.

— Э-э!— Спантамаъно орқага тисарилди.— Сени жароҳатлаганларидан беҳабар эканман. Кечир мени...

У ташқари чиқди ва атрофга паршон назар ташлади. Яна нима эсидан чиқди? Ҳеч эслай олмаяпти. Унинг боши айланмоқда эди. Улгудай ухлагиси келарди. Лекин у ҳамон оёқда турарди. Шунда қаердан-дир пайдо бўлиб қолган «Сирдон авлодига» кўзи тушди.

— Ҳа, қизиқчи,— Қоплон ўзини мажбур қилиб самимий жилмайди.— Сен ҳам шу ердамисан?

Тигран ғамгин бош ирғади.

— Ҳозир кўшиқнинг пайти эмас, а?

Спантамаъно шу заҳотиёқ Тигранни ҳам унутди. Нимани эсламоқчи эди? Ҳа! Алингар қаердайки? Спантамаъно атрофга кўз ташлади-да, «Сирдон авлоди»дан сўради.

— Алингар қайга кетдйкин?

— Э, кулфат!— Оҳ урди Тигран.— Алингаринг ёмон одам экан.

— Нима?

— Қочиб кетди.

— Қандай қочиб кетди?— Спантамаъно туншунмагандай Тигранга тикилиб қолди.

— Бутунлай қочиб кетди.

— Қаерга?

— Искандарнинг олдига.

— Уҳ!— Спантамаъно кўкрагини чангаллаб қолди. Унинг кўкраги санчмоқда эди.— Заро-чи... у ҳамми?

Тигран кўримсиз пахса деворли кулбага ишора қилди. Спантамаъно ҳаяжонлана бошлади. Кўзи чарақлаб очилгандай бўлди. Заро! Мана кимни шунча узоқ излаётган экан. У кулбага қараб тез-тез юриб, ҳатто югуриб кетди. Нима учун у хотини билан неча ойлаб суҳбатлашмади? Сен хотинингни энди севмай қолдим деб ўйлаганмидинг? Йўқ-йўқ! Гарчи буни ўзинг тан олмасангда, уни кеча ҳам, ҳамisha ҳам севардинг. Унинг уйга кетишига ижозат бермаганинг шундан эмасми? Ороба ҳаром қотсин. Заро ва сенинг у билан нима ишинг бор? Заро девнинг қизи бўлса ҳам, бари бир сенга керак. У сенга керак!

У саксовул шохларидан тўқилган эшикни итарди ва остонада тўхтади. Заро бир бурчакда чўққайиб ўтирар, чеккасини ушлаганча уёқдан-буёққа чўйқалиб инграрди. Уни яна тиш оғриғи қийнаётган эди. Қаттиқ қиш, гулхан ёнида тунаш, муздай сув ва дағал овқат — буларнинг бари ой юзли Заронинг қордай ошпоқ тишларига таъсир этмай қўймади.

У ҳам тун бўйи мижжа қоқмаган эди. Таҳликали хаёллар тиш оғриғини баттар кучайтирарди. Спантамаъно энди нима қилади? Уни уйига қўйиб юборадими? Қўйиб юбормаса-чи? У ҳолда нима қилиши керак? Дейокадан Марокандгача кузатиб қўйишни сўрайдими? Лекин Дейока рози бўлармикан? Ёки Алипгар қочгандай бир ўзи қочсамикан? Аммо сағиз ўзи чўл ошиб водийга етиб борадими? Заро тиш оғриғи ва хаёллардан хуноб бўлиб кетган, шунинг учун дунёдаги ҳамма нарсани лаънатлаган, ўзидан нафратланар, Спантамаънони эса кўрарга кўзи йўқ эди. Бунинг устига унинг ўзи келиб қолди.

— Заро! — эркалаб шивирлади Спантамаъно. Хотин титраб кетди. Эри кўпдан бери унга бундай эркалаб муомала қилмаган эди. Бир лаҳза унинг кўзларида меҳр шуъласи кўринди. Аммо шунда замзамала оғриқ унинг тишларини янги куч билан пармалагандай бўлди. Заро кир бўлиб кетган узун тирпоқлари билан чеккасига ёпишди, аввалгидан қаттикроқ нола қилиб, она бўридай увиллай бошлади. О, лаънати! Ўз ватанингда яккамохов бўлиб қолганингдагина Заро сенга керак бўлдимми? У эрига қаҳр билан ўқрайди. Агар кўзлар камон ўқидай ярадор қила олганда, Спантамаъно турган жойидаёқ ҳалок бўлган бўларди.

— Улимнинг берсин! — газаб билан вишиллади у ва кулбадан ҳовлига отилиб чиқди.

Спантамаъно бошини эгиб, кафтлари билан кўзларини бекитганча остонада туриб қолди. Заронинг сўзлари унда кечадан бери давом этаётган қарахтликни тарқатиб юборди. Унинг ақли ёришди. Чуқур хўрсиб-да, алам билан жилмайиб, лоқайд қўл сиятди. Аҳмоқ! Сенга Заро нима керак? Нима керак сенга Дейокаю манави қаланғи-қасанғи қароқчинлар тўдаси? Сенинг дўстларинг бу ерда эмас.

Қоплон эски курсига ўтирди ва фикрга толди. У ҳалокатли мағлубиятга учраганини тушуномқда эди. Лекин ҳали ҳаммаси тамом бўлганича йўқ! Сен тормор бўлдинг, Спантамаъно, аммо ёлғиз эмассан, Қоплон. Шайтон урсин қўрқоқ қаланғи-қасанғиларини! Еринг бағри кенг. Марғиёпа, Гандхара, Эрон, Ассирия, Бобил, Миср, Финикия шаҳарлари, Қичик Осиё... Бу мамлакатларнинг барисини Искандар эзмоқда. Устимга гадо кийимини кийиб, бошимга тупроқ сочиман-да, Шарқ йўллари бўйлаб кетаман. Сўз айтиб одамлар қалбига ўт соламан. Тонготарда шаҳарлар дарвозасини тақиллатаман. Майдонларда жар соламан. Овозим юлдузли кечалар сукунатида ухлаб ётганларни уйғотиб юборади. Майли, юраклари безовта бўлсин. Майли, кўзларида газаб ўти чақнасин. Майли, қўллари шамширларга чўзилсин!

Спантамаъно кўзларини юмди, қалб кўзи олдида буюк, меҳрибон она-ер чўзилиб ётарди. У бепоев текисликлар узра юксалиб турган юзлаб шаҳарларни кўрди. Қуёш нурига чўмган, одамлар билан тўла сершовқин кўчалар. Деҳқон дағал қўллари билан иссиқ тупроқни эзиб кўраётган, шудгор қилинган далалар. Бешик устида эгилиб турган, пешонасига шажара нишонаси қўйилган озғин оналар. Қумлоқда эмаклаб юрган оёқяланг болалар. Ҳовуз бўйидаги сершоҳ чирорлар соясима кунни қисқартириб ўтирган кексалар. Тепкилаб узум эзаётган бугдойранг ёш йиғитлар. Қадди-басти келишган йўловчига ўғринча кўз ташлайдиган хушчақчақ қизлар. Спантамаъно яна кўп нарсаларни — бўяб-бежалмаган дунёни қандай бўлса шу ҳолича кўрди ва бахт туйғусидан юрагининг аллақасери ширин жизиллаб кетди. Она-ер. Ҳаёт. Одамлар. Буларнинг олдида қаңдайдир жирканч Искандар ким бўлибди.

«Бобилликларнинг Гилгамиш деган қаҳрамони

бўлган,— ўйлади Спантамаъно,— Паллантнинг гапига қараганда юнонларда Геракл деган биров улуғланди. Бизда Рустам баҳодир ҳақида гапиришади. Бир замонлар улар ҳам ер юзидаги ҳамма одамлардай тирик одамлар бўлган. Лекин улар оламдан ўтгач, халқ уларни афсонавий қаҳрамонларга ўхшатиб, ривоятлар тўқиган. Бу, албатта, уларнинг халққа садоқат билан қилган хизматлари учун. Авлодлар уларнинг номини ҳеч қачон унутмайди. Мени-чи? Мени ҳам эсга олишармикан? Агар эсга олишса, қандай эслашади? Улар мен ҳақимда ҳам оғзидан ўт сочувчи аждарнинг жонини олган девқомат одам дея ҳикоя қила бошлашар ёки минг йил, икки-уч минг йилдан кейин бирор қадрдон дўст чиқиб, узоқ асрларнинг сирли қатламлари орқали фикран назар ташлар ва мени қандай бўлсам, шу ҳолда кўрар ҳамда менинг тўғримда замондошларига ҳамма қатори севган ва хижронда ўртанган, изтиробга тушган ва қувонган, гўзал қизлардан бўса олган, гўшт еб, мусаллас ичган бир одам сифатида ҳикоя қилиб берар...»

Сиевуш авлоди бош чайқади ва кулиб юборди.

Ҳали Тигран, Дейока ва уч тоғлиқ нима қилиш кераклиги ҳақида бир қарорга келмаган эдилар. Спантамаънони ўлдириш керакми? Ороба шундай буюрган. Лекин буларнинг виждони бундай демаётган эди. Спантамаънонинг ўлими учун улардан қасос олинишини, ким қасос олишини худо билади-ю, лекин бу қасос даҳшатли бўлишини англаб туришарди.

Ниҳоят «Сирдон авлоди» бир қарорга келди. У ўтовдан бошини чиқарди-да, шу ердан ўтиб бораётган аёлга пичирлаб икки оғиз сўз айтди. У Зарони чақириб келди.

— Утир!

Тигран кигизга ишора қилди. Заро ўтирди. Тигран чакмон егни билан соқолини тўсиб, пешонасига тушган сочинни юқорига суриб қўйди. Манглайдаги чуқур тиртқ очилиб қолди.

— Таньяпсанми?

— Тигран!— Заронинг ранги оқариб, ўзини орқага ташлади. Ҳа, у отасининг содиқ хизматкорини — совуқ ва шафқатсиз одамни таниган эди. Шу билан бирга Заро хурсанд бўлди. Тигран бекорга келмаган, энди ҳаммаси бошқача бўлади.

— Тўғри топдинг: бу — менман,— Тигран кулим-сиради.— Мени отанг юборди.— У ўйланиб қолди.— Кулоқ сол! Менга Спантамаънони ўлдириш буюрилган. Лекин...— Тигран чайналди; у қўрқаётганини, кўп йиллик умрида биринчи марта одам ўлдиришдан қўрқаётганини ҳатто ўзи олдида тан олишни ҳам ис-тамас эди,— лекин... у сенинг эринг, шунинг учун мен... яхшиси, ўзинг ёнига бор, айтгинки, Искандарга ўз ихтиёри билан таслим бўлсин. Акс ҳолда... уни ту-тиб, зўрлик билан Марокандга олиб борганимизга тўғри келади.

Иккаласи бир-бирига тикилиб қолди, чунки Қоплонни тирик қўлга олиш мумкин эмаслигини билишарди.

— Яхши,— Заро қуруқшаб, ёрилиб кетган лабларини ялади. Унинг тиш оғриғи (балки кучли ҳаяжондандир) бирдан тўхтади-қолди.— Мен... бора қолай бўлмаса.

У Спантамаъно хаёл суриб ўтирган кулбага қараб кетди. Бир лаҳза иккиланиб турди. Лекин сўнгра шу одам туфайли не кунларни бошдан кечирганини эслади-да, тишларини ёғирлатиб, шиддат билан кулбага кирди. Спантамаъно шу қадар хаёлга берилиб кетган эдики, хотинининг кириб келганини ҳам сезмади. Хотин қуруққина мурожаат қилди:

— Спанта!

Қоплон кўзини очди ва ҳайрон бўлиб хотинига тикилиб қолди. Ҳозиргина хаёллари парвоз қилиб юрган белоён зангори кенгликлардан бирдан мана шу кулбага ва манави аҳмоқ, жанжалкаш, нодон хотини ёнига тушиши шундай кескин ва тасодифан бўлдики, Спантамаъно хохолаб кулиб юборди.

— Хўш, нима дейсан?

— Ўз хоҳишинг билан Искандарга таслим бўл.

Заронинг тўтидек қатъият билан бир неча ойдан бери такрорлаб келаётган бу сўзлари сўғднинг ғазабини қўзғатиб юборди. У ғазабдан титраб кетди. Хотинини калтакламоқчи бўлиб хезланди. Аммо ўзини босди. У Баронинг: «Бўш келма, жигарим», деган сўзларини эслади-да, қошларини қаттиқ чимириб, деди:

— Йўқол!— Сўнгра қўшиб қўйди:— Ифлос!

Бир-бирига мутлақо ўхшамаган икки кишини боғлаб турган, кўзга зўрға ташланадиган нимжон ришта қайта уланмайдиган бўлиб узилиб кетди. Заро худди гирват учуриб кетгандай зумда ғойиб бўлди.

Эҳ Спантамаъно! Нима учун Дейокага ишондинг? Ахир у сени илгари ҳам алдамаганмиди? Улим! Бу тошлоқ, лекин бари бир гўзал ерлардан Паллант, Рахмир, Варахран, Баро ва Алингар навбатма-навбат ўтиб кетди. Сенинг ҳам навбатинг келди, Сиёвуш авлоди.

Тигран билан паҳлавон гавдали тоғлиқ уч йигит кулбанг томон келмоқда. Эгри-бугри саксовул шохларидан ясалган ғарибона эшик сени қутқариб қолармиди? Эшик қарсиллаб йиқилиб тушганини ҳамма эшитди. Дейока ҳам эшитди. Заро ҳам эшитди. Ҳамма энди нима бўлишини кутарди... Қотилликка гувоҳ бўлаётганини ҳамма тушунар, лекин ҳамма жим эди. Искандардан қўрқишади. Улавер, Сиёвуш авлодининг сўнгги вакили!

Кулбада ола-тасир шовқин кўтарилди. Спантамаънонинг пишқириши тоғлиқларнинг момақалди роқдай хириллаши ва Тиграннинг чиябўридай увиллаши билан қўшилиб, аралаш-қуралаш бўлиб кетди. Сўнг-ра Қоплоннинг янгроқ овози эшитилди:

— Заро!

Эҳтимол бу қонли олишувда эс-ҳушини йўқотган Қоплонга дафъатан Оробанинг қизи ҳаётида яккаю ягона яқин дўсти бўлиб туюлгандир. Ким билади? У «Заро» деб қичқирди, вассалом. Бу нидодан ҳамманинг томиридаги қон музлаб кетди. Заро гўё қудратли соҳрғар соҳрлаб қўйгандай қимирламай ўтирарди. Букилиб кетаётган оёқларини судраб тўсатдан кулба эшигида тоғлиқ йигит кўринди. У чавақланган қорнини икки қўли билан ушлаб олганди. Ичак-човоқлари осилиб қолган эди. Тоғлиқ уч қадам юрди-да, гуппа кулади. Ичкаридаги шовқин яна ҳам кучайди.

— Заро!!— Яна қичқирди Спантамаъно. Аёллар бу полани эшитмаслик учун қишлоқдан чиқиб кетишди. Аммо Заро қимирламади. У ўзини алғов-далғов туш кўраётгандай ҳис қилар, қочмоқчи бўлар, лекин қимирлай олмас, оёқлари бўйсунмас, титроқ бўғиб қўйган томоғида фарёд қотиб қолган эди. Кулба эшигида иккинчи тоғлиқ кўринди. Қонга бўялган бошини ушлаганча бир ёнга чайқалиб кетди ва девор тагига ўтириб, йиғлаб юборди.

— Заро!!!— Ичкаридан Спантамаънонинг сўнгги ноласи эшитилди. Қичқирӣқ «арра-а-а-ах!» деган кучли хириллашга айланди. Учинчи тоғлиқ кулбадан отилиб чиқди-да, кўзлари ола-кула бўлиб, дарвоза

томон югуриб кетди. Сўнгра ҳаммаёғи кесилган, кийимлари тилка-пора қилиб юборилган Тигран чайқала-чайқала чиқиб келди. У Спантамаънонинг қонлон терисидан тикилган чакмонига ўралган юмалоқ бир нарсани қўлтиғига қисиб олган эди. Тугундан Тигра-нинг сонига қон оқиб турарди.

Заро қимир этмасди. Дейока журъатсизлик билан «Сирдон авлоди»га яқинлашди ва шивирлади:

— Олдингми... қўйнидаги нарсани?

Тигран қушхонада чарчаган қассобдай оғир хўрсинди ва тери ҳамённи массагет оёғи остига ташлади. Дейока чаққон эгилдида, уни титроқ қўлига олди. Юраги орқасига тортиб, музлаб кетди. Ҳамён жуда енгил эди. У чаққонлик билан боғичини ечиб, ичига қўлини тикди-ю... бир нимани олди — олмосми? Йўқ, бу олмоснинг укаси, тўгри, унчалик қимматбаҳо ва чиройли эмас — кичкина кўмир парчаси эди. Қоплонга Баро Сугдиёнадан келтирган ўша кўмир парчаси. Бу Спантамаънодан қолган якка-ягона бойлик эди.

* * *

Мароканд чорраҳаларида гўсногора гумбур-гумбури, карнайлар ҳайқирғи, найлар садоси янграрди. Македонлар Спантамаъно устидан қозонилган галабани байрам қилишмоқда эди. Аммо Сугдиёна сукут сақларди.

Фалангачилар ва гетайралар, камончи ва найздорлар қўл ушлашиб муқаддас гулхан атрофиде рақсга тушишар, хириллаб қолган томоқларидан Авеллон шаънига куйланган ҳамду санолар кўкка ўрлар эди. Аммо Сугдиёна сукут сақларди.

Ороба саройида ўнлаб македон ва юнон лашкар-бошилари, форс, бақтрий ва суғд амалдорлар қирмизи Осиё гиламлари устида ёнбошлаб, қимматбаҳо мусалласлардан шимириб, мева-чева, юмшоқ каклик гўштлиридан тамадди қилишар ва тангри Аммон ўглини мақтаб, кўкка кўтаришар эди. Аммо ўз ўғлидан жудо бўлган Сугдиёна гусса билан сукут сақларди.

Тўсатдан мис бонг янграб кетди. Ҳамма қадаҳини ерга қўйиб, ўрнидан турди. Эғнида узун шарқона кийим, бошига катта-катта қўй шоҳлари билан безатилган тож кийиб, атрофи хос соқчилар билан ўраб

олинган Искандар пайдо бўлди. Ушлаб одамлар ба-
раварига ер ўпди. Бир огиздан айтилган қичқирик
қаср гумбазларини ларзага келтирди.

— Искандарга шон-шарафлар!

Искандар тантанали қадам қўйиб, Ассурия маъ-
будаси Астартанинг бронза меҳробига яқинлашди ва
мусаллас, анор меваси билан қурбонлик бажо кел-
тирди. Кумуш қўнғироқчалар садоси эшитилди. Қиз-
ларнинг оҳиста ва майин қўшиғи янгради. Искандар
тахтга ўтирди, яна мис болг янграб кетди. Хона эши-
ги катта очилди — ялтироқ хитон кийган, гўзал ва
муаттар Заро — Ороба қизин кириб келди. Янги те-
рилган ранг-баранг гуллардан гултож кийган хотин-
нинг муаттар сувда ювилган сочлари ялтираб турар-
ди. Белида олтин камар, қўлларида биллагузуклар
порларди. Заро тез-тез қадам ташлар, қордай оппоқ
сорийсининг учи ва зангори ёпинғичнинг шаффоф
қат-қат этаклари орқасида ҳилпираб борарди. Заро
дегиз тўлқинлари ва кўпиклардан тугнаётган маъ-
буда Афродитага ўхшаб кетганди.

Унинг қўлида устига каштали рўмол ёпилган кат-
та олтин баркаш бор эди. Заронинг орқасидан шо-
шиб-пишиб Оробанинг хизматкори Тигран, массагет
Дейока ва унинг офтобда қорайган, қовоқлари солиқ
қабилдошлари тўдаси келишарди. «Эҳ, нодон, — ўй-
лади Ороба куёви ҳақида. — Нима истадинг? Нимага
иптилдинг? Юз йил кайфингни суриб яшашинг мум-
кин эди. Ношуқур. Ўзинга-ўзинг чуқур қазидинг. Бир
ойдан кейин Спантамаъно номини ҳеч ким эсламай-
ди ҳам...»

Искандар қўлини кўтарди. Қўшиқ тинди. Заро
тахтга яқин келди ва унинг қаршисида бир оёғи бил-
ан чўккалади. Тигран, Дейока ва бошқа массагет-
лар тиз чўкишди. Искандар олдинга энгашиб, олтин
баркаш устига ёпилган рўмонининг бир учини кўтарди
ва жилмайди. Унинг жилмайиши «тангри ўғли» ша-
рафига ярашмайдиган, очик-ойдин қувонч ва беорлик
табассуми эдики, бундан атрофга оғир сукунат чўкди.

Искандар бу сукунат замиридаги хатарни илғаб
олди ва ингоҳини кўтарди. Қасрдан совуқ изғирин
слиб ўтгандай, бир лаҳза бурун қувноқ шовқин-су-
ронлардан энг катта машъал бетиним личиллаб тур-
ган жойдаги ҳамма нарса бирдан хираланиб, қора-
йиб, қотиб қолгандай бўлди. Кейинс чимирилди. Кра-
тер афтини бужмайтирди. Аминта қошларини керди,

Мелеагр тишларини қаттиқ қисди, Гестеион лабини тишлади, Фарнуҳ тош бўлиб қолди. Тўғри, Спантамаъно уларга душман. Аммо душманини очик жангда ўлдириш керак. Искандарнинг табассуми уларнинг иззат-нафсига тегиб кетди. Улар бир дақиқа олдин ҳайвондек ўкираилари учун ҳозир уятдан ер ёрилса — остига кириб кетгудай бўлиб туришарди.

Аммо ҳаммасидан ҳам уёқдаги — деразадан наридаги, шаҳар девори ташқарисидagi, Олтин Дарё водийсидagi сукунат юз карра хавфлироқ эди. Буюк сукунат... чорраҳалардаги олқишлар ҳам, Оробанинг ёқимли мадҳиялари ҳам бу сукунат қаршисида пашшанинг ожиз гингиллашига ўхшаб қолди. Очик дераза орқали ичкарига сон-саноксиз ёрқин юлдузлар олами мўралаб турар ва бу ҳол вужудига совуқ югурган Искандарга аллақачон яшаган, ҳозир яшаётган ва ҳали оламга келмаган ўнлаб, юзлаб, миңлаб Спантамаънолар, юз миңлаб Сиёвуш авлодлари лаънат ўқиб, қасоскор нигоҳи-ла тикилиб тургандай бўлиб туюлди. Оқариб кетган Тиграи қунишиб қолди. Уз аблаҳликларни яқсон қилган массагетлар букчайдилар, Искандар эса ҳушини йиғиб олди.

Нима қилиши керак? Зарога уйланишимиз? Сутднёна бунинг учун ҳеч қачон уни кечирмайди. Доронинг ўлими учун Бессни жазолагандай, уни ҳам жазолаш керакми? Унда Ороба исён кўтаради. Исён кўтармаган ҳолда ҳам, кейин унга суяниб бўлмайди. У эса Искандарга жуда-жуда зарур. Нима қилса экан? Нигоҳи Дракилга тушиб қолди. Марафонлик ҳирсли қора кўзларини Зародан ўзиммас эди. Унинг орқасиди юзини сепкид босган Лаэрт ҳам тикилиб турарди. Борди-ю?.. Искандар хўрсиди, ўзини орқага ташлади ва қўлини кўтарди. Ҳамма нидамай подшога қаради.

— Биродарлар! — Искандар безовта нигоҳ билан ҳаммага қараб чиқди. — Спитамен ўлдирилди. Бу одам Суғднёнанинг қўрқмас ва баҳодир йиғитларидан бири эди. Аммо у бизга қарши қурол кўтаргани учун жазосини олди. Унинг қанча зиён келтиргани ўзингизга маълум. Бироқ биз икир-чикирлардан баланд бўлашимиз керак. Биз Спитаменга ўлимидан кейин Сиёвуш авлодига муносиб ҳурмат кўрсатамиз. Птолемайос Лаг! Артабоз! Қоплоннинг бошини Биҳарга олиб боринглар ва уни ота-боболари кўмилган тепаликка дафн этинглар.

Птолемайос Лаг эҳтиром-ла Заронинг қўлидаги идишни олдиди, чиқиб кетди.

— Ҳоким Ороба жанобларининг қизи,— деб давом этди Филипп ўгли,— македонларга кўрсатилган яхшиликнинг сабабчиси бўлганлиги учун уни тақдир-ламаслик шоҳлар шоҳига номуносиб иш бўлур эди.

Уз кўксидаги оғир тилла занжирни ечиб, Заронинг бўйнига илди-да, марафонликни чақирди:

— Дракил!

Марафонлик ўзининг нима учун чақирилганини тушунолмай питирлаб қолди, сўнгра мушукдай тахт томон югурди.

— Ҳаммаларингиз, биродарлар, қўшинимизнинг бош таъминотчисини, бир неча бор ҳукмдорингизнинг муқаддас бошидан хавф-хатарни аритган жасур ва садоқатли одамни биласизлар. Шу одам ҳоким Ороба жанобларининг куёви бўлишга муносибми?

Македонлар ҳукмдорнинг ниятини тушунди. Дракил — қабиҳ одам. Зарони унга олиб бериш — хотинни қўпол аравакашларга эрмакка бериш деган гап. Демак, Искандар унинг қилган ишидан рози эмас. Македонлар енгил тин олиб, бир овоздан қичқиришди.

— Муносиб!

— Заро, Ороба қизи,— мурожаат қилди Искандар қимир этмай ўтирган аёлга,— элладаликлар ҳурмат қиладиган қаҳрамон Дракилга хотин бўлишга розимисан?

«Қаҳрамон» сўзи тилга олинганда Мелеагр муштини тугди. Фарнуҳ Зарога ҳукмдорнинг сўзларини таржима қилиб берди. У бу сўзларни тушида эшитаётгандай эди. Қоплоннинг ўлимидан кейин ўтган кунлар ичида у ниманидир унутгану ҳеч эслай олмаётгандай бўлиб юрганди. Уни уйга қайтиб келгани қувонтирган, қимматбаҳо кийим-кечакларнинг шитирлаши ҳушини олган, олтин шамдонларнинг шуъласи ҳаяжонга солган, кумуш идишлар жаранги севиштирган, хуллас тез-тез куладиган бўлиб қолган эди. Аммо бирдан Заро ўзгариб кетди — атрофидаги ҳамма нарса аралаш-қуралаш, хира ва мавҳум бўлиб қолди. Ҳозир ҳам унда шу ҳол рўй бермоқда эди. Фақат Фарнуҳ: «Розимисан?» деб қайтариб сўрагандагина, Ороба қизи нимага рози бўлиши кераклигига ақли етмаса ҳам: «Ҳа», деб жавоб берди.

— Суғдиёна ҳокими, Ороба! — қаттиқроқ сўзлади

Искандар.— Сен қизингни юнон Дракилга бернишга розимисан?

— Ҳа!— қатъий жавоб берди амалга учган Ороба. Дракил унинг учун катта одам, Искандарнинг дўсти эди. Бообру юнон билан қариндош бўлиш катта бахт. Бундан ташқари, у Зарода аллақандай ўзгариш бўлаётганини кўриб турар, яхшиси харидор чиқиб турганда қайтармаслик керак, акс ҳолда кейин бировга бермоқчи бўласан-у, лекин оладиган одам топилмайди, деб ўйларди.

— Қучмайсанми хотинингни, Дракил, Шарқ ода-тича ҳамманинг олдида бўса олмайсанми!— буюрди Искандар.

Бахтдан эс-ҳушини йўқотган Дракил (у ахир, ҳо-кимнинг куёви бўлди-я) семиз қўллари билан Зарони қучоқлаб олди ва ҳовлиқиб ўпди. «Чўлп» этган ўпич бутун хонага эшитилди.

Искандар асосини ирғатди. Созандалар гўспоғо-рани яна гумбурлатиб чалиб юборишди. Тўй зиёфати бешланди.

САКСОН ЙИЛ УТГАЧ...

Кетсам мартабаси ошарми? Қайда?
Мен келгиму дунё кўрдими фойда?
Ҳеч ким тушунтириб бера олмади:
Келишим-кетишим сабаби қайда.

Умар Хайём, «Рубсийлар»

Орадан саксон йил ўтди. Шу давр ичида Вахш-нинг қанча суви Вурукарт кўлига оқиб, ер юзида қанча воқеалар юз берди.

Спантамаъно ўлдирилган йилдан кейинноқ македонлар қоҳин Вахшунварта бекиниб ётган Шоши-Михра қоясини қамал қилишди. Эҳтиёткор бақтрийни на қалин қор, на тубсиз жарликлар сақлаб қола олди. Қоронги тун зулматида уч юз македон музлаган қияликлардан темир қозоқ ва каноп арқонлар ёрдамида чўққига чиқди ва бир зарба билан Вахшун-варта аскарларини тор-мор қилди. Вахшунварта ўзини ғолиблар паноҳига топширди, гўзал қизи Рахшона эса Искандарга хотин бўлди. Шундан кейин Хорнен ҳам тоғдаги манзилгоҳини ўз ихтиёри билан топширди. Сугдиёна юриши ана шундай якунланди.

Езда Исқандар Ҳиндистонга йўл олди ва орадан бир йил ўтгач, Гидасп дарёси бўйида подшо Порни ер билан яқсон қилди. У Гауг дарёсигача боришни истар, аммо бу вақтда македонларнинг кўпи қирилиб кетганди. Бу вақтда тирик қолганларининг ҳам ҳафсаласи пир бўлган, тоғ ва саҳролардаги тишимсиз юришлар натижасида отларнинг туёқлари ейилиб кетганди. Сон-савоқсиз жангларда қуроллар ҳам ўтмасланиб қолганди. Македон ва юнон хитонлари тўзиб битди. Шарқда қўлга киритилган Осиё кийимлари қалин ўрмон йўлларида дарахтларга олиниб титилиб кетди. Даҳшатли тропик ёмғир тиним билмай етмиш кун ёғди. Кучли бўрон чодирларни юлқиб олиб, учириб кетар, манзилгоҳлар яқинидаги баҳайбат дарахтларни қулатар эди. Одамлар иситмага йўлиқиб, титраб-қақшарди. Жангчилар қиличларини шақирлатиб, подшони хавотирга солишарди. Исқандар орқага қайтишга қарор қилди. Бу мислсиз юришнинг бошланганига ўн йил бўлганда македонлар Бобил остонасига етиб келишди. Исқандар шу ерда, ўттиз уч ёшида, дунёнинг юздан бир қисмини ҳам босиб олишга улгурмай оламдан ўтди. Осиёни босиб олиш бир қилич уриб қисмат тугунини узишдай осон эмас экан.

У асос солган буюк давлат Исқандарнинг вафотидан кейин зилзила натижасида қулаб тушган минорадай парча-парча бўлиб кетди. Бақтрия билан Сугдиёна македонлар қўлидан кетди. Дах Аршак — Спантамаънога ёрдам берган дахларнинг авлоди босқинчиларни Парфиядан қувиб чиқарди. Кекса Танаоксар ҳақ эди — битта Спантамаъно ўрнига юз минглаб Спантамаънолар дунёга келди. Мана шулар ўз мамлакатларининг эгалари бўлиб олдилар.

Сугдиёна тупроғини оёқ ости қилганларнинг ҳаммаси бирин-кетин зулмат ўлкаси Аидга равона бўлди. Вахшунвартанинг қизи — гўзал Рахшона ўз юртидан узоқда — Пеллада оламдан ўтди. Исқандарнинг ўлимидан кейин мамлакатда бириччи одам бўлиб қолган Фердикка вазифасидан четлатган Ороба ҳам ўлди. Исқандарнинг Птолемайос Лаг, Аминта, Кратер, Мелеагр каби Қоплонни таъқиб қилган ёки Қоплон таъқиб этиб қийнаган сафдошлари тутундай иссиз йўқолдилар.

Спантамаънони тирик кўрганлардан биргина одам ҳамон тирик эди. Бу — Заро. У беқиёс чиройи билан ажралиб турса ҳам, Дракил у билан узоқ даврон сур-

мади. У тез-тез англаб бўлмас ҳолатга тушар, газаб-ли ва қонхўр бўлиб кетарди. Қўшинлар Суғдиёнада тураркан, Дракил ҳаммасига чидашга мажбур бўлди. Аммо македонлар Ҳиндистонга юриш бошлаган заҳоти айёр мегарлик ўз хотинини сепкил юзани Лаэртга пуллади. Учарлиги туфайли бойиб кетган Лаэрт юртига қайтиб келгач, Танагрин ташлаб, Сицилияга, юнон колонистлари ёнига кўчиб кетди. Бу ерда Катан шаҳрида дўкон очди. Уни карфагенлик ва римликлар ўртасидаги биринчи Пуни уруши даврида Сиракуздаги хизматдан қайтиб келаётган ёлланма самнитлар ўлдириб кетишди. Заро ёлғиз қолди. Аста-секин камбағаллашди, қариди.

Бу кампирни бутун Катан аҳли танирди. Унинг ёши тўқсон саккизда эди чоғи. Юзлари сўлғин, қирра бурун, лаблари юпқа бу гадо ҳовлилар атрофида тошбақадай имиллаб, узун серажин бўйинни чўзиб, гамгин овоз билан бир бурда нон сўраб пола қиларди. Аммо ҳамма ердан қувиб ҳайдашар, калтаклашарди. Чунки у хотин оснёллик эди. Болалар унинг бошига чирик мева-чевани отарди. Итлар почасидан олар, бусиз ҳам титилиб кетган катак мурсагини тишлаб йиртишарди. Гадо хотин калтакларга итоткорлик билан чидар, ҳақоратларга тишсиз оғзини очиб хушомадкорона жилмаярди, чунки у оч эди. Ҳеч ким ҳеч нарса бермаганда, у аҳлат уюмларини титкилар ва чирий бошлаган қарам япроқларини териб олар ва шулар билан ўзининг ҳеч кимга кераги йўқ ҳаётини сақлаб қоларди. У шаҳар бўйлаб дарбадар кезиб юраркан, ўз она тилини мутлақо унутиб, юнон тилида Эвриниднинг қуйидаги шеърини бот-бот такрорларди.

*Шунча дилнатлидир ер ости... Подондир асти
Кимки ташна йилмига. Яшаш яхши гамда бўлса ҳам,
Шухрат чўққисига чиқиб ўлгандан кўра.*

Заро ожиз, чалажон чувалчанг каби бегона Сицилия шаҳарининг тошлоқ кўчаларида судралар, гам-аламларга сассиз чидарди. Аммо баъзан, шарқ шамоли эсан пайтларда яна унда галати ўзгаринч юз берарди. Кампир бандаргоҳга ишонилар, пишқириб тўлғанаётган денгиз бўйига ўтирар ва кунчиқар томонга узоқ-узоқ тикиларди. Тўлақинлар гоҳ орқага чекинар, гоҳ шижоат билан қиргоққа урилар, ҳўл

қиргоқ қамал қилинган қалъа девори каби титрар ва зирилларди.

Соҳилда юксалиб турган қоялар узра қуюқ булутлар сузганда тўлғонаётган денгиз шовқини аро узоқ-узоқдан ғамгин ва чўзиқ овоз эшитилгандай бўларди:

— Заро-о-о!

Дарбадар кампирнинг кўзлари ялтирай бошларди. У шунда ирғиб ўрнидан туриб кетарди-ю, ҳассасини силкиганча жанубнинг газабкор қуёши, учар қумлар, кўчма гулханлар атрофида тушиладиган муқаддас рақслар ҳақидаги ҳикоясини бошларди. Шунда бу ожиз тиланчининг овози ўз ватаида яшайдиган қоплонларнинг ириллашига ўхшаб кетарди. У миселсиз юришлар, ҳужум ва пистирмалар ҳақида ҳикоя қиларди. Шарқ подшоларининг номларини меҳр билан тилга оларди. «Мен бир буюк одамнинг хотини эдим», деб таъкидларди. Аммо бу озиб-тўзиб кетган, ақлдан озган кампирнинг гапига ким ҳам ишонарди?

ҚАҲРАМОНЛИК ДОСТОНИ

1950 йил. Мен тўртинчи синфда ўқирдим. Ушанда биринчи марта тарих дarsi кирган. Узоқ ўтмиш ҳақида, одамларнинг ҳорда яшаганлиги, ибтидоий тузум ҳақида, кейин қадимги Миср, Афина, Рим ҳақида, уларнинг маданияти, дини, худолари ҳақида сабоқ беришган. Жўғрофия, табиат, риёзиёт, кимс, фалакиёт ва бошқа фанлар ўтилганда ҳам нуқул рус ва Оврупо олимларининг кашфиётлари ҳақида гапириларди. Улуғ саркардалар, қаҳрамонлар ҳақида дарс ўтилганда ҳам рус ва Оврупо саркардалари тилга олиларди. Машҳур шаҳарлар ҳам Русия ва Овруподагина бордай эди. Илм-фан ҳам, маданият ҳам, меъморчилик, деҳқончилик ҳам дунёга гўё Русия билан Овруподан тарқалган.

Муаллим: «Ўқтабир инқилобидан аввал ўз ёзувимиз йўқ эди. Кул эдик, рус халқи бизни озод қилди. Маданият олиб келди»,— дерди. Бу гапларга ишонгим келмас, лекин ўқитувчига фикримни айтолмасдим. Унинг гапига қараганда, Инқилобгача бизда ҳеч нарса бўлмаган. Шу гапларни эшитганда кўз олдимга юксак бир девор келарди. Бу девор Ўқтабир инқилоби. Деворнинг у ёғи бўм-бўш, қоп-қоронғи ўтмиш. Бу ёғи чароғон озод замон. Фан, маданият, ёзув гуллаган, ақилли, билимдон одамлар тўла бахтиёр ҳаёт. Наҳот. Наҳот Русияда, Оврупода ёзув, маданият бўлгану бизда ҳеч нарса бўлмаган. Форобий, Хоразмий, Беруний, Ибн Сино, Яссавий, Навоий ҳақида эшитгандим. Ёзув бўлмаса, булар қандай ижод қилган? Нима учун булар ҳақида дарсликда ёзилмаган? Муаллим буларни билмасмикан, дердим.

Кейинроқ билсам, муаллим ўз олимларимиз ҳақида биларди. Лекин мактаб дастуридан чиқишга ҳақи йўқ экан. Дастур эса Москвада тузилган ва тасдиқланган. У ёқда ўқув дастури тузганларнинг эса ўз мақсади бор. «Тенглар ичида тенг» деб қонунларда ёзилса ҳам биз мустамлака эдик.

Юқори синфларда ўқиб юрганымда тарихга қи-

зиқа бошладим. Рости дарсликдаги гапларга аччиқ-ма-аччиқ ватанимиз, халқимиз ўтмиши ҳақида ҳақиқатни билишга киришдим. Тарих ҳақида топиш имкони бўлган китобларни ўқир, ўз ўтмишимиз ҳақида қизиқ гаплар излардим.

Қиев Русси, Новгород, Суздал кенесликлари, Англия, Франция, Греция, Италия, Қадимги Миср тарихи, маданияти ҳақида тасаввурим анча бойиди. Уларни мактабда етарли ўқитишган. Лекин Америка, Хитой, Ҳиндистон, Эрон ва араб мамлакатлари тарихини ўқитишмаган. Бу ўтакетган ноҳақлик эканини кимга айтардинг...

Уша мамлакатлар, халқлар, уларнинг тарихи, маданияти, шаҳарлари, подшолари, саркардалари, олимларига ҳавасим келарди. Улар ҳақида китоблар кўп. Ўз тарихимиз, маданиятимиз ҳақида ўйлаганда, ичимни бир ўкинч алами ўртаб юборарди. Шундай кайфиятда юрган кунларимнинг бирида қўлимга Явдот Илёсовнинг «Сугдиёна» китоби тушиб қолди. Номи қандайдир сирли, дилга яқин, сеҳрли, қадрдон эди.

Кутубхонадан олиб, уйга келиб ўқий бошладим.

Ўқиган сари қизиқиб, кўнглим ғурурга тўлиб борарди. Ўз тарихимиз, қадимий маданиятимиз, қаҳрамонларимиз бор экан-ку. Нега уларни тарих дарслигига киритишмаган? Рус тилини яхши билмаганим, кўп сўзларни тушулмаганим учун афсусланардим. Китобдаги ҳар бир сўзни дилимга жо қилгим, танишларга, жўраларимга айтиб бергим келарди. Уйда русча-ўзбекча дугат ҳам йўқ эди. Кутубхонага бориб шу китобнинг ўзбекчасини сўрадим. Таржима қилинмаган экан.

Ушанда бу китобнинг ўзбек тилида пашр этилишини, халқимиз ўз аجدодлари, ўтмишларини ўқиб билишларини жуда-жуда орзу қилган эдим. Ўтмишимиздан узлиб қолганимиз, гофиллигимиз юрагимни ўртаб юборган эди. Спантаматлонинг содда, камтар, ишонувчан, лекин ўз элу юртини севган, уни босқинчилардан озод қилиш учун жопини фидо қилган мардлиги, жасорати ғурур бағишлаб, кўнгилини кўтарса, Оробанинг ғаламислиги, амал-мансаб учун ҳар қандай пасткашликдан қайтмаслиги, ватан, озодлик деган муқаддас туйғу унинг учун аҳамиятсизлиги ориятингни қўзғайди, ҳамиятингни таҳқирлайди.

Қоҳин Ваҳшунварта, унинг соҳибжамол қизи Рахшона, айгоқчи Бахши ва массагетлар йўлбошчисининг ўғли Рахмир сингарни мард, маккор, хиёнаткор одамлар ҳозир йўқми? Инсон табнати, феъл-атвори ҳеч қачон ўзгармас экан.

Искандар ва унинг катта-кичик лашкарбошилари қиёфаси, феъл-атвори қандай маҳорат билан яратилган. Уларнинг хатти-ҳаракати, гапи китобхонни ё мафтун қилиб, ё ғашини келтириб, дилига ўрнашади. Хотирасида узоқ сақланиб қолади. Бефарқ қолдирмайди.

Бу китоб айниқса, бизнинг халқимиз учун жуда қимматли китобдир. Фақат узоқ ўтмиш тарихимизни тирилтиргани, қизиқарли ёзилгани учун эмас, кўксимизни гурур ва сурурга тўлдиргани учун ҳам, гофил бўлмасликка, ҳушёрликка чақиргани, кўзимизни очгани учун ҳам мўътабар ва азиздир.

Явдот Илёсов бу ғояларни фақат шу китобда эмас, «Ғазаб сўқмоғи», «Чипор ажал», «Қора бева», «Олтин санам», «Анахита қасоси», «Қисмат сеҳргари», «Сукут минораси» каби барча қисса ва романларида ҳам изчил давом эттирди.

Ўлкамиз тарихи ҳақидаги китобларни ўқиганда кўнглимдан икки хил фикр ўтади. Биринчиси холислиги билан таскин, гурур берса, биринчиси уйдирмалар билан алам, изтироб қўзғайди.

Тарихга синфий нуқтан назар ва коммунистик мафкура билан ёндошиш илмда ҳам, бадий ижодда ҳам сохталик ва уйдирмани юзага келтирди.

Тарихдаги воқеалар синфий нуқтан назардан талқин қилинган кўпгина китоблар бугун ўз қимматини йўқотди. Ҳеч кимга кераги йўқ нарсага айланди. Эҳтимол коммунизм даврининг мафкуравий маҳдудлигини, илмин сиёсатга қўрбон қилиш нимага олиб келиши мумкинлигини ўрганиш учун асқотар.

Ўз даврида севиб ўқилган, мукофот ва унвоуларга сазовор бўлган асарларнинг бугунги қисмати ғоят ибратлидир. Ижодкор ақли теран, кўзи ўткир, инсофни унутмаган, виждони уйғоқ одам бўлса ноёб истеъдодини нафс ёки мартаба учун қўрбон қилмайди. Нима ўткинчию, нима абадийлигини яхши билади. Абадият учун хизмат қилади.

Явдот Илёсов муҳтожликда яшаган, ёруғлик кўрмаган бўлса ҳам, абадият учун ижод қилган эди.

Унинг асарларида қаҳрамонларнинг ижобий ёки салбийлиги синфий мавқеига қараб белгиланмайди. Унинг қаҳрамонлари биринчи навбатда инсон.

Узоқ асрлар қатъида унутилиб, алғов-далғов замонлар қуюнлари чаңгида кўмилиб кетган тарихимизни мавҳумлик олампидан қатра-қатра териб, чаңгубордан тозалаб, бизга етук бадний асарлар шаклида тухфа қилган бетакрор санъаткор Явдот Илёсов олдида қарзимиз катта.

Яқин ўтмишдаги миллий қаҳрамонларимизни босмачи, халқ душмани қилиб қатор китоблар ёзган, элимизни лақиллатиб, чалғитиб, аҳмоқ қилганларга халқ ёзувчиси» унвонлари бериб аъвозладик. Бутун дунё улуғ саркарда, доно йўлбошчи, инсонпарвар қонунлар ижодкори санаб, ҳавас билан ардоқлаган Амир Темурни назари паст, қонхўр, разил, ёвуз, яхшилиқни хаёлига ҳам келтирмайдиган бузғунчи ва ҳоказо деб тасвирлаган ёзувчининг китобини ўзбекчага ўша заҳоти таржима қилиб чиқардик. Мукофотлар, унвонлар бердик. Ваҳоланки, иззат нафсимиз бундай китобдан озор чекади, ғуруримиз таққирланади.

Явдот Илёсовнинг ғурур ва олижаноб мардлик туйғулари уйғотувчи, таскин ва далда берувчи, ватанпарварлик руҳида тарбияловчи китоблари ҳамон ўзбек китобхонлари учун очилмаган қўриқ бўлиб қолмоқда. Уз ўқувчисини муштоқу интизор бўлиб кутмоқда.

Қачон қарзимизни узамиз? Қачон унинг китобларини ўзбек тилида тўла нашр этамиз? Қачон кўзимиз очилади? Халқимиз, маданиятимиз, миллатимиз учун фойдали ёки зарарли ғояларнинг қачон фарқига борамиз? Қачон ватанимиз бутунлиги, шон-шухрати, миллатимиз тақдири учун жонини фидо қилган инсонларни тақдирлашни ўрганамиз?..

У китоблари ўзбек тилида босилиб чиқишини, ўзбек китобхони ўқишини, қаҳрамон аждодлари билан фахрланишини, улардан ўрнак олишини жуда-жуда истарди.

Бир кун нашриётдаги хонамизга Рауф Парфи билан малла сочли, ўрта бўйли одам кириб келди. Рауф:

— Танишинг, Явдот Илёсов. Классик ёзувчи. Тарихий романлар муаллифи,— деди.

Дарҳол «Сугдиёна»ни эсладим. Танишганимдан хурсандлигимни айтдим.

Ўша кунлари тайинли турар жойим йўқ, ўртоқларимнинг уйида ётиб юрардим. Рауф аҳволимни айтган бўлса керак, Явдот ака:

— Юр, бизникига кетдиқ,— деди.

Иккита бир хонали уйи бор экан. Тўртинчи қаватдаги бир хонали уйда хотини билан тураркан. Иккинчи қаватдагисини менга очиб берди.

— Ҳеч нарсани ўйлама. Шу хона сеники. Шерингни ёз. Яшайвер,— деди.

Бир куни гаплашиб ўтирганда:

— «Сугдиёна»ни таржима қилмайсанми?— деб қолди.

Таржима қилинмаганми? Уқиганимга қанча йил бўлди. Мен уни таржима қилинган деб ўйлардим. Шу чоққача халқимиз баҳра олмаганига афсусланиб кетдим.

Таржима қилганимдан кейин Явдот ака ўқиб, жуда хурсанд бўлди. Ўзбек тилини яхши биларди. Кўп шоир, ёзувчиларимиз асарларини рус тилига ўзбекчадан ағдарган эди.

Энди озод бўлдиқ. Оғир йилларда халқимиз кўксини кўтариш, миллий гурур кўзини очиш учун истеъдодини бағишлаган ёзувчи қадрига етайлик. Қудратли мафкура машиниси байналминал тарбиялиқоби остида миллат туйғусини йўқотиш, миллий тилларни ўлдириб, ягона совет халқини вужудга келтириш учун ҳамма имконни ишга солган пайтда у озодлик учун курашни, босқинчилар дўст эмаслигини, ҳеч қачон ҳеч бир халқни бахтиёр қилмаслигини, қирғин ва кулфат келтиришини, мазлум элларни талаш ҳисобига яшашини ўта таъсирчан асарларида ифодалади.

Бой ва қадимий маданиятимиз борлигини, халқимиз истеъдодли, меҳнаткаш, мард ва саховатли, ориятли ва эркесварлигини, ҳеч қачон бахтсизлик ва зулмга кўникиб кетмаслигини ёрқин сиймолар тимсолида моҳирона ифодалади.

Бутун орзу-умидларини, истеъдодини, ҳаётини тарихимиздан асарлар ёзиш, халқимиз ҳамиятини қўзқотишга бағишлади. Ўз бахтини, шон-шухратини шунда кўрган бўлса, миннатдор эл бир кун қадримга етар деб умид қилган бўлса ажаб эмас. Тасоди-

Фий җлим уни олиб кетди. Мамлакатимиз озод бўлган кунларни кўролмади. Аммо у ўз асарлари билан шу кунлар келишига хизмат қилган эди.

«Сўғдиёна» унинг шундай асарларидан биридир. Бу асарни озодлик учун курашган аجدодларимиз ҳақидаги ажойиб дoston дейиш мумкин.

Маъруф ЖАЛИЛ.

МУНДАРИЖА

Биринчи китоб

ТАНҒРИ АММОН УҒЛИ

Шамол, нои ва умид	7
Гавгамели жанги	20
Доро Кодомоннинг ўлими	47
Тоғ орқали юриш	65
«Шимолга кетамиз!»	76
Ороба қизи Заро	92
Искандарми ёки Бесс?	111

Иккинчи китоб

ДАҲШАТ ВОДИЙСИ

Икки Бошли Қушлар шаҳри	126
«Киресхата! Киресхата!»	149
Мароканд девори ёнида	170
Узун Найздорлар боқини	196

Учинчи китоб

ҚОПЛОН ОВДА

Қизилқумда	213
Уруш сўқмоғида	234
«Бўш келма, биродар!»	247
Спантамаънонинг боши	257
Саксон йил ўтгач	277